

DALADIER Y BONNET IRAN HOY EN AVION A LONDRES PARA TRATAR SOBRE EL PROBLEMA CHECOESLOVACO

LA CRISIS EUROPEA ES MAS AGUDA AHORA QUE EN NINGUN MOMENTO ANTES DE LA CONFERENCIA DE CHAMBERLAIN Y HITLER

TELEFOTO DE LA ENTREVISTA HITLER-CHAMBERLAIN EN ALEMANIA

INFORMARAN AL GAB. MAÑANA ACERCA DE QUE SE HAYA TRATADO

El Canciller presentó al Premier un ultimátum virtual, sin fijar fecha de expiración, para parar la cesión del Sudeten al Reich. — Un escritor alemán dice que la intervención podría producirse sin esperar la reunión de Godesberg. — Pero, ¿está el Fuehrer "bluffeando" o su resolución es definitiva?

BERLIN, 17 (U. P.). — (Por WEBB MILLER). — Se ha sabido que en la reunión de Berchtesgaden, Hitler presentó a Mr. Chamberlain un ultimátum virtual respecto a la cesión del Sudeten a Alemania, sin fijar un plazo límite.

El Canciller insistió resueltamente ante Chamberlain en que Alemania no podía tolerar por más tiempo los continuos "ataques checoslovacos" contra los sudetes. Como resultado, Chamberlain regresó apresuradamente a Londres después de poco más de una hora de conversación efectiva con el Fuehrer.

En efecto, Hitler ha pedido a Inglaterra y Francia que obliguen a Checoslovaquia a aceptar lo que equivale al desmembramiento del Estado checoslovaco. Parece que la única alternativa es que Alemania actúe independientemente en favor de los sudetes, con lo cual aumentaría el peligro de una guerra mundial.

Hitler recalcó su deseo de una solución pacífica, pero no ocultó el hecho de que Alemania podría sentirse impulsada a actuar, a menos de que se encuentre pronto una solución. Se indica que Hitler no puede tolerar que continúe por más tiempo la "opresión checoslovaca" contra sus hermanos alemanes.

SE AHONDA LA CRISIS. Aun cuando Chamberlain ha hecho los preparativos para entrevistarse nuevamente con Hitler, la vez el martes en Godesberg, cerca de Bonn, habrá un impasse de sólo unos pocos días en la crisis, la que es esencialmente más aguda que antes de la reunión de Berchtesgaden.

La orden del Gobierno de Checoslovaquia de disolver el partido de Henlein ha llevado la crisis casi a su punto de rompimiento, en cuanto se relaciona con Hitler.

Un escritor alemán que goza de la reputación de ser uno de los mejor informados en Berlín, me dijo: "Aun sin esperar la próxima reunión de Hitler con Chamberlain, nosotros podríamos vernos obligados a tomar una actitud enérgica si, por ejemplo, 100 sudetes fueran muertos hoy o mañana".

Hoy día la cuestión de la paz parece depender de la actitud de Francia, que a fin de obviar el peligro de la guerra en la

que podría verse envuelta, tal vez se sienta impulsada a hacer un último y supremo esfuerzo para convencer a los checoslovacos de que satisfagan las demandas de Hitler, y lo que es aún más importante, ver si puede inducir a los checoslovacos a que hagan nuevas concesiones, que significarían el desmembramiento virtual de la nación checoslovaca.

LOS CHECOSLOVACOS LUCHARAN. Hasta ahora todas las indicaciones son de que los checoslovacos lucharán antes de aceptar la cesión del Sudeten. Existe apenas una posibilidad de que Francia, insistentemente presionada por Chamberlain para llegar a los límites extremos a fin de evitar la catástrofe de una guerra general, pudiera indicar a los checoslovacos que tienen que ceder.

La situación aparece hoy más oscura que en ninguna otra ocasión desde el discurso de Nuremberg. Después de conocer la atmósfera de Berchtesgaden y Berlín, aunque me ha sido imposible confirmar las versiones de que Hitler está haciendo el "bluff" más monumental de la historia diplomática. Estoy convencido de que está determinado, en forma irrevocable, a absorber a los sudetes dentro del Gran Reich, de una manera u otra, tarde o temprano. Parece hoy que esto va a ser "pronto".

ATMOSFERA INQUIETANTE. Por cierto que anoche la atmósfera en Berlín era más inquietante que en ninguna otra ocasión en el transcurso de la actual crisis. Los periodistas extranjeros tuvieron sus maletas hechas en sus oficinas listas para dirigirse apresuradamente a la frontera checoslovaca. Los personales de las Embajadas permanecieron hasta tarde en sus oficinas y volvieron en las primeras horas de la mañana.

Mientras venía ayer en automóvil de Berchtesgaden a Múnich vi varios automóviles con sudetes que huían de Checoslovaquia; los coches iban llenos con los efectos personales de los viajeros. A lo largo de la doble ruta de Múnich vi varias unidades de la Heichwher en camino a la frontera y también un convoy de camiones llenos con benzina para aviones.

En las afueras de Múnich había, en el aeródromo militar, por lo menos 100 aviones en formación.



El Canciller Hitler, Mr. Neville Chamberlain y el Barón von Ribbentrop, ascendiendo las escalinatas de la residencia del primer ministro de Berchtesgaden, para iniciar la histórica conferencia entre el Primer Ministro británico y el Canciller alemán. (Esta fotografía fue recibida por el diario "La Prensa" de Buenos Aires por el sistema de televisión.)

HENLEIN ORGANIZA CUERPOS ARMADOS EN SUELO ALEMAN PARA RESISTIR AL GOBIERNO DE PRAGA

Lanzó una proclama en que ordenó la formación de los "Cuerpos Libres" y reunirse en el territorio del Reich. — Esta orden tiene mucha gravedad por los extranjeros que pueden enrolarse en los referidos "cuerpos".

ACUSACIONES DEL CABECILLA SUDETE AL PRESIDENTE BENES. — PROCLAMA DE KUNDT. — LA DISOLUCION DEL KUNDT.

BERLIN, 17. — (U. P.). — Semiformalmente informo desde Berlín que Konrad Henlein ha ordenado la formación de "Cuerpos Libres sudetes alemanes".

El correspondiente de la D.N.B. en esta localidad informa que Henlein lanzó una proclama de su partido que dice: "Sudetes alemanes: Konrad Henlein os llamó el 1.º de octubre de 1933 para formar un frente sudete alemán con la honrosa intención de obtener los derechos vitales de los alemanes dentro del Estado checoslovaco."

Durante cinco años, los sudetes alemanes han demostrado tener la intención. "Por consiguiente, nosotros nos tomamos ahora ese derecho a la defensa propia de que se ha hecho uso en todos los tiempos, al tomar nuestras armas y organizar los 'cuerpos libres sudetes alemanes'."

ESFUERZOS IMPETUOSOS. Debe dejarse establecido que todos los esfuerzos hechos para establecer el equilibrio de los derechos por medios pacíficos, hasta ahora han fracasado por la obstrucción revelada que han opuesto los checos que tienen en sus manos el poder.

En seguida, acusa al Presidente Benes de "engañar al pueblo".

En seguida, acusa al Presidente Benes de "engañar al pueblo".

En seguida, acusa al Presidente Benes de "engañar al pueblo".

En seguida, acusa al Presidente Benes de "engañar al pueblo".

En seguida, acusa al Presidente Benes de "engañar al pueblo".

En seguida, acusa al Presidente Benes de "engañar al pueblo".

En seguida, acusa al Presidente Benes de "engañar al pueblo".

En seguida, acusa al Presidente Benes de "engañar al pueblo".

En seguida, acusa al Presidente Benes de "engañar al pueblo".

Su propósito es aunar los esfuerzos de paz de las dos naciones.

DIVERGENCIAS HAY EN EL GOB.

El ala liberal se opone a la desmembración del país checoslovaco.

HAY CISMA EN EL CONGRESO

Impresionados los parisenses ante la firmeza del Gobierno de Praga.

PARIS, 17. — (U. P.). — Después de esperar 48 horas una información sobre la entrevista de Mr. Chamberlain con Hitler en Berchtesgaden, el Gobierno francés anunció oficialmente, en las últimas horas de la tarde, que M. Daladier, francés y M. Vonn, Ministro de Relaciones se dirigirán por vía aérea a Londres mañana domingo en la mañana, para informarse sobre la solución propuesta y decidida hoy por el Gabinete británico.

El Gabinete francés ha sido convocado para reunirse en la noche en el palacio del Eliseo con M. Lebrun, para estudiar la actitud francesa sobre la solución británica o cualquier otra, basada en un plebiscito.

Por intermedio del Ministro checoslovaco en París, M. Ossusky, Presidente Benes, recalcó al Gobierno francés que el de Praga rechazaría cualquier solución que significase el desmembramiento del país o que no respetase la completa integridad territorial de Checoslovaquia.

ENTREVISTA CON M. LEBRUN. Mientras esperaban impacientemente al avión de Londres, hoy día, M. Daladier y Bonnet, almorzaron en Rambouillet con M. Lebrun y el subsecretario de Francia, el Rey de Bulgaria pero muy poco significado político se puede atribuir a las conversaciones generales que se desarrollaron durante el café y el cognac.

M. M. Daladier y Bonnet abandonaron el palacio presidencial de Versalles a las 15 horas, y se dirigieron directamente al aeropuerto de Le Bourget, y los viajeros llegaron a Croydon (Londres) a las 9.30.

Las conversaciones comenzarán en Downing Street a las 11 horas y probablemente duren toda la tarde. Si M. Daladier y Bonnet, almorzaron en la noche del domingo, el Consejo de Ministros se reunirá el lunes en la mañana, bajo la presidencia de M. Lebrun. M. Daladier irá acompañado de M. de Gensberg, jefe de Gabinete y Jacques Kayaer, encargado de misiones. M. Bonnet será acompañado de M. Leger, secretario general del Quai d'Orsay, Jules Henry, jefe de Gabinete, y M. Charles Rochat, director de asuntos europeos.

El avión de M. Daladier ha sido provisionado de combustible y está listo en Villacoublay para conducir al Premier y al Ministro de Relaciones a Londres en la mañana. La partida está fijada para las 8 horas, desde el aeródromo de Le Bourget, y los viajeros llegarán a Croydon (Londres) a las 9.30.

Las conversaciones comenzarán en Downing Street a las 11 horas y probablemente duren toda la tarde. Si M. Daladier y Bonnet, almorzaron en la noche del domingo, el Consejo de Ministros se reunirá el lunes en la mañana, bajo la presidencia de M. Lebrun. M. Daladier irá acompañado de M. de Gensberg, jefe de Gabinete y Jacques Kayaer, encargado de misiones. M. Bonnet será acompañado de M. Leger, secretario general del Quai d'Orsay, Jules Henry, jefe de Gabinete, y M. Charles Rochat, director de asuntos europeos.

OPOSICION DENTRO DEL GABINETE. Los colegas de Daladier en el Gabinete comenzaron a dar muestras de impaciencia hoy día y había señales de una creciente resistencia, del ala liberal del Gabinete que ha anunciado su oposición a cualquier desmembramiento del Estado checoslovaco. Insisten en que el interés francés en una solución debe ser normalmente mayor que el de Gran Bretaña, porque los franceses están unidos por una alianza militar a los checoslovacos, y temen que una neutralización de Checoslovaquia sea una garantía internacional de sus fronteras pueda automáticamente anular las tres alianzas militares de Praga con París, Moscú y la Pequeña Entente.

Se cree que cuando MM. Daladier y Bonnet lleguen a Londres mañana, serán informados no solamente de lo que conversaron Hitler y Mr. Chamberlain el jueves, sino que también recibirán la proposición de solución parte del Premier británico que habrá recibido hoy día la aprobación del Gabinete de S. M. M. Daladier y Bonnet no darán la aprobación final de Francia hasta que hayan regresado a París y consultado al Gabinete.

CISMA PARLAMENTARIO. Mientras tanto, se está haciendo cada vez más evidente un serio cisma entre los partidarios del Gabinete en el Parlamento. Los centristas, encabezados por P. E. Flaudin, elogian los esfuerzos de Mr. Chamberlain como una "iniciativa

CHECOSLOVAQUIA ESTA RESUELTA A DEFENDER HASTA LA ULTIMA PULGADA DE SU TERRITORIO

Un vocero del Gobierno sintetizó en esta forma la determinación del pueblo ante los sucesos que se desarrollan. — Los preparativos para la guerra son intensos. — Adhesiones al Estado

EL EJECUTIVO PROCLAMO EL ESTADO DE EMERGENCIA EN TODO EL PAIS POR TRES MESES. — KROFTA CONTESTA LAS PROTESTAS HUNGARAS POR LA MOVILIZACION

PRAGA, 17 (U. P.). — Un vocero del Ministerio de Relaciones Exteriores hizo la siguiente declaración exclusiva a la U. P. Press: "Solamente hay una respuesta a los últimos sucesos: defendemos cada polgada del territorio que pertenece a Checoslovaquia. Si es necesario, combatiremos, pues no puede hablarse de ceder una parte integrante de nuestra nación."

Por informaciones obtenidas en fuentes autorizadas, la U. P. Press está en situación de declarar que el Gobierno checoslovaco estima que no será abandonado por Francia y Gran Bretaña. Pero, cuanto al golpe de Alemania hacia el Este, perjudicial indirectamente los intereses del Imperio Británico.

El Gobierno cuenta también con que la fuerte y absoluta alianza francochecoslovaca hará que Francia intervenga en la lucha en un caso de guerra y, además, parece haber recibido seguridades definitivas de que Rusia, en cumplimiento de las obligaciones asumidas por el tratado ruso-checoslovaco, enviará aviones, soldados y artillería a Checoslovaquia en el momento en que ésta fuera agredida.

PROTESTA CHECOSLOVACA. Se anuncia oficialmente que la Legación checoslovaca en Berlín presentó dos notas de protesta al Gobierno alemán.

Por la primera pide la devolución inmediata de los gendarmes y funcionarios aduaneros checoslovacos que, según se informa, habían sido llevados por fuerza a territorio alemán desde Schwabmünchen y, por la segunda, protesta de la supuesta detención de varios checoslovacos residentes en Alemania.

El Gobierno ha hecho extensiva a Praga y a otros dos distritos la orden exigiendo la entrega de las armas en poder de la población en el plazo de 24 horas, bajo pena de prisión de 6 meses a 5 años. Presburt-

go es un distrito situado en la frontera con Hungría. Además, la policía ha allanado las diferentes sedes del partido sudete alemán en todo el país, confiscando papeles y documentos.

Las escuelas de Eger han sido clausuradas hasta el miércoles. Los 3 policías muertos en los encuentros de Falkenau fueron sepultados hoy con honores militares en dicho punto.

La Comisión Parlamentaria Permanente ha sido citada para reunirse el lunes y la mesa directiva de la Cámara de Diputados lo hará el martes. Por su parte el Premier Hoda pronunciará una corta alocución por radio mañana domingo a mediodía.

El Ministro de Relaciones Exteriores, Krofta, recibió hoy al Ministro húngaro en Checoslovaquia, doctor Westerheim.

COMO SE PREPARA LA GUERRA. El diario oficial del Gobierno, "Prager Press" refleja hoy la forma en que se prepara la guerra, al anunciar que en bre-

ve se abrirán 3 grandes cementerios. El anuncio, a 2 columnas y publicado en medio de informaciones referentes a las conversaciones entre Hitler y Mr. Chamberlain, lleva el título de: "La más moderna morgue de Europa", y en él se informa que esta mañana fueron abiertas las oficinas administrativas de la mayor necrópolis, ubicada en Chodov, con una superficie de 604.000 metros cuadrados y capacidad suficiente para medio millón de cadáveres.

(PASA A LA PAGINA 11)

Alemania habria hecho preparativos "para marchar" entre el 25 y el 30 sobre Checoslovaquia

LONDRES, 17. — (U. P.). — El redactor de la sección diplomática del "Sunday Dispatch" dice tener entendido que, creyendo no llegar a un arreglo, Alemania ha hecho preparativos "para marchar" en una fecha entre el 25 y el 30 del presente mes.

	PAGS.		PAGS.
DEL EXTERIOR		Especial brillo alcanzaron ante año las festividades para conmemorar el 128.º Aniversario de nuestra Independencia	18
El temor a una guerra desconcertó todos los mercados de Estados Unidos	9	En 600 hombres se aumentará el personal de tropa del Ejército	18
El peor pánico desde el año 1914 tuvo la Bolsa de Londres, durante la semana	9	Con motivo de las Fiestas Patrias, el Gobierno distribuirá 30.000 pesos entre las personas más necesitadas	19
Las brigadas de "El Campesino" y "Lister" fueron aniquiladas por los nacionalistas en el Ebro	12	Jorge González von Marées y Cappellican Clavel habrían sostenido un violento cambio de palabras en el cargo de ayer	20
La prensa de Europa y Estados Unidos ante la crisis del problema Sudete	11	La oposición impidió que la Cámara despachara ayer el proyecto sobre aumento de sueldos del Poder Judicial	14
DEL INTERIOR		"Para que el país pueda entregarse al trabajo productivo con éxito en forma regular, necesita vivir en orden, necesita que reine la tranquilidad interna", dijo don Gustavo Ross	14
"Hoy más que nunca el Ejército se encuentra fuertemente unido y en obediencia de nuestra carta fundamental lista para actuar a las órdenes del Gobierno legalmente constituido"	19		
Oficinas salitreras María Elena y Pedro de Valdivia, concedieron aumento voluntario de salarios	20		

(PASA A LA PAGINA 12)

(PASA A LA PAGINA 11)

NUESTRAS INDUSTRIAS Y COMERCIO



PIVOLSTRA

SOC.

Distribuidora de

VIDRIOS PLANOS

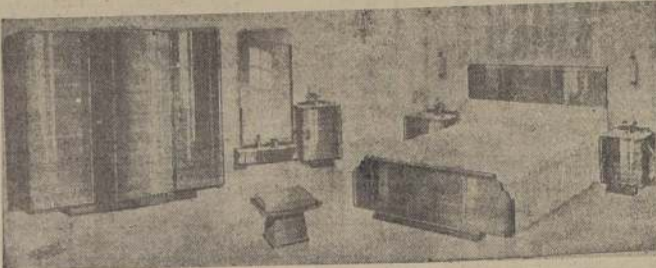
Av. B. O'Higgins 2284.

Tel. 61636.



Los modernos polvos "Secret d'Amour" se han ideado según los últimos adelantos del arte para embellecer a la mujer, son elaborados con una nueva base DERMOTERAPEUTICA micronada; es decir, que está pulverizada al infinito y al abrigo de la cual la piel queda protegida.

Altos exponentes de la industria moderna, presentamos en esta página. La perfección técnica de cada artículo de nuestra industria se acentúa día a día. En primer plano el ramo de Muebles ha manifestado un enorme adelanto pues actualmente es posible conseguirlos buenos, de gran presentación, precios acomodados a toda situación económica. Se distingue en este caso la Fábrica Industrial de Muebles, ubicada en San Diego 174, que desde su apertura se ha esmerado en ofrecer al público santiaguino los modelos más modernos a precios más bajos y con las facilidades que el cliente proponga. Felicitamos el esfuerzo y esperamos que este sea un bello ejemplo para la industria chilena.



MEDIAS

En la única casa que podrá encontrar este artículo a precios de fábrica, es en

CASA REYES

21 DE MAYO 603.

Nota: Esta Casa no trabaja medias falladas.



FABRICA DE PUERTAS Y VENTANAS
"LA NORTE AMERICANA"
IRIONDO HNOS.
Matucana 23. — Teléfono 84218.

¿Necesita Ud. un Terno irreproachable sobre medida o un elegante Traje-Sastre para señora?

Acuda a la antigua y acreditada Sastrería:

"EL CREDITO NUEVO" - San Pablo 2675

donde podrá Ud. adquirirlo a un precio reducido y con grandes facilidades de pago.

Fábrica de Frazadas y SOBRECAMAS

Gregorio Cartagena P. e Hijos
STO. DOMINGO 4050

El surtido más novedoso de frazadas a los precios más bajos de plaza. Ventas desde una frazada.

ACADEMIA DE CORTE ITALIANO

Cursos especiales para sastres y modistas. Plan estudio, informaciones, inscripciones.

San Antonio 74
Clases empezarán 1.º Octubre.

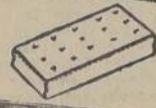
Trajes Sastre y Fantasía.
CONFECCION DE CALIDAD. OFRECE LA

MAISON CECILE

BRASIL 27-A. TEL. 74845.
ATENDIDO POR CORTADOR EUROPEO FACILIDADES DE PAGO.

PRECIOS MODICOS

PARA COLCHONES DELICIAS 2620.



Confección de primer orden, rápida y elegante.

DELICIAS 2620.

FABRICA DE MAMELUCOS

para hombres y niños

Ahorre dinero, comprando directamente al fabricante. Despachamos pedidos a provincia.

BANDERA 735.



EUCALIPTUS GLOBULOS, ci-preses Macrocarpas, especial para cerca y toda clase de frutales, entrega inmediata.

Criadero "SANTA MARTA"
SAN DIEGO 2290, ESQUINA PLACER

CASA Giorgi
TRAJES SASTRE ABRIGOS y TAPADOS
EN SU NUEVO LOCAL SAN ANTONIO 74 "NO OLVIDE."

Especialidad en transformaciones de ternos y smoking en trajes sastres

CREMAS, LECHE, LOCIONES ASTRINGENTES ROUGES
OLEO REGENERADOR DEL CABELLO

LABORATORIO BRIX
DEMOSTRACION GRATUITA SOLARIS

AGUSTINAS 972-3er PISO
SE DESPACHA A PROVINCIAS

INDEPENDICESA
TELARES MINERVA INDUSTRIA CASERA

Adquiere una profesión fácil y lucrativa.



Visite nuestra Exposición permanente.

MERCED 563

FONOLITA

TECHO FONOLITA. AGENTE GENERAL PARA LA VENTA, JOSE ANGELINI. Galería Alessandri 237-C. TELEFONO: 82870.

CARTERAS

DURABLES ENCONTRARA EN COPIAPO 1120. al llegar a SAN DIEGO. Especialidad en Composturas. Precios módicos.

BELL SERVICE RADIO

Ofrece extenso surtido en repuestos y accesorios de la mejor calidad, a más bajo precio de plaza. Despachamos contra reembolso



Porvenir 566
Casilla 2776
Tel. 52187.

EXIJA Papaya Brockway ES LA MEJOR
TEL. 51833 - SANTIAGO

PERMANENTES

Sin electricidad, ondas grandes y al aceite. Confie tan importante y delicada misión a la permanentista de mayor prestigio:

Victoria Sotomayor en el nuevo y elegante Instituto de Belleza VICTORIA PASAJE MATTE 65.

FABRICA DE CAMISAS

ISLA y CIA.

Símbolo de Calidad y Elegancia.

Ventas en: CATEDRAL 1047.



ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO: dispepsia, acidez, ardor, vómitos, flatulencias, mala digestión, úlceras gástricas, fermentaciones intestinales, gases, mal aliento, cura "Gastrisan". Base: Anestésina, alcalina. Llegó: Daube-Botica.

FABRICA DE HARNEROS DE PLANCHAS PERFORADAS PARA LA AGRICULTURA.

GRAN EXISTENCIA Y SOBRE MEDIDA. Fábrica de harnecedores y seleccionadoras (desclavadoras).

Gualterio Looser y Cía. AV. CUMMING 861. — CASILLA 5542.

Tel. 86833. — SANTIAGO. Fábrica fundada en 1911.

SASTRERIA LA ELEGANCIA

OFRECE

TERNOS SOBRE MEDIDA

CON GRANDES FACILIDADES DE PAGO

SAN PABLO 2585

ADIOS DOLOR CON SEGUROL

SEGUROL es la tableta segura contra todo dolor.

CALLE BANDERA



"LA ESTRELLA DE CHILE"

Fábrica de Tallerines, Ravioles y Cappeleti

BANDERA 848.—TELEFONO 65980

COMEDORES ESPECIALES PARA LA ATENCION DEL PUBLICO, DONDE PUEDE PROBAR LOS PRODUCTOS DE LA FABRICA.

ANILINAS CONCENTRADAS

PRODUCTOS QUIMICOS

Paul. Lacassie Constant.

CALLE BANDERA 765. — CASILLA 3264. — TELEFONO 84178. — SANTIAGO-CHILE.

GRAN DEPOSITO DE LANAS Y BOTONES

Giglio Hermanos

CALLE BANDERA 696. — TELEFONO 87838. — SANTIAGO.

AVDA. URUGUAY 522. — TELEFONO 5558. — VALPARAISO.

ARTICULOS DE PAQUETERIA EN GENERAL. Ventas por mayor.

CASA TRUMPER

Importación directa.

DEPOSITO DE SEDAS

Bandera 660.—Tel. 61531.

—Casilla 1032.

Especialidad en:

TOCUYOS, LIENZOS, CREAS, LANAS ETC.

Ventas por mayor y menor.

MUEBLES

POR BALANCE LIQUIDAMOS:

Gran surtido en muebles modernos con facilidades de pago.

BANDERA 615. — TELEF. 60511.

Sucursales:

Bandera 24. — San Antonio 335.

DERMAN Y LOY.

SASTRERIA

Dubin

M. DE F.

EL QUE VISTE DE UN BUEN PAÑO, USA UN TRAJE TODO UN AÑO.

Hechuras finas, desde \$ 180.

Bandera 636. — Teléfono 64059.

SASTRERIA E. GUILLARD

BANDERA 437. — TELEF. 74510.

Atendida profesionalmente por su dueño.

Precios sin competencia.

Hechuras con materiales finos.

SASTRERIA "ROYAL"

Corte elegante y moderno.

Recibo hechuras finas desde \$ 180.

Trajes casimir importado, \$ 350.

Atendida por su dueño.

BANDERA 321.

"KIRCHNER"

MAQUINAS

PARA LA

ELABORACION

DE MADERAS

Enrique Block

BANDERA 547. CASILLA 457. — FONO 81851.

REPRESENTANTE GENERAL.

"CYKLOP"

La Máquina para enzunchar embalaje.

ENZUNCHA,

SELLA y

CORTA.

en una sola operación.

GRANDES TALLERES DE CONFECCIONES PARA SEÑORAS

CASA MAX FLEISCHER

BANDERA 653.—TELEFONO 60976

Abrigos, Vestidos, Trajes Sastres, Blusas, Ropa interior.

ELEGANCIA.

Bandera 837

SASTRERIA LORD

HECHURAS, \$ 140. BUENOS AIRES. — SANTIAGO.

DISTINCION.

TELEFONO 65622.



CALLE SAN PABLO

"LA SELECTA"

FRUTAS ESCOGIDAS

Venta directa del Productor al Consumidor.

SAN PABLO 931-941.

Teléfono 84617.

RAFAEL MOMARES.

BOTICA Y DROGUERIA

"BOSTON"

BANDERA 801, Esq. SAN PABLO

TELEFONO 83449.

DESPACHO EXACTO DE RECETAS CON DROGAS DE PRIMERA CALIDAD.

ATENCION ESMERADA Y SURTIDO COMPLETO EN DROGAS Y ESPECIFICOS.

FABRICA DE ARTICULOS DE LATA

LUIS MANCINI

SAN PABLO 1536.

Premiada en la Exposición de Industrias Nacionales de 1911. Diploma de Honor y Medalla de Oro. Certamen de 1931.

Almacenes de Venta

SAN PABLO 1350. — TELEF. 1002

Única por su gran Stock en artículos de lata.

Ventas por mayor y menor.

A provincia despacho contra reembolso.

SEA UD. HUASO ELEGANTE

Talabartería

ALFONSO XIII

Monturas a la Chilena e Inglesa. Mantas y Chamantos. Riendas, Espuelas, Frenos. Ros de Carpinchos y cualquier artículo concerniente al ramo.

NO CONFUNDA:

SAN PABLO 920



FARMACIA SUDAMERICA A

SAN PABLO 918

ATENCION FARMACEUTICA

PERMANENTE.

Teléfono 61989.

CAMISERIA "BUENOS AIRES"

SAN PABLO 1062

ENTRE PUENTE Y BANDERA.

LE CONVIENE EFECTUAR SUS COMPRAS EN ESTA CASA.

NUESTRA NORMA ES VENDER ARTICULOS DE LA MEJOR CALIDAD AL MAS BAJO PRECIO. VISITENOS SIN COMPROMISO.

FABRICA DE CAMISAS.

VIDRIERIA CENTRAL

FABRICA DE ESPEJOS y MARCOS

— DE —

Andrés de Andraca F.

SAN PABLO 1214.—CASILLA 12010.—TELEF. 1002

TODO TRABAJO DEL RAMO.

SE COLOCAN VIDRIOS A DOMICILIO.

FABRICANTES E INDUSTRIALES ACUDAN AL TALLER DE NIQUELADOS Y FCA. DE MUEBLES METALICOS DE

A. HUPAT

SAN PABLO 2882.

SE RECIBE TODA CLASE DE TRABAJOS PARA PULIR Y NIQUELAR.

PRECIOS QUE NO ADMITEN COMPETENCIA

GRAN DEPOSITO DE CALZADO, TERNOS, AMBOS y PANTALONES

VENDEMOS A CUALQUIER PRECIO.

Bazar de Ropa y Calzado

EL POPULAR

de SERRANO y CORDOVA.

SOMBREROS A PRECIOS DE FABRICA. DEPOSITO DE CATRES, COLCHONES y SOMNIERES.

SAN PABLO 3198,

ESQUINA CHACABUCO, y

SAN DIEGO 1958.

SASTRERIA "San Pablo"

3145 — SAN PABLO — 3145

Ternos sobre medida, casimires importados y nacionales.

Precios módicos.

Se reciben hechuras.

SASTRERIA "EL CREDITO NUEVO"

SAN PABLO 2675.

Entrego ternos sobre medida con grandes facilidades de pago.

Trajes sastre de señora.

Confecciones para niños.

SASTRERIA "LA ELEGANCIA"

Ofrece Ternos sobre medida, con grandes facilidades de pago.

SAN PABLO 2585

TELEFONO 68200

En la residencia de los esposos Wilcox.



Diversos aspectos de la recepción ofrecida anteayer en su residencia de la calle Santo Domingo, por el señor Alberto Wilcox, para despedir a su esposa señora María Luisa Guislaín de Wilcox, que en breve se ausentará para Estados Unidos y Europa.

MATRIMONIOS.

Ayer a mediodía fué bendecido privadamente en la Iglesia de los RR. PP. Capuchinos, el matrimonio del señor Juan Mujica de la Fuente con la señorita Luisa de la Maza Rivadeneira, sirviendo de padrinos los señores Carlos Mujica Petri, Rafael Gil Mujica y Mario Gil Mujica, por parte del novio; y Víctor Risopatrón Argomedo, Lorenzo de la Maza Risopatrón y Héctor Gacitúa Herrerías, por parte de la novia.

Se ha efectuado privadamente el matrimonio del señor Manuel Danyau Rivas con la señora Haydée Espinola vda. de Lecaros.

Se ha fijado para el 25 del presente, privadamente, el matrimonio de la señorita Raquel Lyon Navarrete con el

señor Raúl Pérez Mourgués.

El 11 del presente, se efectuó en la Iglesia de los RR. PP. Francescos, el matrimonio de la señorita Clara del Pozo Santander, con el señor Atilio Dumay Dera-mond.

CINE CLUB DE SEÑORAS.—A las 14.30, matinee para mayores y menores. "Bajo el cielo de México", preciosa cinta con canciones en guitarra. "Allá en el Rancho Chicho", interpretada por la pandilla mexicana. Tarde, a las 18 y noche 21.30, programa doble con "Aventuras de Tom Sawyer" y "Maniquí", por Joan Crawford. Entradas numeradas en venta desde las 10 horas.

Mañana matinee, "Estrellita", "El rey de los valientes" y programa cómico. Tarde y noche, "Un yankee en Oxford", por Robert Taylor.

Martes matinee para grandes y niños. Tarde y noche, "Blanca Nieves y los siete enanitos" y otra super-producción.

APERITIF CONCERT EN EL CLUB DE LA UNIÓN.—Hoy domingo, de 12.15 a 13.15 horas, tendrá lugar en el gran hall del Club de la Unión el aperitif concert semanal.

CREAS
CRUDAS
PARA
SABANAS, de
100 Gms.
DE ANCHO:
\$5.40
Mueblería
"La Santiago"
Agustinas 847.

MI HOMENAJE AL EXCMO. SR. OBISPO ELECTO DE RANCAGUA. MONSEÑOR EDUARDO LARRAIN CORDOVEZ.

En el Excmo. señor Obispo Mons. Eduardo Larrain Cordovez, que fué ayer Vicario General de Mons. Rafael Lira Infante y es hoy Vicario Capitular de la Diócesis de Rancagua, los católicos han hallado a un digno sucesor del ilustre prelado.

Lo indicaban para este cargo sus altas condiciones de sacerdote abnegado y apostólico y sus brillantes cualidades de jefe, manifestadas como Rector del Seminario de Cristo Rey de aquella ciudad, y maestro del mismo. La mitra que en breve coronará sus inteligentes esfuerzos no es sino la distinción debida a su celo y virtudes sacerdotales.

"Es preciso" Oportet: ha sido su consigna como era la del apóstol. Su vida, en efecto, no ha sido sino la realización de ese lema, o sea, un esfuerzo generoso y sostenido para hacer reinar a Cristo en las almas: Oportet illum regnare.

Mons. Larrain ha lanzado a manos llenas, sobre los surcos ávidos, la semilla del Evangelio y está ahora cosechando su fruto: el Padre de la Cristiandad, fijó en él sus ojos y lo ha ungido Pontífice de Cristo y Príncipe de su Iglesia.

Hombre de disciplina y deber cumplido, sabe unir a sus virtudes sacerdotales las dotes del caballero fino y cultivado: será, por tanto, elemento de inestimable valía en el gobierno y administración de su Diócesis.

Sean estas líneas el homenaje que le rinde quien le tuvo por maestro y Rector en el Seminario de Cristo Rey.

Ad Multos Annos.—Lizardo Pereira Nilo.

CULTO

BASILICA DE LA MERCED.—Rogativa nacional. La Comunidad Mercedaria y fieles devotos de la Virgen de la Merced han solicitado del Ilmo. y Rmo. señor Arzobispo de Santiago la debida autorización para darle el carácter de rogativa nacional a la solemne novena que está honrando a su celestial patrona. La intención especial de estos cultos es impetrar de la milagrosa imagen la paz y tranquilidad de nuestra patria, y que cesen los campos y montañas. En análogas circunstancias se han hecho súplicas semejantes a la antigua Imagen Coronada que se venera, desde hace siglos en su Basílica, y siempre se han obtenido sus favores.

La distribución de la tarde se inicia a las 19, con el rezo del Santo Rosario y predicación diaria. Durante los días 19, 20 y 21 predicará el Pbro. Carlos Hamilton. El día 18 el Pbro. Moisés Marroquín, quienes desarrollarán temas de importante actualidad.

Invitamos a todos los católicos de Santiago a esta rogativa, a fin de alcanzar las mercedes y gracias que solicitamos de nuestra bondadosa Madre.

Vendemos
DE OCASION CHILENA
MENECA
DE FIERRO 0.60 POR 24.00 METROS.
MATUCANA 1223.



REAL
EL TEATRO DE MODA
Matinee... a las 3.00
Tarde... a las 6.30
Noche... a las 10.00
Ultimas exhibiciones de la producción Paramount

EL EMBRUJO DEL TROPICO
(mayores y menores)
Creación de TITO GUZAR, DOROTHY LAMOUR, RAY MILLAND y MARTA RAYE.
Interesante complemento de dibujos, noticiarios y el pianista GARCIA SCHUMANN.
El martes en tarde y noche, estreno de Concierto en la Corte por Martha Eggerth, hablada y cantada en francés.

SANTIAGO
Teléfonos 8888-6644.
Matinee... 3.00 P. M.
Tarde... 6.30 P. M.
Noche... 10.00 P. M.

La linda película Paramount por Tito Guizar y Dorothy Lamour, música de Agustín Lara.

El Embrujo del Trópico
(mayores y menores).
Complemento: dibujos, musicales, noticiario y LA CHILENITA y su Conjunto de Arte Criollo.
(sólo en tarde y noche).
Martes 20, matinee: El Canillita y la Dama.

NOVIOS
ARGOLLAS de oro, garantizadas, macizas, selladas y grabadas, desde \$ 95 el par. Entrega inmediata.

CasaSostin
"FABRICA DE ARGOLLAS"
Nueva York 66. No confundir

Radiofina
LAVA SIN JABON

Trajes ANGORA

CASA STONE
AGUSTINAS 947
CONCEDEMO CREDITOS.

NECESITO ARRENDAR LOCAL
para guardar autos, con capacidad para 5 unidades. Distancia 15 cuadras del centro. Dirigirse: O. S. V.—Casilla 81.D

SE VENDE
Lindo Automóvil
DODGE
PERFECTO ESTADO, MODELO 1936. TRATAR: EYZAGUIRRE 1462

MAQUINAS PERMANENTES COSTANTINI
En Chile, que gracias a los señores profesionales cinco tipos de máquinas, Calorífica externa, sin hilos, al vapor, calorífica interna y química.
Repuestos para todas clases de máquinas y aceites. Facilidades de pago.

CASA COSTANTINI
CAS. 3212-G.ALESSANDRI 8-TEL. 62805

LA MATINEE MAS GRANDE DEL AÑO EN CELEBRACION DE LAS

Fiestas Patrias se hará el Domingo en el Lucerna

EL PROFESOR VERDI: Con sus sabios perritos. LA SRTA. X. X. X. Malabarista maravillosa con sus mejores juegos.

PERICO Y LECHUGUITA: Los grandes bufos chilenos con sus mejores chistes.

GLOBOS. — REGALOS

DOMINGO DE 12 A 1.

LUCERNA
Ahumada 262

LA LEGACION DE COLOMBIA.
El Embajador Señor Barros Borgoño.—El lunes es esperado en Buenos Aires, de regreso de Europa, el Embajador en Argentina, don Luis Barros Borgoño, acompañado de la señora Rebeca Riesco de Barros Valdés, y de su hija Elena.

EN HONOR DEL EX CANCELIER.
A mediodía de ayer, los jefes y empleados del Ministerio de Relaciones Exteriores ofrecieron un almuerzo en el Club de la Unión, al ex Ministro de Relaciones Exteriores, don José Ramón Gutiérrez Allende, a fin de exteriorizarle su afecto y aplauso por la forma en que desempeñó esas funciones y su agra decimiento por el interés con que se preocupó del bienestar del personal, que culminó con la presentación del proyecto de nueva estructuración de los servicios del Ministerio.

El jueves 22 del actual, el Cuerpo Diplomático residente, ofrecerá al señor Gutiérrez Allende, un almuerzo de despedida.

El discurso de ofrecimiento estará a cargo del Decano, Excmo. señor Quintana, Embajador de la República argentina.

P. Galleguillos Rojas
RESTAURACIONES ESTETICO-FACIALES
Dermatología, estética, tratamientos modernos.
ATENDE 2 A 7
CALLE COCHRANE 246
Teléfono 63431

Señora Moral
Especialista de fama reconocida. Atiende embarazos, ya sean normales o patológicos, diagnósticos, curaciones, tratamientos modernos. Casos urgentes.
GENERAL MACKENNA 1038, entre PUENTE y BANDERA.
Departamento 1, 2.º piso, Teléf. 63688. No hay plancha.

Caras más alegres.
Bocas más risueñas
Sonríen como perlas...

por el resultado de usar
Pasta ESMALTINA

Señora:

Antes de hacer su selección de sombreros para primavera vea las últimas novedades recibidas de París, en las modernas pajas y sedas, como: Saphir, Crinolin, Alpakin, Lisofán, Anclín, Lisérine y muchas otras; Paisallones, cintas de fantasía, mostacillas cellophane y jerseys de pajas y cellophanes.

"MERINO"
MONJITAS 807, Esq. SAN ANTONIO.
Casa de Compras, 9 Rue Bergere, París.

PIDA ESTE LIBRO-GRATIS

Asegure su Porvenir

Radio
TELEVISION — CINE SONORO

y demás industrias afines, siguiendo el Método Rosenkranz, afamado por los resultados prácticos e inmediatos ganancias monetarias que obtiene para el alumno.

ESTUDIE EN SU CASA durante sus horas libres, y en corto tiempo estará capacitado para aprovechar las grandes oportunidades que la América Hispana ofrece al Técnico en cualquier de las ramas de esta ciencia: en la Radiomecánica, Sistemas de Amplificación, Radiodifusión, Onda Corta, Radio en la Aviación, etc.

Fácil de Aprender — Fácil de Pagar
Sólo necesita saber leer y escribir el español. Recibe-GRATIS—todo el equipo necesario para las prácticas. ¡PIDA EL LIBRO HOY MISMO!

J. A. ROSENKRANZ, Presidente
Envíeme su Libro Ilustrado GRATIS con cheque para ganar dinero en RADIO.

NATIONAL SCHOOLS
Oficina Sucursal
Ed. Banco de Buenos (1.º Piso)
BUENOS AIRES, REP. ARG.
793 C. G.

NOVIOS!
ARGOLLAS DE ORO, GARANTIDAS, MACIZAS, selladas y grabadas, desde \$ 98 el par; entrega inmediata.

CASA SOSTIN.— Fábrica de Argollas
NUEVA YORK 66. — NO CONFUNDIR.
Gran liquidación de relojes.— Remitimos a provincias. Regalamos boletos de lotería. Garantía. Seriedad. Rapidez.

Exito extraordinario obtuvo la reapertura de la

BOITE AFRICA

Sigue actuando la Orquesta

LA MANNA
La mejor de Chile.
BOITE AFRICA
Moneda 1125.

Página del automovilista

SINCLAIR OPALINE MOTOR OIL

Uselo siempre, es el lubricante para automóviles que le ofrece mayor seguridad. Exíjalo al distribuidor más cercano.

JOSE BONACIC, GRAN AVENIDA 2641 Teléf. 52482



IMPORTADORES
PARA CHILE:

International
Machinery
Co.

SANTIAGO:
Huérfanos 1201. —
Casilla 107-D.

VALPARAISO:
Edificio Graec. —
Casilla 90-V.

Exide

EL ACUMULADOR DE
LARGA VIDA

FERIA DE AUTOMOVILES

San Diego 1772 - Tel. 50643 y Concepción esq. Aldunate - Tel. 52473
SANTIAGO

CANDIDO GONZALEZ

COMPRA VENTA PERMANENTE DE TODA CLASE DE
AUTOMOVILES, CAMIONES Y REPUESTOS

JULIO AGUIRRE OSSANDON

Avda. Bdo. O'HIGGINS 2370. — TELEFONO 69842. SANTIAGO.

REPUESTOS



LEGITIMOS.

Atención esmerada para provincias, en toda clase de repuestos para automóviles.

FABRICA DE PISTONES de ALUMINIO



IMPORTACION DIRECTA DE
ANILLOS Y PASADORES, RACTIFI-
CACION PERFECTA DE CILINDROS.

AHUMADA H.NOS
SANTIAGO de CHILE

TELEFONO 63569
EDISON
4156

PEDIDOS DE PROVINCIA CONTRA
REEMBOLSO.



Radiadores

DIEZ DE JULIO 348. —
TELEF. 50494.

DE

LUIS GALLARDO
Panales para toda marca
de Auto.

Automóviles ADLER



Son de hermosas líneas, resistentes, sólidos y
económicos en alto grado.
Pida una demostración sin compromiso a su
agente General:

EUGENIO PAGLIETTINI
DELICIAS 2656. — TELEFONO 60735.

ESTACION DE SERVICIO

ADLER

DE
PHILIPP HOFFMANN
Av. B. O'HIGGINS 2492. — CASILLA 2399
SANTIAGO.
Distribuidor General de Repuestos ADLER.

Carlos Copetta C.

DIAS 2427. — Teléfono 87009. — SANTIAGO.
Repuestos y Accesorios para automóviles, espe-
cialidad en
"WHIPPET Y WILLYS"
VIDRIOS PARA FAROLES, Surtido completo
para toda marca de automóviles, antiguos y mo-
dernos.
CARBURADORES PARA FORD, 4 cilindros.
ACEITES, NEUMATICOS, BATERIAS y, en ge-
neral todo lo concerniente al ramo; el mejor sur-
tido a los precios más bajos.
Españoles a provincias contra reem-
bolso.
DESCUENTOS
ESPECIALES.

Para repa-
raciones de sus
automóviles

GARAGE LEIVA

Hnos.
Bulnes 44

PARA NO QUEDAR EN PANNE

Repáre sus neumáticos y cámaras,
cambie aceite a su coche y compre sus
repuestos a

García y Cooke

Sucesores de Luis García Lacroix.
Av. BRASIL 25 B.

Materiales para Vulcanizar contra
reembolsos a provincias.

GARAGE MONTI

DE JULIO 365. — TE-
LEF. 82846, Santiago.

Especialidad en:

Rectificación de ci-
lindros, trabajos al
orno y toda clase
de mecánica de
precisión.

Capicaría y pintura
AL DUCCO.



LOS MODERNOS CAMIONES "G.M.C." DAN
MAS KILOMETROS POR LITRO DE BENCINA.
TIENEN MAS FUERZA DE ARRASTRE Y SON
MAS DURADEROS.



VEALOS O PIDA UNA DEMOSTRACION A:
GUNDLACH y GRESWELL LTD.
TEATINOS 244.

Para los Frenos de su Auto

BALATAS - RAYBESTOS

Av. B. O'HIGGINS 2314. Teléf. 66501

TELAS

Para capotas y fundas,
pergamino, etc., a muy
buenos precios, en
SANTA ISABEL 185
TELEF. 86150.

Garage DIESEL

Santa Isabel 89. Teléf.
82446. Especialidad en
motores Diesel y todo au-
to europeo y america-
no. Trabajo rápido. Se
rectifican cilindros y
bloques. Este taller cuen-
ta con maquinarias para
efectuar todo trabajo.

LABORATORIO de RADIOTELEFONIA



CUMMING 101 — TEL. 64238
SANTIAGO
RAUL CUEVAS R.
Técnico Electricista.
Construcción, Reparación, Trans-
misión de aparatos Radiotele-
fónicos. Instrumental moderno y
precisión. Atendido por Técnico
Electricistas de la Universidad.

ALBERTO YANEZ Z.

OLDADURA ELECTRI-
CA Y AUTOGENA EN
TODA CLASE DE META-
LES. ESPECIALIDAD EN
ALUMINIO.

10 DE JULIO 365.
Teléf. 82846.

DIA Y NOCHE
Ambulancia para
coches acciden-
tados.

TRACTORES, AUTOS Y CAMIONE- TAS

Carros de arrastre ani-
mal para reemplazar carre-
tas. Todo de ocasión. Des-
maduración de autos.

TORRES BOONEN 345.
(Recoleta).

Garage Huérfanos.

EMILIO TORRES B.
Mecánica en general. Pin-
ta Ducco. Servicio V-8
autorizado.
HUERFANOS 1867.
TELEF. 62412.

VULCANIA

Fábrica de artículos de
cuero. Reconstrucción
de neumáticos. Recibió
modernas máquinas para
reparación en general de
toda clase de forros para
autos y camiones. Diez
y Julio 1181. Tel. 82338.

Para repuestos de
Automóviles

DE OCASION
L. TROPEZON
San Diego 2147.

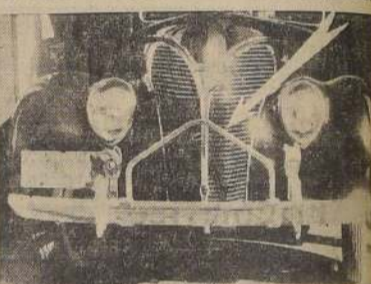
VULCANIZACION EL RAPIDO

GENERAL MACKENNA 1076. —
Santiago.

Avisa a todos los automovilistas del país que
ha recibido una maquinaria completa, para hacer
recauchutados.

Todo neumático gastado queda nuevo.
RECAUCHUTADOS "BAMBO"

PROTEJA SU RADIADOR



CON UN PROTECTOR FABRICADO DONDE

JORGE PALEOLOGOS

TALLER DE GALVANOPLASTIA

Cromados, Niquelados, Plateados.
Fundición de Bronce.
Taller Mecánico.

ROSAS 2020—Santiago—Teléf. 8533

Repuestos Ford Legitimo

ESTACION DE SERVICIO

"MAGALLANES"

MARZOLO Y MACAN LTDA.

Servicio ambulancia día Av. Vic. Mackenna 237.
y noche. Teléf. 87633.

ESTACION DE SERVICIO FORD

DE
ELEODORO SOTO PEREZ

Ofrece reparaciones, pintura al ducco, cesa-
luras, engrase y lavado a presión. Repuestos y ac-
cesorios para automóviles.

Av. IRARRAZAVAL 321. —
Teléf. 45751.

PREFIERO UN

Pontiac

...ORA IRENE MARTI-
...DE GONZALEZ.—
...do de existir en
...ora Irene Marti-
...de González, esposa
... Carlos E. Gonzá-
... y vinculada a
...hogares de la
...de Coquimbo y de
...
...existencia la de-
...angustiar a sus hi-
...cuantos recurrieron
...busca de consejos
...supo dar con la
...propieta de las ma-
...albergar en su pe-
...noble corazón.

...ORIAM.—
...19 se oficiará una
...las 10.30 horas, en
...del Cementerio
...por el descanso del
...la señora Ermelina
...de Harbin.

...DE GENEROS DE LA
...YARUR HNOS.

RINCON

...crudas, blancas
...insustentables.
...granite, brines, vi-
...generos para mante-
...de generos de al-
...precios sin competen-

...TE: "EL RINCON"
...Domingo 586, Casa par-
...a un caso que ven-
...YARUR, a pre-
...fábica. Teléfono 84716.

Radiolina
...LAVA SIN JABON

...Mañana 586, Casa par-
...a un caso que ven-
...YARUR, a pre-
...fábica. Teléfono 84716.

MUSICA

BARBERO DE SEVILLA", EN FUN-
CIÓN DE GALA SE CANTA ESTA
NOCHE EN EL MUNICIPAL

...noche agradable vivirá
...Teatro Municipal con oc-
...realizarse la función de
...homenaje al día de la
...y que será presen-
...con la asistencia de S.
...Presidente de la Repú-
...cuerpo Diplomático y
...de las fuerzas ar-
...la función de esta no-
...de etiqueta, se hará
...de Rossini, "El
...de Sevilla", uno de los
...actos de la Cia. Lirica
...que dirige el maestro
...Cav. Arturo de Ange-
...en la que están fran-
...antes la soprano li-
...Hilde Reggiani, el tenor li-
...Bruno Landi, el primer ba-
...Vittorio Damiani y el ba-
...Joaquín Alina quin-
...el simpático rol de
...Con un reparto
...el que dejamos in-

Nota pintoresca y simpática pusieron ayer en el centro los vendedores del "Frigorífico San Cristóbal"

...rectamente uniformados efectuaron un desfile con los carritos destina-
...a la venta de helados. — Una rápida visita al estableci-
...miento y sus servicios para las Fiestas Patrias.

...cional del "Frigorífico San
...", puso en la mañana de
...una nota simpática y pin-
...en la ciudad, que fue
...celebrada por el número-
...que tuvo ocasión de
...
...sus vistosos cari-
...a la venta de he-
...y con su respectivo uni-
...que pone en el conjun-
...una nota agradable, este per-
...realizó un desfile por las
...callejuelas.



...LAS MATERIAS PRIMAS
...Algo de esencial en la fabri-
...cación de cualquier producto es
...la buena calidad de la mate-
...rias primas, materias más no-
...bles, son éstas, mejores son los
...resultados que se obtienen. Y
...esta ha sido una norma que
...se ha mantenido siempre en el
...establecimiento, a que nos es-
...tamos refiriendo.

...ciones, con personal de indis-
...cutable competencia al que as-
...tina una larga experiencia en el
...ramo.

...Solicitar "Vencedor" es pedir
...algo ya sobradamente conoci-
...do y de una superioridad que
...no admite dudas.

...COMO TRABAJA EN ESTOS
...DÍAS EL "FRIGORÍFICO SAN
...CRISTÓBAL"
...Ayer momentos después del
...desfile de los carritos vendedo-
...res por las calles céntricas as-
...tuvimos en el "Frigorífico San
...Cristóbal", había en este acre-
...ditado establecimiento una in-
...tensa actividad. Las órdenes
...de pedidos formaban verdaderos
...montones.

...Conversando con uno de los
...jefes del establecimiento nos de-
...cía que esto a ellos no les ha-
...caba la atención; era una co-
...sa corriente, especialmente en
...estos días de fiestas.

...Lo principal, nos aseguró, es
...que todo se atiende en forma
...rápida y eficiente, lo que no es
...fácil que ocurriera en otro es-
...tablecimiento que tuviera la
...cliente de este.

...PARA LAS FIESTAS PATRIAS
...Este año el "Frigorífico San
...Cristóbal", con ocasión de las fi-
...estas patrias, ofrece al pú-
...blico un gran surtido de tortas
...y pastas heladas especiales pa-
...ra familias. Como siempre ha-
...brá helados de diferentes cla-
...ses, disponiéndose a la vez de
...una fabricación especial para
...presidentes y heladerías.

...Un personal experto aten-
...derá las órdenes que se reciban
...garantizando su oportuno re-
...parto.

...Es el nombre de un helado
...especial, preparado con la me-
...jor crema, azúcar, fruta fres-
...ca y gelatina, sin usar nin-
...guna mezcla de materias quí-
...micas.

...Un sabor exquisito y algo úni-
...co en su elaboración hacen de
..."Vencedor" uno de los produ-
...tos más famosos del "San Cris-
...tóbal", habiendo encontrado en
...el público una aceptación real-

Plebiscito, única solución que no envuelva la guerra

A esta conclusión ha-
bía llegado ayer el Go-
bierno de Gran Bretaña

SE TENDRÁ MUY PRESENTE ESTO

LONDRES, 17. (U. P.) — (Por
Richard D. MacMillan) — El
Gobierno británico llegó virtual-
mente esta noche a la conclu-
sión de que el plebiscito es la
única solución factible del pro-
blema suizo que no encierre la
guerra. Fue éste el principal
tema de debate de dos sesiones
del Gabinete; pero no se llegó
a decisiones definitivas porque
una parte del Gabinete se opo-
ne a que Gran Bretaña entre
en compromisos que la aten al
Continente, lo que estaría invo-
lucando en la proposición de Hi-
tler de garantía internacional
para el nuevo Estado checoslo-
vaco como quedará después de
separarse la sección alemana.

Lord Runciman, presente en
la reunión, explicó lo que Mr.
Chamberlain parecía haber olvi-
dado a saber, que el Presidente
Benés le informó categóricamen-
te (a Runciman) que el Gobier-
no de Praga jamás aceptará el
plebiscito.

TENDRÁ PRESENTE LA IDEA
Sin embargo, esto no ha sido
óbice para que al Gobierno bri-
tánico decida tener la proposi-
ción de plebiscito en primer tér-
mino y discutir con M. Daladier
y Bonnet, quienes han creído
poder tener ideas frescas, que
aportar y poder proponer un
método por el cual serán salvi-
das las dificultades respecto de
Checoslovaquia.

Después de levantada la prime-
ra reunión del Gabinete, y
producida la división respecto
del asunto, de la guerra, el
cualguno algunos rumores, se-
guramente habrá una fuerte opo-
sición de los partidarios del as-
lamiento británico.

transmitirá la obra cumbre de
Jorge Federico Haendel, su ora-
torio, "El Mesías", interpretado
por:
Soprano, Dora Labette.
Contralto, Muriel Brunskill.
Tenor, Harold Williams.
Bajo, Hubert Misdall.
Coros de la "British Broad-
casting Corporation".
Orquesta y órgano, bajo la di-
rección de Sir Thomas Beech-
man.

Radiolina
LA LAVA SIN JABON

**Concierto dominical
de radiodifusión de
la Facultad de Bellas
Artes**

A pedido de numerosas per-
sonas, Facultad de Bellas Artes,

**yo creía que me
iba a divertir en la
universidad**

NO CREO ATI NI A NADIE LE IMPOR-
TE, PERO ME VOY DE LA UNIVER-
SIDAD. ESTOY ABURRIDO!

BUENO, SI ESTÁS
DECIDIDA VEEVER
A LA DIRECTORA.

SIEMPRE ME DEJAN SOLA...
YO NO AGUANTO MÁS ESTO!

SUSANA MUCHAS
VECES LA CAUSA
ES EL MAL ALIEN-
TO. VETE DONDE EL
DENTISTA.

MUCHAS VECES EL MAL ALIENTO
ES CAUSADO POR RESIDUOS DE
COMIDA QUE SE ALOJAN EN-
TRE LOS DIENTES. USE LA
CREMA DENTAL COLGATE.

UN MES DESPUES
GRACIAS A COLGATE

QUE DISTINTA ES LA VIDA EN LA
UNIVERSIDAD AHORA, ESTOY
MUY CONTENTA.

ME ALEGRO
MUCHO.

NO SE ARRIESGUE UD.
A TENER MAL ALIENTO

Para estar seguro de no tener mal
aliento, use la Crema Dental Colgate,
que además de quitar la causa del
mal aliento, fortalece las encías,
deja su aliento puro y perfumado
— sus dientes limpios y brillantes.

CREMA DENTAL COLGATE

CELEBRACION DEL ANIVERSARIO NACIONAL DE CHILE EN EL EXTRANJERO

EN NUEVA YORK
NUEVA YORK, 17. (U. P.) — Se espera que asistirán 200
invitados a la recepción y cocktail party que la Chile-Ameri-
can Association ofrecerá el lunes, de 5 a 8 P. M., en el Hotel
Roosevelt, en celebración del 128 aniversario de la independen-
cia de Chile.

El Embajador don Manuel Trucco Franzani no podrá asis-
tir, pero observará el aniversario con una recepción en su re-
sidencia de verano en Virginia; se hará representar en la re-
cepción de la Chile American Association por el primer Se-
cretario de la Embajada, don Manuel Pereira Irazábal. El
Cónsul General y señora de Grez concurrirán también.

Entre los invitados se cuentan diplomáticos, funcionarios
consulares, altos jefes de la Armada y el Ejército norteamer-
icanos y destacados hombres de negocios.

La Asociación enviará cablegramas de felicitación al Pre-
sidente Alessandri y al Embajador Trucco.

La fiesta ha sido fijada para el lunes, debido a que el an-
versario mismo ha caído en día domingo.
El Cónsul General de Chile, señor Grez, ofrecerá un al-
muerzo el lunes a los integrantes de los equipos ecuestres chi-
lenos que se encuentran en Nueva York.

EL CANADA SE PRE- PARA PARA UNA EMERGENCIA

OTTAWA, 17. — (U. P.) El
Primer Ministro, Mr. Macken-
zie King, dijo que en caso de
agravarse la situación europea
convocaría inmediatamente el
Parlamento a sesiones.
"El Gobierno canadiense",
expresó, "ha examinado todas
las posibles contingencias y es-
tá dispuesto — conforme a
las seguridades dadas repetidas
veces en el Parlamento — a
convocar inmediatamente al
Parlamento y a someterle sus
recomendaciones".

NO DEBIERA COMPROMETERSE

Dicen que el pueblo británico
no debería comprometerse a com-
batir por Checoslovaquia, cual-
quiera que fuese la forma que
pudiera tomar el futuro Estado.
Consideran que la garantía equi-
vale a un cheque en blanco que
comprometería las fuerzas arma-
das británicas a combatir en el
Continente en ayuda de Checoslo-
vaquia, en circunstancias que
pudieran en este momento no
evocar las simpatías del Imperio
británico.

Las sesiones celebradas hoy
por el Gabinete oval olvidaron
el lado checoslovaco del proble-
ma, hasta que Lord Runciman
llevó nuevamente la discusión
a sus justas proporciones, ob-
servando que aún cuando nue-
va existiera el firme deseo de sa-
tisfacer las exigencias de Hitler,
no debe olvidarse que los che-
coslovacos tienen la última pa-
labra.



*Cuando su Radio se descomponga exi-
jale al técnico que le cambie los tubos
por un juego completo de Válvulas tipo
americano, pero que sean*

PHILIPS

Aviación VUELO DE PRUEBA DEL GRAF ZEPPELIN

FRIEDRICHSHAVEN, 17. (U. P.)
— El "Graf Zeppelin" inició su
segundo vuelo de prueba a las 10
horas. El vuelo durará 24 horas sobre
el Norte de Alemania; pero duran-
te la noche, la aeronave volará so-
bre el Mar del Norte.

A bordo van el comandante Hu-
go Eckener y 85 personas, inclu-
yendo los tripulantes, que están
equipados con paracaídas que les
permiten saltar al espacio desde
una altura de 180 metros.

BERLIN, 17. (U. P.) — El diri-
gible "Graf Zeppelin" voló sobre
esta capital a las 17 horas. La
multitud admiró la aeronave.

LA COPA GORDON BENNETT

BRUSELAS, 17. (U. P.) — Se
anuncia extráfórmicamente que la

Estados Unidos MISION "MISTERIOSA" CHINA

WASHINGTON, 17. (U. P.) —
La designación de Hu Shih como
Embajador chino en esta coinci-
de con la presencia, en Estados
Unidos, de una misión "miste-
riosa" que, según se informa, es
presidida por T. V. Soong y que

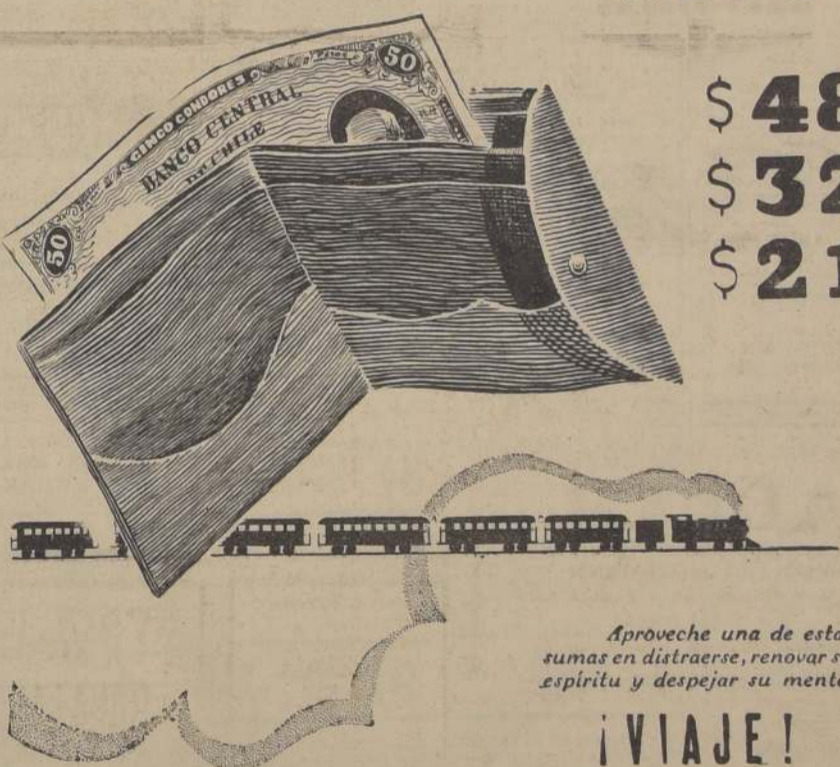
trataría de obtener grandes cré-
ditos para China. Dicha misión
llegó a San Francisco el viernes
en un "Clipper" de la Línea Chi-
na. Es esperada la misión en Nue-
va York y Washington en la pró-
xima semana. El viaje se ha man-
tenido en la más estricta reserva
desde que salió de China, pero
se sabe que entre sus componen-
tes se cuentan prominentes ban-
queros chinos.

ALOCUCION DE Mr. ROOSEVELT

WASHINGTON, 17. (U. P.) —
El Presidente Roosevelt pronun-
ció una alocución por radio con
ocasión del Día de la Constitu-
ción, en la cual sólo hizo una
referencia a los asuntos mundia-
les.
En efecto, dijo "Con profun-
da decepción personal, considero
que los asuntos mundiales son ta-
les, que no podré estar hoy con
mis vecinos de Poughkeepsie.

DISPONE UD. DE

\$ 48
\$ 32
\$ 21



Aproveche una de estas
sumas en distraerse, renovar su
espíritu y despejar su mente.

¡VIAJE!

El cambio le sentará bien.
Valparaíso y Viña del Mar se
aprestan para recibirlo. El
Puerto es acogedor...
Viña está llena de atractivos.

TOME UN BOLETO DE IDA Y VUELTA

BOLETOS DE IDA Y VUELTA

Válidos por tres días in-
cluido el de venta. Estos
boletos se adquieren y uti-
lizan cualquier día de la
semana.

PRECIOS

1.ª CLASE \$ 48
2.ª CLASE \$ 32
3.ª CLASE \$ 21

FERROCARRILES DEL ESTADO

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

BARRACA DE FIERRO
Minze y Boslelmann
Chacabuco 61
Teléfono 65369

Indice de avisos económicos clasificados

- 1.-Alhajas, monedas y antigüedades.
- 2.-Automóviles, compraventa.
- 3.-Neumáticos y accesorios.
- 4.-Rodados en general.
- 5.-Arrendos buscados:
- 6.-Arrendos ofrecidos:
- 7.-Turismo y verano.
- 8.-Artículos para deportes.
- 9.-Arboles, plantas y flores.
- 10.-Armas, caza y pesca.
- 11.-Artículos de escritorio, librerías e imprentas.
- 12.-Albarotes y comestibles.
- 13.-Aves, animales y talajes.
- 14.-Belleza y peluquería.
- 15.-Compraventas varias.
- 16.-Sastrerías e indumentaria.
- 17.-Diversos.
- 18.-Educación e instrucción.
- 19.-Profesionales varios.
- 20.-Empleados ofrecidos:
- 21.-Empleados buscados:
- 22.-Estadísticas sociales.
- 23.-Frutos del país.
- 24.-Hoteles y restaurantes.
- 25.-Medias, intereses para el hogar.
- 26.-Metales, minerales.
- 27.-Mudanzas y transportes.
- 28.-Muebles y menajes en general.
- 29.-Materiales de construcción.
- 30.-Máquinas registradoras, escribibles y coses.
- 31.-Motores, maquinarias y artículos eléctricos.
- 32.-Negocios e instalaciones, compraventa.
- 33.-Operarios y obreros ofrecidos.
- 34.-Operarios y obreros buscados.
- 35.-Objetos y animales perdidos.
- 36.-Propiedades compran:
- 37.-Quintas, sítios.
- 38.-Fundos, chacras.
- 39.-Propiedades venden:
- 40.-Quintas, sítios.
- 41.-Fundos, chacras.
- 42.-Productos medicinales y drogas.
- 43.-Préstamos, acciones, bonos y socios.
- 44.-Propuestas públicas y particulares.
- 45.-Personas buscadas.
- 46.-Permutas.
- 47.-Radios, pianos, fonógrafos y otros.
- 48.-Restaurantes y sítios de recreo.
- 49.-Remates voluntarios.
- 50.-Citas y notificaciones.
- 51.-Talleres y composturas.
- 52.-Tintorerías y lavanderías.
- 53.-Artículos sanitarios.
- 54.-Útiles científicos.
- 55.-Vinos y viñas.
- 56.-Recetas y dietas.
- 57.-Citas, Bombas.

AGENCIAS

— de —
"LA NACION"
PARA LA RECEPCION DE
AVISOS ECONOMICOS:
SAN DIEGO 1189—
Tel. 76035.
Cigarrería y Camisería "El
Record".
PORTAL EDWARDS 2748,
Cigarrería.
PORTAL EDWARDS 2752
Cigarrería.
SAN PABLO 1515,
Almacén de Música.
SAN PABLO 3258
Peluquería.
MAPOCHO 2874,
Peluquería.
PROVIDENCIA 1340
PEDRO LAGOS 1120.
RECOLETA 794,
Peluquería "Paris".
ALONSO OVALLE 756,
Lavandería.
INDEPENDENCIA 319
Agencia de Empleos.
SAN FRANCISCO 102, ESQ.
ALONSO OVALLE
Librería.
En las Agencias se reciben
avisos hasta las 8 P. M.

**1) ALHAJAS, MONE-
DAS Y ANTI-
QUEDADES**

LA ROYAL ESTADO 56, COM-
pra brillantes, esmeraldas, plata,
platino, pagando los precios más
altos. 22 Sep.

ALAMURE
CANERÍA
METAL DESPLEGADO
S.SACK
San PABLO 1179
MORANDE 817

**1) ALHAJAS, MONE-
DAS Y ANTI-
QUEDADES**

ORO, JOYAS, BRILLANTES;
platinos, plata, monedas anti-
guas, necesito. Pagamos pre-
cios increíbles!!! Bandera 72.
20 Sep.

ARGOLLAS ORO 14 Y 18 KI-
lates, macizas, grabadas, desde
99 par. San Diego 780. Relojería
Sportman. 60 Sep.

CASA REAL!!! ORO, JOYAS,
brillantes, fantasías compra-
venta, composturas. Transforma-
ciones. Compañía 1025 (frente
Teatro Real). Teléfono 65855.
7 Oct.

NOVIOS!! PARA ARGOLLAS
Fábrica Sostin. Nueva York 66.
12 oct.

RELOJES FINOS, VENDE PA-
gadero mensual. Indique domi-
cilio, O. O. Casilla 3862.
20 Sep.

**2) AUTOMOVILES,
COMPRAVENTA**

QUIERE COMPRAR O VEN-
der su automóvil? Cortés, Del-
icias 1263. 25 Sep.

DUEÑO "CITROEN". PARA
reparaciones, repuestos. Garage
Sierra Bella 1275. Atendido por
Gilberto Zamorano, ex mecánico
del representante Citroen.
30 Sep.

PARA COMPRAR, VENDER O
cambiar su automóvil, diríjase
a Lihn Vergara y Cia. Ltda.
Delicias 1705. Teléfono 69687.
1 Oct.

AUTOMOVILES "AD-
ler", los últimos mode-
los, véalos en la agen-
cia general: Delicias
2656. 30 Sep.

NASH SEDAN NUEVO
vendo de ocasión. Compa-
ña 1512. 24 Sep.

\$ 26,000 VENDO FLAMANTE
Hudson 1936, con radio. Sto. Do-
mingo 2132. 19 Sep.

VULCANIZACION "ARGENTI-
na". Trabajos garantidos, pre-
cios muy bajos. 10 de Julio 1340.
10 Oct.

COMPRO FIERRO VIEJO DE
autos y maquinarias. Fono 86049.
1.º Oct.

CONTRA REUMATISMO:
Chinas Li-Wu-Pat!! 25 sept.

**3) NEUMATICOS Y
ACCESORIOS**

MAQUINARIAS PARA GARA-
jes: Alemité, Curtis, Van Norman,
Blackhawk, Stanley, King, Mu-
ford, Weaver y otras, gran exis-
tencia. Consultenlos. Solicite ca-
tálogos, Herman Hnos. y Cia.
Ltda., Delicias 1850. 29 Sep.

VULCANIZACION
ELECTRICA
GOODYEAR
Av. B. O'Higgins
1905.
Vulcanización y recauchutaje.
Compra y venta
de neumáticos usados
Se remite a provincias contra
reembolso.
1.º Oct.

LLANTAS GOMA PARA CA-
miones, 40x14-40x12; 36x6, recién
llegadas y usadas, tiene Cami-
lo Silva. Amunátegui 850.
21 sept.

ACOPADO PARA CAMION,
vendo Amunátegui 850.
21 sept.

PISTONES DE ALUMI-
nio y anillos para todas
marcas de automóviles,
ofrece Amunátegui Hnos. Ed-
son 4156. Teléfonos 63569.
18 sept.

**4) RODADOS EN GE-
NERAL**

LA CARROCERIA GUERRERO
lleva a su distinguida
cliente que se trasladó a en-
la Madrid 1111, (esquina Avda.
Marta). Donde atenderá con
puntualidad y esmero.
20 Sept.

**5) ARRIENDOS BUS-
CADOS**

CONTRA RESFRIO: ¡OBLEAS
Chinas Li-Wu-Pat!! 25 Sept.

**6) ARRIENDOS OFRE-
CIDOS**

Casas y Sítios

CASA GRANDE CON PATIO.
Miraflores, Amunátegui, Mapo-
cho, Catedral, ofertas: Bandera
644. Teléfono 80697. 20 Sep.

DEPARTAMENTO Y PIEZAS

PIEZA GRANDE, CALLE IN-
dependiente, otras interiores,
pendón. Agustinas 1560. Mone-
da 1494. 27 Sep.

ARRIENDO PIEZAS. GENE-
ral Mackenna 1154. (B). 21 Sept.

\$ 400, DEPARTAMENTO "NDE-
pendiente, Echaurren 550.
19 Sept.

Diviértase sea feliz!



CONMEMORE DIGNAMENTE NUESTRO
ANIVERSARIO NACIONAL.

Diviértase y sea feliz en cada una de las horas
de estos días patrios

Pero, en medio de todo y a pesar de todo,
piense que "CASA MUSSUH", en su Depar-
tamento de Confecciones del 2.º piso, tiene el
más estupendo surtido de:

**TRAJES EN TODOS LOS ESTILOS
ABRIGOS EN TODOS LOS ESTILOS Y**

Además: Blusas, cinturones, cuellos y adornos
importados de gran fantasía.

Prolongue el regocijo de las Fiestas Pa-
trias, haciendo una visita a la Sección Con-
fecciones de

Estado 348 - "CASA MASSUH" - Esquina
Pasaje Matte.

LOS AVISOS ECONOMICOS DE LA NACION

En combinación con esta importante
Tienda, sortearán el miércoles 21 entre sus
avisadores de la semana, 10 valiosos premios,
consistentes en 1 Traje de esmerada confe-
cción y 9 artículos de gran moda.

**6) ARRIENDOS OFRE-
CIDOS**

Locales y Oficinas

OFREZCO ESPLENDIDO LO-
cal industria, taller y casa
abiertas las inscripciones. Se-
cción Abi-avicultura. (Quinta
Normal por Portales). 19 sept.

ESTADO 357, AL LADO GATH
y Chaves, dos amplios y esplén-
didos locales en segundo piso,
grandes ventanales a la calle,
ascen. or. Tratar: Raúl Irarrazá-
val, Agustinas 1070. Of. 306.
23 Sept.

500, ARRIENDA GRAN LOCAL,
casa 5 piezas, hall. Portugal
954. Tratar: Nataniel 662.
18 sept.

**8) ARTICULOS PARA
DEPORTES**

FABRICA MESAS PING PONG.
Arturo Prat 571. 19 Sep.

RAQUET TENIS, CON PRENSA,
vendo \$ 100. Santos Dumont
785 A. 19 sept.

**9) ARBOLES, PLAN-
TAS Y FLORES**

EUCALIPTUS GLOBULOS, CI-
preses Macrocarpas, especial para
cerca y toda clase de frutales,
entrega inmediata. Criadero
Santa Marta. San Diego 2259,
esquina Placer. 1.º Oct.

ARBOLES FRUTALES, FORES-
tales, plantas, arbustos, tierra
hojas, litro. Ofrece: "Criadero
Corral", Alameda esquina Ar-
turo Prat. El vivero está al lado
Estación Renca. 19 Sep.

EL MEJOR MES PARA SEM-
brar: pastos raygrass, Pacey y
lawgrass, paja, pratinas, semil-
las de hortícolas, flores en pa-
quetes y por kilos; horramien-
tos, abonos, etc. Ofrece: Semi-
llería Juan Wulle. San Pablo
1038. Teléfono 60725. 21 sept.

SEMIILLERA VALENZUELA.
Mercado Central. Ofrecemos:
arvejas, habas, variedades, ex-
celentes semillas, tomates, ajíes,
etc. Precios muy bajos. Remi-
smos contra reembolso. 20 Sept.

CASA GRANDE CON PATIO.
Miraflores, Amunátegui, Mapo-
cho, Catedral, ofertas: Bandera
644. Teléfono 80697. 20 Sep.

DEPARTAMENTO Y PIEZAS

PIEZA GRANDE, CALLE IN-
dependiente, otras interiores,
pendón. Agustinas 1560. Mone-
da 1494. 27 Sep.

ARRIENDO PIEZAS. GENE-
ral Mackenna 1154. (B). 21 Sept.

\$ 400, DEPARTAMENTO "NDE-
pendiente, Echaurren 550.
19 Sept.

ACERO
OCHAVADO, CUADRADO Y
REDONDO PARA MINAS.
PRECIOS BAJOS
S.SACK
San PABLO 1179
MORANDE 817

**12) BARROTES Y CO-
MESTIBLES**

PAPAYA "BROCKWAY" SIEM-
pre la mejor. Comerciantes, re-
partidores, buenos descuentos.
Teléfono 51833. 15 oct.

**13) AVES, ANIMALES
Y TALAJES**

CURSOS PRACTICOS DE PI-
culatura y de avicultura. Están
abiertas las inscripciones. Se-
cción Abi-avicultura. (Quinta
Normal por Portales). 19 sept.

**14) BELLEZA Y PELU-
QUERIA**

OPORTUNIDAD: \$ 25 PERMA-
nente garantizada, bucles artísti-
cos. Últimos modelos, sombras,
hechuras, transformaciones,
precios bajísimos. San Diego
431. 24 Sep.

PACHITA UBILLA RECIBIO
la moderna máquina Henry y
ofrece sus servicios de permanen-
te último sistema. Morandé 778,
fono 86539. 12 Oct.

ONDULACION PERMANENTE:
al Croquiñol, sin electricidad,
desde 25 pesos. Peluquería de la
Cruz. San Antonio 380. 9 Oct.

ONDULACION PERMANENTE:
\$ 25: aceite importado, sin elec-
tricidad, ondas, rizos, duración
garantida, 9 meses. Lazo Vici-
cuna. Puente 563, 3.º piso. 2 oct.

REINALDO ROJAS B. Sastre
cortador primer orden, dis-
plomado en Buenos Aires. He-
churas, 150; viradura, zureidos
invisibles. Seleccionado surtido en ca-
simires. Corte, confecciones ga-
rantidos. Trajes sastre señoras.
Santo Domingo 1124. (No con-
fundir!) Teléfono 64499. 19 Sept.

**15) COMPRAVENTA
VARIAS**

CONTRA DOLOR DE CABEZA:
¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25 Sept.

VENDO CUCHARA AUTOMA-
tica para helados. Purísima 378.
22 Sep.

COMPRO LANA, CRIN, PAGO
mejores precios. Chacabuco 28 A,
teléfono 89244. 28 Sep.

**16) SASTRERIAS E
INDUMENTARIAS**

300 LE COSTARA UN TERNO
sobre medida en casimir impor-
tado, en Sastrería Arauco. San
Diego 971. 30 Sep.

MADAME FANNY, CARTO-
manía, quimancia, clarividencia,
espiritismo, puros, talismá-
nes. Molina 469. 21 Sep.

CON PRUEBAS SON PESOS
350000. (Se acerca el millón!) Lo-
teria o Polla, 10; Quimancia,
15; Especial, 25. Horóscopo gra-
tis consultantes. Horóscopo ca-
pitales: Jueves, viernes y sába-
dos. Todos donde Belahurr, be-
nefactor. San Isidro 241. 30 Sep.

**MAQUINAS DE
COSER**

Se compone to-
da clase de
máquinas de coser, te-
jer industriales, Repues-
tos, accesorios.

CASA FALCONI,
Delicias 2538.

SASTRERIA SALAZAR,
caballeros, niños. Extenso
surtido, corte elegante.
Precios incompetibles. Vi-
sita. Alameda 2783. 4 Octubre.

CASIMIRES NACIONA-
les, desde \$ 25 metro, im-
portados, \$ 55. Depósito
directo de fábricas. Alame-
da 2783. 4 Octubre.

300, TRAJES, ABRIGOS, FO-
ro seda, Guendelman, sastrer-
ía. San Diego 852, lado Teatro Cau-
polican. 23 sept.

SASTRERIA "MODERNA" Mi-
guel Teplizky, Copiapó 1057, Te-
léfono 51018. Ofrece ternos,
abrigos, sobre medida, entrega-
dos con \$ 100 y 15 semanales.
6 oct.

**16) SASTRERIAS E IN-
DUMENTARIA**

VISTA CON ELEGANCIA Y
economía, Sastrería Argentina.
Grandes facilidades. San Pa-
blo 1279, Tel. 69093. 12 Oct.

SASTRERIA CHESTERFIELD,
San Diego 63. Elegante surtido
en casimires importados, con-
fecciones finas para caballeros.
Créditos ventajosos. 13 Oct.

REINALDO ROJAS B. Sastre
cortador primer orden, dis-
plomado en Buenos Aires. He-
churas, 150; viradura, zureidos
invisibles. Seleccionado surtido en ca-
simires. Corte, confecciones ga-
rantidos. Trajes sastre señoras.
Santo Domingo 1124. (No con-
fundir!) Teléfono 64499. 19 Sept.

17) DIVERSOS

MADAME FANNY, CARTO-
manía, quimancia, clarividencia,
espiritismo, puros, talismá-
nes. Molina 469. 21 Sep.

CON PRUEBAS SON PESOS
350000. (Se acerca el millón!) Lo-
teria o Polla, 10; Quimancia,
15; Especial, 25. Horóscopo gra-
tis consultantes. Horóscopo ca-
pitales: Jueves, viernes y sába-
dos. Todos donde Belahurr, be-
nefactor. San Isidro 241. 30 Sep.

MADAME FANNY, CARTO-
manía, quimancia, clarividencia,
espiritismo, puros, talismá-
nes. Molina 469. 21 Sep.

CON PRUEBAS SON PESOS
350000. (Se acerca el millón!) Lo-
teria o Polla, 10; Quimancia,
15; Especial, 25. Horóscopo gra-
tis consultantes. Horóscopo ca-
pitales: Jueves, viernes y sába-
dos. Todos donde Belahurr, be-
nefactor. San Isidro 241. 30 Sep.

MADAME FANNY, CARTO-
manía, quimancia, clarividencia,
espiritismo, puros, talismá-
nes. Molina 469. 21 Sep.

CON PRUEBAS SON PESOS
350000. (Se acerca el millón!) Lo-
teria o Polla, 10; Quimancia,
15; Especial, 25. Horóscopo gra-
tis consultantes. Horóscopo ca-
pitales: Jueves, viernes y sába-
dos. Todos donde Belahurr, be-
nefactor. San Isidro 241. 30 Sep.

**18) EDUCACION E INS-
TRUCCION**

APRENDA INGLES CORREC-
tamente, método propio. Insti-
tuto Angloamericano, Huérfanos
1235. 24 Sep.

INSTITUTO MORALES MAR-
turi Vera abre en Ma-
drid, cursos de contabilidad,
taquigrafía, idiomas, dactilogra-
fía, en 15 días. Matrícula abier-
ta. 30 Sep.

MINISTERIO DE EDUCACION
Pública. Escuela de Artesanos
de Sastrería, Huérfanos 1524.
Este establecimiento ha abierto
su matrícula para la admisión
de alumnos. Bases y prospectos
en el local de la Escuela, Huér-
fanos 1524. Enseñanza gratuita.
LAS CLASES COMENZARAN
EL 21 DE SEPTIEMBRE PRO-
XIMO. —El Director. 20 Sep.

DIPLOMASE: PEINADOS, MO-
das, sombreros, comercio, tele-
grafía, dactilografía, taquigrafía.
Instituto Técnico, Rossa 949. 18 Sept.

ESCUELA TECNICA SUPERIOR
Profesional Francesa, Madame
Jean Filippi, profesora diploma-
da París y Buenos Aires. Ense-
ña: Corte, Confección, Sastrer-
ía, Corsetería, Lencería, Labores,
Sombreros, Flores, Juguetes, Ar-
tes decorativas, Mecánica den-
tal, Ondulación permanente, Pe-
luquería completa. Cursos diu-
rnos, nocturnos y por correspon-
dencia. Cursos especiales pe-
sonas ocupadas: sábado, 3 a 7.
Diplomas válidos. Internado con-
fortable. Precios económicos. Pi-
da prospectos. Matrícula solo
en Delicias 151. Casilla 6059. 19 sept.

TRIUNFE UD!!! ACREDITA-
das Escuelas Politécnicas
"Diaz Gascogne" (fundada
1914), (sin competencia); vehi-
culación años exitos. Reconoci-
da Supremo Gobierno. MEC-
NICA DENTAL, MODAS, SOM-
BREROS, PEINADOS ARTIS-
TICOS, MASAJE, MANICURE,
etc. Internado Económico. Di-
plomas válidos, prestigiosos.
¡Apéstrense! Santo Domingo 670
Catedral. 11 Oct.

LOS TELARES MINERVA PRO-
porcionan trabajo productivo que
permite ser independiente. Ex-
posición permanente. Merced
563. 13 Oct.

"CAFE ESPLAY"
Con la transformación del
Salón, inauguramos la Tem-
plorada de Primavera, ofre-
ciendo ricos Helados Crema,
Cerveza Helada, Refrescos,
Regio Servicio Té, Café,
Chocolate.
Empanadas sábado y do-
mingo.
CATEDRAL ESQ. BANDERA
TELEFONO 62247

ESPEJO DE LA MODA, ESPE-
jalidad en trajes y abrigos: se
recibe hechuras finas; se facili-
ta créditos. San Antonio 325.

SUS BLUSAS DE SEDA? Vi-
cuna Mackenna 143. 1 Oct.

SEÑORA: YA ES TIEMPO,
mande sus muñecas descompues-
tas al taller especializado. Pre-
ciosos juguetes, cochecitos para
muñecas y niños. Esmeralda 875.
24 Sept.

SUS SEDAS FINAS FANTA-
sías? Vicuña Mackenna 143. 1 Oct.

CONTRA NEURALGIAS:
¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25 Sept.

SUS FINAS MEDIAS DE SE-
da natural importadas? Vicuña
Mackenna 143. 1 Oct.

LAS SEDAS MAS NOVEDOSAS
fantasías elegantes exclusivida-
des, fábrica, Vicuña Mackenna
143. 1 Oct.

SEÑORA: COMPRE SUS SE-
das directamente en la fábrica.
Vicuña Mackenna 143. 1 Oct.

**18) EDUCACION E INS-
TRUCCION**

UNICA ESCUELA TECNICA
Profesional Francesa, "Suan-
ne Rousset", Agustinas 879. Sin
competencia, autorizada, acre-
ditada, fundada en 1927, rápida
enseñanza superior, 20 profesio-
nes. Corte, Costura, Sombreros,
Sastrería, Peluquería, Dactilo-
grafía, etc. \$ 10 mensuales. Cur-
so de cultura los sábados de
2 a 7, pensionado interno, serio,
económico. Cursos por correspon-
dencia. Matrícula solo en
Agustinas 879. 21 Sept.

CLODOMIRO GONZALEZ, CA-
silla 842, casa especialista en
cuerdas y accesorios para in-
strumentos musicales. Cañas pa-
ra instrumentos de viento. Vi-
ñines. Se remiten reembolsos a
provincias. 20 Sept.

MADAME REYNES, CURSOS
cortes, confección, som-
breros, juguetería. Diplomas
válidos. Cursos por corresponden-
cia. Internado. Fono 67025. De-
licias 377. 18 sept.

ACADEMIA DE CORTE "LA
Italia". Cursos especiales para
sastres y modistas, plan estudio,
informaciones, inscripciones. San
Antonio 74. Clases empezarán
1.º octubre. 20 sept.

OFRECESE SEÑORITA SERIA
de 18 años, con conocimientos
de humanidades, para cualquiera
ocupación decente, absoluta se-
riedad. M. C. S., Prieto 2028.
20 Sep.

JOVEN 27 AÑOS, OFRECESE
cobrador casa comercial o indus-
trial, etc. Conocimientos en lo
judicial y detectivismo com-
ercial. No tiene pretensiones de
sueldo. O. Jiménez, Carmen
1379, casa G. 20 Sep.

MATRIMONIO CON UNA NI-
ña de 8 años nos ofrecemos pa-
ra cuidar casa quinta o arbolal
frutal, buenos informes

peor pánico desde el 1914 tuvo la Bolsa de Londres en la semana

El rumor a una guerra alteró la flemas bursátiles y la Bolsa comenzó a sufrir violentas fluctuaciones que tendieron a la baja. CERRAR LA SEMANA SE HABIA APORADO TODO EL OPTIMISMO del pánico de guerra, influyó poderosamente el rumor de que el Banco de Inglaterra subiría su tasa para atraer fondos.

LA SEMANA DE LOS DIVERSOS MERCADOS DURANTE EL PERIODO. El pánico de guerra, influyó poderosamente el rumor de que el Banco de Inglaterra subiría su tasa para atraer fondos.

EL LLOYD'S HACE HISTORIA. El Lloyd's hizo historia esta semana en una notificación formal de que sus agentes cesaban de incluir la cláusula por riesgo de guerra en las pólizas de seguros marítimos ordinarios. En adelante, el seguro contra riesgos de guerra deberá ser materia de una póliza separada, arrojada a primas vigentes solo el día anunciado.

Los mercados de artículos básicos tuvieron dificultad considerable en ajustarse a los violentos cambios de sentimientos registrados en esta memorable semana. Esto puede aplicarse especialmente al Mercado de Cereales de Londres (Baltic Market) y al de Liverpool.

PRECIOS DE LOS METALES. Sin embargo, el mercado de metales tuvo una semana de verdaderas compras, con totales altos registrados en las transacciones de todos los metales básicos.

Los precios de cierre al fin de la semana fueron los siguientes: Cobre, 42 3/4 libras esterlinas por tonelada, contra 41 1/8 en la semana anterior.

Estafío: 194 3/4 libras esterlinas por tonelada, contra 191 3/4; Plomo: 15 5/8 libras esterlinas por tonelada, contra 15 1/4; Zinc: 14 7/8 libras esterlinas por tonelada, contra 13 5/8.

MERCADO DE LA LANA. La quinta serie de ventas de lanas coloniales, que se inicia el martes, aportará una de las peores situaciones internacionales de todas las series, nuevas en el mercado, después de la guerra, según la opinión que sustentan productores y fabricantes.

Hay completa inseguridad respecto a las ventas de lana que abridrán los remates, en los últimos días Francia ha estado considerando la posibilidad de que Bradford en los tipos mestizos, por lo que se opina que puede ser un buen comprador de lanas del mismo tiempo en las ventas de Londres.

"NO HABRA GUERRA" CREE EL EMBAJADOR EDWARDS

LONDRES, 17. — (U. P.) — "No habrá guerra", es la opinión de don Agustín Edwards, Embajador de Chile en Londres. En una entrevista exclusiva que concedió a la United Press, el señor Edwards dijo: "Me niego a creer que haya otra guerra europea. Creo que todo el mundo tiene implícita confianza en la iniciativa de Mr. Chamberlain, y creo también que todos los principales estadistas de Europa agotarán los medios a su disposición para impedir la repetición de tal horror, en que vieron con sus propios ojos en el pasado."

"Me parece que se comete con ellos una injusticia al creer que no están dispuestos a hacer sacrificios para salvar a sus países de tal sufrimiento."

"Por qué no se piensa en las jefes de Estado más como seres humanos que como políticos que buscan victorias para una causa dada que, en última instancia, sería la derrota de la civilización?"

"Creo que esto es lo que se piensa tras el estallido de admiración y gratitud de todo el mundo por la iniciativa que Mr. Chamberlain ha tomado en favor de la paz."

"Podría aplicarse ahora a los que laboran por la paz mundial, el viejo proverbio inglés que dice que donde hay voluntad se abre un camino."

Alemania SUSPENDIÓ EL SERVICIO FLUVIAL A CECOSLOVAQUIA

HAMBURGO, 17. (U. P.) — Las compañías navieras cuyos barcos hacen la carrera por el río Elba entre Alemania y Checoslovaquia, anuncian que a partir de hoy cesará el movimiento de barcos entre ambos países en vista de la situación política existente.

PARIS, 17. (U. P.) — Los Sindicatos de la Construcción acordaron declarar la huelga en la región de París el lunes, a pesar de los esfuerzos del Ministro del Trabajo, M. Pomaret, para solucionar la disputa de salarios.

El Gobierno está decidido a tomar las medidas necesarias para asegurar la no-interrupción de la construcción de refugios contra bombarderos aéreos y otras obras de defensa nacional, y también las escuelas.

El volumen de la carga entre ambos países por esta vía jamás ha sido de importancia.

Rumania terminó sus preparativos para una movilización rapidísima

El Consejo de la Corona estima que en caso de guerra Alemania le plantearía a Rumania el dilema de elegir entre ambos bandos. — Maniobras militares polacas

BUCAREST, 17. — (U. P.) — Rumania ha terminado todos sus preparativos para una rapidísima movilización en el caso de que el país se vea envuelto en un conflicto europeo.

El Consejo de la Corona, reunido el jueves en sesión, conjuntamente con resolver hacer todo lo posible para mantener la neutralidad, comprendió que esto sería posible, probablemente, sólo por un período cortísimo, por cuanto se estima que, en caso de guerra, Alemania no vacilaría en plantear categóricamente al Gobierno de Bucarest que eligiera entre ambos bandos.

MOVILIZACION DE LAS MUJERES RUMANAS. BUCAREST, 17. — (U. P.) — El Rey Carol firmó hoy un decreto que permite a las autoridades, en tiempo de guerra, movilizar a las mujeres, ya sea individualmente o por categorías, en el servicio de la nación, según su grado de educación.

Las autoridades están tomando apresuradamente inventario de todos los materiales que pueden ser empleados en tiempo de guerra, tales como los textiles, caucho, productos químicos, como como asimismo las radio estaciones.

Un portavoz del Gobierno desmintió categóricamente a la United Press las informaciones publicadas por la prensa extranjera de que material de guerra ruso ha sido transportado a Checoslovaquia por territorio rumano. También desmintió los rumores de que Rumania ha notificado a las potencias extranjeras que permanecerá neutral en el caso de una guerra.

LA REAL FUERZA AEREA. LONDRES, 17. — (U. P.) — El Ministerio del Aire anunció que esta semana se han enrolado 700 voluntarios en la Real Fuerza Aérea, con lo que se ha llegado ya a un total de 6.680 hombres en las primeras dos semanas de la campaña de reclutamiento de 31.000 pilotos, observadores y personal auxiliar de los aeródromos.

MANIOBRAS MILITARES POLACAS. VARSOVIA, 17. — (U. P.) — En fuente autorizada se informa que 10 divisiones militares polacas deben terminar mañana sus grandes maniobras de tres días, cerca de la frontera del sur, con lo que finalizarán los juegos de guerra de verano en la región Sudeste de Polonia.

El problema de las maniobras comprende a un ejército "enmascarado" que ha cruzado la frontera y entrado a los distritos de las tres más grandes ciudades, Luck, Rowne y Dubno. Entre los participantes se cuentan al Ministro de la Guerra, Rydz Smigly y el jefe del Estado Mayor General, Stachiewicz, ante quienes habrá el domingo un gran desfile militar en Luck.

Francia HUELGA EN LA REGION DE PARIS

PARIS, 17. (U. P.) — Los Sindicatos de la Construcción acordaron declarar la huelga en la región de París el lunes, a pesar de los esfuerzos del Ministro del Trabajo, M. Pomaret, para solucionar la disputa de salarios.

El Gobierno está decidido a tomar las medidas necesarias para asegurar la no-interrupción de la construcción de refugios contra bombarderos aéreos y otras obras de defensa nacional, y también las escuelas.

El volumen de la carga entre ambos países por esta vía jamás ha sido de importancia.

Gran Bretaña EL EMBAJADOR EDWARDS

LONDRES, 17. (U. P.) — El Embajador de Chile, señor Agustín Edwards, llegó a esta capital, procedente de París, a las 7.30 horas. Fue recibido en la estación Victoria por el Encargado de Negocios, señor Luis Renard, señora de Renard y personal de la Embajada. La señora Olga Budge de Edwards se quedó en París.

Rumania ARRESTOS EN TRANSILVANIA

CLUJ, 17. (U. P.) — La policía de Transilvania arrestó a 80 personas sin dar la razón de la medida, pero se cree que se relaciona con el ataque iniciado contra la supresión de la Guardia de Hierro que se ha agitado con el discurso que Hitler pronunció en Nuremberg.

Han producido considerable emoción los últimos acontecimientos de Checoslovaquia entre la población alemana y húngara de Transilvania, por lo que las autoridades mantienen estrecha vigilancia.

El temor a una guerra desconcertó todos los Mercados de E.E. UU.

UNA PROCLAMA DE LOS SUDETES NO HENLEINISTAS

PRAGA, 17. — (U. P.) — Bajo la dirección del diputado social-demócrata Jaksch, los principales alemanes no henleinistas han lanzado una proclama destinada al pueblo alemán del Sudeste, en la cual aseguran que "todo el destino alemán y el futuro de Europa" se unen para preservar la paz y el orden.

"El cuarto plan del Gobierno" — dice la proclama — "presenta una posibilidad favorable. A pesar de que el plan no satisface todas las peticiones de los alemanes del Sudeste, contiene mucho que, con buena voluntad de ambas partes, ofrece un punto de partida para negociaciones salvadoras reconocidas aún por el partido suetavo."

En vista de la tentativa infructuosa para atraer a sus miembros a la guerra civil, los dirigentes del partido social-demócrata han dejado de ser partidarios de una solución intimamente política.

La única forma de salir de la presente situación desesperada es reconocer la petición natural de la población para que sean delineados y agrupados voluntariamente todos los partidos alemanes de la Comunidad en un consejo nacional.

Los suetavos amantes de la paz sirven al pueblo y a la patria cuando se colocan por sobre los intereses partidistas.

con el ataque iniciado contra la supresión de la Guardia de Hierro que se ha agitado con el discurso que Hitler pronunció en Nuremberg.

Han producido considerable emoción los últimos acontecimientos de Checoslovaquia entre la población alemana y húngara de Transilvania, por lo que las autoridades mantienen estrecha vigilancia.

Los valores industriales fluctuaron hasta 11 1/2 puntos entre los coeficientes de alza y baja de la firma Dow Jones Co.

LOS EXPERTOS DICEN QUE LA TENDENCIA DEL MERCADO ES FUERTE Y QUE HABRA ALZA

Pero esta predicción está sujeta a los acontecimientos políticos europeos, principalmente a las posibilidades de guerra.

RESUMEN COMERCIAL DE FRANK GLASSEY, PARA "LA NACION"

Los valores industriales fluctuaron hasta 11 1/2 puntos entre los coeficientes de alza y baja de la firma Dow Jones Co.

Los expertos dicen que la tendencia del mercado es fuerte, y que se esperaba un alza sostenida si se eliminaban los temores de guerra, particularmente en el comercio interno.

El Departamento de Agricultura informó de progreso satisfactorio en la cosecha de maíz y dijo que casi todos los cultivos de algodón en los Estados Unidos están en buenas condiciones.

El Departamento de Agricultura calcula que la gran cosecha canadiense de trigo dejará un excedente de 92.000.000 de bushels sobre las necesidades internas y que además habrá en la cuenta danubiana un excedente de 97.000.000 de bushels, contra 35.000.000 del año pasado.

Los cueros a plazo subieron 11 a 15 puntos, aunque sin cambio apreciable en el mercado de partidas en mano en el cual las transacciones fueron sumamente tranquilas. Las partidas a plazo fluctuaron con los acontecimientos europeos.

Los aceites de linaza se cotizaron a 7.7 centavos en carnos estancos, en comparación con 7.5 la semana pasada, reflejando la constante alza de la demanda. El consumo interno en abril, mayo y junio fue de 152.000.000 de libras contra 201.000.000 del año pasado, pero los stocks de linaza en el verano de junio y julio 1.677.000 de bushels, contra 3 millones 652.000 un año atrás.

Los fertilizantes fuertes se cotizaron a consecuencia del pánico de guerra. Las exportaciones de fertilizantes de Estados Unidos en julio subieron a 113.000 toneladas, o sea un 25 por ciento menos que el aumento del año pasado. Las ventas internas de fertilizantes de enero a agosto fueron inferiores en un 12 por ciento a las del año pasado.

La lana estuvo perturbada, porque los compradores no quisieron entrar en compromisos debido a la crisis europea. La situación interna mejoró, la actividad de las fábricas de tejidos aumentó y los precios fueron superiores a los de comienzos del verano según el Departamento de Agricultura, que predice que los precios en el mercado interno subirán antes de fin de año; pero opina que no es probable un alza substancial hasta que aumenten los precios extranjeros. Opina también que aumentará el consumo interno de las fábricas.

Los metales estuvieron mucho más activos; debido a la demanda potencial de guerra; pero el zinc, el plomo y la plata no variaron y el estaño subió sólo ligeramente. En el cuarto trimestre no ha variado la cuota de exportación de estaño del 35 por ciento de la standard. —FRANK GLASSEY.

Los metales estuvieron mucho más activos; debido a la demanda potencial de guerra; pero el zinc, el plomo y la plata no variaron y el estaño subió sólo ligeramente. En el cuarto trimestre no ha variado la cuota de exportación de estaño del 35 por ciento de la standard. —FRANK GLASSEY.

Los metales estuvieron mucho más activos; debido a la demanda potencial de guerra; pero el zinc, el plomo y la plata no variaron y el estaño subió sólo ligeramente. En el cuarto trimestre no ha variado la cuota de exportación de estaño del 35 por ciento de la standard. —FRANK GLASSEY.



MOTORES DE CONSTRUCCION PROTEGIDA ALTERNADORES TRIFASICOS TRANSFORMADORES

GRUPOS ELECTRICOS PARA SOLDAR Ofrecen desde existencia a precios ventajosos.

Hampel y Kosiel Ltda. Santiago — SANTO DOMINGO 1031 — Casilla 861

Argentina NUEVO CONSUL DE SUECIA EN CHILE

BUENOS AIRES, 17. (U. P.) — A bordo del vapor "Peru" llegó el señor James Heavy, Consul General de Suecia en Chile. Después de algunos días de permanencia en esta seguirá a ese país.

LOS PRESUPUESTOS PARA 1939

BUENOS AIRES, 17. (U. P.) — En circulares oficiales se explica que la demora en el envío al Congreso del proyecto del presupuesto nacional para el año 1939, se debe exclusivamente al deseo de ajustar con mayor exactitud el cálculo de las entradas fiscales, y agregan que el proyecto será enviado al Congreso este mes, antes del día 30.

El Ejecutivo desea introducir algunas economías, con relación al actual presupuesto, pues estima que la situación actual es motivo de preocupación, pero estima que para llevar a cabo este propósito es necesario recopilar datos más amplios, a fin de poder presentar al legislativo un presupuesto correctamente equilibrado.

En la Casa Rosada se calcula que habrán de economizarse por lo menos 80 millones de nacionales con relación a las cifras del presupuesto actual.

No se prevé que se produzcan cambios el año entrante, en las circunstancias actuales de las finanzas del Estado.

Deportivas FOOTBALL

BUDAPEST, 17. (U. P.) — El team húngaro de football que debía jugar mañana domingo en Checoslovaquia, ha sido llamado al país mientras iba en viaje a aquella nación, por cuanto la partida ha sido anulada definitivamente.

El llamado lo recibió el team cuando se encontraba en la estación de Ceska Terebova. Allí los jugadores dejaron el tren en el cual viajaban y tomaron otro convoy que venía hacia Budapest.

Radiofonia LAVA SIN JABON

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Con URGENCIA NECESITO comprar brillantes y joyas de valor. PAGARE PRECIOS EXCEPCIONALES. Casa KARDONSKY. 384 — ESTADO — 384. No confundas.

Mr. Roosevelt se halla preocupado por lo de Europa

La Casa Blanca no tendría el propósito de servir de mediadora

WASHINGTON, 17. — (U. P.) — El Presidente Roosevelt decidió no pronunciar el discurso que había anunciado para el lunes en Chittanooga.

Esta resolución del Presidente se interpreta en el sentido de que estima que la situación europea está agravándose por momentos. En la Casa Blanca se dice que la anulación del discurso se debe a la tensión europea.

El Presidente estudió anoche hasta última hora las informaciones recibidas de Europa, después de la prolongada reunión del Gabinete.

A pesar de que se estima que el Presidente y el Gabinete han estado elaborando la posible política de Estados Unidos en caso de guerra, en ruidos próximos al Gobierno se dice que no hay en gestación medida alguna de parte de Estados Unidos tendiente a ofrecerse para actuar como intermediario.

LA LEY DE NEUTRALIDAD. Messrs. Hull y Morgenthau se mantienen en estrecho contacto con la Casa Blanca. La actual ley de Neutralidad da facultades al Presidente para ordenar inmediatamente la supresión del suministro de municiones a los beligerantes, pero al parecer, las repercusiones de la ley en el comercio exterior parecen más bien oscuras.

Los expertos dicen que la demanda de diferentes productos, en tiempo de guerra, colocará al comercio a un nivel superior del contemplado en las cláusulas de reciprocidad de los tratados y las personas autorizadas estiman que las consecuencias, en tiempo de guerra, de los acuerdos financieros, podrían ser más

LA VISITA DEL PRESIDENTE VARGAS AL PARAGUAY

ASUNCION, 17. — (U. P.) — Se anuncia oficialmente que el Presidente Vargas se trasladará a Asunción invitado por el Presidente provisional del Paraguay.

Se entiende que el Presidente Paiva le hará llegar la invitación después que el Colegio Arbitral de Buenos Aires dicte el laudo del Chaco.

BELGICA REITERA UNA VEZ MAS SU INDEPENDENCIA

BRUSELAS, 17. — (U. P.) — El Gabinete ha facilitado un comunicado, en el cual reitera enfáticamente la independencia de Bélgica y expresa su confianza de que esta política "contribuya al mantenimiento de la paz general".

El comunicado declara que no es procedente convocar al Parlamento, ni viene al caso hacer una declaración sobre la política exterior; pero que el Gobierno "está firmemente resuelto a aplicar, con toda energía, los principios de la política independiente, que se ha enunciado anteriormente en varias ocasiones".

Agrega que el Gobierno está seguro de que la posición adoptada contribuirá al mantenimiento de la paz general, y servirá para que Bélgica no se vea envuelta en la guerra.

LA VE MEJOR CON

Perlina

directas y extensas. La opinión en esta es que las monedas de las naciones implicadas en una guerra se devalúan en relación con el dólar, cuyo precio subirá y, encontrándose en peligro la estabilidad del circulante internacional, se estima que habrá que revisar el acuerdo monetario tripartito.

Las Brigadas de "El Campesino" y "Lister" fueron aniquiladas por los Nacionalistas en el Ebro

El Campesino, comandante de la brigada del mismo nombre, fué apresado según anuncia la radio falangista. — 46 aviones de Franco bombardearon las líneas go-biernistas desde Sagunto hasta Segorbe. — Hundimiento de un contratorpedero republicano. — Reina calma en todos los frentes, con excepción de la actividad de la artillería y aviación

FRONTERA FRANCO-ESPAÑOLA, 17. (U. P.) — Desde el sector de Falset, informan los nacionalistas que su aviación bombardeó concentraciones de tropas republicanas y centros de comunicación en el lado izquierdo del Ebro.

Varios soldados republicanos, capturados recientemente en el sector de Asco, declaran que solo un reducido número de republicanos lograron cruzar el Ebro en las últimas semanas de la batalla en ese sector, y que las brigadas de El Campesino y Lister fueron aniquiladas completamente, habiendo sufrido la división Marsella muy crecidas bajas.

Sostiene Salamanca que sólo gracias a la ayuda extranjera lograron los republicanos resistir en el frente del Ebro. Explican que, en la primera etapa de las operaciones en el Ebro, contaban sólo con artillería y municiones de inferior calidad, en tanto que al romper los nacionalistas los ataques republicanos en Trep, en su avance hacia el Mediterráneo, Barcelona envió al frente del Ebro material de guerra, proporcionados por el gobierno de Francia.

Barcelona informa que han sido llamados a las filas las clases navales de 1924 y 1925.

CAPTURA DE EL CAMPESINO. PARIS, 17. (U. P.) — La radio falangista anunció que hasta Segorbe, comandante del batallón que lleva ese mismo nombre.

ACTIVIDADES DE LA AVIACIÓN DE FRANCO. SALAMANCA, 17. (U. P.) — Se anunció oficialmente que varias escuadrillas nacionalistas, con un total de 46 aviones, bombardearon en la madrugada de hoy toda la línea de fortificaciónes go-biernistas, desde Sagunto hasta Segorbe, causando en las filas enemigas una gran mortandad. El bombardeo continuó sobre Segorbe, Algimia, Alfara, Stivella y Sagunto, donde fueron destruidas importantes obras de defensa. Los mismo aparatos hundieron dos barcos artillados fondeados en Canet Gerenguer.

HUNDIMIENTO DE UN CONTRATORPEDERO. CASTELLON DE LA PLANA.

17. (U. P.) — Las autoridades anuncian que anoche un contratorpedero republicano, cuyo nombre no se conoce, a consecuencia de haber chocado con una mina, fueron recogidos algunos cadáveres de marineros casi desmenuados y mutilados, seguramente a consecuencia de haber sido cogidos por la explosión.

CALMA EN TODOS LOS FRENTEROS. FRONTERA FRANCO-ESPAÑOLA, 17. (U. P.) — Completamente calma reina en todos los frentes, exceptuando duelos de artillería y vuelos intermitentes de aviones, según informan los nacionalistas.

Hubo ayer escaramuzas de menor importancia en el frente del Ebro, pero no se han registrado cambios en las posiciones. Sostienen los nacionalistas que el certero fuego de su artillería destruyó varias posiciones fortificadas de los republicanos en el sector de Gualba.

Según informa Salamanca, los republicanos han concentrado gran número de tropas en la región de Falset, aparentemente

con el objeto de iniciar alguna operación en dicha zona.

BOMBARDEO AEREO DE DENIA. MADRID, 17. (U. P.) — El hidroavión solitario "Zapatonos" bombardeó anoche a Denia; arrojó cinco bombas, pero no causó víctimas; ocho casas quedaron destruidas.

Este es el primer bombardeo que efectuó este famoso avión solitario en varias semanas.

LOS EXTRAÑEROS. ZARAGOZA, 17. (U. P.) — En círculos nacionalistas se hace saber que una reciente encuesta reveló que cada extranjero que desempeña alguna función militar de cualquier índole podría ser reemplazado por nacionalistas en el caso que los extranjeros resolvieran retirarse como consecuencia de las determinaciones de la Comisión de no Intervención o por cualesquiera otras causas diversas, como ser las conversaciones entre el Premier Chamberlain y el Canciller Hitler.

Esta encuesta viene a apoyar las opiniones expresadas recientemente en declaraciones nacionalistas de que la ayuda de los extranjeros ha dejado de ser vital para las fuerzas del general Franco, en caso de que la política de otras naciones llevara al retiro de sus tropas que combaten en España.

Se hace notar que actualmente los contingentes de artilleros, aviadores y expertos técnicos nacionalistas son considerablemente más numerosos que en ningún momento antes.

UN LLAMADO A LA FIDE.

En su proclama Kundi pide a sus partidarios que permanezcan fieles a los ideales políticos, a pesar de la disolución del partido. La proclama, en carillas escritas a máquina, circuló en Praga repartida por suplementos y otros muchachos, y va firmada por el "diputado Ernst Kundi, presidente del club parlamentario del partido del Sudeten Alemán".

Va dirigida a los "Sudetes", y dice: "En mi carácter de líder de nuestro grupo parlamentario oído que no os dejéis confundir por esta disolución del partido, permaneced siendo los mismos, esperad hasta que Adolf Hitler y Chamberlain

HENLEIN... (DE LA 1ª PAGINA)

esta forma los sudetes en Checoslovaquia de las novedades que ocurren.

Sebekowski sostiene que la disolución del partido sudetes es ilegal, motivo por el cual se ha organizado el Cuerpo Libre.

El movimiento marítimo alemán por el Elba ha sido suspendido, suponiéndose que esta decisión haya sido adoptada para precaverse contra la confiscación de sus naves, en caso de un conflicto. Las compañías navieras checoslovacas mantienen su servicio, pero la mayor parte del tránsito estaba en manos de los alemanes.

Se recordará que, de acuerdo con el Tratado de Versalles la salida al mar por el río Elba va a Hamburgo, le fue garantizada a Checoslovaquia, derecho que posteriormente revocó el Fuhrer.

PROCLAMA DE KUNDI. PRAGA, 17. — (U. P.) — El diputado sudet Kundi lanzó una proclama a los sudetes en la que dice:

"Bajo la presión política de elementos míopes que todavía no pueden darse cuenta que graves decisiones está hoy día Europa, el Gobierno ha considerado conveniente poner término del Sudeten. No dejéis que os engañen. No es importante hoy que haya un partido o una organización en Checoslovaquia. Para nosotros lo único decisivo es la futura suerte de nuestros alemanes del Sudeten en su patria".

Kundi dice en su proclama que el esfuerzo del Gobierno de Praga para disolver al partido del Sudeten no tiene importancia y recomienda a los sudetes "esperar hasta que Hitler y Chamberlain hayan completado sus conversaciones".

En su proclama Kundi pide a sus partidarios que permanezcan fieles a los ideales políticos, a pesar de la disolución del partido. La proclama, en carillas escritas a máquina, circuló en Praga repartida por suplementos y otros muchachos, y va firmada por el "diputado Ernst Kundi, presidente del club parlamentario del partido del Sudeten Alemán".

Va dirigida a los "Sudetes", y dice: "En mi carácter de líder de nuestro grupo parlamentario oído que no os dejéis confundir por esta disolución del partido, permaneced siendo los mismos, esperad hasta que Adolf Hitler y Chamberlain

LONDRES PROPONDRÁ...

(DE LA 1ª PAGINA)

después de estar 95 minutos con el Rey, el que después partió en automóvil a Windsor, para pasar el fin de semana en el Pabellón Real.

A las 15 horas volvió a reunirse el Gabinete. Unas 200 personas, reunidas en la bocanilla de Downing con Chamberlain, presenciaron la llegada de los Ministros, siendo el de Guerra Mr. Horne-Belisha, el primero en llegar a las 14.55. Lord Halifax, de Relaciones, y Sir Samuel Hoare, del Interior, parecían sumamente preocupados al pasar por la célebre puerta que ostenta el número 10.

EL EMBAJADOR DE EE. UU. A las 17.15, Ashton Gwatkin llegó a la sesión del Gabinete, que terminó a las 17.40. Después de la reunión, Sir Kingsley Wood, Ministro del Aire, confirió durante un cuarto de hora con el Premier, en las oficinas de este último.

El Embajador de Estados Unidos, Mr. Joseph Kennedy, visitó el Ministerio de Relaciones Exteriores, donde se le proporcionó un resumen de la situación y, poco después de las 19 horas, visitó a Mr. Chamberlain en el No. 10 de Downing, luego que el Premier había conferenciado durante media hora con la delegación laborista que fué a verlo.

Sir Samuel Hoare volvió también a visitar a Mr. Chamberlain al caer la tarde, retirándose a las 19.40.

Por su parte, el Embajador italiano, Dino Grandi, visitó al Ministerio de Relaciones Exteriores a las 16.25, para imponerse de las últimas noticias referentes a la crisis checoslovaca.

MM. Daladier y Bonnet saldrán de Le Bourget mañana, a las 8 horas, esperándose que llegarán a Londres, más o menos a las 9.

Se sabe que, después de la visita de Mr. Kennedy, el Premier Chamberlain no tenía otras conferencias concertadas para esta noche.

GRAN BRETAÑA VACILA. LONDRES, 17. (U. P.) — Al reunirse el Gabinete, se supo que Gran Bretaña vacilaba ante el problema checoslovaco. El Gabinete está impresionado con la creciente división de la opinión en todo el país, pues una mayoría influyente se opone a que se lance a Gran Bretaña a una guerra en favor de Checoslovaquia. Rientras un sector más pequeño, insiste en la necesidad de no sacrificar a la República checoslovaca simplemente para dar satisfacción al hitlerismo intrasigente.

Lo que explicará una vez más y lo que Chamberlain sabe y lo que Chamberlain es de consideración mucho más vital, al ocurrir la explosión y Francia va a la guerra, que hará el gabinete británico que ha llegado casi a hacer la promesa de luchar al lado de Francia si ésta vez en ayuda de Praga. Se espera que el Gabinete confirme otra vez su decisión.

NECESIDAD DE UNA TRANSACCION. Por esta razón, el objetivo del Gabinete es hacer cuanto le sea posible por llegar, por intermedio de Lord Runciman, a una transacción que Chamberlain desea a conocer al Fuhrer en una próxima entrevista en Alemania, siempre que mientras tanto el Reich no lleve a la práctica las amenazas de Hitler de ir en ayuda de los sudetes, actuando por la necesidad de poner fin "a los derramamientos de sangre".

El Gabinete debe actuar pronto. En realidad, se da cuenta de que puede ocurrir un incidente en el Sudeten que ponga en movimiento la maquinaria de guerra. Francia y Rusia se comprometen a ayudar a Checoslovaquia y Gran Bretaña obligada a hacer lo mismo.

En círculos diplomáticos responsables, en íntimo contacto con los acontecimientos, se habla del peligro de un incidente planeado, como el asesinato del líder sudeten, eventualidad que se destaca por cuanto las cuestiones relativas al asesinato de Dollfus deben dejarse enteramente de lado.

LA ENTREVISTA DE GODESBERG. BERLIN, 17. (U. P.) — En círculos dignos de fe se dice que el Canciller Hitler y el Premier Chamberlain, o el Ministro de Relaciones, Halifax, se reunirán en Godesberg el martes. Se dice que en Londres se decidirá si también tomarán parte en esta conversación el Premier y el Ministro de Relaciones Exteriores, señores Daladier y Bonnet, y el Ministro de Relaciones Exteriores, Italia, Ciano.

EL ENCANTE DE GODESBERG. GODESBERG (Renania), 17. (U. P.) — Este pequeño balneario del Rhin, en el cual se concentrará la atención del mundo entero, con motivo de los acontecimientos que se desarrollarán en la próxima semana, viarán ya con la excitación. Todas las habitaciones en los hoteles han sido reservadas para Hitler y su comitiva. A pedido del Fuhrer, se está construyendo rápidamente un techo de vidrio que abarca hasta unos grandes puentes y alambos, a fin de que los visitantes puedan estar al aire libre aún con tiempo malo.

Se alza en la localidad un viejo castillo construido hace 500 años y que ya está en ruinas; se llama Godesburg y mira a la ciudad. Hay un túnel de un kilómetro de largo, que data de la Edad Media, que une al castillo con el Rhin. Era un lugar favorito de caza de los Hohenzollern. Hitler viene a menudo a esta localidad.

HITLER MUY SATISFECHO. BERLIN, 17. (U. P.) — Se ha sabido que el Canciller Hitler ha expresado su mayor satisfacción por las conversaciones que sostuvo con el Premier Chamberlain, y que ya se está preparando para el viaje a Godesberg.

En los círculos oficiales, sin embargo, se tiene entendido que será Lord Halifax, el Ministro de Relaciones Exteriores, quien venga en vez de Mr. Chamberlain en representación de Gran Bretaña.

Conviene hacer notar que la despedida de Hitler al Premier Chamberlain fué especialmente cordial, y que en el momento de partir le obsequió una pintura hecha por el artista alemán Karl Spitzweg, obra que el Premier había admirado en la biblioteca del Fuhrer.

Después de su regreso de Berchtesgaden, donde formó parte de la comitiva de Hitler durante las conversaciones con Chamberlain, Welzoecker, almorzó hoy con el Embajador norteamericano, Wilson. Dieckhoff estaba también presente.

Medicina Preventiva y Medicina dirigida

Por el Dr. EDUARDO CRUZ COCKE, con un apéndice que incluye la Ley y Reglamento de Medicina Preventiva. Como es sabido, ha sido el Dr. Eduardo Cruz Cocke, el creador y orientador de esta ley, primer en el mundo en su género. El estudio que aquí se presenta, completo y claro, facilitará la aplicación de la ley, y orientará al Cuerpo Médico, exponiendo a la vez y justificando el objetivo perseguido con su promulgación. Un tomo de 160 páginas... \$ 10.00

ORATORIA, por José María Pinedo, Gran orador y profesor de esta materia... \$ 10.00

En esta obra se encuentra la teoría y la técnica de la ORATORIA, con ejercicios para preparar al lector en este difícil arte. Leyendo esta obra, notamos que todo estudioso puede prepararse en el difícil arte de la palabra en público... \$ 10.00

CURSO DE FILOSOFIA, por Francisco Guerrero, Tomo II. Lógica, Moral, Historia de la Filosofía, Quinta edición... \$ 9.00

POEMAS ESCOGIDOS, por Juli Gibrat. Los mejores poemas de las obras: "EL LOCO", "EL PRECURSOR", y muy especialmente de "EL PROFETA". De esta última obra está casi toda. Lleva varias ilustraciones de Meléndez, en negro y en colores, en fino papel inglés... \$ 20.00

CAUCHO, LA NOVELA DE LOS GOMALES, por Diómedes de Perceira. Un gran volumen de una novela que se lee con emoción e interés, desde sus primeras páginas hasta agotar las cuatrocientas de que se compone la obra. Precio... \$ 20.00

VIAJE PLEBEYO POR EUROPA. Por Tancredo Pinochet. Libro a la vez instructivo y ameno. Viajes por la Europa antes de 1914, y también por Chile y América de entonces... \$ 8.00

EPISTOLARIO DE PORTALES. Recopilación y notas de Ernesto de la Cruz, con un prólogo y nuevas cartas y notas de Guillermo Felú Cruz. Edición definitiva. Tres tomos... \$ 75.00

CUATRO PARA GENTE SIMPATICA, por Carlos Vattu... \$ 10.00

SIMPLEMENTE POEMAS de Rita Walker... \$ 10.00

LOS CANTORES POPULARES CHILENOS, por A. Acevedo Hernández... \$ 6.80

EL ROTO, por Joaquín Edwards Bello. Edición definitiva... \$ 6.00

EL CHILENO EN MADRID, por Joaquín Edwards Bello... \$ 8.00

DE LO ESPIRITUAL EN LA VIDA HUMANA, por Enrique Molina... \$ 20.00

EL BAILE DEL CONDE DE ORGEL, por Raimundo Riquelme, Novela... \$ 10.00

EL TIEMPO DEL DESPRECIO, por André Malraux... \$ 6.00

LIBRERIA Y EDITORIAL NASCIMENTO AHUMADA 125. — CASILLA 2298. — TELEFONO 83759. Los pedidos de provincias, acompañados de su importe, en giro postal o letra bancaria, no pagan flete. También enviamos contra reembolso con gastos a cargo del destinatario.



ARTICULOS PARA CABALLEROS Y NOVEDADES

La Casa de más popularidad en VALPARAISO

West Coast Line

Establecida en el año 1825

Línea quincenal de vapores rapidísimos de carga entre

Chile y San Juan de Puerto Rico, Habana y

Nueva York.

Unica línea con viajes sin escalas entre Chile y Habana

Duración del viaje entre Nueva York y Valparaíso: 23 DIAS.

Dirigirse a:

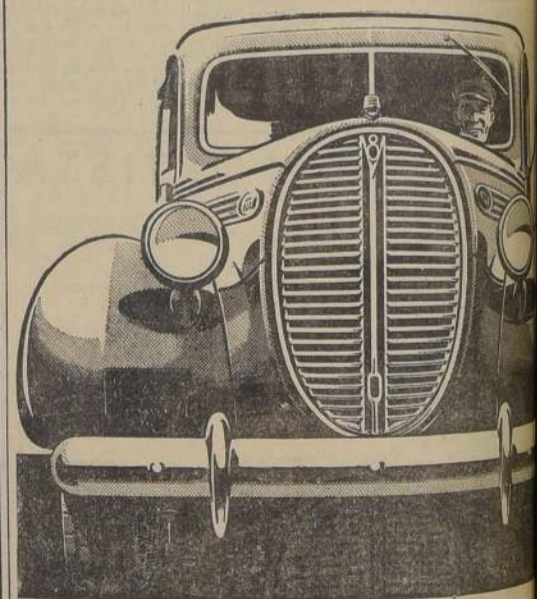
WESSEL, DUVAL & Co. Inc., 90, Broad Street

NUEVA YORK

A. J. BROOM & Co. Ltda., calle Blanco 638 y calle

Cochrane 639. Teléfonos 2394 y 3942

VALPARAISO



Pida una prueba práctica del Ford V-8—con su propio conductor y sus propias cargas.

En pocas palabras, esta es la realidad acerca del camión Ford V-8—hace más trabajo en menos tiempo y a un costo menor.

La economía Ford V-8 ha ido aumentando en los siete últimos años. Y cada vez más dueños se van dando cuenta de esto. El año pasado se vendieron muchos más camiones Ford V-8 que de ninguna otra marca, y en 1938 Ud. recibe todavía más valor por su dinero.

Nosotros sabemos bien lo que hará el camión Ford V-8 de 1938. Pero no le pedimos a Ud. que se deje llevar por lo que decimos. Queremos que Ud. mismo se convenza probándolo con su propio conductor y sus propias cargas. El Concesionario Ford más cercano a Ud. tendrá mucho placer en poner a su disposición, y sin comprometerle a nada, un camión Ford V-8.

Escuche todas las semanas los melodiosos universales. Un programa de radio.

CAMIONES FORD

INCLUYENDO EL NUEVO DE "UNA"

Avance nipón en el Yang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Wang-tse habría sido detenido por los chinos

Alumnas del 6.º año del Liceo de Valdivia visitaron "La Nación"



En la tarde de ayer visitaron "LA NACION" las alumnas del Sexto Año de Humanidades del Liceo de Valdivia, que se encuentran en la capital en viaje de estudio, aprovechando las vacaciones de septiembre. Las alumnas visitaron los establecimientos educacionales e industriales, los centros de cultura, etc., teniendo el propósito de alcanzar hasta Valparaíso y Viña del Mar. Las acompañan la Directora del Liceo de Niñas de Valdivia señora Celia de Espinoza y las profesoras señoritas Gladys Aguirre y Cristina Rivera.

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

¿ESTARA ITALIA CON EL REICH EN CONTRA CHECOSLOVAQUIA?

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La prensa condena unánimemente la audaz tentativa revolucionaria para cambiar el régimen republicano de Gobierno. — Todos los comentarios coinciden al aplaudir las energías medidas adoptadas para reprimir la insurrección

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

La reacción de las provincias contra la asonada nazi ibañista del 5 del pte.

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS

PESCADO Y MARISCOS PRECIOS BAJISIMOS



Mapa de Europa que muestra la ubicación de Checoslovaquia con respecto a las fronteras de Alemania, Polonia, Hungría y Rumania.



Sala de trabajo de Hitler en su casa en Berchtesgaden, en los Alpes Bavaros



Vista de la terraza de "Haus Wachenfeld", el chalet construido por el canciller Hitler con el producto de la venta de su libro "Mein Kampf". Está situado a unos 600 metros sobre el nivel del mar frente al grandioso panorama que ofrecen los Alpes Bavaros en la agreste aldea de Berchtesgaden.

El candidato nacional a la Presidencia de la República, señor Gustavo Ross Santa María, se dirigió anoche por radio al país, para analizar en un brillante discurso, el momento político y reiterar sus propósitos de Gobierno.

La palabra del abanderado de las fuerzas de orden, fué difundida por medio de una cadena de broadcastings y escuchada con vivo interés en todos los puntos del país, en especial en la zona norte, a la cual el señor Ross dirigió especiales palabras.

Damos a continuación el discurso pronunciado por el candidato nacional:

Señores:

Los graves sucesos del 5 de septiembre, que me obligaron a interrumpir, en su punto más culminante, la gira electoral que realizaba por las provincias de Talca y Curicó, me privan de ponerme, por el momento, en contacto directo con la región del norte del país, por cuya situación vivamente me he interesado, así desde el Ministerio de Hacienda, como de la presidencia de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo.

Las dolorosas circunstancias en que esos sucesos se desarrollaron, y la viva inquietud que produjeron, han obligado al Gobierno y al Congreso Nacional, a poner en vigencia las medidas restrictivas que, para estos casos, contempla nuestra Constitución, medidas que por otra parte estaban plenamente justificadas.

La situación producida en razón de estos hechos, impone a mis partidarios y a todos los buenos ciudadanos, la obligación patriótica de cooperar a la mantención de la tranquilidad pública, y los obliga a someterse a las restricciones impuestas por la ley, que nos privarán de esas grandes manifestaciones que acompañan las giras presidenciales.

No deseo, sin embargo, que por esto, la campaña en que estamos empeñados, y cuyo final objetivo, es el bien de la nación entera, se aminore en sus proyecciones o se aparte del rumbo que desde el primer momento se le ha impuesto. Adaptándola a las modalidades que la Ley impone en las circunstancias presentes, debemos intensificarla, en el sentido de demostrar al país el enorme peligro que cierne sobre su

"Para que un país pueda entregarse al trabajo productivo con éxito y en forma regular, necesita vivir en orden, necesita que reine la tranquilidad interna", dijo don Gustavo Ross S. M.

El candidato nacional se dirigió por radio al país analizando en un brillante discurso el momento político chileno. — "Necesitamos defender con toda energía la sociedad contra los malos elementos que se aprovechan de los mismos beneficios que ella concede, para atentar contra la tranquilidad pública, arrastrando al país hacia un oscuro porvenir"

SUS PALABRAS A LA REGION DEL NORTE

porvenir, si logran apoderarse del Gobierno — como ya lo han intentado — elementos políticos contagiados con doctrinas que hacen tabla rasa de todos los derechos humanos, y que pretenden imponer exclusivamente por la fuerza.

Hace mes y medio, dirigiéndome a mis partidarios en Chillán, les decía algunas palabras que han adquirido súbita y extraordinaria actualidad.

Por encima de todos los problemas locales, decía entonces, hay una cuestión que debe ocupar un lugar preeminente en vuestras patrióticas preocupaciones: la de asegurar la paz y la libertad necesarias para el ejercicio adecuado de las actividades legítimas, dando a todos nuestros conciudadanos, las seguridades que tienen derecho.

No aceptamos, agregaba, un régimen de violencia de parte del Estado para con la colectividad, pero tampoco aceptamos la violencia contra el Estado y la colectividad.

Creo haber expresado entonces exactamente mi pensamiento. Los sucesos que hemos tenido la desgracia de ver realizados el 5 de septiembre, refuerzan en mi espíritu estos conceptos.

Necesitamos proteger y defender la libertad, contra los que, abusando de las libertades que las leyes les otorgan, están atentando contra ella.

Necesitamos defender con toda energía la sociedad, contra los malos elementos que se aprovechan de los mismos beneficios que ella concede, para atentar contra la tranquilidad pública, arrastrando al país hacia un oscuro porvenir.

Por eso, vuelvo a insistir que no hay programa alguno de gobierno que no se concrete en estas dos directivas fundamentales que tantas

veces he señalado ya: ORDEN y TRABAJO.

No hay otro medio de mejorar la situación general y la de todas las clases sociales, que aumentar la producción. Sólo así, el Estado, los particulares, los empleados y los trabajadores, podrán disponer de mayores cantidades de dinero para satisfacer sus necesidades. La riqueza que se crea, se reparte, y una mayor riqueza demanda mayor empeño en el trabajo.

No podremos vender al extranjero, si no producimos más abundantemente. No podremos dar mejores salarios y sueldos, si no producimos en mayor abundancia.

Pero, para que un país pueda entregarse al trabajo productivo con éxito y en forma regular, necesita vivir en orden, necesita que reine la tranquilidad interna. Por eso, la rebelión, que es un atentado contra el orden, es a la vez un atentado contra el bienestar de todos, pero en particular, es un atentado contra el bienestar de los obreros, que no tienen otro patrimonio que su trabajo.

La región norte del país, y en especial la formada por las provincias de Tarapacá, Antofagasta y Atacama, representa en el conjunto nacional una gran usina de producción industrial y minera, que más que otra alguna reclama, para mantener su actividad, un orden interior inalterable.

Voy en particular a referirme a esas provincias y a sus necesidades.

Es imposible entrar a con-

siderar la situación de las provincias del Norte, sin hablar de la industria salitrera, tan íntimamente ligada a ellas.

Al hacermelo cargo del Ministerio de Hacienda, en diciembre de 1932, la situación de la industria salitrera era poco menos que desesperada. Las exportaciones, que se habían mantenido alrededor de dos millones de toneladas anuales, habían caído a menos de 250 mil toneladas, cifra la más baja que se registra desde el año 1881. Las grandes existencias de salitre elaborado, acumuladas tanto en el extranjero como en el país, amenazaban producir la paralización total de la industria por mucho tiempo.

A esta situación se juntaba la caída de los precios por la crisis mundial, y el

alto costo del salitre elaborado con empréstitos tomados en el extranjero.

Para poder levantar la industria, se necesitaba obtener nuevos préstamos, posponer el pago de las deudas anteriormente contraídas, y romper el círculo de hierro que en torno de nuestro salitre había puesto la competencia del salitre artificial, protegido y amparado por las naciones productoras de él.

Solo así podía devolverse la actividad a la región norte del país, dar trabajo a los obreros pampinos que vagaban por toda la República en demanda de ocupación, viviendo de la caridad pública, y abrir un mercado en el exterior, que permitiera por medio de la concentración de las ventas, luchar con ventaja con los competidores.

Todo esto se logró mediante la ley que creó la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile. Y es para mí una de las más grandes satisfacciones de mi vida la de haber puesto en marcha oficinas que parecían heridas de muerte para siempre; haber dado trabajo a 23 mil obreros, en lugar de 9.322 que trabajaban en 1932, y haber llevado la exportación del salitre de 249 mil toneladas en 1932 a 1.542.000 toneladas en el último año.

En mi visita hecha a las salitreras el año pasado pude observar que los dueños de salitreras se han empeñado decididamente en mejorar las condiciones de vida del obrero y de su familia. He visto como espontáneamente han establecido en sus faenas el pago de una ración familiar por cada hijo de los trabajadores. He admirado los hospitales, escuelas, teatros, piscinas, campos de sport, que poco a poco se van elevando en la pampa. Deseo ardientemente que esta política siga adelante, que se haga cuanto sea posible por que reine la armonía entre el capital y el trabajo, armonía que sólo puede existir si ambas partes proceden con buena fe y lealtad. Para que el patrón pueda dar el máximo de comodidades y de agrado a los obreros, es necesario que la producción dependa en parte importante del entusiasmo que ponga en ella el obrero.

La ley de Corporación de Ventas permitió disponer de fondos para la creación de los Institutos de Fomento de Tarapacá y Antofagasta. Esas provincias tienen pleno derecho a esperar los frutos que estas instituciones pueden dar.

Durante mi Gobierno, yo pienso cooperar en la forma más efectiva posible al crecimiento de la industria salitrera. Esta industria, como toda industria productiva, sólo debe tener cargas soportables que no disminuyan su capacidad.

Las provincias del norte tienen también otra riqueza invaluable en la minería metálica y en el azufre. En otra ocasión, en la Antegesta que me hizo "El Amigo del País", de Copiapo, expuse en detalle mis planes en relación al desarrollo e impulso que habría que dar a la minería. En ese reportaje, enuncié todo lo que a mi juicio hay que hacer para desarrollar la producción minera del país: crédito barato, caminos, facilidades de embarque, fundición nacional. Todo ello, dentro de un plan bien estudiado, que consulte los capitales y los medios técnicos que deberán adoptarse, así como las medidas legislativas necesarias para poder constituir la propiedad minera en forma adecuada.

El azufre es un producto que se valoriza de día en día, por aumento de consumo y agotamiento de las reservas de los países productores. Las 3 provincias del norte de Chile, poseen yacimientos de ese mineral, en capacidad sorprendente. Lo que falta para explotarlos son capitales y medios de transporte. Durante mi permanencia en el Gobierno, y en mis viajes al extranjero, he estudiado con todo interés este negocio, que me parece ofrece expectativas halagadoras para el país, que no se pueden desperdiciar.

También presenta un ancho campo, el riego de zonas de esas provincias, que se prestan favorablemente a la agricultura. Durante mi última visita al norte, examiné personalmente los trabajos efectuados en la pampa del Tamargal, y a mi regreso, solicité del Gobierno el acercamiento de los sondeos de agua.

Después de lo que he visto, estoy convencido que puede crearse para Chile una riqueza importante, obteniéndose en esas regiones tropicales, un producto de exportación, que en ninguna forma afectaría al comercio de los agricultores del sur.

Por consiguiente, hay que seguir una política enérgica en la búsqueda del agua. Naturalmente, debe cuidarse de no amargar ninguna región actualmente en explotación, sino por el contrario, procurar aumentar la dotación de agua de zonas de tanto interés como Pica, Matilla, etc.,

en Tarapacá, San Pedro de Atacama, Calama, etc., en Antofagasta, y en los valles agrícolas de la zona norte. He estudiado el interés de la desviación de agua de la zona norte, hacia la zona sur, para la irrigación de la zona de Calama.

La solución de estos problemas que tienden a hacer más ricas las provincias del norte, es en el costo de la irrigación, que no sobrepase las posibilidades de los productores, guardando armonía con los salarios.

El mejoramiento de las condiciones de vida de los obreros de salitreras, es una cuestión de justicia, que me preocupa profundamente.

Para dar valor a todas las riquezas que encierra el norte, necesitamos como primer orden, un orden interior del país, sin el cual será imposible disponer de los medios económicos indispensables para dar impulso a la producción. Me halaga la esperanza que el espíritu de solidaridad que caracteriza a los salitreros, les permita contemplar en el futuro, los frutos de su política.

Para esto es necesario, bien, elevar un poco el nivel de vida de los productores nacionales; por encima del nivel de vida que tenemos en el extranjero, y en el extranjero, por encima del nivel de vida que tenemos en el extranjero.

Consagrémonos al trabajo, con renovada actividad, sabiendo que es esta la única efectiva contribución que podemos hacer a la patria.

Hace 128 años, cuando mayores hielos de la historia cubrían la España, una república independiente, se levantó en la península ibérica, y hoy, una nación fuerte, su posición económica es fuerte por el espíritu de su pueblo.

Y

La situación producida en razón de estos hechos, impone a mis partidarios y a todos los buenos ciudadanos, la obligación patriótica de cooperar a la mantención de la tranquilidad pública, y los obliga a someterse a las restricciones impuestas por la ley, que nos privarán de esas grandes manifestaciones que acompañan las giras presidenciales.

No deseo, sin embargo, que por esto, la campaña en que estamos empeñados, y cuyo final objetivo, es el bien de la nación entera, se aminore en sus proyecciones o se aparte del rumbo que desde el primer momento se le ha impuesto. Adaptándola a las modalidades que la Ley impone en las circunstancias presentes, debemos intensificarla, en el sentido de demostrar al país el enorme peligro que cierne sobre su

La situación producida en razón de estos hechos, impone a mis partidarios y a todos los buenos ciudadanos, la obligación patriótica de cooperar a la mantención de la tranquilidad pública, y los obliga a someterse a las restricciones impuestas por la ley, que nos privarán de esas grandes manifestaciones que acompañan las giras presidenciales.

No deseo, sin embargo, que por esto, la campaña en que estamos empeñados, y cuyo final objetivo, es el bien de la nación entera, se aminore en sus proyecciones o se aparte del rumbo que desde el primer momento se le ha impuesto. Adaptándola a las modalidades que la Ley impone en las circunstancias presentes, debemos intensificarla, en el sentido de demostrar al país el enorme peligro que cierne sobre su

Candidatura del señor Gustavo Ross Santa María tiene cada día más arraigo en el país

Elementos obreros, empleados, deportistas, trabajan entusiastamente por el abanderado de las fuerzas de orden

La provincia de Antofagasta, una de las más beneficiadas con la obra de reconstrucción nacional del ex-Ministro de Hacienda, don Gustavo Ross, es también una de las que más celo muestra por la candidatura nacional. Don Gustavo Ross, es también una de las que más celo muestra por la candidatura nacional. Don Gustavo Ross, es también una de las que más celo muestra por la candidatura nacional.

En Chiquimata y en Calama, grandes centros industriales, en que, como es natural, predomina esencialmente el elemento obrero, el Partido Radical-Democrático trabaja activamente, cuenta con la adhesión de los más destacados elementos del antiguo e histórico partido Radical. Tanto en Chiquimata como en Calama han quedado constituidos comités radicales-doctrinarios y en breve se organizarán las respectivas asambleas.

SECRETARÍA DE LOS COMERCIANTES DEL MERCADO CENTRAL

El miércoles pasado se inauguró solemnemente la Secretaría que en Recoleta, tiene establecida la asamblea de comerciantes del Mercado Central.

Hubo una asistencia numerosísima y en representación del Candidato asistió don Guillermo Carey.

La asamblea la presidió el distinguido comerciante señor A. Zaccani Reyes, quien en breves frases hizo una relación de los trabajos electorales, hasta ahora realizados, en favor de la candidatura Nacional de don Gustavo Ross.

Después se procedió a elegir el directorio del Comité el que quedó compuesto por las siguientes personas:

A. Zaccani Reyes, presidente;

Guillermo Toro Santelices, Vicepresidente; Eduardo Moya Serrano, Secretario; y los señores Benjamín Barrios, Alamin Villanueva, Rodolfo Ruiz, Rudiberto Larra, Bernardo Lizama, Manuel Mejías y Roberto Jofré, Vocales.

El señor secretario hizo entrega formal del archivo y puso en posesión de la Secretaría al señor Zaccani quien agradeció la manifestación y concluyó haciendo el elogio del Candidato.

Lo siguieron en el uso de la palabra diversos asambleístas, y se puso término a la asamblea entonando todos, en medio del mayor entusiasmo, la Canción Nacional y la Marcha y la Canción de la candidatura Nacional.

COMITÉ UNICO DE CHOFERES DE CHILE PRO-CANDIDATURA GUSTAVO ROSS S. M.

Con todo entusiasmo continúa trabajando este Comité, el cual a juzgar por los elementos que lo forman, será un valioso aporte a la candidatura Nacional del señor Ross.

En fecha próxima este Comité proclamará oficialmente al señor Ross; a este acto asistirán delegaciones de choferes de distintos puntos del país, los que traerán la representación de los gremios organizados de sus respectivas ciudades.

Oportunamente avisaremos la fecha de esta reunión.

GLOBOS Y COLOSINAS PARA LOS NIÑOS EN EL DIA DE LA PATRIA

Un comité de señoras que simpatizan con la candidatura Nacional de don Gustavo Ross S. M. y que dirigen las señoras Inés Donoso de Allende y Amelia Díaz Lira de Díaz, recorren en la mañana de hoy, los barrios ex-centríficos de la ciudad, regalando a los chicos pobres, globos de colores y chocolatinas.

LOS DEPORTISTAS Y EL SEÑOR ROSS

En Mac Iver N.º 437 se ha instalado una Secretaría en donde se atenderán a los deportistas que simpatizan con la candidatura del señor Ross.

Entre los deportistas se recuerda con interés el deseo manifestado por el señor Ross de dar el mayor impulso a los deportistas en todo el país.

A su inteligente iniciativa se debe el hecho de que en todas las ludas del país se hayan conseguido campos de juegos para la juventud.

Todos los días de 8 a 8 se atenderá en dicho local.

CAMARA DE DIPUTADOS

La oposición impidió que la Corporación despachara en sesión de ayer proyecto de aumento de sueldos al Poder Judicial

El señor Rossetti se opuso a reiteradas peticiones del Ministro de Justicia para que el proyecto fuera considerado y despachado. — "Porque el Gobierno no nos inspira confianza, nos oponemos", expresó el señor Rossetti. — Varias sesiones celebró ayer la Cámara y despachó numerosos asuntos

Sesión especial de 10.30 a 12.30 horas, en 17 de septiembre de 1938.

Presidencia del señor Toro, con asistencia de 42 señores diputados.

TABLA

Sin discusión se aprobó la tabla de la presente sesión.

CUENTA

Se dio cuenta:

De una petición firmada por 30 señores diputados para celebrar la presente sesión.

De un mensaje de S. E. el Presidente de la República, por el que presenta un proyecto de ley para darle nombre a plazas que circundan el Palacio de la Moneda.

De una moción de los diputados de la Alianza Popular Liberadora, para suspender los efectos de la Ley 5.580 sobre servicio de los bonos de la deuda externa.

SOBRE TABLA

El Sr. ROSSETTI.—Habla sobre la censura de la prensa, y la moción que no hay oportunidad para referirse a los últimos acontecimientos políticos.

El señor GAJARDO.— Hace indicación para destinar una hora de la sesión de la tarde al debate político.

JUBILACION DE D. ANATOLIO GONZALEZ

A indicación de señor ACHARAN ARCE, la Cámara aprueba sin discusión el proyecto sobre la jubilación de don Anatolio González.

OBRREROS DE LOS FERROCARRILES PARTICULARES

El señor ALCALDE.— Se extraña que se presente un proyecto de ley que pretende favorecer a los obreros ya jubilados, cuando el proyecto tiene efecto retroactivo. Propone suprimir el artículo 2.º.

El señor ROSSETTI.— Dice que suprimiendo la retroactividad de la ley, se destruyen sus efectos, porque se pretende favorecer a los obreros ya jubilados.

Se produce un diálogo entre los señores Zapata, Alcalde y Rossetti.

El señor LABBE.— Dice que la idea es de proteger al obrero, y que nadie se puede negar a ello, pero que el proyecto, tal como está ideado y articulado no responde a este ideal.

Hace observaciones encaminadas a hacer ver la justicia del proyecto.

El señor SMITHMAN.— Considera inconstitucional el proyecto, y que ha habido en él falta de estudio, porque además de barrer los principios del Código del Trabajo, ya también a barrer las leyes especiales por que rigen estas empresas. Arguye que por otra parte, el proyecto pondría a las empresas en situación difícil, porque mediante esas leyes especiales, ellas no pueden alzar sus tarifas para afrontar este mayor gasto.

Se vota y aprueba la clausura del debate. Puesto en votación el proyecto es aprobado en general. En la discusión particular, fueron aprobadas las siguientes indicaciones, después de haberse aprobado la omisión del 2.º trámite: del señor Rosende para agregar un inciso que se declaran aplicables las disposiciones de la Ley 5.730, y rechazadas las demás.

Terminada la discusión del proyecto que quedó aprobado en general y en particular.

Sesión especial de 14.15 a 16 horas

Presidencia del señor Toro, con asistencia de 52 señores diputados.

CUERPO DE BOMBOS DE SANTIAGO

Sin discusión se aprobó un proyecto del señor Amunátegui que autoriza al Presidente de la República para entregar al Cuerpo de Bomberos de Santiago la suma de un millón de pesos destinados a la compra de material.

Se levantó la sesión.

Sesión especial de 14 a 15 horas

Presidencia del señor Toro, con asistencia de 62 señores diputados y del señor Ministro de Hacienda.

TABLA

Sin discusión se aprobó la tabla de la presente sesión.

MODIFICACION DE LA LEY DE TABACOS

La Cámara puso en discusión las modificaciones introducidas por el Senado en el proyecto que modifica los impuestos a los tabacos.

El señor GAJARDO.— Dice que el H. Senado ha introducido un nuevo que contradice el artículo que introdujo la Cá-

mara en el proyecto. Dice que este artículo nuevo parece disminuir la rentabilidad del impuesto en nueve millones de pesos que corresponden a los cigarrillos de bajo precio, por lo que se deduce que la mitad del impuesto va a caer entre la gente menesterosa, lo que no admite por creerlo perfectamente injusto.

El señor MARTINEZ.— Presenta una indicación para elevar de \$ 500 a \$ 800 el mínimo de las jubilaciones con aumento del 10 por ciento.

El señor CANESSA.— Manifiesta que se podría ampliar los beneficios de esta ley a jubilados de otras reparticiones públicas, pues lo hay con pensiones muy bajas y de cuya condición la Cámara debe preocuparse.

El señor ESCOBAR.— Contestando al señor Canessa le dice que este proyecto está financiado por los ferrocarriles que es una empresa particular, y por lo tanto, no cubre la ampliación de que habla el señor Canessa; en cambio, cree que se podría presentar otro proyecto para los ferrocarriles.

El señor CIFUENTES (don Rafael).— Hace indicación para que se compare con una indicación que la Cámara ha aprobado en el día anterior, por la cual formaba parte de la ley de modificación de los sueldos de los empleados de la administración el 25 por ciento de gratificación que gozan actualmente.

El señor ORTEGA.— Toma la palabra para dar explicaciones sobre una indicación que ha presentado.

Hablan, también, los señores Cárdenas, Gaete y Zapata. El señor Zapata pide la clausura del debate. No hubo quórum de votación.

El señor LABBE.— Encuentra más equitativo clasificar las jubilaciones, no por su monto sino agrupándolas en etapas de acuerdo con la fecha en que han sido concedidas.

En votación general el proyecto, es aprobado por unanimidad. En la discusión particular, se aprobaron las siguientes indicaciones: del señor Gajardo, para suprimir en el art. 1.º la frase "de la Empresa"; del señor Martínez y Zapata, para elevar el mínimo de \$ 500 a \$ 800 para los aumentos del 10 por ciento de los señores Escobar, Garza y Lobos, para aumentar en un 30 por ciento las pensiones de los jubilados accidentados; del señor Zapata, para dejar en \$ 250 el mínimo de las pensiones.

Terminada la discusión del proyecto.

INDEMNIZACIONES POR ACCIDENTE EN EL ESTADO NACIONAL

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate los señores Ortega, Opazo, Morales, San Martín, y otros.

CAJA DE LA MARINA MERCANTE

Se aprobó totalmente el proyecto que autoriza a la Caja de la Marina Mercante para atender el servicio de la Ley 6.020.

AMPLIACION DE LA LEY 6.146

Se aprobó en general y particular el proyecto que amplía los beneficios de la Ley 6.146.

La Sala se constituyó en sesión secreta para considerar solicitudes particulares.

SUSPENSION DE SESION

Por acuerdo inicial, se suspendió la sesión nocturna.

Se levantó la sesión.

ORDEN DEL DIA

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate los señores Ortega, Opazo, Morales, San Martín, y otros.

CAJA DE LA MARINA MERCANTE

Se aprobó totalmente el proyecto que autoriza a la Caja de la Marina Mercante para atender el servicio de la Ley 6.020.

AMPLIACION DE LA LEY 6.146

Se aprobó en general y particular el proyecto que amplía los beneficios de la Ley 6.146.

La Sala se constituyó en sesión secreta para considerar solicitudes particulares.

SUSPENSION DE SESION

Por acuerdo inicial, se suspendió la sesión nocturna.

Se levantó la sesión.

ORDEN DEL DIA

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate los señores Ortega, Opazo, Morales, San Martín, y otros.

CAJA DE LA MARINA MERCANTE

Se aprobó totalmente el proyecto que autoriza a la Caja de la Marina Mercante para atender el servicio de la Ley 6.020.

AMPLIACION DE LA LEY 6.146

Se aprobó en general y particular el proyecto que amplía los beneficios de la Ley 6.146.

La Sala se constituyó en sesión secreta para considerar solicitudes particulares.

SUSPENSION DE SESION

Por acuerdo inicial, se suspendió la sesión nocturna.

Se levantó la sesión.

ORDEN DEL DIA

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate los señores Ortega, Opazo, Morales, San Martín, y otros.

CAJA DE LA MARINA MERCANTE

Se aprobó totalmente el proyecto que autoriza a la Caja de la Marina Mercante para atender el servicio de la Ley 6.020.

AMPLIACION DE LA LEY 6.146

Se aprobó en general y particular el proyecto que amplía los beneficios de la Ley 6.146.

La Sala se constituyó en sesión secreta para considerar solicitudes particulares.

SUSPENSION DE SESION

Por acuerdo inicial, se suspendió la sesión nocturna.

Se levantó la sesión.

ORDEN DEL DIA

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate los señores Ortega, Opazo, Morales, San Martín, y otros.

CAJA DE LA MARINA MERCANTE

Se aprobó totalmente el proyecto que autoriza a la Caja de la Marina Mercante para atender el servicio de la Ley 6.020.

AMPLIACION DE LA LEY 6.146

Se aprobó en general y particular el proyecto que amplía los beneficios de la Ley 6.146.

La Sala se constituyó en sesión secreta para considerar solicitudes particulares.

SUSPENSION DE SESION

Por acuerdo inicial, se suspendió la sesión nocturna.

Se levantó la sesión.

ORDEN DEL DIA

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate los señores Ortega, Opazo, Morales, San Martín, y otros.

CAJA DE LA MARINA MERCANTE

Se aprobó totalmente el proyecto que autoriza a la Caja de la Marina Mercante para atender el servicio de la Ley 6.020.

AMPLIACION DE LA LEY 6.146

Se aprobó en general y particular el proyecto que amplía los beneficios de la Ley 6.146.

La Sala se constituyó en sesión secreta para considerar solicitudes particulares.

SUSPENSION DE SESION

Por acuerdo inicial, se suspendió la sesión nocturna.

Se levantó la sesión.

ORDEN DEL DIA

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate los señores Ortega, Opazo, Morales, San Martín, y otros.

CAJA DE LA MARINA MERCANTE

Se aprobó totalmente el proyecto que autoriza a la Caja de la Marina Mercante para atender el servicio de la Ley 6.020.

AMPLIACION DE LA LEY 6.146

Se aprobó en general y particular el proyecto que amplía los beneficios de la Ley 6.146.

La Sala se constituyó en sesión secreta para considerar solicitudes particulares.

SUSPENSION DE SESION

Por acuerdo inicial, se suspendió la sesión nocturna.

Se levantó la sesión.

ORDEN DEL DIA

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate los señores Ortega, Opazo, Morales, San Martín, y otros.

CAJA DE LA MARINA MERCANTE

Se aprobó totalmente el proyecto que autoriza a la Caja de la Marina Mercante para atender el servicio de la Ley 6.020.

AMPLIACION DE LA LEY 6.146

Se aprobó en general y particular el proyecto que amplía los beneficios de la Ley 6.146.

La Sala se constituyó en sesión secreta para considerar solicitudes particulares.

SUSPENSION DE SESION

Por acuerdo inicial, se suspendió la sesión nocturna.

Se levantó la sesión.

ORDEN DEL DIA

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate los señores Ortega, Opazo, Morales, San Martín, y otros.

CAJA DE LA MARINA MERCANTE

Se aprobó totalmente el proyecto que autoriza a la Caja de la Marina Mercante para atender el servicio de la Ley 6.020.

AMPLIACION DE LA LEY 6.146

Se aprobó en general y particular el proyecto que amplía los beneficios de la Ley 6.146.

La Sala se constituyó en sesión secreta para considerar solicitudes particulares.

SUSPENSION DE SESION

Por acuerdo inicial, se suspendió la sesión nocturna.

Se levantó la sesión.

ORDEN DEL DIA

Se aprobó en general y particular el proyecto que indemniza a las familias de los obreros fallecidos, o que fallecieron a causa del accidente ocurrido en el Estado Nacional, proporcionándoles una pensión de seiscientos pesos mensuales.

TRIEINOS A VISITADORES DE LICEN

Se aprobó en general y particular el proyecto sobre trienios a los visitantes de Liceo.

Aprobó el proyecto el señor Ortega, quien criticó la labor del Ministro de Educación, cuya actuación fué defendida por el señor García de la Huerba, quien insistió que dicho Secretario de Estado se había dedicado con devoción a los intereses públicos de su cargo, y que toda crítica contraria a esta verdad es obra de la pasión política. También pidió la aprobación del proyecto.

Hablaron además, los señores Cifuentes, don Carlos Godoy, Achán, Urrutia Ibarra, Castelblanco y Garrido.

GRATIFICACION AL PERSONAL DE AYSEN

Se aprobó en general y particular el proyecto que aumenta en un ciento por ciento la gratificación de zona del personal de educación que presta sus servicios en Aysen y en la parte continental de Chile, rigiendo desde el 1.º de enero de 1938.

Intervinieron en el debate

Don César León se despide del personal del Ministerio del Interior



El Ministro de Tierras y Colonización don César León, acompañado del personal del Ministerio del Interior, del cual pasó a despedirse en la mañana de ayer.

El Cuerpo Diplomático fué recibido ayer por el Ministro de Relaciones Sr. Arteaga



Los miembros del Cuerpo Diplomático visitaron ayer al nuevo Ministro de Relaciones don Luis Arteaga con el objeto de complimentarlo por su designación. El Canciller departió cordialmente con los señores Embajadores y Ministros, que le fueron presentados por el Jefe del Protocolo. A la recepción, que se efectuó en el Salón Rojo de la Moneda, concurrieron además todos los señores de la Marina y Navales.

DEL INTERIOR

VALDIVIA LA MUNICIPALIDAD DE OSORNO HA PROHIBIDO ALGUNOS BAILES DE BENEFICIO POR INMORALES

En ellos los asistentes se entregaban a la bebida, promoviendo continuos escándalos y desórdenes.

OSORNO, 17. — Durante la última sesión municipal se debatió ampliamente todo lo relacionado con los bailes, organizados periódicamente por las colectividades gremiales, llegando al acuerdo de suprimirlos, y autorizar sólo un baile anual, con motivo de los aniversarios. El acuerdo es adoptado en vista de que la mayoría de estos bailes se organizan con el objeto de reunir fondos para las instituciones, y se transforman en espectáculos contrarios a la moral y perjudiciales para la salud de los obreros y sus familias.

La prensa al comentar estos hechos, expresa: "El acuerdo de la Ilustre Municipalidad es digno de aplaudir, pues revela una comprensión legítima de problemas hondos que han de ser encarados con el más sereno de los criterios, y teniendo sólo en vista la dignificación del pueblo por caminos ajustados al supremo interés de la patria."

Bajo el pretexto de reunir fondos para financiar sus gastos, algunas Sociedades llevaban a efecto bailes de beneficio que en la práctica no constituían

otra cosa que simples borracheras, sin control alguno de la calidad de los asistentes a ellos, y donde se promovían continuos escándalos y desórdenes.

Se expendía licor a destajo fomentando así el vicio y el despilfarro entre las clases modestas. Concurrían a ellos los pájaros, elementos, convirtiéndose los locales de las Sociedades en simples antenas de los inocentes.

En el desenfreno del alcohol la juventud era arrastrada a todos los vicios, y era frecuente presenciar escenas bochornosas contrarias a toda moral pública. El alcoholismo, la prostitución, las enfermedades sociales y la delincuencia eran así fomentadas con su corrio triste de corrupción y miseria por quienes precisamente están llamados a desempeñar un papel más útil y más noble.

El pueblo necesita, sin duda alguna distracciones, pero ellas han de tender en todo momento a levantar el nivel moral de las clases modestas, a ampliar la cultura y el mejoramiento espiritual, y a la vez, un anhelo de reivindicación y bienestar colectivo.

SUBIDOS PRECIOS DE TERRENOS EN L. RANCO

OSORNO, 17. — Los diarios locales publicaban informaciones procedentes de Lago Ranco, según las cuales los vecinos se quejan del subido precio en que serán rematados los terrenos por el Fisco, lo que les impediría convertirse en propietarios de una parcela como eran sus deseos al irse a esta población recién formada.

Las mismas noticias dicen que el Estado compró a \$ 4.500 las cincuenta hectáreas y ahora los terrenos han sido ofrecidos hasta cinco veces el metro cuadrado. — (Corresponsal)

En lugar de patrocinar bailes perniciosos las colectividades que se los organizaban debieron luchar por la práctica del deporte, por la difusión de la lectura y del teatro, por el culto de la música; en una finalidad, por el perfeccionamiento del individuo, a base del estímulo a las más altas cualidades humanas.

Las glorias cualidades del pueblo chileno, aquellas que lo hicieron célebre, la disciplina, sobriedad, patriotismo, empuje por el trabajo, deben ser estimuladas y protegidas. Ellas son la esperanza del mañana, y hacia ellas deberá tornarse nuestra nacionalidad cuando recupere la conciencia de sus actos y la verdad de sus destinos.

Por ello aplaudimos el acuerdo municipal, y deseamos que año tras año se repita, por brindar a las clases modestas entretenimientos sanos y agradables, que efectivamente le sean útiles. — (Corresponsal)

DOS PERSONAS PERECIERON AL HUNDIRSE AYER EN CORRAL EL REMOLCADOR FLUVIAL "KOSMOS"

El accidente se produjo durante la faena de amarre del vapor nacional "Palena", debido a una mala maniobra.

VALDIVIA, 17. — Hoy se hundió en la bahía de Corral el remolcador fluvial "Kosmos", perteneciente a la Compañía de Transportes Unidos, en circunstancias que amarraba en una boya una espiga del vapor nacional "Palena".

En el accidente perecieron el maquinista Federico Gómez y el patrón de la lancha, Sixto Pozas Mátus. Según las informaciones obtenidas, la causa del hundimiento fue una mala maniobra. — (Vio Sayago, Corresponsal)

COLCHAGUA

FUNERALES DEL PBO.

D. RAMON CABRERA C.

CHEPICA, 17. — Con asistencia de casi todo el pueblo y dentro de la mayor solemnidad se efectuaron los funerales del Pbro. don Ramón Cabrera Cáceres, fallecido en Talca y cuyos restos fueron traídos a esta localidad en cumplimiento de una disposición testamentaria, pues el señor Cabrera Cáceres sirvió durante 8 años el cargo de Cura Párroco de Chepica, con el aplauso unánime de todos los sectores, cuyas simpatías se expresaron con su modestia y su espíritu abnegado para servir a sus semejantes. — (Corresponsal)

BIO - BIO

SEIS REPRODUCTORES

PARA EL SEMENTAL

LOS ANGELES, 17. — Han llegado a esta ciudad seis reproductores de fina sangre, que constituirán el Depósito de Seminales, instalado por el Departamento de Remonta del Ejército, en el Destacamento Andino. — (Corresponsal)

En el cementerio hicieron uso de la palabra en sentidos tristes, el Director de la Escuela de Hombres No 5, el señor Luis Lobos y el Cura Párroco, don Froilán Méndez. — (Ramírez, Corresponsal)

RESTAURANT POPULAR SE INAUGURO AYER EN CIUDAD DE VALDIVIA

VALDIVIA, 17. — Hoy se efectuó, a mediodía, la inauguración del Restaurant Popular, con un almuerzo ofrecido a los vecinos por las autoridades.

El acto inaugural se vio muy concurrido y se espera que el establecimiento desarrolle en esta ciudad, la misma benéfica acción social que en otras partes del país. — (Vio Sayago, Corresponsal)

NUBLE

INAUGURACION DE PLAZA

DE JUEGOS INFANTILES

CHILLAN, 17. — Ayer se efectuó la inauguración de la Plaza de Juegos Infantiles de la Escuela No 13, ubicada en la Avenida Argentina 1026. Asistieron las autoridades administrativas y educacionales, los alumnos y los padres y apoderados de los niños.

MALLECO

MANIFESTACION OFRECIDA

A INTENDENTE DE MALLECO

LOS SAUCES, 17. — Especial brillo adquirió la manifestación ofrecida en el Hotel Comercio por los vecinos en honor del Intendente de Malleco, don Daniel de la Maza. Ofreció esta manifestación el señor Alfonso Ramírez Ponce, en un conceptual discurso, y agradeció el festejo. — (Corresponsal)

CAUTIN LA EXISTENCIA DE TRIGO EN LA PROVINCIA DE CAUTIN ALCANZA A 102,479 QUINTALES METRICOS

Así lo determina el censo efectuado por los carabineros. — Detalles de la existencia este artículo

TEMUCO, 17. — De acuerdo con las instrucciones por el Gobierno, los carabineros efectuaron el censo de la existencia de trigo en esta provincia. Los resultados del censo han sido puestos en conocimiento de la Junta de Exportación Agrícola por el Intendente de la provincia, para cuyo efecto le transcribe los datos proporcionados por la Prefectura de Carabineros de Cautín. Según los datos, la existencia de trigo alcanza a 102,479 quintales métricos, distribuidos en la siguiente forma:

	Agricultores	Estados
Lautaro	1.375	15.325
Galvarino	7.070	2.300
Perquenco	5.030	—
Quillen	800	—
Pillanlebut	230	—
Quintripe	533	—
Doliente	1.020	—
Temuco	—	12.782
Cinco	775	891
Vilcún	3.730	3.418
Freire	4.290	4.227
Padre Las Casas	5.314	9.754
Nueva Imperial	—	4.700
Carahue	1.018	—
Almagro	883	—
Pitrufquén	1.525	1.800
Gorbea	2.280	520
Toltén	25	—
Lancoche	538	—
Villarrica	2.438	2.850
Pucon	82	17
Total general	30.754	60.604

Chile y la Feria Mundial de Nueva York

Mientras Europa se dedica a almacenar armas formando grandes depósitos a lo largo de las fronteras, América sembrará flores 403 hectáreas en la Bahía de Flushing para levantar entre ellas ingentes construcciones, palacios de ensueño, que encerrarán los tesoros más preciados de la tierra, todo lo que pueden crear la ciencia y la industria unidas al servicio del progreso y de la paz.

Por su organización y sus finalidades, por sus proporciones y magnificencia, la Exposición Internacional que se inaugurará en Nueva York en abril de 1939, no será una de tantas exposiciones internacionales, más o menos interesantes, más o menos suntuosas. Puede decirse, con toda propiedad de este torneo mundial, que será la Feria de la Paz.

Es indudable que en medio de las incertidumbres e inquietudes que la tormenta desatada sobre Europa arroja, como terrible resaca a las playas de todos los continentes, este acontecimiento pacífico, es una afirmación y una esperanza. Según cálculos muy castigados de sus organizadores, más de cincuenta millones de espectadores cruzarán por sus senderos floridos y se detendrán a admirar el progreso humano frente a sus estándares.

A la sola fiesta de anticipación celebrada un año antes, de abrirse oficialmente la Exposición, concurrió más de un millón de personas.

Hablando de esa fiesta y del futuro de la Exposición dice con toda propiedad Mr. Gortyn A. White, presidente del Comité Organizador: "No cabe la menor duda que la Feria Mundial de Nueva York, ha llegado al corazón del público y es ya una de las fuerzas más poderosas, en pro de la buena voluntad, del mejoramiento de los negocios y de la prosperidad de nuestros tiempos presentes. La Feria ha empezado ya a fundar el Mundo de Mañana".

Para la América Latina, que como su hermana del Norte, sólo piensa en preceptar y cultivar las artes e industrias de la paz, esta Feria Mundial tendrá especial importancia.

Pero, entre los países de la América del Sur, el que mayores beneficios puede obtener de esa feria para su economía general, es Chile.

Las incalculables riquezas naturales que posee: minerales de toda especie, materias primas, productos agropecuarios, frutales, etc.; su industria fabril, la más próspera y mejor organizada en el sur del continente, y sobretodo las incomparables bellezas naturales, el clima y la flora excepcionales, es de decir, las más ventajosas condiciones para el turismo, deber ser parido de este torneo y hacer, en él su más seria propaganda turística, comercial e industrial.

Las atinadas observaciones que ha venido haciendo el Sr. Luis Cubillos, vicedirector del Departamento Consular, están demostrando a las claras que Chile pierde terreno en materia de atracción turística.

La Argentina, con menos condiciones naturales, con un clima muy inferior, sin nuestra flora ni nuestras fuentes termiales, sin la grandiosidad de nuestras montañas ni la belleza de nuestros lagos, está logrando, merced a sus esfuerzos, desviar hacia su territorio las corrientes de visitantes que vienen de Europa o de los Estados Unidos.

Es menester reaccionar contra esta situación. Es menester redoblar nuestros esfuerzos y dotar a los servicios de turismo de todos los medios necesarios para hacer frente, con éxito a esta competencia que nos amenaza.

Ninguna oportunidad mejor para obtener esta finalidad que la gran Feria Mundial que se celebrará el año próximo en New York y a la que concurrirán, inmensas corrientes de viajeros, no sólo de los diversos Estados de la Unión, sino de todas partes del mundo.

Es deber ser el centro de nuestra acción turística, el eje de nuestra propaganda.

No tiene, menos importancia este torneo, para la Industria Salitrera, para la agricultura y la minería, cuyas principales entradas provienen de la exportación de sus productos.

Ni el Gobierno ni la economía privada, pueden dejar pasar esta oportunidad de demostrar el progreso del país en todas sus actividades y en todas las manifestaciones.

R. de la C.



significativos actos oficiales populares conmemora Valparaíso el 28.º aniversario de la Independencia

misma de campaña y desfile de tropas habrá hoy en la mañana. — Recepción en la Intendencia

Finalizado los actos religiosos, Monseñor Lira Infante pronunció una alocución patriótica al término de la cual se realizará el desfile de las tropas por la ciudad, las que recorrerán las calles Prat, Emboñada, Condell y Pedro Montt, para regresar desde la altura de General Cruz a sus respectivas unidades.

RECEPCION EN LA INTENDENCIA
Una vez revisadas las tropas en la Plaza Sotomayor, el Intendente de Valparaíso, don Fernando Lira Ossa, ofrecerá una recepción oficial en el Salón de Honor del Palacio A esta recepción han sido invitadas las autoridades civiles y militares.

En los distintos barrios de esta ciudad se realizarán diversos actos en homenaje al aniversario nacional y su organización ha estado a cargo de la I. Municipalidad.

Durante el día de mañana, se continuará el programa de fiestas populares y se realizarán también los actos oficiales señalados en la Orden de la Plaza expedida por el Contralmirante Allard, que dimos a conocer en nuestra edición de ayer.

SELECCIONADO DE VALDIVIA ENFRENTA HOY EN P. ANCHA AL ADMINISTRACION PUERTO

Una brega que debe ofrecer alternativas interesantes, a juzgar por la calidad de sus protagonistas, se disputará esta tarde en el Estadio Municipal de Playa Ancha.

Rivales de esta jornada serán el seleccionado de Valdivia y el cuadro de honor del Administración del Puerto, de esta ciudad.

DESPACHADORES DE ADUANA AUTORIZADOS VALPARAISO

LUIS GREZ S.
Prat N.º 732, Oficina 8, Casilla 2014.

EUGENIO DE LA FUENTE M.
Prat N.º 656, Piso 8.º, Casilla 578

Administración del Puerto: Castro, Saavedra, Stohmann, Arancibia, Mella, Estay, Pérez, Rodríguez, Bascuñán y Cabrera.

Valdivia: Ojeda, Pérez, Aranda, Yáñez, Cáceres, Corbali, Lamilla, Carrera, Arias, Jaramillo y Olivares.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGADAS.

Ayer:
Fresia, de Iquique.
Márgara, de Lota.
Huelshue, de Valdivia.

Hoy:
Orasio, de Génova.
Allipén, de Arica.

Mañana:
Poselidon, de Hamburgo.
Taltal, de Antofagasta.
Naguilán, de Arica.

SALIDAS.

Ayer:
Lontué, para Arica e Intermedios.
Viña del Mar, para Puerto Montt e Intermedios.
Angol, para Punta Arenas e Intermedios.

DIRECTOR GENERAL DE LA ARMADA, SUBROGANTE, EL ALMIRANTE Sr. ALVAREZ J.

Hace uso de feriado el titular señor Reyes del Río

Ayer, en la mañana, asumió el cargo de Director General de la Armada, en el carácter de subrogante, el vicealmirante don Luis Alvarez Jaramillo, Director del Personal, que desempeñará el más alto cargo de la Marina de Guerra mientras dure la ausencia del vicealmirante don Olegario Reyes del Río, quien comenzó hacer uso de su feriado legal.

Hoy:
Allipén, para Valdivia e Intermedios.
Fresia, para Papudo.

Mañana:
Bolton Castle, para Iquique.
Poselidon, para Hamburgo e Intermedios.



COMPANIA HAMBURGO SUDAMERICANA

A EUROPA EN 12 DIAS

Próximas salidas de Buenos Aires, tipos Cap.

"GENERAL" y "MONTE".

"Cap. Areona" ... 20 de Septiembre

"Madrid" ... 23 de Septiembre

"Gral. Osorio" ... 30 de Septiembre

"Monte Rosa" ... 7 de Octubre

VORWERK & CO.

VALPARAISO: Gómez Carreño N.º 150, Casilla 42-V.
SANTIAGO: Agustinas 1066, Cas. 160, Tel. 88705.

PACIFIC LINE

PARA LA COSTA, HABANA Y EUROPA

Reina del Pacífico" 27 de Septiembre

Orduña" 15 de Octubre

Orpesa" 1.º de Noviembre

Orbita" 22 de Noviembre

THE PACIFIC STEAM NAVIGATION CO.

SANTIAGO: Agustinas 1062-66.—Teléfono 80233.
VALPARAISO: Blanco 689. — TELEF. 3191.

ASOCIACION NACIONAL DE ARMADORES



CALLE PRAT 722
TELEF. 6416
CASILLA 225
VALPARAISO.

Cía. Sud Americana de Vapores.

Cía. Chilena de Navegación Interoceánica.

Haverbeck y Skalweit.

Soc. Anónima Marítima Chilena.

R. W. James y Cía.

S. A. C. Torres y Ward.

Fontbona y Cordero Ltda.

Tyrer y Cía.

Menéndez Behety.

Cía. Carbonífera e industrial de Lota.

Cía. Carbonífera y Fundición Schwager.

VIAJE EN LOS BARCOS DE LAS EMPRESAS QUE FORMAN ESTA ASOCIACION.

MOVILICE SU CARGA, DENTRO DEL LITORAL, EN LOS BUQUES DE LAS COMPANIAS NAVIERAS ANTES MENCIONADAS.

Los buques de las Compañías que forman la Asociación Nacional de Armadores ofrecen a sus pasajeros exquisito confort, atención superior y todo cuanto es necesario para disfrutar de un viaje inolvidable.

Enviando su carga en los barcos de las empresas navieras que forman la Asociación Nacional de Armadores, puede Ud., señor comerciante o industrial, estar absolutamente seguro de que su cliente quedará satisfecho recibiendo oportunamente su envío.



Servicio Expreso

a la Costa

Antofagasta, Iquique, Arica, Mollendo, Callao, Paíta, Salinas, Buenaventura, Canal de Panamá, Kingston

y

a Europa

Cherburgo, Southampton, Amberes, Hamburgo.

Salidas de Valparaíso:

30 de Septiembre

16 de Diciembre

24 de Febrero

5 de mayo.

HAMBURG - AMERIKA LINIE

Agentes Generales:

Vorwerk & Co.

Valparaíso - Santiago.

Agentes en todas las ciudades del país.

LINEA MENENDEZ BEHETY

Vapores de Pasajeros a Punta Arenas y Puertos Intermedios.

Salidas de Valparaíso De Puerto Montt

"Alejandro" ... 25 de Septiembre 1.º de Octubre

"Alfonso" ... 7 de Octubre 13 de Octubre

Por fletes y pasajes, verse con los Agentes Generales:

VORWERK & CO.

Gómez Carreño 150, Teléfono Inglés 7841, Casilla 42-V, VALPARAISO.

Agustinas 1086, Teléfono 88705, casilla 160, SANTIAGO.

GRACE LINE

"Santa Clara"

SALIDA de VALPARAISO el VIERNES 23 de SEPTIEMBRE, a las 17 horas, con escalas en: Chafaral, Antofagasta, Mollendo, Callao, Talara, Guayaquil, Buenaventura, Balboa, Cristóbal, Habana y Nueva York.

"SANTA MARIA"

SALIDA de VALPARAISO el JUEVES 29 de SEPTIEMBRE, a las 17 horas, con escalas en: Antofagasta, Mollendo, Callao, Guayaquil, Buenaventura, Balboa, Cristóbal y Nueva York.

A EUROPA, VIA NUEVA YORK, CON TARIFAS ESPECIALES.

Grace y Cía. (Chile) S. A.

HUERFANOS 1189 — TELEFONO 63142 — SANTIAGO

LA LINEA ESCANDINAVA SUD PACIFICA-KNUT KNUTSEN O.A.S.

LA MOTONAVE

"VINLAND"

CARGA en VALPARAISO ... el 5 de OCTUBRE
CARGA en SAN ANTONIO ... el 6 de OCTUBRE
CARGA en TALCAHUANO ... el 8 de OCTUBRE
CARGA en ANTOFAGASTA ... el 13 de OCTUBRE

Para Londres, Hamburgo y puertos escandinavos, vía puertos peruanos (Callao) y Panamá.

También recibirá carga para otros puertos europeos, con trasbordo, y para los de Centro América, Nueva Orleans, Habana y el Lejano Oriente con trasbordo en Panamá.

ESTA MOTONAVE TIENE EXCELENTE ACOMODACION PARA UN NUMERO LIMITADO DE PASAJEROS.

Por fletes y demás pormenores, verse con:

WILLIAMSON, BALFOUR & CIA., S. A.

Dirección Telefónica: "KNUTLINE"
SANTIAGO: Teléfono 82421. VALPARAISO: Teléfono 7877.

"ITALIA"

LINEA EXPRESS A EUROPA, VIA PANAMA

"ORAZIO" ... 24 de Septiembre

"VIRGILIO" .. 5 de Noviembre

"ORAZIO" .. 13 de Diciembre

"VIRGILIO" 18 de Enero

AGUSTINAS 1102 "ITALIA" TELEFONO 84402

Especial brillo alcanzarán este año las festividades para conmemorar el 128.º aniversario de la Independencia

S. E. el Presidente de la República y los Ministros de Estado concurrirán al solemne Te Deum que se oficia a las 10.45 horas de hoy en la Catedral

EL EXCMO. SEÑOR ALESSANDRI OFRECE ESTA TARDE UNA RECEPCION AL CUERPO DIPLOMATICO, ALTOS FUNCIONARIOS DE LA ADMINISTRACION PUBLICA, PODER JUDICIAL, JEFES DE LAS INSTITUCIONES ARMADAS Y A DISTINGUIDAS PERSONALIDADES.— LA PARADA MILITAR DE MAÑANA SERA UNA REUNION DE ATRACCION EXTRAORDINARIA.— LOS ACTOS REALIZADOS EN LOS ESTABLECIMIENTOS ESCOLARES, E INSTITUCIONES SOCIETARIAS Y CULTURALES HAN ALCANZADO ESPECIAL LUCIMIENTO

TODO EL PAIS PARTICIPA CON FERVOR PATRIOTICO EN LAS DIVERSAS FESTIVIDADES

PROGRAMA OFICIAL DE ACTOS CONMEMORATIVOS

Festividades de hoy, mañana y el día 20, de acuerdo con las disposiciones de la I. Municipalidad

LOS HONORES a S. E. en el TE DEUM

Insertamos a continuación el texto completo del programa oficial de festividades patrias, confeccionado por la I. Municipalidad. Incluiremos, asimismo, la relación de honores especiales a S. E. el Presidente de la República durante el Te Deum de hoy, en la Catedral:

DIA 18

8.30 horas.— La firma Gath y Chaves hará un reparto de viveres en su local de Estado con Huérfanos, a aquellas personas modestas que se hayan inscrito con anterioridad con este objeto.

11 horas.— Visita de los regidores a la Cárcel Pública con reparto de ropa y cigarrillos a los reclusos.

13.30 horas.— Grandes funciones gratuitas en los Teatros Esmeralda, Chalmers, Politeama y O'Higgins, ofrecidas por la Empresa Chilena "Córdo".

19.30 horas.— Función gratuita en el Teatro Municipal, dedicada especialmente a los niños, por la Municipalidad de Santiago.

10 horas.— Almuerzo en los Asilos de Ancianos de las calles Carmen y San Pablo. Visita de regidores y reparto de cigarrillos entre los asilados.

14.30 horas.— Campeonato de atletismo, fútbol y basketball en el Estadio Militar, bajo los auspicios de la Municipalidad de Santiago. Participarán equipos seleccionados de la Asociación Deportiva Municipal. Culminará la reunión con una gran maratón de los barrios.

15 horas.— Campeonato de volantes, gratuito, en el Parque Cousiño. Se repartirán volantes a toda persona que concurra a la hora indicada.

19 horas.— Gran velada patriótica en el Salón de Actos del Hospital de Santiago, con la concurrencia de las autoridades locales.

20 horas.— Concierto de música popular en las Bandas de la Guarnición, dirigida por el maestro señor Casanova, en el kiosco de la Plaza de Armas. Habrá iluminación especial. El concierto será irradiado por la firma Bayer, a los sectores populares: Plaza Bogotá, Independencia con Borgoño, San Gerardo con Recoleta y General Velásquez con Avenida Bernardo O'Higgins.

El comercio del radio central de la ciudad mantendrá iluminadas sus vitrinas.

21 horas.— Fuegos artificiales en el Cerro Santa Lucía.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, con asistencia de S. E. el Presidente de la República, Cuerpo Diplomático y autoridades. El Alcalde ofrecerá un buffet a los invitados, en el comedor del teatro.

DIA 19

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 20

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 21

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 22

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 23

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 24

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 25

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 26

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 27

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 28

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 29

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 30

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 31

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 1

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 2

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 3

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 4

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 5

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 6

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 7

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

La ciudad amaneció ayer engalanada para esperar con entusiasmo patriótico las festividades de celebración del 128.º aniversario de nuestra Independencia.

Desde las primeras horas de la mañana se advirtió especial animación en las calles céntricas y en los barrios. Las casas, aún las más humildes, embanderadas, daban a la capital el aspecto de los grandes días.

En los colegios primarios y secundarios se realizaron actos patrióticos, y en teatros y cines, matinales infantiles para escolares y niños modestos.

Los actos realizados y el entusiasmo que se advierte en todas las esferas sociales auguran a las festividades patrias que se inician oficialmente hoy un brillante desarrollo.

En las instituciones de toda orden la efeméride de la independencia nacional ha despertado como en los años anteriores, un amplio sentimiento de recordación y gratitud para los constructores de la nacionalidad, sentir que se exterioriza, serena o jubilosamente en cada uno de los actos y manifestaciones que las autoridades y las agrupaciones sociales conmemoran el acontecimiento histórico.

EL SOLEMNE TE DEUM DE HOY

Entre los actos de hoy se destaca, por su importancia y solemnidad, el Te Deum que se cantará en la Catedral, a las 10.45 horas, oficiado por el arzobispo de Santiago, don Horacio Camillel, Asistirá S. E. el Presidente de la República, sus Secretarios de Estado, parlamentarios, altos funcionarios miembros del Cuerpo Diplomático y Consultar y otras personalidades.

Concurrirán, asimismo, las fuerzas de la guarnición militar que formarán en tenida de gala, entre el Palacio de la Moneda y el Templo metropolitano, a fin de rendirle los honores de rigor al Primer Mandatario.

RECEPCION Y BANQUETE EN LA CASA PRESIDENCIAL

En conformidad a la costumbre tradicional, hoy en la noche, el Presidente de la República, Excmo. señor Alessandri, ofrecerá una recepción y banquete en la Presidencia a los miembros del Cuerpo Diplomático y altos funcionarios de la Administración Pública, actos para los cuales se han distribuido las invitaciones correspondientes.

BANQUETE A LOS JEFES DE LAS FUERZAS ARMADAS

Además, mañana en la noche, se llevará a cabo, en los comedores de la Presidencia el banquete que anualmente ofrece el Presidente de la República a los jefes de las diversas ramas de las fuerzas armadas.

AYER SE INICIO EL IZAMIENTO DE BANDERAS

En el día de ayer se inició en la ciudad el izamiento de banderas patrias. En todos los sectores la insignia nacional aparecía adornando le frontis de los edificios, ofreciendo un brillante aspecto.

LA PARADA MILITAR DE MAÑANA

Otro de los números sobresalientes de las festividades patrias será la parada militar de mañana, en el Parque Cousiño, demostración que ha despertado siempre general atracción y a la cual el pueblo acude jubilosamente para demostrar su cariño por las fuerzas armadas, símbolo de respeto de nuestra soberanía.

Este acto, que se realizará con la asistencia de S. E. el Presidente de la República, Ministros de Estado, Cuerpo Diplomático y altos funcionarios, ORDEN DE LA GUARNICION

En relación con la parada militar, la Comandancia de la Guarnición ha expedido la siguiente orden:

1. Parada militar del 19 de septiembre: Con el objeto de rendir honores a S. E. el Presidente de la República, en la revista que pasará a las fuerzas el día 19, a las 15 horas, en el campo del Parque Cousiño, se dispone:

1.º Las tropas que indicará el croquis adjunto, se encontrarán formadas a las 14 horas, en el siguiente orden:

Tenida.— Oficiales: De parada N.º 1, con las siguientes modificaciones: Como cubre cabeza se llevará casco de acero (barboquejo con la hebilla al costado derecho).

Tropas: De parada N.º 1, con las siguientes modificaciones: Como cubre cabeza se llevará casco de acero. La infantería, con pantalón gris verde dentro de la bola. Las tropas montadas llevarán carabinas.

Primer escalón: Al mando del Director de Establecimientos de Instrucción Militar, general don Julio Garvillo C.

Primera línea: Escuela Naval, Escuela Militar, Escuela de Infantería, Escuela de Ingenieros Militares y Grupo de Defensa Antiaérea.

Segunda línea: R. I. 1 Buin, R. I. 3 Yungay y Batallón de Ferrocarrillos.

Segundo escalón: Al mando del comandante de la División de Caballería, general don Germán Vergara Lugo.

Primera línea: Al mando del coronel don Jacinto Ochoa R., y formado por las siguientes unidades: Batallón de Comunicaciones, Batallón Tren 2 y R. A. 1 Tacna.

Segunda línea: Al mando del teniente-coronel don Guillermo Córdova Pinto y formado por las siguientes unidades: Escuela de Caballería, R. C. 4 Cazadores y G. A. C. 2 Maturana.

La colocación para estos escalones será en columna ancha con profundidades reducidas.

El comandante de la fuerza recibirá cuenta de los escalones a las 14.30 horas.

Puesto de cirujano: Lo constituirá el Batallón Tren 2, detrás y al centro del segundo Escalón (croquis).

2.º Honores a los jefes de Escalones y comandante de las Fuerzas: Se hará su suceso después del toque de "atención" para los comandantes de Escalones y comandante de las fuerzas. Las banderas cesarán de tocar y se mandará "Al hombre" sucesivamente, cuando la autoridad haya pasado por la unidad.

Revista cada unidad. Esta quedará a discreción, a voz de

del costado Este de las Tribunas e inmediatamente al Norte de ellas.

3.º Los jefes y oficiales que tienen entradas personales tendrán acceso por detrás de los cordones hasta la parte Norte de las tribunas, en donde encontrarán un indicador que les señalará su colocación.

4.º Los brigadieres y sargentos 1.º con entradas personales tendrán acceso por detrás de los cordones hasta la tribuna N.º 5, de las tribunas en donde se les indicará su colocación.

5.º Los suboficiales, clases y soldados con entradas generales, tendrán colocación detrás de los cordones.

IV. Tenida durante las festividades patrias: La tenida para los jefes y oficiales que concurrirán al Te Deum-Banquete en la Moneda y Parada Militar, será la siguiente:

Comisión receptora Escuela Naval: El Director de la Escuela Militar, designará una comisión de oficiales y cadetes, para que en representación del Comandante en Jefe de la Escuela de Caballería, el que estará ubicado en dicho punto. Este toque será recibido por la trompeta del comandante de las Fuerzas en la elipse y corresponderá a la voz de "Formación de parada".

El tercer toque las banderas romperán simultáneamente con los acordes de la Canción Nacional, mismo tiempo que se hace el "presenten-ata". Sólo el primer cuerno del primer Escalón seguirá rindiendo honores, el resto de las tropas interrumpe la

Alajamiento del R. I. "Yungay": El A. I. "Yungay" se ubicará en el Cuartel del G. A. C. 2 "Maturana", en la forma que "o propuso" el oficial apoderado, capitán Camilo Hurtado S. Ayudante de la Infantería, de la 12.ª División del Ejército. El capitán Hurtado concurrirá a la Estación Mapocho a esperar esta Unidad para en seguida, señalarle el alojamiento.

El comercio del radio central de la ciudad mantendrá iluminadas sus vitrinas.

21 horas.— Fuegos artificiales en el Cerro Santa Lucía.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, con asistencia de S. E. el Presidente de la República, Cuerpo Diplomático y autoridades. El Alcalde ofrecerá un buffet a los invitados, en el comedor del teatro.

DIA 19

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 20

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 21

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 22

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 23

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 24

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 25

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 26

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 27

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 28

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 29

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 30

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 31

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 1

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 2

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 3

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 4

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 5

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

DIA 6

10 horas.— Fiesta patriótica en el Hogar de los Veteranos, con la cooperación del Liceo Valentín Letelier. La comisión hará reparto de obsequios de carácter patriótico.

15 horas.— Parada militar en el Parque Cousiño.

16 horas.— Circo Popular, organizado por el Sindicato Circense, en la Avenida La Paz esquina de Artesanos, Avenida Mañá con San Diego y General Velásquez con Avenida O'Higgins.

22 horas.— Función de Gala en el Teatro Municipal, en honor de las Fuerzas Armadas. El Alcalde ofrecerá un buffet a sus invitados.

ral, en donde se desarrollará el siguiente programa:

1. Canción Nacional, coreada por las escuelas N.º 33, 34, 49 y parroquial N.º 14 y todos los asistentes.

2. Disertación patriótica, por el señor Eduardo Torres.

3. "En aras de la Patria", poesía por la alumna Olga Pérez, IV A, escuela N.º 34.

4. Diálogo cómico y canto por las alumnas Silvia Godoy y Virgilia Venegas, II A, escuela N.º 34.

5. "Rancagua de Septiembre", coro escuela parroquial.

6. "Rancagua", poesía por el alumno Luis Cortes, escuela N.º 33.

7. "El tricolor", episodio patriótico por las alumnas Rosa Jiménez, Yelise Manzur, Rosalía Camus y Elvira Arenas, III A, escuela N.º 34.

8. "La bandera chilena", poesía por el alumno Roberto Bernal, II A, escuela parroquial.

9. "A la bandera", coro III y IV A, escuela N.º 34.

10. "Dieciocho de Septiembre", poesía por el alumno Raimundo Valencia, IV A, escuela N.º 33.

11. "Camilo Henríquez", coro escuela N.º 33.

12. "A la bandera", poesía por la alumna Estela Holman, II A, escuela N.º 34.

13. "Alcanción al 18 de Septiembre", por la alumna Lucinda Jiménez, II A, escuela N.º 34.

14.30 horas: Tórneo atlético escolar en la calle Pedro Félix Vicuña, donde se efectuarán carreras de posta, de velocidad, de obstáculos y de resistencia.

16 horas: Gran match de fútbol entre los cuadros de honor de San Lorenzo de Almagro de Valparaíso y el Nogales F. C. donde se disputará una copa donada por el cuadro visitante.

20.30 horas: Retreta por la banda en la plaza O'Higgins.

21 horas: Fuegos artificiales en la plaza de la Plaza O'Higgins. — (Aldunate, correspondiente).

DIA 19

6 horas: Salva mayor de 21 cañonazos.

6.30 horas: Diana como el día anterior.

8 horas: Izamiento del pabellón nacional en el Cuartel de Carabineros.

9.30 horas: Certamen interno del Club de Tiro al Blanco "Comandante Munitzaga", con premios.

de Tierras D.
César León, juró
ayer a 11 horas
Goytia hará
el miércoles de
Secretaría de Es-
tado

NOMBRA MIENTOS

El Comandante en Jefe del Ejército, General de División, don Oscar Novoa Fuentes, junto con todos los generales de la República, han formulado ayer la siguiente declaración que desvirtúa completamente rumores tendenciosos que se han hecho circular en la capital en los últimos días:

En vista de los diversos rumores que circulan en la capital, tendientes a impresionar la opinión pública en el sentido de que existirían ciertas divergencias entre los componentes de la alta jefatura del Ejército, me hago un deber en declarar, junto con todos los generales de la República, que ellos carecen absolutamente de base y que hoy, más que nunca, la Institución se encuentra férreamente unida y, en obediencia a nuestra Carta Fundamental, lista para actuar a las órdenes del Gobierno legalmente constituido.

Santiago, 17 de septiembre de 1938.

OSCAR NOVOA FUENTES, General de División, Comandante en Jefe del Ejército.—CARLOS FUENTES RABE, General de División, Jefe del Estado Mayor del Ejército.—HUMBERTO GORDON BENAVIDES, General de

CON EXITO SE CUMPLE EL PROGRAMA DE LA EXPOSICION DE AVICULTURA

Gran cantidad de público recorre diariamente las diversas secciones de la exposición.—Charlas y conferencias de divulgación a cargo de especialistas en el ramo de apicultura

CLAUSURA DE LA EXPOSICION

Durante todo el día de ayer y especialmente en la tarde, un selecto y numeroso público ha visitado la Exposición de Avicultura y Apicultura que funciona en el local del Instituto de Humanidades Luis Campino, Alameda esquina de Lira.

En el curso del día, ha continuado desarrollándose el amplio programa que comprende el torneo y que, como ya lo hemos informado, no se limita a una exhibición de aves de diferentes razas y variedades y los aspectos industriales de la avicultura y la apicultura. Como actos complementarios, figura la venta de huevos seleccionados por estricta frescura, limpieza y pe-

so, a los precios rebajados de \$ 38 el ciento y a \$ 4.60 por docena.

Han proseguido y continuarán durante todos los días que dure la Exposición, o sea, hasta el 20 próximo, el curso de Economía Doméstica de la CIA, de Gas de Santiago, con cocinas instaladas para la práctica, donde se preparan y se ofrecen al público platos hechos a base de aves y de huevos.

En otra Sección se expenden huevos fritos a la paila a un precio irrisorio de bajo (\$ 1 el par), y la Sección Apícola se obsequia a los niños asistentes cubitos de miel de abeja.

En el aspecto cultural, hoy, a las 6 P. M., el señor Darío Bonilla Vicuña, Profesor a cargo de la Sección Avi-Avifauna de la Escuela de Agronomía, dará una interesante charla sobre temas avícolas, y el lunes próximo, a la misma hora, disertará sobre apicultura el señor Enzo Fastinelli, Director de la Sección Avicultura de la Asociación Chilena de Avicultores.

Una iniciativa sumamente laudable de la Asociación organizadora, ha sido la de permitir previa solicitud expresa de los establecimientos educacionales, admitir la entrada gratuita de alumnos de ambos sexos que concurren con sus maestros a fin de que alcancen a todos los sectores el aprovechamiento de las interesantes lecciones teóricas y prácticas que se desprenden de los diversos aspectos culturales e industriales que abraza la Exposición.

SECCION APICOLA

Una numerosa concurrencia ha visitado la Sección Apícola de la Exposición inaugurada el jueves por el señor Darío Bonilla Vicuña, Av. Bernardo O'Higgins esquina de Lira.

Los organizadores de esta Sección han aprovechado esta oportunidad para difundir entre los asistentes ideas y conocimientos acerca de la importancia y utilidad que tiene para el país intensificar la creación de nuevos colmenares, al mismo tiempo que acrecentar su consumo en la población por sus calidades altamente nutritivas.

El Jurado Integrado por los señores Marcelino Martínez de Ferrada, Enzo Fastinelli y Severino Pazos otorgó los siguientes premios:

Instalaciones Generales: 1.º Premio, Casa Rolé; 2.º premio, La Cooperativa Central Agrícola Apícola Ltda; 3.º premio, Juan Poch.

Fabricación de Colmenas: premio único, el señor Juan Poch.

En mieles, el señor Guillermo Javet y en implementos la Casa Rolé.

BIBLIOGRAFIA

REVISTA DE DIVULGACION CIENTIFICA MEDICO-HOMEOPATICA

Hemos recibido el primer número de esta interesante revista médico-científica sobre Homeopatía, bajo la dirección del señor Alfredo Serey Vial y la colaboración de notables médicos extranjeros y del país. No dudamos que esta novedosa publicación, muy bien presentada y con abundante material de medicina moderna, logrará interesar al público y obtener una muy favorable acogida. El sumario es el siguiente:

La Homeopatía en Chile (nota editorial); Hahnemann, el genio de la medicina moderna; Sulfur, por el Dr. Naxos; Nociones sobre Homeopatía, de una radio-conferencia dada en Berlín por el Dr. Planer; Clínica Homeopática: Escarlatina y Varicela, por el Dr. Carlos Gómez Ugarte; Repertorio clínico (Várices), por el Dr. Antonio Morales Del piano; Relaciones de la Sicosis con la medicina moderna, por el Dr. Rousseau; Similitud Similium Curatur, por el veterinario don Antonio Clorinda; Litiasis obstructiva del cóleodo, por el Dr. Galhardo, del Brasil; Casos clínicos, por el Dr. Ayala; Consejos magistrales, misceláneas, notas prácticas.

La Homeopatía en Chile (nota editorial); Hahnemann, el genio de la medicina moderna; Sulfur, por el Dr. Naxos; Nociones sobre Homeopatía, de una radio-conferencia dada en Berlín por el Dr. Planer; Clínica Homeopática: Escarlatina y Varicela, por el Dr. Carlos Gómez Ugarte; Repertorio clínico (Várices), por el Dr. Antonio Morales Del piano; Relaciones de la Sicosis con la medicina moderna, por el Dr. Rousseau; Similitud Similium Curatur, por el veterinario don Antonio Clorinda; Litiasis obstructiva del cóleodo, por el Dr. Galhardo, del Brasil; Casos clínicos, por el Dr. Ayala; Consejos magistrales, misceláneas, notas prácticas.

Los billetes de vuelta son válidos para regresar en los aviones de la CONDOR-LUFTHANSA

INFORMACIONES Y VENTA DE PASAJES

AIR FRANCE

Agustinas 1070 Casilla 2248 Teléfono 88743 - SANTIAGO

EXPRINTER Agustinas 1074 SANTIAGO

EXPRINTER Prat 895 VALPARAISO

EXPRINTER en OSORNO y PUERTO VARAS

EXPRESO VILLALONGA - Barros Arana 783 - CONCEPCION

ANDIOLA & CIA. Prat 344 - ANTOFAGASTA

Y AGENCIAS DE VIAJE DE TODO EL PAIS

PARA MUEBLES DE CALIDAD A PRECIOS

CONVENIENTES.

Teléfono 80778. -- CONDOR 1380

(SUC. JULIO TIXIER)

"Hoy más que nunca el Ejército se encuentra férreamente unido y en obediencia de nuestra carta fundamental, listo para actuar a las órdenes del Gobierno legalmente constituido"

Los generales del Ejército de la República en una declaración expresan que carecen en absoluto de base los rumores tendenciosos que circulan en la capital

El Comandante en Jefe del Ejército, General de División, don Oscar Novoa Fuentes, junto con todos los generales de la República, han formulado ayer la siguiente declaración que desvirtúa completamente rumores tendenciosos que se han hecho circular en la capital en los últimos días:

En vista de los diversos rumores que circulan en la capital, tendientes a impresionar la opinión pública en el sentido de que existirían ciertas divergencias entre los componentes de la alta jefatura del Ejército, me hago un deber en declarar, junto con todos los generales de la República, que ellos carecen absolutamente de base y que hoy, más que nunca, la Institución se encuentra férreamente unida y, en obediencia a nuestra Carta Fundamental, lista para actuar a las órdenes del Gobierno legalmente constituido.

Santiago, 17 de septiembre de 1938.

OSCAR NOVOA FUENTES, General de División, Comandante en Jefe del Ejército.—CARLOS FUENTES RABE, General de División, Jefe del Estado Mayor del Ejército.—HUMBERTO GORDON BENAVIDES, General de

CON MOTIVO DE LAS FIES. PATRIAS EL GOBIERNO DISTRIBUIRA \$ 30,000 ENTRE PERSONAS MAS NECESITADAS

El Ministro de Educación don Guillermo Correa Fuenzalida nos informó anoche que el Ministerio a su cargo distribuirá la suma de \$ 30,000 en todo el país entre las personas necesitadas, con motivo de las festividades patrias.

Esta suma con que el Gobierno contribuye para procurar un esparcimiento a las clases necesitadas con ocasión de la celebración del 128.º aniversario de nuestra Independencia Nacional será repartida de acuerdo con las disposiciones del Ministerio y en forma que llene ampliamente la finalidad que se persigue.

El mayor gasto que importa este aumento se imputará durante el presente año a los obrantes de los ítem 0101 y 0404 del presupuesto de Defensa Nacional vigente (Subsecretaría de Guerra).

Art. 2.º Esta ley comenzará a regir desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".

Y, por cuanto he tenido a bien aprobarlo y sancionarlo, por tanto, promulgué y líbrese a efecto como ley de la República.

Santiago, septiembre de 1938. (Fdo.): Arturo Alessandri. — Fco. Garcés Gana.

FERIADO LEGAL SERA EL PROXIMO DIA 20

Conforme a una disposición legal de un decreto-ley en actual vigencia, el próximo martes 20, es feriado.

En consecuencia durante ese día las oficinas públicas y las instituciones bancarias permanecerán cerradas.

El mayor gasto que importa este aumento se imputará durante el presente año a los obrantes de los ítem 0101 y 0404 del presupuesto de Defensa Nacional vigente (Subsecretaría de Guerra).

Art. 2.º Esta ley comenzará a regir desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".

Y, por cuanto he tenido a bien aprobarlo y sancionarlo, por tanto, promulgué y líbrese a efecto como ley de la República.

Santiago, septiembre de 1938. (Fdo.): Arturo Alessandri. — Fco. Garcés Gana.

EN 600 HOMBRES SE AUMENTARA EL PERSONAL DE TROPA DEL EJERCITO

La ley respectiva fué promulgada por S. E. el Presidente de la República

Ha sido promulgada por S. E. el Presidente de la República la ley que aumenta en 600 hombres la dotación de tropa del personal del Ejército.

El texto de la mencionada ley es el siguiente:

"Por cuanto el Congreso Nacional ha dado su aprobación al siguiente proyecto de ley:

Artículo 1.º Se autoriza al Presidente de la República para aumentar hasta en 600 hombres el actual personal de tropa del Ejército.

El mayor gasto que importa este aumento se imputará durante el presente año a los obrantes de los ítem 0101 y 0404 del presupuesto de Defensa Nacional vigente (Subsecretaría de Guerra).

Art. 2.º Esta ley comenzará a regir desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".

Y, por cuanto he tenido a bien aprobarlo y sancionarlo, por tanto, promulgué y líbrese a efecto como ley de la República.

Santiago, septiembre de 1938. (Fdo.): Arturo Alessandri. — Fco. Garcés Gana.

CONFERENCIA EN LA SALA MEDINA DE LA BIBLIOTECA

Edto alcanzó la conferencia dictada el jueves último por el Encargado de Negocios británico, señor P. Leigh Smith, en la Sala Medina de la Biblioteca Nacional y que versó sobre "El fin del mundo bajo su aspecto astronómico".

El señor Leigh Smith fué caurosamente aplaudido y objeto de numerosas felicitaciones por sus profundos conocimientos sobre tan interesante materia.

El Instituto Chileno-Británico de Cultura, que patrocinó esta conferencia, nos ha podido expresar sus agradecimientos al público y a la vez su reconocimiento a las autoridades de la Biblioteca Nacional por haber tenido la gentileza de poner a su disposición la Sala Medina. Muy especialmente nos ha solicitado hacer llegar sus excusas al público que no pudo entrar a la sala, pues ésta estaba preparada, como de costumbre, para la asistencia de unas 150 personas y concurrieron más de 250.

Caducó concesión del F. C. Eléctrico de Quinta Normal

Los vecinos del barrio han recibido con satisfacción esta resolución del Ministerio de Fomento

Ultimamente se ha dictado un decreto del Ministerio de Fomento, que declara caducada la concesión otorgada a la Empresa Cintroni para la explotación del ferrocarril eléctrico que, partiendo de la calle Matucana, llegaba hasta los límites de la comuna.

La municipalidad por su parte, ha considerado debidamente la solución que el Gobierno ha dado a este viejo problema y se propone representarle la conveniencia de ir a la subasta de una nueva concesión, a la brevedad posible.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

NUEVA EMPRESA

Ultimamente se ha dictado un decreto del Ministerio de Fomento, que declara caducada la concesión otorgada a la Empresa Cintroni para la explotación del ferrocarril eléctrico que, partiendo de la calle Matucana, llegaba hasta los límites de la comuna.

La municipalidad por su parte, ha considerado debidamente la solución que el Gobierno ha dado a este viejo problema y se propone representarle la conveniencia de ir a la subasta de una nueva concesión, a la brevedad posible.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

Entre las comunas circunvecinas a Santiago que no han podido resolver el problema de la movilización, figura la de Quinta Normal, en cuyo territorio podemos calcular una población no inferior a sesenta mil personas. Pues bien, gran parte de esta gente trabaja en Santiago y su movilización hacia el centro importa serias dificultades.

MINISTRO DE HACIENDA GESTIONA UNA PRORROGA PARA EL PAGO DE LA DEUDA EXTERNA A CORTO PLAZO

Desde la fecha de los anteriores arreglos el Gobierno ha cumplido puntualmente con los servicios convenidos

SE ESPERA EXITO en las GESTIONES

Está ya próximo el vencimiento de los plazos que fueron acordados por los acreedores de deuda a corto plazo del Gobierno de Chile y que en los años 1933 y 1934, fueron prorrogados a cinco años, con un interés de 10 por ciento anual más el 2 por ciento de amortización.

El origen de estas obligaciones son los anticipos por colocaciones de empréstitos hechos antes de 1931 por los banqueros Rothschild y Sons, National City Bank, Anglo French Banking Corp., Schroeder y Co., Grace National Bank, Guaranty Trust Co., Irving Trust Co.

La suma total de estos compromisos alcanza a 45.000.000 de dólares aproximadamente. SE SOLICITA UN NUEVO PLAZO

El Gobierno, desde producidos los arreglos anteriores, ha cumplido con los servicios convenidos y el Ministro de Hacienda, don

Francisco García Gana, estando próximo el término del plazo, ha iniciado las gestiones del caso con las firmas acreedoras a fin de obtener nueva prórroga. Aboga el Ministro de Hacienda, el propósito de poder obtener condiciones iguales a las que han regido hasta hoy y cuyas ventajas para el país han podido apreciarse en los años corridos, en que se ha eliminado toda obligación exigible a plazo penoso, que el Estado pudiera tener.

SE ESPERA EXITO EN LAS GESTIONES

En los círculos de Gobierno se espera que las gestiones que realiza el señor García Gana encontrarán favorable acogida, dado el concepto que se tiene en el exterior acerca de la buena voluntad que en todo momento ha manifestado Chile para cumplir con los compromisos que tiene contraídos.

OFICINAS SALITRERAS M. ELENA Y P. DE VALDIVIA CONCEDIERON AUMENTO VOLUNTARIO DE SALARIOS

Todos los obreros recibirán sus jornales básicos con un alza de dos pesos diarios y una mayor asignación familiar

NUEVO TARIFADO TENDRAN LANCHEROS DE TOCOPILLA

La Inspección General del Trabajo ha recibido dos comunicaciones telegráficas, una del Inspector del Trabajo de Tocopilla y otra del Inspector Provincial de Antofagasta, en las que se da cuenta que, con fecha reciente, ha sido aprobado el nuevo tarifado del Sindicato de Lancheros y Ramos Similares de Tocopilla y el aumento voluntario de salarios hecho a sus obreros por las Oficinas Salitreras María Elena y Pedro de Valdivia.

TELEGRAMA DE TOCOPILLA

El telegrama de Tocopilla, dice como sigue: "Ayer firmó este acuerdo nuevo tarifado Sindicato Lancheros y Ramos Similares, entrando en vigencia desde el 1.º de agosto recién pasado. A contar desde el 1.º del actual concediéndose aumento general de 2 diarios en Oficina Salitrera María Elena y, además, bono familiar de \$ 4 por hijo, arreglos mencionados eliminan total cuantía dificultad existía en el Departamento.— (Fdo.) Inspección."

NOTICIA DE ANTOFAGASTA

Por su parte, la comunicación

de Antofagasta es del tenor siguiente: "N.º 429. Oficina Salitrera María Elena y Pedro de Valdivia a contar desde el 1.º del presente, voluntariamente, aumentaron en \$ 2 jornales básicos, quedando éstos en \$ 15 obreros solteros y \$ 18 los casados. Asignación familiar mensual también aumentada de \$ 25 a \$ 40 por cada hijo menor de dieciséis años.— (Fdo.) Inspección."

SOLUCION DE UN CONFLICTO EN ESTA CAPITAL

Finalmente, debemos informar que la Junta Permanente de Conciliación de Santiago, solucionó el conflicto colectivo existente entre la Firma Dell'Orto y Cia. Ltda. con el Sindicato Industrial de obreros de la misma. Este arreglo consistió en un aumento de los actuales salarios, término medio de un 15 por ciento, siendo los obreros beneficiados 106.

Estos aumentos representan un mayor gasto anual para la firma de \$ 120.000 aproximadamente.

NOMBRAMIENTOS DE MAESTROS PRIMARIOS

Recientemente, la Dirección General de Instrucción Primaria ha extendido los siguientes nombramientos: direcciones: 35 La Serena, Teresa Perrin Alvarez; 2 Constitución, Herminia Vargas Rojas; 4 San Carlos, Juan P. Lagos Sepúlveda; 33 Hualpé, Zola A. Campaña González; 6 El Loa, Pedro Herrera Núñez; 46 Ancud, Melba González Núñez; 4 Rancagua, Oscar Bastías Retamal; 14 San Vicente, Aurelio Morales Arriagada; 4 Linares, L. Elina Olivares de la Parra; profesores: 27 Yumbel, José Norberto Parra Ortiz; 24 Putorita, Juana Toro Urrutia; 64 La Laja, Encarnación Novoa Valdebenito; 25 San Carlos, Graciela Opazo Retamal; 16 Cachapoal, Elena Ahumada Cirano; 2 Antofagasta, Cristina F. Urquhart Camar; 15 Matagorda, Clara Díaz Roldán; 35 Ovalle, Mercedes Díaz Cisternas; 25 Osorno, Alicia Jaramillo Rosas; 4 Mulchén, Aida Jévenes Molina.

CICLO DE CONFERENCIAS BIBLIO-PROFÉTICAS

En el Templo de los Adventistas del Séptimo Día, que está ubicado en calle Avenida La Paz N.º 235, se inicia esta noche una serie de conferencias, biblico-proféticas, que están a cargo del conferenciante, señor don Roberto Heraldo Block Held, de Buenos Aires.

En esta serie de conferencias, el señor Block iniciará la exposición de las profecías contenidas en el Libro Sagrado, profecías que están llamando la atención del mundo entero por la exactitud de su cumplimiento en la hora actual.

Como prólogo de la conferencia de esta noche habrá una interesante comedia con música sacrada. La reunión comenzará a las 8.30 P. M., y la entrada es libre.

EN LA ESCUELA "SIMÓN BOLÍVAR"



Asistentes a la fiesta infantil realizada en la Escuela Primaria "Simón Bolívar" en honor de la directora del establecimiento, señora Domitila de Pérez, con motivo de su onomástico

Gorge González von Marées y Caupolicán Clavel habrían sostenido un violento cambio de palabras en el careo de ayer

El primero habría acusado a Clavel de haberlo engañado al asegurarle una pretendida ayuda de algunos oficiales del Ejército.— Los Ministros de la Corte de Apelaciones estudiarán el martes qué procedimiento debe seguirse en la instrucción de este sumario

González von Marées y Caupolicán Clavel.

Durante esta diligencia, el primero de los nombrados confirió una vez más las informaciones que ha proporcionado al tribunal, en orden a confesar culpable de la organización y dirección del complot contra el Gobierno y a señalar a las personas que, en una u otra forma, tuvieron actuación destacada o decisiva en el mismo delito. Respecto de Caupolicán Clavel, lo señaló una vez más como el hombre que le había asegurado la ayuda de algunos oficiales del Ejército.

Según nuestras informaciones, González von Marées habría de-

terminado en este careo, fechas, sitios y circunstancias en que Clavel le hizo tales afirmaciones para engañarlo.

Por su parte, éste habría negado en forma rotunda todo lo que el primero declaró, y de manera especial, el cargo de haber asegurado el mencionado complot.

Esta contradicción en que ambos declarantes se colocaron dio lugar — según supimos — a un vivísimo incidente, que obligó al Ministro a intervenir en forma enérgica. González von Marées habría calificado de cobarde a Clavel y lo habría invitado repetidas veces a confesar como hombre la participación que le cupo en el delito.

Ahora, si me engañaste, asegúrame falsamente la cooperación de los militares, debes tener también la entereza de decirme — habría expresado con vehemencia el jefe nazi a su co-reo.

Aunque no nos fué posible con- firmar esta versión, porque el Ministro señor Erbetta persistió — por razones muy explicables — en negar informaciones a la prensa, podemos asegurar que los datos proporcionados ayer por González von Marées al tribunal serán investigados minuciosamente por éste, a fin de establecer de manera fehaciente si es efectiva o no la participación que aquel atribuye a Caupolicán Clavel.

Aunque hasta ayer el Ministro don Arcadio Eribetta ha venido sometiendo sus actuaciones a lo dispuesto en la Ley de Seguridad Interior del Estado, que determina un procedimiento especial para el juzgamiento de esta clase de delitos, hemos sido informados de que el 20 del actual los Ministros que forman la Corte de Apelaciones de Santiago se reunirán para deliberar privadamente y establecer si debe aplicarse en este caso la mencionada ley, que lleva el N.º 6.023, o las disposiciones generales del Código de Procedimiento Penal.

El resultado de esta reunión, en que se hará un detenido estudio de la materia, marcará el procedimiento definitivo del señor Erbetta.

Este magistrado trabajará durante la mañana de hoy, desahucará mañana, y reanudará sus actividades el martes.

EL PROCEDIMIENTO JUDICIAL

RECURSOS DE AMPARO

La Corte de Apelaciones ha declarado improcedente los recursos de amparo deducidos por don José Pequeño y don Ernesto Silva Román, contra la Sección de Investigaciones y el Juzgado Militar, en vista de que la ley autoriza este recurso a favor de las personas que están detenidas ilegalmente, y los recurrentes ya habían sido puestos en libertad, por haberse desvanecido las presunciones que hicieron suponer en ellos alguna participación en el complot revolucionario.

LOS NACISTAS TENIAN PROYECTO "NACIFICAR TOTALMENTE" DESDE GOBIERNO, SERVICIOS DEL EJERCITO

Los oficiales de esta institución debían servir puestos secundarios, ayudantes de los jefes del partido

NI DISCIPLINA NI EFICIENCIA

Los nazistas que prepararon el complot contra la seguridad interior del Estado lo hicieron con tanto convencimiento de la posibilidad de alcanzar el Poder por este medio revolucionario, que se dieron a la tarea de anotar en forma detallada las medidas que se proponían desarrollar una vez que tuvieran en sus manos las riendas del Gobierno.

Uno de estos documentos fué encontrado hace algunos días en el allanamiento practicado a un local nazi, y se refiere a la forma en que iban a adueñarse de la dirección de las instituciones armadas. Este documento, que ha sido entregado al Ministro sumariante, revela de manera elocuente el ningún respeto que estos individuos tienen por la disciplina y eficiencia de las mencionadas instituciones. El plan está contenido en las siguientes medidas:

1.a) El Ejército será reorganizado, de acuerdo con el

plan reservado, por el primer momento de

los jefes nazis, se incorporando a él

2.a) Se entregará a los nazis las siguientes instituciones: Escuela de

Arseñales de Guerra, de Cartuchos y de comunicaciones

3.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

4.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

5.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

6.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

7.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

8.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

9.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

10.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

11.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

12.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

13.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

14.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

15.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

16.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

17.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

18.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

19.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

20.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

21.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

22.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

23.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

24.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

25.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

26.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

27.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

28.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

29.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

30.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

31.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

32.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

33.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

34.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

35.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

36.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

37.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

38.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

39.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

40.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

41.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

42.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

43.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

44.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

45.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

46.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

47.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

48.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

49.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

50.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

51.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

52.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

53.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

54.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

55.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

56.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

57.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

58.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

59.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

60.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

61.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

62.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

63.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

64.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

65.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

66.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

67.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

68.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

69.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

70.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

71.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

72.a) Se entregará a los nazis la guardia exterior de la Moneda, Ministerio de Defensa

La CAJA DE CREDITO AGRARIO

ES LA INSTITUCION ENCARGADA DE FOMENTAR EL TRABAJO AGRICOLA POR MEDIO DEL CREDITO

Proporciona, además, a los agricultores, a bajós precios, y con facilidades de pago, todos los elementos necesarios para el cultivo.

ACTUALMENTE OFRECE:

Semillas de frejoles.

Semillas de papas corahilas de los Canales.

Salitre sódico y potásico, sin intereses, para abono de siembres trigueras.

Abonos fosfatados y potásicos para chacras, viñas y huertos frutales.

Cal viva y carbonato de cal.

HAGA DESDE LUEGO SUS PEDIDOS PARA ABONOS DE BARBECHOS

Desinfectantes para arboledas frutales (Polisulfuro de calcio, arseniato de plomo, Spraying Oil, etc).

Postes de ciprés de las Guaitecas, para viñas y cierros, a bajo precio y con grandes facilidades de pago.

Alambre para cierros y viñas.

TODA CLASE DE MAQUINAS AGRICOLAS

Agencias en Arica, La Serena, Talca, Concepción, Chillán, Los Angeles, Temuco, Valdivia, Osorno, Aysen y Magallanes.

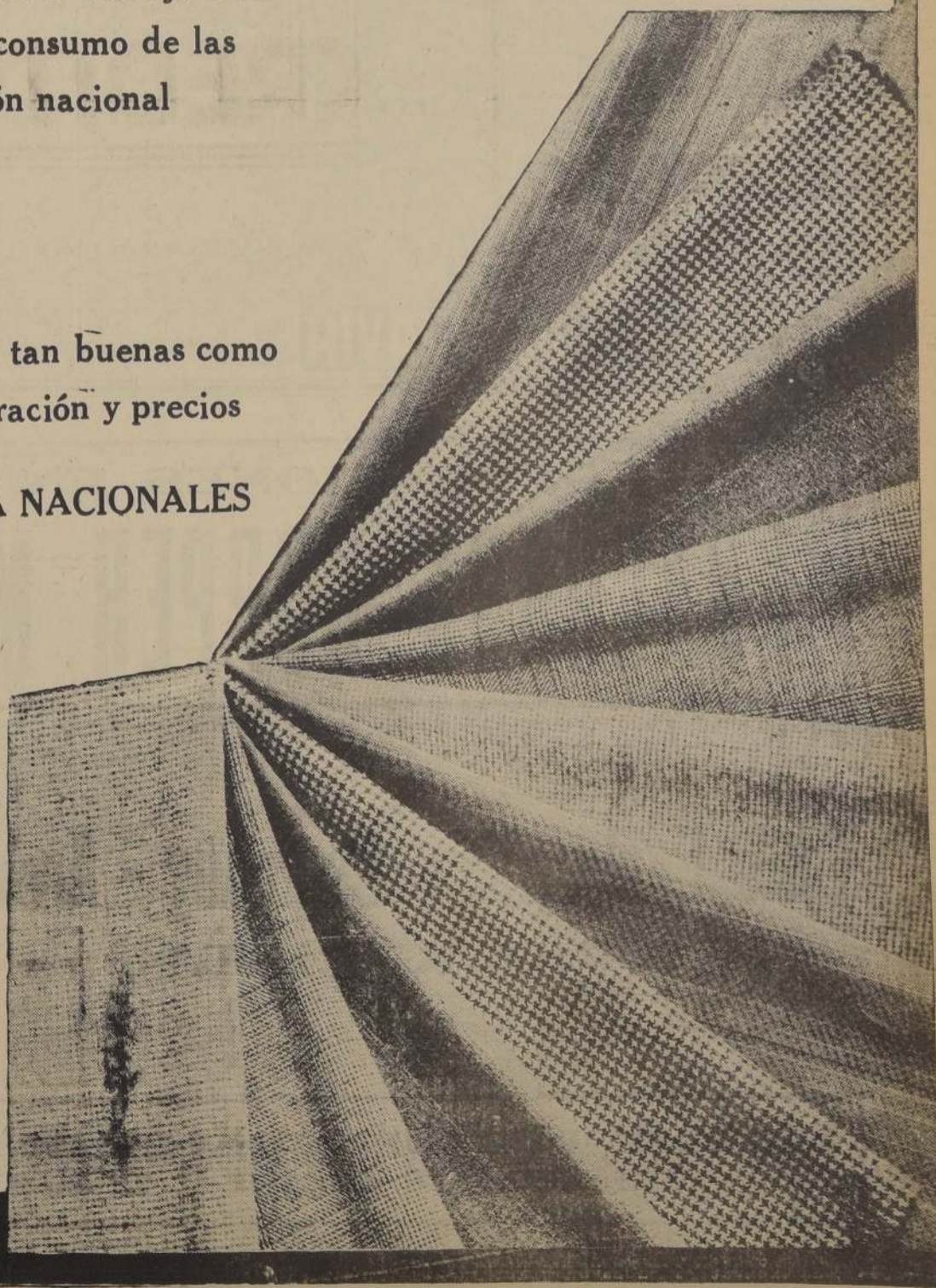
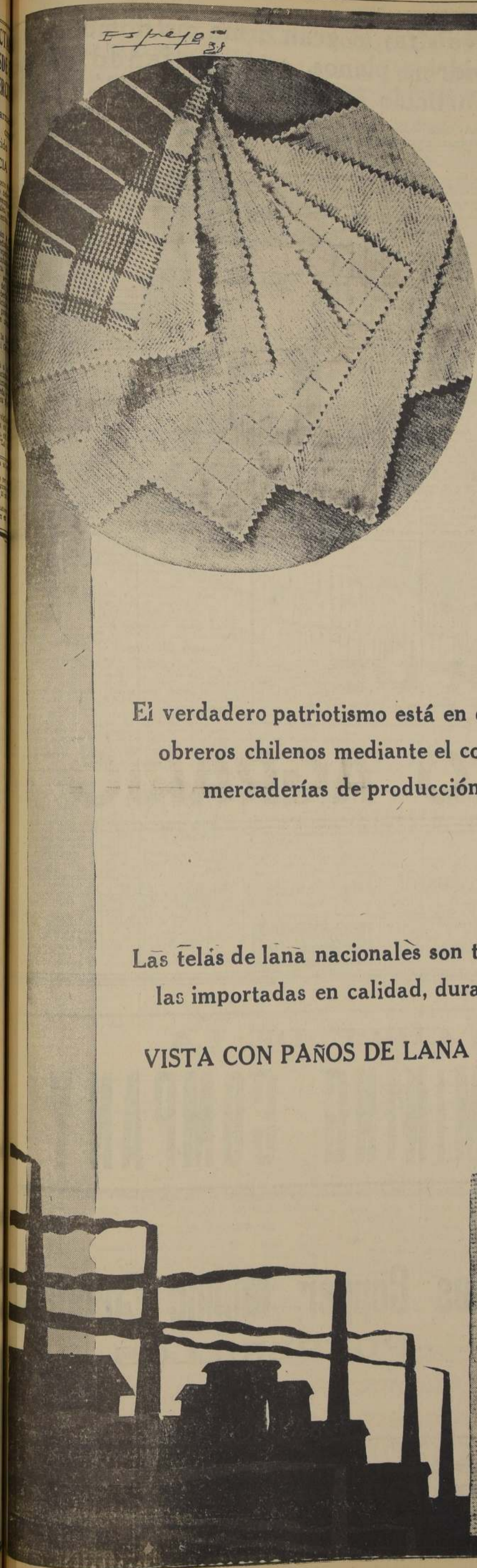
AFIANCE LA INDEPENDENCIA ECONOMICA DE SU PATRIA CONSUMIENDO ARTICULOS NACIONALES

Pida paños de lana nacionales
Compre sombreros hechos en Chile
Tenga el orgullo de usar zapatos chilenos
Exija a su sastre telas chilenas
Aliméntese con productos y elaboraciones
chilenas

El verdadero patriotismo está en dar trabajo a los
obreros chilenos mediante el consumo de las
mercaderías de producción nacional

Las telas de lana nacionales son tan buenas como
las importadas en calidad, duración y precios

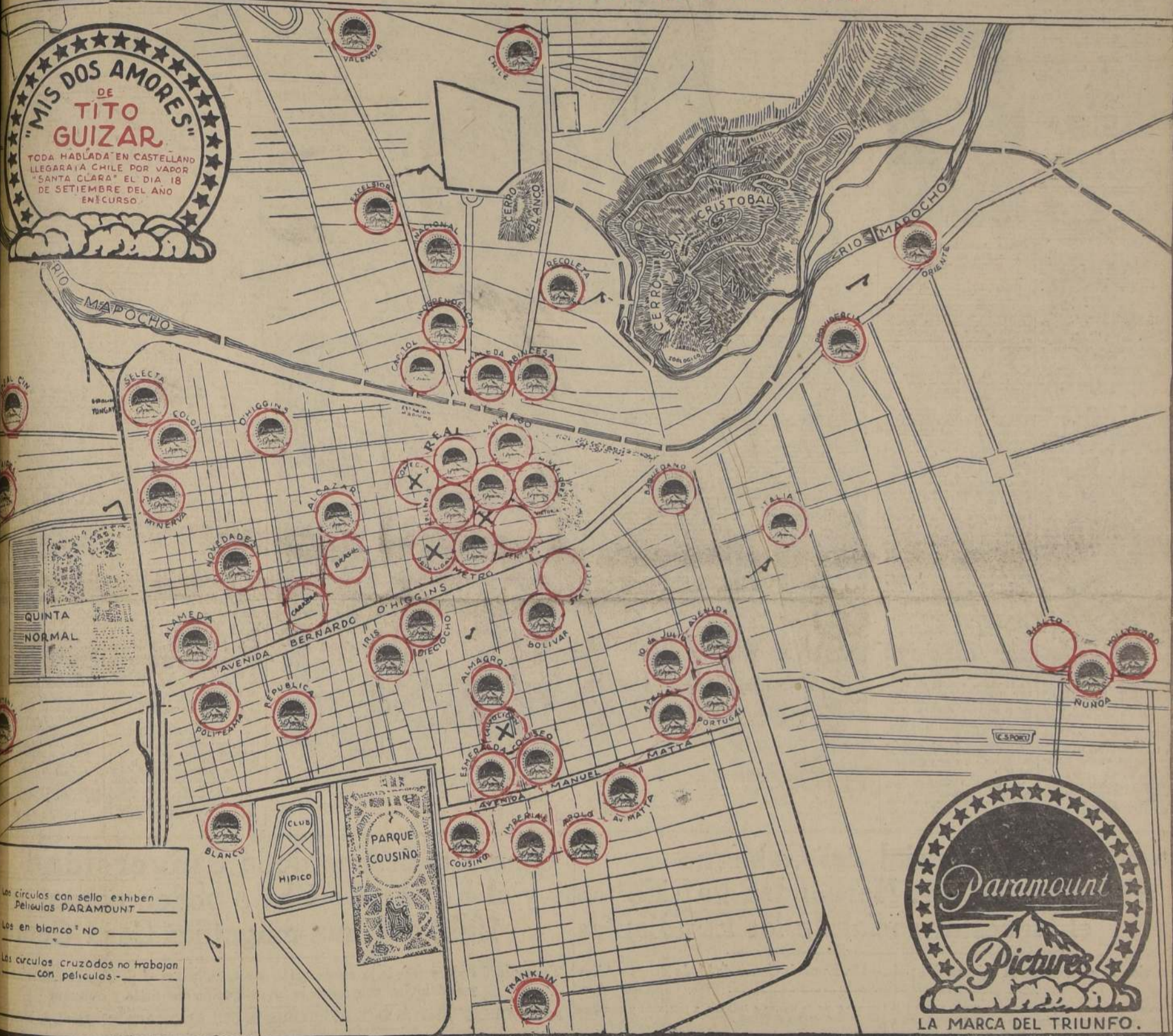
VISTA CON PAÑOS DE LANA NACIONALES



LA PARAMOUNT SE ASOCIA CON JUBILO A LA CELEBRACION DEL ANIVERSARIO PATRIO Y HACE VOTOS POR LA PROSPERIDAD DE CHILE CUMPLE TAMBIEN CON EXPRESAR SUS AGRADECIMIENTOS MAS SINCEROS POR LA DEFERENTE COMO HONROSA ACOGIDA QUE EMPRESARIOS Y PUBLICO SABEN DISPENSAR SIEMPRE A LAS PRODUCCIONES

PARAMOUNT.

LO PRUEBA HOY EL GRAFICO QUE PUBLICAMOS.- SE IMPOSICION ANUALMENTE AL PAIS APROXIMADAMENTE 500 PELICULAS DE LAS CUALES EL 9% CORRESPONDE A LA PRODUCCION PARAMOUNT.- HAY EN SANTIAGO 55 TEATROS DE LOS CUALES 50 EXHIBEN PELICULAS PARAMOUNT EN LOS DIAS 18, 19 Y 20. O SEA QUE, PARAMOUNT, A PESAR DE REPRESENTAR SOLAMENTE EL 9% DE LAS PELICULAS IMPORTADAS, DISPONE EN LOS MEJORES DIAS DEL AÑO, DEL 90% DE LOS TEATROS PARA EXHIBIR SUS OBRAS.- ESTOS HECHOS HABLAN POR SI Y DEMUESTRAN EN FORMA ELOCUENTE Y SIN DISCUSION QUE LAS PELICULAS PARAMOUNT SON LAS MEJORES DEL MUNDO



Los círculos con sello exhiben Películas PARAMOUNT.
Los en blanco NO.
Los círculos cruzados no trabajan con películas.

PUERTORRIQUESA TRIUNFA EN UN FILM HABLADO EN CASTELLANO Y PRODUCIDO EN HOLLYWOOD

Blanca de Castejón, primera actriz del film de Tito Guizar "MIS DOS AMORES", que acaba de producir en Hollywood, la Cobian Productions, y que distribuirá la Paramount, es una de las mujeres más afortunadas de Hollywood. Artista de pies a cabeza, Blanca de Castejón ha cultivado todas las artes habiendo logrado distinguirse en todas ellas. Al decidirse a estudiar una de ellas escoge a la persona más famosa en dicho ramo, tratando de emularla en todo lo posible. Por ejemplo, recientemente decidió estudiar baile español, escogiendo a La Argentina como modelo y procurando seguir en sus líneas principales, la maestra técnica de la ilustre bailarina. Grace Moore, famosa cantante Metropolitana de Nueva York, fué el modelo que Blanca escogió cuando empezó a aprender canto. Dotada de una excelente voz, consiguió pronto ponerse a la altura de las mejores cantantes, obteniendo grandes éxitos en los teatros de España y Sud América. En el campo de la actuación demostró su talento publicando una novela en España, que fué favorablemente recibida por la crítica y por el público. Actualmente se encuentra en preparación otra novela que aparecerá simultáneamente en castellano, Costura, pintura y escultura, han sido otras de las actividades de esta joven artista, aunque ella confiesa con modestia que sus últimas han sido puramente por diversión.

La actriz nació en San Juan de Puerto Rico. Cursó los estudios de primaria y segunda enseñanza en su ciudad natal, terminados los cuales viajó a Nueva York a estudiar en la famosa Universidad de Columbia. Desde allí se trasladó a Europa completando su educación en las Universidades de Madrid y París.

Debutó en el teatro como tiple de una ópera que tuvo mucho éxito, llamada por los aplausos con que fué recibida su actuación, se dedicó al estudio del canto y al cabo de un año cantaba en la Gran Teatral de Madrid. Durante una gira artística que la llevó a Hollywood,

debutó ante la cámara alcanzando triunfos lisonjeros en varias películas habladas en castellano producidas por la Fox y la M. G. M.

Al estallar la guerra civil española, se hallaba en Toledo, de donde logró de las autoridades su ciudadanía norteamericana.

Fuera de la escena, Blanca es una persona seria y de carácter decidido, pero no se siente atraída por las diversiones de una ciudad como Hollywood, prefiriendo la compañía de un pequeño círculo de amistades. Su deseo sería producir una ópera en película.

PARIS TRASPLANTADO A HOLLYWOOD

Lo único que le falta a Hollywood para poder competir con París, es atraer a los turistas es el río Sena. En uno de los estudios de la capital del cine ocupan varias hectáreas reproducciones de calles y edificios de la ciudad-luz.

Casi todo lo que París tiene de notable puede encontrarse en la actualidad en Hollywood, y además varias cosas que París no ha tenido nunca.

Supongamos que acabamos de llegar al París Hollywoodense.

Lo primero que buscamos, naturalmente, es un hotel. En el escenario número 5 de la Paramount, hallamos el Hotel de Navarre con sus muebles tapizados de terciopelo rojo, sus arañas de cristales y varios retratos al óleo de Napoleón III.

Con toda seguridad nos será imposible obtener una habitación porque Jack Benny y su compañía han invadido por completo el recinto para filmar "Artistas y Modelos en París".

Al otro lado de la calle, en el estudio número 7, encontramos una casa de departamentos, reproducción exacta de las que existen en la capital francesa, con un departamento lujosamente amueblado que se halla todavía vacante, pues Mary Boland, a quien está destinado, no ha empezado todavía a trabajar.

La Exposición Internacional de 1937 y 1938, funciona con todo esplendor en un rincón del estudio de la Paramount, sirviendo de campo de operaciones a la pandilla que encabeza Jack Benny.

Al doblar una esquina, encontramos la terraza de uno de los cafés que dan vida a los bulevares de París. Ya quisieran los verdaderos "boulevardiers" poder echarles el ojo a la encantadora muchacha que desfilan por delante de la terraza de mentirijillas, actrices y comparsas de las cinco o seis películas que se están filmando en la actualidad.

Para que no falte nada, a unos pasos del café aparece un cuartelillo de la Policía, lugar que muy pocos turistas desean visitar.

Al lado de éste hallamos la Embajada americana y repartidos en varios escenarios encontramos cabarets, restaurantes de noche, cafés de Montmartre. Y en el preciso instante en que penetramos, en uno de ellos los "Chicos del Yacht Club" empiezan a cantar una canción, acompañados por una orquesta americana que difícilmente halláramos en París.

Para el turista serio y estudioso, que desprecia la vida de noche, en otro rincón del estudio Paramount, aparece el París del siglo XV con sus vetustos edificios rodeando a la famosa Corte de los Milagros. Este lugar de reunión de los pordioseros, ladrones y estafadores del siglo XV, es escenario principal de la reciente producción de Frank Lloyd "Si yo fuera Rey" (If I Were King), de la cual es primer actor Ronald Colman en el papel de Francois Villon.

Este "set" incluye 15 edificios del estilo característico del siglo XV que marcó el fin de la influencia gótica y el principio del Renacimiento. Ocupa un área de 7,500 metros cuadrados.

Además de la Corte de los Milagros, este barrio del París antiguo incluye la histórica iglesia de San Benito y parte de la plaza del mismo nombre, la fachada e interior de los Almacenes Reales, las puertas de la ciudad y varias tiendas.

A pocos pasos se levanta el gran vestíbulo del palacio del Louvre, y a su lado está el salón del trono, ambos en el estado en que estaban durante la ocupación del palacio por la corte del Rey Luis XI.

La historia de la Universidad de Chile está íntimamente ligada al progreso cultural y social de la República

La historia de la Universidad de Chile está íntimamente ligada al progreso cultural y social del país. Todas sus actividades, docentes, científicas y culturales, las preside el propósito de identificarse cada día, a los diversos problemas que afectan a la nacionalidad. Pero este nuevo ritmo de la Universidad se ha hecho más visible, desde que el Rector actual, don Juvenal Hernández, asumió la dirección máxima de la Corporación en 1933.

NUEVAS FACULTADES

Apartir de las Facultades clásicas con que siguió la tradición francesa, se fundó la Corporación en el año 1842. A contar del año 1923 adelante se han creado las Facultades de Bellas Artes, Agronomía, Veterinaria, Comercio y Economía Industrial, con la finalidad de satisfacer sentidos anhelos del país, habiendo, además, nuevas posibilidades a la juventud.

DIFUSIÓN CULTURAL Y SERVICIO DE CANJE Y PUBLICACIONES

Para atender a las inmediatas necesidades de difusión cultural, de estímulo a la producción científica y literaria, y de natural expansión hacia el exterior de todas las actividades de orden espiritual, en los Estados Superiores, la Universidad ha creado y mantiene una serie de servicios, cuya acción puede justificar el país, desde hace ya algunos años.

Correspondiendo en verdad la Universidad de Chile a la más amplia concepción de lo que debe ser una Universidad moderna, es decir, a su compenetración con el medio en que, y del cual vive, y a su consociación con las ideas del momento, fundó y organizó, hace ya más de un lustro, sus servicios de extensión cultural, y amplió cuanto se refiere a canje y publicaciones, poniendo a su servicio una imprenta con todas sus dotaciones, que hace posible la edición de sus periódicos y la impresión de sus obras.

En efecto, se hacen estrechas e insuficientes las salas universitarias para contener al público que, ciudadanamente, y durante todo el año, asiste a sus conferencias, a sus veladas cinematográficas, a sus conciertos, o escucha sus transmisiones radiofónicas destinadas generalmente a la vulgarización de los conocimientos, sobre todo de aquellos que importen algún alcance de orden educativo y práctico. Si fuera posible establecer una estadística comparativa sobre la variedad y número de estas actividades, podría afirmarse que sólo muy contadas universidades en la actualidad, a pesar de la exigencia de los recursos de la de Chile, mantienen un servicio tan amplio de difusión cultural. Así, desde su fundación, que sólo data de 1930, ha visto desfilar por sus tribunas, cuántas personalidades de la cultura nacional o extranjera, puedan interesar a toda persona culta, y ha visto sucederse las más variadas expresiones espirituales de todo orden. Escritores, educadores, artistas, filósofos, han atraído a sus conferencias a los más diversos auditorios y sus palabras han ampliado sus ecos a todos los confines del país, difundidas mediante la radiotelefonía o en las propias páginas de "La Nación", universitarias, que llevan a todos los países los dones de la enseñanza superior nacional.

Sería una enumeración demasiado larga y fatigosa pretender consignar los nombres de las personalidades extranjeras que han disertado desde las tribunas

universitarias, pero bastará con recordar algunas de entre las más significativas para dar la medida de su señalada importancia cultural: Raymond Grouse, el más eminente de los cirujanos franceses; John T. Lanning, de la Fundación Guggenheim; el catedrático uruguayo Clemente Estable; el urbanista Karl Benner; André Ségfried, maestro de sociólogos; Ramón Gómez de la Serna; Américo Castro; los célebres médicos italianos Arturo Castiglioni y Mario Donati; el Director del Instituto Internacional de Nueva York, Stephen Duggan; Isabel Delbruck, la conocida artista a emana; numerosos escritores uruguayos, mexicanos, cubanos, peruanos, argentinos, y hasta sólo pocos días, el Director del Museo de Louvre, M. Huyghe.



Señora Amanda Labarca U., Directora de la Esc. de Temporadas

Desde su fundación, el Departamento de Extensión Cultural ha realizado una labor que abarca todas las actividades de la cultura, desde la mantención de cursos consagrados al estudio de las altas cuestiones económicas, históricas, sociales, hasta las actividades más interesantes del pensamiento y del arte, como fueron, en su oportunidad, las conferencias consagradas a conmemorar el centenario de Goethe o a estudiar la evolución de la música, la morfología de los estilos de las artes plásticas, a dilucidar las nuevas normas de la educación, la evolución de la sociología o a honrar a los hombres ilustres de esta tierra, como don Diego Barros Arana, don Benjamín Vicuña Mackenna, don Valentín Letelier, Camilo Hurtado. Para realizar este amplio plan regular de extensión cultural, que se resuelve en conferencias cotidianas o en cursos consagrados a altos estudios, el Departamento ha contado con la cooperación formal de todo el profesorado universitario y con la colaboración que le dispensan los más conocidos escritores, artistas y profesionales del país, a cuya acción se le debe la mantención del interés y del calor de esta irradiación de cultura a todos los ambientes del país.

Por otra parte, para hacer más amplia, más variada y eficaz la expansión de todas estas actividades espirituales de la Universidad y para completar el sentido extensivo de su afán educador, se han organizado veladas regulares de cinematografía educativa, a cargo del Instituto respectivo, que proyectan sobre la pantalla interesantes cintas de valor científico y de grande alcance educativo. Para hacer más perfectas estas veladas, la Universidad inició en 1937 las presentaciones de películas sonoras, gracias a las nuevas instalaciones que se terminaron ese año.

No menos importantes son también las actividades de radiodifusión que se resuelven en cursos prácticos, cotidianos, en

Un nuevo ritmo creador se ha operado en los últimos años para convertirse en la verdadera Universidad del Continente.— Catedráticos y estudiantes indoamericanos concurren anualmente a los Cursos de la Escuela de Verano.— La Extensión Cultural Universitaria y el Bienestar Estudiantil

torneos culturales para estudiantes de enseñanza media y universitaria en campañas utilitarias de divulgación de los servicios de las instituciones chilenas y extranjeras del país y en la organización de Centros Culturales que comienzan a prestar valiosos servicios. De esta manera, la radiotelefonía, como la más valiosa de las ayudas para la Extensión Cultural, ha venido a ser la mejor y la más segura propaganda de estos servicios.

El capítulo tan interesante y tan eficaz para el desarrollo de la cultura universitaria, consagrado a los servicios de canje y publicaciones, y por ende a los de impresiones, merece una particular atención: renovados, no sólo en lo que toca a su parte material, sino que también a su interés mismo, los "Anales" universitarios son, en la actualidad, como el vocero que lleva a todos los centros científicos del mundo, los ecos de la producción espiritual universitaria, mientras las ediciones de los libros que tienen a su cargo las prensas Universitarias, recogen toda la labor que arrojan los trabajos de investigación de su profesorado y las expresiones más acabadas de la cultura literaria. Por otra parte, los Boletines regulares pueden informar a quien quiera se interesa por ellos, de las actividades regulares de los servicios universitarios.

Como una de las labores más importantes del Departamento de Canjes y Publicaciones, debe consignarse la magnífica Exposición del Libro del año 1938, la más completa intentada hasta



Don Juvenal Hernández, Rector de la Universidad de Chile

ahora en el Continente y cuyos ecos aun encuentran resonancias en otros países americanos, que han limitado ya la lección dada por ella.

En la actualidad, gracias a la organización de estos servicios, puede decirse que la Universidad de Chile cuenta con una perfecta organización en el reparto de sus publicaciones, que no sólo van a todos los países cultos, sino que también han creado una verdadera correspondencia con las publicaciones de otras naciones, lo cual contribuirá a incrementar y a mantener la futura Biblioteca Central de la Universidad de Chile, acordada ya, como una resonancia del interés y del éxito de la Exposición del Libro.

BIENESTAR ESTUDIANTIL

Nació esta institución en febrero de 1931, a fin de dar cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 37 del estatuto orgánico de la Universidad, que dice: "La Universidad debe protección a sus alumnos y procurará su bienestar y su perfeccionamiento". Es de observar que es en Chile donde se enajana por primera vez una institución de esta naturaleza entre los países iberoamericanos.

El Departamento Técnico de Estadística e Informaciones procura plantear de una manera científica los problemas que afectan al estudiantado, sea como elementos activos dentro de la Universidad, sea como simples ciudadanos. Quedan comprendidos, pues, dentro de este concepto, los problemas técnicos de la docencia, siempre mirados desde el punto de vista estudiantil y los problemas de asistencia social, tal como ahora se los comprende. Planteados el problema objetivamente, se busca y se realiza la solución. Este aspecto ejecutivo corresponde al Departamento de Bienestar Estudiantil.

La población escolar de la Universidad de Chile se eleva a una cifra de 7.000 estudiantes que se reparten en ocho facultades, de las cuales dependen 20 escuelas primarias, incluyendo la Escuela de Derecho de Valparaíso. Una cuarta parte de esta población padece de insuficiencia económica. Su nivel de vida es positivamente inferior y precario, a las condiciones de la vida en el Estado. Se han emprendido en la necesidad de la Universidad, en la medida de las posibilidades, las acciones que se han emprendido para mejorar la situación de los estudiantes que en la actualidad se encuentran en la Universidad, en la medida de las posibilidades, las acciones que se han emprendido para mejorar la situación de los estudiantes que en la actualidad se encuentran en la Universidad.



Don Armando Donoso, jefe del Dep. de E. Cultural

Desde el punto de vista estudiantil y los problemas de asistencia social, tal como ahora se los comprende. Planteados el problema objetivamente, se busca y se realiza la solución. Este aspecto ejecutivo corresponde al Departamento de Bienestar Estudiantil.

La población escolar de la Universidad de Chile se eleva a una cifra de 7.000 estudiantes que se reparten en ocho facultades, de las cuales dependen 20 escuelas primarias, incluyendo la Escuela de Derecho de Valparaíso. Una cuarta parte de esta población padece de insuficiencia económica. Su nivel de vida es positivamente inferior y precario, a las condiciones de la vida en el Estado. Se han emprendido en la necesidad de la Universidad, en la medida de las posibilidades, las acciones que se han emprendido para mejorar la situación de los estudiantes que en la actualidad se encuentran en la Universidad.

Extraordinariamente, la Universidad costea, en pensionados privados, la permanencia en Santiago de estudiantes distinguidos de provincia, de ambos sexos, en la actualidad, unos 20 estudiantes disfrutan de este beneficio especial, y esperamos poder aumentar este número cuando los medios de la Universidad nos permitan habilitar un hogar propio en que los jóvenes encuentren esmerada atención desde el punto de vista material y moral.

Un problema de gran importancia ha venido a encorsetarse en la Universidad, en la medida de las posibilidades, las acciones que se han emprendido para mejorar la situación de los estudiantes que en la actualidad se encuentran en la Universidad.

Un problema de gran importancia ha venido a encorsetarse en la Universidad, en la medida de las posibilidades, las acciones que se han emprendido para mejorar la situación de los estudiantes que en la actualidad se encuentran en la Universidad.

Preocupación especial del Gobierno Rectoral del Sr. Hernández ha sido el bienestar social de los Estudiantes

Una vida al servicio de la cultura del país.— Dr. Honoris Causa de U. de Buenos Aires

Creemos de interés dar a conocer a grandes rasgos la personalidad del actual Rector, don Juvenal Hernández, a través de los siguientes datos biográficos:

Nació el 6 de septiembre de 1899. Estudió sus Humanidades (enseñanza secundaria) en el Liceo de Concepción, y siguió la carrera de Leyes en la Universidad de Chile, obteniendo su título de abogado en 1923.

Ha desempeñado los siguientes cargos: profesor de Derecho Romano, de Derecho Civil, Decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales en la Universidad de Chile; fue Diputado al Congreso Nacional; es miembro de la Sociedad Científica de Chile y de la Sociedad Científica Argentina; miembro del Colegio de Abogados de Costa Rica, y, paralelamente, al desempeño de sus puestos de profesor y de Rector de la Universidad, ha ejercido su profesión de abogado. Forma parte de los rotarios de Chile.

En agosto de 1932, siendo Decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales, le correspondió ser designado Rector accidental de la Universidad de Chile, en su carácter de miembro más antiguo del Consejo Universitario. En 1933 fue confirmado por el Claustro Pleno Universitario, Rector en propiedad de la Universidad.

En estas funciones cumple su primer periodo reglamentario en septiembre del presente año. Le ha correspondido, como Rector, darle especial impulso a todos los servicios universitarios; en efecto, bajo su gobierno se han creado las Facultades de Comercio y Economía Industrial y la de Medicina Veterinaria; el Instituto Secundario de la Facultad de Bellas Artes, destinado a la preparación humanística de los alumnos de las escuelas dependientes de dicha Facultad; el Instituto Superior de Humanidades, establecimiento que es el núcleo filosófico y desinteresado de la educación superior; la Escuela de Comercio y Economía Industrial; la Escuela de Higiene, destinada a preparar médicos especializados en Sanidad Pública; los Cursos especializados de Ingenieros Industriales e Ingenieros Electricistas; las Escuelas de Temporada, que congregan,

en sus cursos de Verano e Invierno, a profesores y estudiantes nacionales y extranjeros.

La llegada de don Juvenal Hernández a la Rectoría de la Universidad de Chile sirvió para aquietar, dentro de la Corporación, la agitación que los últimos acontecimientos políticos del país habían producido en el estudiantado. Y es así como el orden y la disciplina se han mantenido rigurosamente hasta la fecha.

Preocupación especial de su gobierno rectoral ha sido el bienestar físico, social y económico de los estudiantes. El Servicio de Bienestar Estudiantil, con sus secciones de asistencia sanitaria, deportiva y de estudios, ha realizado una labor de grande eficacia.

Como Rector le ha correspondido dotar a la enseñanza agronomía de una hacienda, que es su campo de experimentación, construir el nuevo edificio para la Escuela de Derecho, uno de los más hermosos de la capital, y numerosos pabellones en las Escuelas de Medicina, Dental y Hospital Clínico.

Por otra parte, las Prensas Universitarias y la Sección de Publicaciones y Canje, que organizó la primera Exposición del Libro Iberoamericano, hace una labor de conjunto muy interesante bajo el nuevo impulso que le dió este Rector.

Bajo el patrocinio de los Ministerios de Relaciones Exteriores y de Educación, el señor Rector Hernández dio vida a la Comisión Chilena de Cooperación Intelectual, dependiente del Instituto Internacional de Cooperación Intelectual de la Sociedad de las Naciones, que hasta entonces llevaba una existencia casi ignorada. La creación de numerosos institutos, vinculados a países americanos y europeos, las publicaciones realizadas, los diversos actos públicos, dan la medida de una actividad interesante de expansión intelectual originada en esta iniciativa.

Completando los distintos aspectos del progreso espiritual universitario, cabe destacar, finalmente, la importancia y amplitud que le ha dado el Rector señor Hernández a los servicios de Extensión Cultural, que contribuyen

"Quiera el destino de la Universidad y el honor de Chile poder contar en 1942 con una magnífica Casa Central"

"Estimularé cada vez más la cooperación de estudiantes y profesores en el trabajo y actividades propias de la investigación científica y cultural"

AGRADECIMIENTOS DEL RECTOR a la COLABORACION de "LA NACION"

En los momentos que el Rector señor Hernández recibía a Decanos, profesores y alumnos universitarios que llegaban hasta su despacho con el objeto de felicitarlo por su merecido triunfo obtenido en la reunión del Claustro Pleno, le solicitamos para "LA NACION" algunas declaraciones.

"Estoy emocionado, nos dice el señor Hernández, por la demostración de confianza y distinción con que me ha honrado el Claustro Pleno Universitario."

"Este es el resultado no de una labor personalista, sino de una acción colectiva por mantener el prestigio y acrecentar el progreso de la casa que fundara Bello y que han ennoblecido grandes maestros chilenos."

"La reelección es para mí un estímulo fecundo para continuar trabajando por hacer de la Universidad de Chile el sitio cultural más alto en los destinos nacionales."

"No tengo un programa personal, sino el impuesto por las experiencias de profesores y alumnos y sometido al Consejo, que está integrado por prestigiosos universitarios."

"Junto con preocuparme del desarrollo normal de las actividades de cada una de las escuelas universitarias, me interesa también, y en forma fundamental, preparar el centenario de la Universidad de Chile, que debe ser celebrado en 1942. Estimo que aquello debe constituir una fiesta nacional y continental, con la participación de estudiantes y catedráticos de las Universidades del Continente."

"Quiera el destino de la Universidad y el honor de Chile

poder contar en aquella fecha con una buena casa para la corporación. Ojalá estén terminadas las obras de las escuelas, cuyos trabajos deberán iniciarse en 1942."

"Con respecto a mis relaciones con el estudiantado, me manifestaré que estimularé cada vez más la cooperación de estudiantes y profesores en el trabajo y actividades propias de la investigación científica y cultural."

"La vitalización del Bienestar Estudiantil, que presta útiles servicios a los estudiantes de los cursos, y la organización del Hogar Universitario para alumnos de provincia, serán también una preocupación fundamental de mis actividades en mi próximo rectorado."

Finalmente y en los momentos que nos despedimos del señor Hernández, tuvo para con nosotros las siguientes expresiones:

"A la comprensión de ustedes que la Universidad de Chile, la modesta obra que realizamos en la Universidad, debe en gran parte el acuerdo con que me ha honrado el Claustro Pleno Universitario."

"Agradezco en particular a "LA NACION" la atención que sus columnas han dispensado en todos los momentos a la obra de difusión científica y cultural de la Universidad, y en cuyas labores yo no he sido otra cosa que un realizador de las aspiraciones y anhelos de la Universidad de Chile, en la función que debe cumplir la Universidad moderna."

(Entrevista publicada el 16 de agosto).

a divulgar todas las ramas de la enseñanza, de la cultura, de las artes y de las ciencias, con el concurso de conferencias y disertaciones, a cargo de profesores, escritores y espardidos nacionales, y extranjeros, valiosamente auxiliados por el cinematógrafo educativo, que cuenta con su institución en contacto con todo el país y el continente. Ha cumplido dos misiones universitarias a los países de América: la primera en 1935, presidiendo la Embajada Cultural que visitó Ecuador, Panamá, Costa Rica y los Estados Unidos, y la segunda integrada por el Ministerio de Relaciones Exteriores, señor Gutiérrez Alvarado, y el Centro de Estudios de la Universidad de Buenos Aires.

Estas actividades valieron al señor Rector su reelección por el Claustro Pleno Universitario en un nuevo periodo reglamentario.

Escuela de Derecho de la U. de Chile contará desde 3 de octubre con espléndido y moderno edificio

POSICION DE SUS DEPARTAMENTOS PERMITIRA A LA ESCUELA REALIZAR SU LABOR DOCENTE Y DE INVESTIGACION SOCIAL Y JURIDICA, SEÑALADOS EN SUS PROGRAMAS.— LA PROPIA FACULTAD DE CIENCIAS JURIDICAS Y SOCIALES ELABORO EL PLAN INTEGRAL DEL EDIFICIO.— PRESTIGIOSOS PROFESIONALES PRESTARON SU CONCURSO.— CONTRATISTA GENERAL DE LA OBRA FUE: "BADE, ALBERTZ Y CIA. LTDA.

UN VERDADERO HOGAR PARA TODOS LOS ALUMNOS



El Decano señor Alessandri Rodríguez se impone de los planos de la obra que presentan el arquitecto proyectista, don Juan Martínez y el contratista general, señor E. Albertz

tudiantes, y muy especialmente para los que vienen de provincia.

UN MAGNIFICO GIMNASIO

Queremos destacar también las magnificas condiciones que ofrecerá el gimnasio, donde los alumnos después de sus horas de clase y trabajos de investigación o de seminario, pueden

dedicarse a la práctica de algunos deportes y simplemente a las actividades de gimnasia metódica. A pocos metros se encuentran los espléndidos baños, tanto de ducha como de tina, los que están dotados con todo confort.

El gimnasio tiene capacidad para 500 espectadores y exhibe unas elegantes galerías.

FACHADA DE LA ESCUELA

El cuerpo central del edificio comprende la entrada principal en cuyo frontis se exhibe la siguiente inscripción: "ESCUELA DE DERECHO DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE". Dicha entrada da acceso al gran hall central de la Escuela que divide y comunica con

las tres secciones del establecimiento: Recreo, Dirección y Salas de Clases.

UNA BIBLIOTECA AL SERVICIO DEL PUBLICO

La Escuela de Derecho por razones de sus actividades docentes, está íntimamente ligada a los círculos forenses de Santiago y de provincias.

Para satisfacer este anhe-

lo de miles de personas, se ha organizado una biblioteca, con amplios salones de lectura, y grandes depósitos de libros superiores.

SEIS MILLONES DE PESOS

Según nuestras informaciones el costo total de las obras de construcción de la Escuela de Derecho, alcanzará a una suma no inferior a seis millones de pesos.

Hay más de cuatro mil metros cuadrados de construcción, con un material de primera calidad, por lo que es estimable su costo no ha sido exagerado. A los seis millones, hay que agregar además que se ha destinado la suma de 500 mil pesos para la adquisición de útiles de oficinas, material para los anfiteatros y salas de clases, etc., etc.

UNA UBICACION ESPLÉNDIDA

Como se sabe el edificio de la Escuela de Derecho, consta de tres pisos. En cada uno de ellos hay amplias terrazas que permiten dominar desde allí una magnífica visión panorámica de la ciudad. La cordillera, el Cerro San Cristóbal, el Santa Lucía, el Parque Forestal, ofrecen desde las terrazas de la Escuela un espectáculo imponente.

TRASLADO DE LA ESCUELA A SU NUEVO EDIFICIO

Las autoridades universitarias han resuelto reiniciar las clases de la Escuela de Derecho, el 3 de octubre próximo. Con este motivo

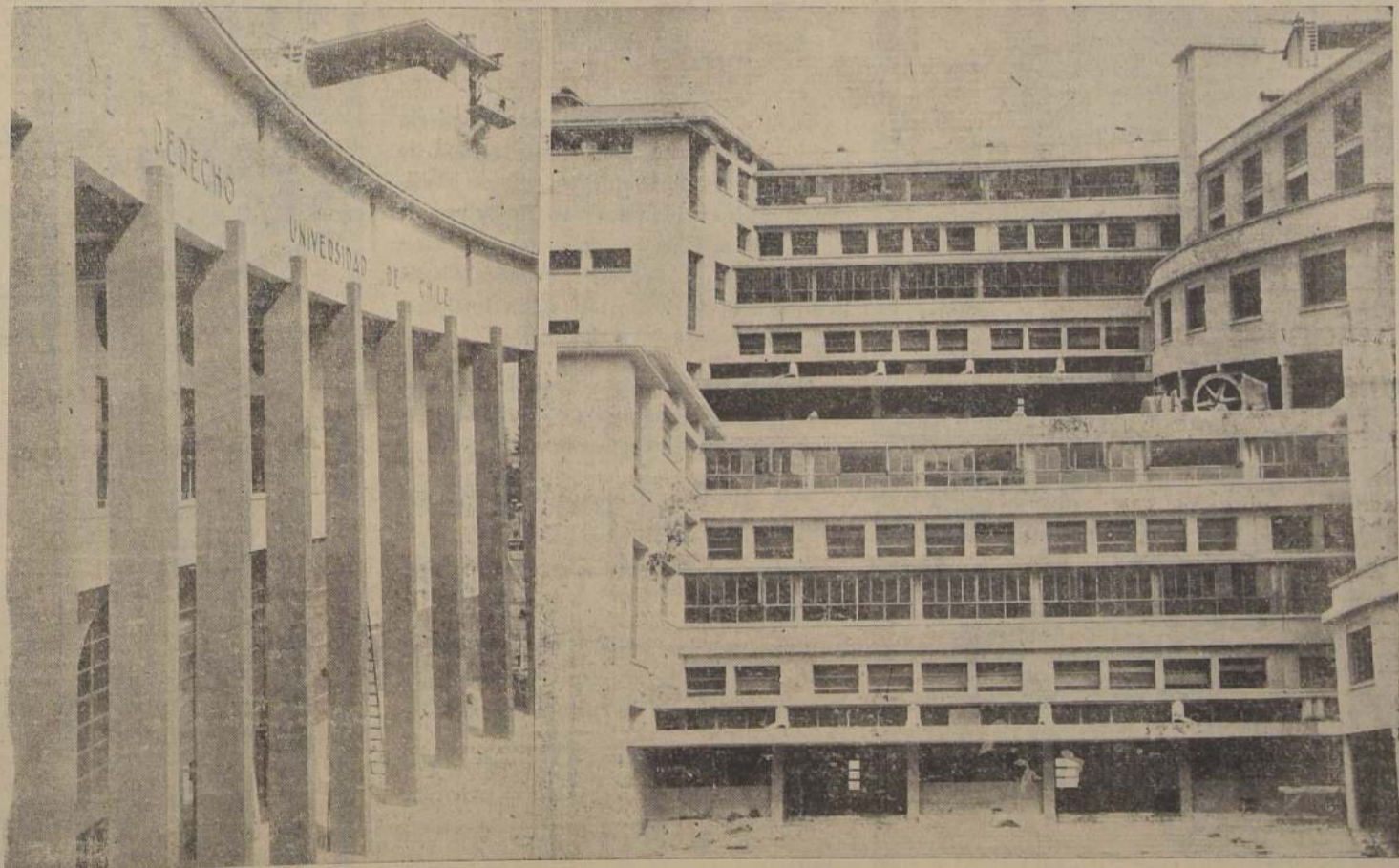


Don Dario Benavente. Director de la Esc. de Derecho

habrá en el nuevo local una ceremonia oficial con participación de las autoridades universitarias y los alumnos de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales. Se invitará asimismo a los Secretarios de Estado, miembros de los Tribunales de Justicia, representantes del cuerpo diplomático y distinguidas personalidades.

LA CASA CENTRAL DE LA UNIVERSIDAD

Con el traslado de la Escuela de Derecho a su nuevo local, la Casa Central de la Universidad de Chile, duplicará su labor de difusión científica y cultural. Desde luego se organizará una biblioteca pública; se dará mayor importancia al cine educativo y se concentrarán allí diversas instituciones de investigación literaria científica e histórica, como la Sociedad de Escritores de Chile, la Sociedad de Historia y Geografía y la Academia Chilena, correspondiente a la Real Academia Española.



Tres aspectos del moderno edificio de la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile

La Historia de la Universidad de Chile está íntimamente...

(DE LA ANTERIOR)
les de los mejor dotados. Más allá de las aulas procura reunirlos en las pistas y campos de juego y deportes o en agrupaciones que fomenten las altas aspiraciones de la cultura artística en sus varias formas. En suma, por fin, encauzar las iniciativas espontáneas de los estudiantes. Una vinculación más estrecha y una comprensión más honda de sus problemas permi-

ten esperar resultados positivos de armonía. Lo más concreto que en este vasto campo se ha hecho, es la tentativa en pro del fomento del deporte. La Universidad eleva a la categoría de condición de matrícula las prácticas de la educación física. Reconoce como institución oficial al Club Deportivo de la Universidad de Chile, con ramificaciones en cada Escuela. Crea un funcionario llamado Consejero de

Deportes, cuya misión consiste en dirigir la actividad deportiva y en patrocinarla ante las autoridades universitarias. Le concede fondos de su Presupuesto para la satisfacción de sus necesidades primordiales. El presupuesto de deportes se eleva anualmente a \$ 80.000. La Universidad paga el local social de la institución y los entrenadores deportivos.

En cuanto a Estadísticas e Informaciones, el sistema radica en computaciones exactas, estadísticas, que limiten y determinen los problemas estudiantiles. La Universidad, para ese efecto, ha comenzado ya la dictación de un Reglamento General de Matrícula que regula y normaliza

el régimen de informaciones que se tiene sobre cada estudiante. Los datos de la matrícula se refieren: estado civil del estudiante, a su personalidad estudiantil, a sus antecedentes sanitarios y a su situación económica. Consta lo esencial de estas indicaciones en la cédula de identidad universitaria, credencial indispensable para cada uno de los alumnos. Se sigue el curso de su actuación escolar, mediante la libreta de estudios en que consta año por año las asignaturas en que se trabajó, los profesores a cuyo cargo estaba y los resultados de las pruebas de promoción. El mismo Reglamento legisla sobre la situación de los estudiantes extranjeros, sobre la de los alumnos libres y sobre

el régimen especial de admisión de las Escuelas de Matrícula limitada.

La Secretaría de Estadística e Informaciones de Bienestar Estudiantil, importa la realización del más avanzado concepto de solidaridad universitaria. Desde múltiples puntos de vista y echando mano a diferentes recursos procura restablecer radicalmente el equilibrio interno de la institución.

Una de las actividades que ha dado prestigio internacional a la Universidad de Chile, ha sido sin duda alguna la organización y funcionamiento de las Escuelas de Temporada. Al llamado que se formulara en 1935 a los Gobiernos, a los maestros

y estudiantes de la América, respondieron más de un centenar de personas que vinieron a integrar los cursos de la Escuela de Verano que funcionó en el mes de enero de 1936.

Dichas Escuelas tienen como finalidad fundamental vincular a través de cátedráticos y estudiantes a nuestro país con el resto de los países del continente, a través de cuatro tipos de asignaturas especiales:

a) Para perfeccionar los conocimientos de los graduados en la Universidad o de maestros y profesores en ejercicio (Cursos de Post-graduados);
b) Para ofrecer conocimientos complementarios a los de la es-

pecialidad de los alumnos (Cursos de complementación);

c) Para extender los beneficios de la cultura a toda clase de personas (Cursos de Extensión); y

d) Para dar a conocer la historia, la geografía y las condiciones actuales de Chile a alumnos extranjeros.

Anualmente, tanto en Verano como en invierno, funcionan dichas Escuelas, bajo la dirección, de la Dra. Amanda Labarca, destacada educacionista chilena que goza de un merecido prestigio continental por sus interesantes obras relacionadas con los problemas de la cultura y de orden pedagógico.

La Sociedad Fabrica de Cemento de "EL MELON"

LA INDUSTRIA CEMENTERA

El progreso que vemos en la edificación, no sólo de Santiago, sino de todo Chile: la pavimentación de ciudades y pueblos, los buenos caminos, los grandes puentes etc., que antes se construían con materiales extranjeros y que hoy los hacemos con material chileno, ha sido posible, a pesar de la crisis económica y pobreza general, gracias a la existencia de una industria netamente nacional

Cemento "EL MELON"

Si piensa que, desde el Agua Potable de Santiago hasta el alcantarillado de su casa, ha sido posible hacerlo económicamente, gracias a la existencia de este producto nacional, deberá reconocer que esta industria ha sido una gran ayuda al adelanto de Chile y, por lo tanto, merece la protección y buena voluntad de todo chileno que desea el progreso de su país y bienestar de sus habitantes.

"LO BUENO ES ETERNO"

Además de contribuir al progreso del país, contribuye también en forma efectiva al desarrollo de otras industrias nacionales y da trabajo directa e indirectamente a miles de obreros y empleados, como lo demuestran las cifras siguientes:

Capital en giro	\$ 66.854.767.51
Consumo de carbón, año 1937	" 7.730.579.14
papel	" 9.004.630.12
Sacos - año 1937 yute	" 1.574.764.19
Jornales pagados - 1937	" 9.844.416.40
Energía consumida - año 1937	" 3.596.339.45
Flete pagado a los FF. CC. del Estado - año 1937	" 13.320.045.80

Una industria netamente chilena, orgullo nacional, palanca de mejoramiento de Campos y ciudades, índice de la capacidad del obrero y del técnico nacional.

El cemento mas barato del mundo

SOCIEDAD FABRICA DE CEMENTO DE "EL MELON"

SANTIAGO

VALPARAISO

CALERA



PARA TODO CHILE



EN VIENA

Un pueblo - Un Reich - Un Fuehrer.



En esta oportunidad puedo informar al pueblo alemán sobre el acto más trascendental realizado en mi vida. — Como Fuehrer de la nación alemana y del Reich, doy cuenta ante la historia que en adelante mi país natal está incorporado a Alemania...

FERROSTAAL

ESSEN, ALEMANIA

SUCURSAL SANTIAGO

Organización Exportadora de la

"Gutehoffnungshuette"

Renania Oberhausen

REPRESENTANTES DE:

"Strebel"

RADIADORES Y
CALDERAS
PARA CALEFACCION

"Bleichert"

CINTAS TRANSPORTA-
DORAS, FUNICULARES
ANDARIVELES

"Hoesch"

- "Tablestacas"

Maquinaria Fierro, Acero Importación directa
Material Ferroviario Metales y Entrega inmediata

OFICINA CENTRAL

Edif. Mutual de la Armada Calle N. York 50, 7.º piso
Teléfonos 61168 y 61169
CASILLA 3567

BARRACA de FIERRO
SANTIAGO

Av. O'Higgins 135
Teléf. 83234-87523

DEPOSITO
VALPARAISO
Calle Blanco 969
Teléfono: 2162
Casilla 1566



"TOSCA...!"

Esta ópera mundialmente conocida, dió su nombre a este maravilloso

TELEFUNKEN SUPER

Su tonalidad insuperable y su hermoso gabinete marcan rumbo en materia de radios.

"¡Un reino encantado de tonos!" — Las radioemisoras distribuidas por el mundo entero están a su alcance — y qué fidelidad de reproducción — como si estuviese Ud. sentado en la misma sala de concierto — en la ópera — o en el teatro.

"TELEFUNKEN, LA EXPERIENCIA MAS LARGA LA CONSTRUCCION MAS MODERNA".



TELEFUNKEN

AGUSTINAS 1139 --- TELEFONO 67271



LA PLAZA HELDENPLATZ, DURANTE EL DISCURSO DEL FUEHRER.

EMPRESA CONSTRUCTORA

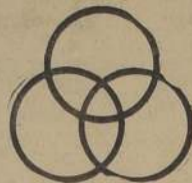
Bade, Albertz y Cía. Ltda.

AGUSTINAS 925 --- Teléfono 84386
SANTIAGO

KRUPP DIESEL



CON MOTORES "JUNKERS"
PARA CARGAR DE 2 A 8
TONELADAS



ECONOMIA DE UN 75 A
80 o/o EN COMBUSTIBLE
Solicite una demostración

Bdo. O'Higgins 291.- **EDUARDO E. FRAMM y Cía. Ltda.** Cas. 6090-Tel. 81685

EL EJE BERLIN-ROMA

EXITOS, CONSECUENCIAS Y CONCLUSIONES.— POR EL DR. G. KURT JOHANSEN (De la revista alemana)

No hace muchos meses que en ocasión de la visita de Mussolini a Berlín en otoño de 1937, se hizo en estas columnas el ensayo de esbozar las características esenciales de estos dos grandes caudillos, que en la actualidad indiscutiblemente imprimen su sello a la política europea. En aquellos días, la presencia y las

habría sido imaginable que, tal vez, algún extranjero, empeñado en guardar cierta distancia frente a los acontecimientos para no dejarse cautivar por ellos, hubiera exclamado: "¡Qué espectáculo! pero nada más que un espectáculo!" si es que hubiese tenido el don de expresar con las palabras del clásico alemán

ceplones de esta naturaleza. Es que los perennes filisteos de todas las épocas sólo pueden distinguir las analogías exteriores entre el encuentro de dos potentados de países pequeños y el acontecimiento histórico que significó el encuentro entre el Duce y el Fuehrer. La política del eje Berlín-Roma no es una cons-

vuelve, haciendo cesar una situación mantenida sólo artificialmente, y que no ha tenido en cuenta la realidad de las fuerzas políticas. Cuando el Fuehrer y el Duce se estrecharon la mano en el Campo de Mayo, ha comenzado en verdad una nueva era.

No son siempre los acontecimientos más notorios, las así llamadas acciones del Estado, las que revelan el comienzo de una nueva época. Era también un día de septiembre, una brumosa mañana del año de 1792, cuando, cerca de Valmy después de un infructuoso cañoneo quedó interrumpido el primer encuentro, de muy poca importancia, entre el joven ejército de la revolución francesa y las fuerzas aliadas de la vieja Europa. Un poeta — y puede que ningún otro mortal hubiese sido capaz de ello — vislumbró, en este insignificante suceso, el triunfo de la nueva idea. Goethe dijo en esa ocasión a los oficiales del séquito del duque a quien servía: "Desde aquí y a partir de este día ha comenzado una nueva época de la historia universal, y vosotros podéis afirmar haberlo presenciado".

Los que le oyeron, es seguro que no le comprendieron. Imaginémonos lo que un vate y vidente de los nexos causales de la historia hubiese augurado al oír ese otro cañoneo: la salva en honor de Eduardo VII en Reval, el año 1908, cuando el rey de Inglaterra visitó al Zar de Rusia y se cimentaron las bases de la alianza de la guerra mundial. O al presenciar el primer encuentro entre un Presidente de la República francesa y el Zar en Cronstadt, cuando el soberano autócrata saludó militarmente al entonarse la Marsellesa — un cuadro tan antinatural como lo es hoy la inteligencia entre Francia y la Unión soviética. Evocamos con intención estas sombras; pues si en aquel entonces, los encuentros de los monarcas caracterizaron las varias fases de los preliminares de la conflagración mundial, es el caso que hoy tanto la nación italiana como la alemana cifran todas sus esperanzas en que las visitas a Berlín y Roma expresen y confirmen el nuevo régimen de paz en Europa.

El momento crítico en que la concordancia italo-alemana debía rendir sus pruebas ante el

mundo entero, se produjo a los pocos meses del encuentro de los dos caudillos en Berlín. El 12 de marzo quedó solucionado el problema austriaco, considerado

siempre como el obstáculo infranqueable que impedía una cooperación eficaz entre ambas naciones. El pueblo italiano posea una clara percepción de la

realidad de las cosas; el Duce reconoció mucho antes que los estrategas de la diplomacia en varias de las capitales europeas, que las tendencias al "Ansch-

luss" eran exactamente lo mismo que impulsaron el notable movimiento de transi-

(Pasa a la pág. del fondo)



LA VISITA DEL FUEHRER A ITALIA: El Fuehrer y el Duce, después de depositar una corona en el monumento a los héroes de la gran guerra.

alocuciones de ambos hombres de Estado que dirigen el destino de sus países, la acogida entusiasta que doquier les dispensará el pueblo en masa, las grandiosas paradas militares y todo el aspecto exterior de la soberbia recepción, han causado sin duda las más profundas impresiones en todos los que fueron testigos. No obstante ello,

los sentimientos que en esos momentos experimentara.

Entretanto han seguido a las palabras dichas en la visita de septiembre, las obras, evidenciándose, una vez más, que no han tenido razón los que creyeron poder constatar una diferencia nada más que superficial entre aquella y las anteriores re-

telación del momento. Es el fruto de una obra que ha puesto punto final al largo capítulo que se desarrolló durante los dos decenios de la postguerra, caracterizado por varias etapas: Versalles, la Sociedad de Naciones, la hegemonía militar de Francia, su sistema de alianzas y la sujeción de Alemania. Un nuevo proceso histórico se desen-

GILDEMEISTER & CO.

Representantes exclusivos para Chile de las siguientes fábricas alemanas:

STAHLUNION-EXPORT GmbH., Duesseldorf
DORTMUND-HOERDER HUETTENVEREIN, Dortmund
DEUTSCHE EISENWERKE A. G., Gelsenkirchen
BOCHUMER VEREIN A. G., Bochum
RAAB KARCHER G. m. b. H., Karlsruhe i. B.



Alambres, Aceros, Cañerías, Cañones de fierro fundido. Bolsas de acero para molinos, Cables de acero, Fierro redondo, Fierro liso negro en planchas, Perfiles, Llantas, Material Decauville, Materiales para calefacción, Hojalatas, Ejes, Zunchos, Coke para fundición, Tablestacas, Rejilla de alambre,

Fittings, etc.

"CONSTRUCT"

COMPANIA GENERAL DE CONSTRUCCIONES S. A.

SUCESORA DE PH. HOLZMANN Y CIA.
SANTIAGO DE CHILE

BANDERA 575 — CASILLA 3897 — TELEFONO 81743



El Duce, el Fuehrer y su comitiva contemplando la plaza Michelangelo. — El magnífico paisaje de Florencia.

(De la página anterior)

El siglo pasado redimió a Italia del particularismo de los pequeños países, y entonces fue imposible a la Venecia y la Lombardía en el poder de un extranjero, lo fue también a la larga 8 12 millones de italianos, separados de sus hermanos por límites artificiales, en un Estado indiano en un Estado incapaz de subsistir por sí mismo.

El ejemplo de la Suiza, con su confederación para justificar el estado de cosas, es abismalmente descorazonado. La Suiza, en un caso único en Europa, su existencia no es imaginable sin su confederación. En cuenta su evolución política, la confederación artificial del pequeño Estado suizo, en cambio, ha sido un acto puramente arbitrario de los potentados de Versalles. Ya la vez una verdadera ironía, todos los sentimientos históricos nacionales, se inventó el "Estado suizo", que dotó a la Suiza de una confederación artificial, en cambio, ha sido un acto puramente arbitrario de los potentados de Versalles. Ya la vez una verdadera ironía, todos los sentimientos históricos nacionales, se inventó el "Estado suizo", que dotó a la Suiza de una confederación artificial, en cambio, ha sido un acto puramente arbitrario de los potentados de Versalles.

el breve tiempo de su existencia. Es innecesario volver a evocar el recuerdo de los esplendores de Roma y Nápoles, las magníficas recepciones, los discursos, las extraordinarias performances con que el ejército y la marina de Italia probaron de modo convincente su capacidad y alto grado de eficacia, y las cordiales manifestaciones con que la multitud aclamaba a los dos caudillos donde quiera que se presentasen al público. El resultado de esta visita se tradujo en los brindis que se cambiaron en el gran salón real del Palacio Venecia. Mussolini resaltó una vez más la firme voluntad de ambas naciones de marchar unidas por la senda trazada por la Historia, penetradas de los más leales propósitos y animadas de aquella confianza que en los sucesos de estos años de paz ha resistido

se ha tendido un puente de contacto que permite una convivencia y cooperación verdaderas. ¡Cuántos recuerdos no evoca la idea de este puente unificado, entre el Norte y el Sur! Desde la avalancha de las migraciones germánicas a través de las expediciones de los emperadores alemanes a Roma durante la Edad Media hasta finalizar la era del Santo Imperio Romano Germánico, ha tenido lugar un contacto continuo, doloroso y feo, cuando a la vez, entre ambas naciones. Los imperios germánicos en suelo latino desaparecieron; la visión de los Hohenstaufen que soñaron con establecer una esplendorosa dominación sobre todo el mundo cristiano, murió bajo el cielo risueño de Nápoles, y durante siglos la Roma de los Papas desempeñó un papel decisivo en la historia alemana.

culminante de sus años de desenvolvimiento espiritual. No ha sido el recuerdo, sino el caudal de patrimonio común en el plano de la política y de la cultura, lo que ha permitido la nueva unión entre los países de Adolfo Hitler y de Mussolini. No se han evocado los tiempos proféticos, sino que precisamente nuestra época de renovación íntima, la cual hace que se sientan jóvenes, estos dos pueblos, ha determinado el nuevo acercamiento. Las potencias que se sienten ellas mismas satisfechas, hubiesen preferido asignar la al pueblo alemán y a Italia, no una existencia en la segunda fila de las potencias europeas. Era muy agradable no tener que valorar ya como factor de poder a "la nación de los poetas y filósofos", dejándola que, en una deprimente estrechez económica y política, se preocupase de asuntos espirituales, puesto que los otros bienes materiales de esta tierra ya se habían repartido. Sin embargo, el pueblo alemán no ha pensado en conformarse a la larga con el papel del poeta pobre, obligado a vegetar en la buhardilla, al cual se mira con cierta despectiva compasión, demostrándole de vez en cuando la simpatía que, no obstante, por él se siente. Pero es extraño, aun en los tiempos cuando este estado de cosas que, do restablecido por el dictado de Versalles, los potentados europeos de aquel entonces no solamente no dejaron en paz al pueblo alemán en esa buhardilla de la casa europea, sino que hasta le quitaron sus últimos trastos, sumiéndolo en la mayor de las miserias. Ahora ciertos Estados se extrañan de que el mal tratado se cansara de soportar semejantes vejaciones, rescatando con sus propias fuerzas nuevamente su libertad y creando un nuevo ambiente de vida. Pero en vez de lamentarse de la actitud tan materialista del resucitado pueblo alemán, que mal conocerá con las sublimes máximas del gremio de Ginebra, debieran de volver más bien las páginas de su propia historia. No es necesario que vayan muy lejos, pues pronto encontrarían pruebas tan evidentes de una desconsiderada política imperialista, que tal vez el resultado de este empeño en el terreno histórico sería, cuando no comprensión, a la menos discreción.

A. BECKER Y CIA. LTDA.
Santiago, Casilla 793.
SANTO DOMINGO N.º 1158.
IMPORTADORES
de MAQUINARIAS, MATERIALES,
UTILES E INGREDIENTES PARA LA
INDUSTRIA VITIVINICOLA.

las mayores pruebas. El Fuehrer, a su vez, hizo la declaración histórica que el pueblo alemán consideraba, para siempre como inviolable la frontera de los Alpes, fijada por la naturaleza misma entre ambas naciones. Jamás en la historia milenaria de las relaciones entre Roma y Germania se ha consignado un hecho que en esta forma significa separación y unión a la vez. Separación, porque por primera vez se han delimitado, de modo claro e inequívoco, ambas esferas de poderío, y unido por cuanto no se ha levantado ningún límite ni valla divisoria tras de la cual acechan a ambos lados el temor y la desconfianza. Al contrario,

Pero al lado de estos varios encuentros políticos o guerreros, se verificó en el dominio espiritual otro intercambio, cuyo efecto es mucho más profundo y vivificante aun que el de los sucesos en el terreno de la política. La vida de casi todos los grandes genios alemanes no se concibe sin el tradicional "viaje a Italia". Sea que su anhelo se cumplía visitando los lugares clásicos de la historia o contemplando las creaciones inmortales del Renacimiento o, en fin, deleitándose sólo en la belleza del paisaje y de la vida meridional, el viaje al país de Italia ha sido siempre para el hombre del Norte el inolvidable acontecimiento

En cuanto a Italia, la cuestión es más o menos la misma. Los viajeros, principalmente los que venían del húmedo clima isleño septentrional, encontraban tan amable, tan modesto y tan sin pretensiones al pueblo italiano. Unos cuantos céntimos bastaban para granjearse la gratitud del granuja napolitano. Contra semejante concepto tradicional anticuado y humillante de una Italia que ofrece al turista el escenario histórico y el cuadro alegre de la vida popular meridional, se vuelve el Duce con toda energía y exasperación. El fascismo ha hecho renacer en el pueblo italiano el recuerdo de su gran pasado. Una primera po-

tencia ha surgido en el Mediterráneo, y no es sino una consecuencia lógica de esa evolución que el joven Imperio Romano se una con el Germánico. El eje Berlín-Roma se ha concebido como una comunidad pacífica de trabajo, en la que ambas partes respetan sus intereses recíprocos de naturaleza especial. Esta concordancia de pareceres se evidencia igualmente en el modo de tratar un problema, cuya pronta solución es, sin duda, la que más urge en el continente europeo. La Checoslovaquia puede celebrar justamente en estos meses el vigésimo aniversario de su fundación. No obstante, bien mirado, no hay motivo para festejarlo mucho. Se ha manifestado con singular claridad que las soluciones violentas, contempladas bajo el

ángulo de la evolución histórica, son siempre pasajeras. En Versalles se adjudicaron en su día de una plumada, 3 12 millones de alemanes a este Estado que acababa de fundarse, y juntos con ellos 23 millones de eslovacos, unos 700.000 húngaros, alrededor de 550.000 rusos de los Carpatos y un número discutido de polacos. Por consiguiente, la decantada "mayoría" de los checos constituye en realidad una absoluta minoría. Hecho imponible de tergiversar, ni aun empleando los más sutiles artificios.

Pues bien, si en presencia de las complicadas condiciones etnográficas que reinan en la Cuenca del Danubio, resultaba ya difícil satisfacer todas las pretensiones nacionales los poten-

tados de Praga debían de haber hecho a lo menos la tentativa de hacerles llevar la vida en el nuevo Estado a los demás grupos nacionales. En lugar de ello, todos estos grupos se hallan en la más aguda oposición frente al poder central. Los empujos de los eslovacos, húngaros y polacos revelan con suficiencia que no ha sido de ninguna manera la "mala" propaganda nacional-socialista la que ha influenciado las minorías alemanas de la Checoslovaquia. La crisis del Estado checo se desdobra hoy patéticamente a la vista de todo el mundo, y es ineludible, en el interés mismo de la paz europea, que se solucione luego esta cuestión. Las

EL TELEFONO DOMESTICO

SIEMENS

LE PROPORCIONA A UD.

GRANDES COMODIDADES

con pocos gastos

Siemens Schuckert, Ltda.

Compañía de Electricidad
— SANTIAGO —
Valparaíso — Concepción — Antofagasta

MANNESMANN

CAÑERIAS DE ACERO
FIERRO EN GENERAL

VENTA DE LOS MATERIALES DE ORENSTEIN & KOPPEL

MATERIAL FERROVIARIO
CARROS MINEROS
LOCOMOTORAS A VAPOR Y DIESEL

SOC. TUBOS MANNESMANN LDA
SANTIAGO - AGUSTINAS 972 - CAS. 3/77 - TEL. 687/1/2

Las Ventajas

- Máxima Solidez
- Servicio sencillo
- Dimensiones reducidas

del Motor "AEG" con carcasa de acero

AEG CIA. SUDAMERICANA DE ELECTRICIDAD
VALPARAISO / SANTIAGO / CONCEPCION
AV. CONDRELL 1436 / BANDERAS 581 / BARROS ARANA 320

Wagner, Chadwick & Co. Ltda.

EXPORTADORES de PRODUCTOS AGRICOLAS

VINOS -- MALTA -- MADERAS

AGENCIAS DE VAPORES

SANTIAGO — VALPARAISO

IQUIQUE — LONTUE — SAN ANTONIO — TOME —
MAGALLANES — TEMUCO — CHILLAN —
TALAGANTE

(De la página anterior)
tentativas evidentes o dismu-
ladas, repetidas sin cesar du-
rante los 20 años de existencia
de este país, con el fin de hacer

prevalecer la influencia checa,
no deben continuar, porque si
no se formaría un temible foco
de alarma en una de las frac-
turas más peligrosas del orga-
nismo de los Estados europeos

que ya al presente encierra una
seria amenaza, agravada aún por
la alianza militar e ideológica de
Praga con la Unión Soviética.
Las promesas y ensayos de re-
conciliación no bastan para apa-

ciguar los ánimos; esto lo ha-
brán reconocido entretanto los
checos juiciosos. Y si se preten-
de situar a la Checoslovaquia
en el lugar de la "democracia"
que sufre bajo la presión de po-
deres autoritarios exteriores, no
se le hace tampoco ningún fa-
vor a la causa de la paz. En
efecto, si es democracia lo que
las minorías alemanas han te-
nido que padecer y aun padecen,
será difícil para las grandes po-
tencias occidentales defender
semejantes ideales. Pero, por
suerte, precisamente en Inglate-
rra es cada vez mayor el núme-
ro de voces que abogan por una
solución justa, pacífica y razo-
nable del problema checoslova-
co.

Ojalá que pronto quede ven-
cida esta crisis, lo mismo que
muchas otras cuestiones, que
parecían insolubles y cada una
de las cuales hubiese encerrado
antes de 1914 una seria amenaza
de guerra. Hoy en día mira-
mos las cosas de un modo más
real, no porque, tal vez ciertos
empeños colectivos en el Palacio
de la Sociedad de Naciones en
Ginebra hayan conseguido es-
tablecer el equilibrio, sino porque
la fuerza viva en la vida de las
naciones ha triunfado de un ins-
trumento burocrático anticuado.
El que no quiera aceptar las en-
señanzas de la historia, tendrá
que admitir que ella misma le
aleccione.

Dr. G. K. J.

El encauzamiento financiero de la prosperidad de la economía alemana

MIRADA RETROSPECTIVA SOBRE UN HECHO DE GRAN IMPORTANCIA EN LA HISTORIA DE LA ECONOMIA.
por ALFREDO GERBERDING.

Después de cinco años de un
progreso económico sin igual en
los anales de la historia, la po-
lítica financiera alemana que hizo
posible este milagro, se halla aho-
ra en el año 1938 en el comienzo
de una nueva época.

Han sido métodos absolutamen-
te nuevos los que se emplearon
en la promoción financiera del
magnífico programa de recon-
strucción económica organizado por
el Gobierno nacionalsocialista,
métodos que, en muchos sentidos,

se hallaban en abierta contradic-
ción con los principios ortodoxos
de la política financiera univer-
sal, cuyos adictos expresaron más
de una vez en los últimos años
sus dudas acerca de la conveni-
encia del proceder del Gobier-
no alemán. Mas los hechos han
demostrado plenamente que la
política económica seguida por es-
ta ha sido muy acertada, aunque
atrevida y extraordinaria en su
concepción, y hoy, cumplido ya el
programa, hoy que han desapa-
recido los últimos obreros des-

ocupados y la industria y los de-
más ramos de la vida económica
se hallan en plena fiebre de tra-
bajo. Alemania vuelve a los mé-
todos clásicos de la política fi-
nanciera. Por lo tanto, es justi-
ficado echar en estos momentos
una mirada retrospectiva sobre la
política seguida hasta aquí por
Alemania y con ello, contemplar
con juicio crítico una época de
la moderna historia de la econo-
mía que no pudo inspirarse en
ningún ejemplo que seguir, pero
que será en lo porvenir ejemplo

para otros países y otras situa-
ciones.

LA ACTUAL POLITICA FINAN- CIERA DE ALEMANIA

Cuando el nacionalsocialismo
subió al poder en el año 1933, se
encontraba Alemania en una cri-
sis económica de proporciones ja-
más conocidas. A la vista de más
de seis millones de parados que
no deseaban cosa más ardiente-
mente que poder trabajar, a la
vista de un aparato industrial
moderno y grande, pero estéril, y

de enormes existencias, es decir,
en medio de una superabundancia
de fuerzas productivas in-
aprovechadas, Alemania parecía
realmente condenada a hundirse.
Dada la política de deflación se-
guida durante muchos años por
los gobiernos anteriores, no se po-
día esperar que la industria y el
comercio, hundidos totalmente,
encontrasen por sí mismos la sa-
lida de su estancación y ruina,
mucho menos, cuando la utiliza-
ción de las fuerzas improducti-
vas suponía una previa rean-
imación de la actividad de inver-
sión de capitales, también com-
pletamente estancada en aquel
entonces.

Sólo el Estado podía hallar la
solución salvadora, si es que exis-
tía. Mas para el Estado alemán
la situación era, a comienzos del
año 1933, totalmente desfavorable.
No podía valerse de los ingresos
por contribuciones, porque esta-
ban tan mermados ya, a causa de
la crisis precisamente, que no cu-
brian ni siquiera el presupuesto

corriente. Además, gran parte de
los ingresos del Estado, se los lle-
vaba el ahorro a los seis millo-
nes y más de parados forzados.
Tampoco era viable la colocación
de nuevos empréstitos, dado el to-
tal derrumbamiento del mercado
de capitales aparte de lo cual
tampoco existía ninguna con-
fianza en los poderes públi-
cos para concederles créditos ne-
cesarios, si los hubiese solicitado.
La capacidad y la voluntad de
ahorro del pueblo alemán brilla-
ba por su inexistencia, debido al
desgobierno político y económico
de las situaciones anteriores. Y en
cuanto a empréstitos en los mer-
cados extranjeros, los intereses
prohibitivos desechaban de ante-
mano la idea de recurrir a ellos
en condiciones favorables.

Como no existían, pues, posibi-
lidades normales de obtener fon-
dos para acometer la solución, y
la situación exigía una actuación
rápida y enérgica, el Estado ela-
boró un grandioso programa de
creación de trabajo a base de im-

pulsarlo con el crédito facilitado
por el mismo Estado. Claro está
que hubiese sido inútil que el Es-
tado a su vez pidiese el crédito
al mercado de capitales, porque
habría sido inútil en vista del
estancamiento general de la pro-
ducción. Pero el Gobierno nacio-
nalsocialista no capituló ante la
aparente falta de capital, sino que
valiéndose del banco central de
emisiones, la Reichsbank, creó con
su ayuda un crédito auxiliar.

Este modo de producir el cré-
dito necesario, que en el fondo
significaba hipotecar los futuros
ingresos, fué el paso decisivo, el
golpe certero para vencer la cri-
sis, para comenzar y llevar a buen
fin el subsiguiente período de
prosperidad económica.

Técnicamente se desarrolló es-
ta operación de modo muy sen-
cillo en la clásica forma del des-
cuento de letras de cambio en el
Reichsbank. Se libraron primero
"letras para la creación de tra-
bajo", luego "letras especiales";

es decir, "pagaré" al
que, debido al compra-
miento del trabajo
descuento del banco
convertieron pronto en
quidos de óptima cali-
tender en cuenta que
tado la situación se
muy desfavorable pa-
bierno no pudiese al-
los créditos auxiliares
las deudas del Estado
lativamente insignifi-
tanto, la elevada
programa del Gobier-
ba plenamente el
deudas, a pesar de su
Podría oponerse a
promoción financiera de
des tareas del Estado
de tales créditos im-
ligro de perturbación
nanzas y un posible
to del valor de la mo-
nal. El que se haya
peligros se debe al ha-
do acertadamente el
cedido a la industria y

(Pasa a la pág. 10)

MOTORES DIESEL DEWEKA Y ARN. JUNG

para cualquier potencia y cualquier uso

BOMBA AMAG

centrífugas y de pistón, para todo fin.

TORNOS VDF y Máquinas de herramientas en general.

MAQUINARIA INDUSTRIAL Y MINERA

ida propuestas y estudios técnicos, sin compromiso.

MAQUINAS DE CALCULAR Y DE SUMAR,
MANUALES Y ELECTRICAS:

"BRUNSVIGA" Y "RHEINMETALL"

HERBERT J. E. MULLER Y CIA. LTDA., SANTIAGO

Huérfanos 972. Of. 805 -- Cas. 3757 -- Teléfono 81721

EDGAR WEGERT & Cía.

MERCED 864 -- OF. 37 -- CASILLA 583
SANTIAGO

REPRESENTANTES

DE

SEITZ - WERKE G. M. B. H.

EN

KREUZNACH -- ALEMANIA

Instalaciones para la preparación y
conservación de jugo de uva (zummo)

Filtros y maquinarias en general
para la vinicultura

GILDEMEISTER & Co.

IMPORTADORES

de la mejor maquinaria agrícola

ALEMANA



TRACTORES

LANZ

A PETROLEO CRUDO

ARADOS y RASTRAS
RUD. SACK

Abonadoras, Sembradoras, Segadoras y Rastrillos de Pasto; Segadoras, Atadoras de Trigo, Trilladoras, etc., etc.

EXPERIENCIA Y CALIDAD

Motores Diesel "SCHL VETER" y "WUMAG" MAQUINARIA ALEMANA

ENRIQUE BLOCK
BANDERA 551-547



Así venció Alemania la desocupación, volviendo a dar pan y trabajo a sus empleados y obreros

responderse aumento del giro comercial. Rápidamente se liquidaron las deudas particulares, procedentes de la época de la gran crisis, y no tardó mucho en producirse una manifiesta abun-

dancia de dinero, gracias al aumento de las ganancias en la industria y en la banca, favoreciendo al mismo tiempo, el incremento de la producción la formación de nuevos capitales. En las cajas de ahorro, en las sociedades de seguros sociales y en las del seguro de vida, subieron los ahorros constantemente. Y por fin, con los crecientes ingresos por contribuciones e impuestos, una gran parte de los fondos cedidos a la industria y al comercio afluyó lógicamente otra vez a las cajas del Estado.

Para agotar todas las posibilidades de la aportación de capital para realizar el vasto programa del Gobierno y a la vez, para llevar a un feliz éxito la nueva política financiera, se adoptó, el mismo tiempo que la ampliación del crédito, la uniforme ejecución de todas las disposiciones financieras económicas. Ante todo, se procedió a liberar al país de la paralizadora presión del excesivo tipo de interés que cobraba el capital. Tras cuidadosa y bien pensada preparación, evitando toda medida precipitada y, sobre todo, de violencia, se acometió al comienzo del año 1935 en gran estilo una reducción orgánica del tipo del interés. El resultado fue, como indicó el doctor Schacht en la última asamblea general del Reichsbank, una rebaja del tipo normal del interés de los valores con créditos fijos en 1,12 por ciento y una disminución apreciable en los intereses para créditos de corto plazo. Con la nueva ley sobre el régimen de créditos se reorganizó la banca alemana y se la colocó en situación de poder funcionar en modo adecuado a la obra de reconstrucción de la hacienda del pueblo alemán. También el régimen de la Bolsa fue adaptado a las nuevas circunstancias. En cuanto a la hacienda municipal alemana, se la alivió del peso de los elevados intereses, que pagaba por sus empréstitos de corto plazo, mediante una decidida acción de saneamiento de sus deudas. Con el bien dirigido endeudamiento del capital, que apuntaba conscientemente al fomento y estímulo de las grandes tareas impuestas por el Estado, se movilizó en los mercados monetarios todo el dinero disponible. A partir de 1935 se hizo esto en los mercados de capitales con una creciente emisión de empréstitos públicos, y en los mercados del dinero, con las letras de cambio especiales, entre otras, con los pagarés del Deutsche Goldkreditbank (Banco alemán de Descuento en oro), filial del Reichsbank. Por otra parte, para apoyar con firmeza las medidas financieras del Gobierno, para darle la médula indispensable, se estableció el principio inalterable de la estabilidad de los salarios y el de los precios, mediante la creación de comisiones de intervención que controlan ambas cosas.

Desde el comienzo, los dirigentes de la política financiera alemana tuvieron la intención de convertir las deudas a plazo corto en obligaciones a largo plazo cuando llegase la ocasión propicia. Esta consolidación se hizo mediante la emisión de empréstitos nacionales desde el año 1933.

A partir de aquella fecha hasta hoy se han colocado empréstitos nacionales por más de diez mil millones de marcos, un resultado único en su importancia y significación. Hay que tener, además, en cuenta que, desde el comienzo de la acción consolidadora, el importe invertido en dichos empréstitos ha ido aumentando proporcionalmente de año en año. Mientras que en el año 1935 se colocaron poco menos que 1.600 millones de marcos, en el año 1937 ya se suscribieron tres mil millones de marcos de empréstitos nacionales, y en el año en curso, el importe de la suscripción llega a 3.500 millones de marcos. Las emisiones sacadas a suscripción pública desde el mes de noviembre del año 1937 han ido cubriéndose siempre con gran exceso, lo que hizo necesario aumentar la emisión para poder ceder a cada suscriptor la cantidad que pedía, y esto a pesar de que en los últimos años, el plazo de la amortización se ha hecho cada vez más largo. La creciente participación en la suscripción a los empréstitos nacionales se reparte sobre todas las capas de la población. En este sentido es muy notable el que en las últimas emisiones haya aumentado mucho el número de los pequeños suscriptores. De lo que se deduce que el ahorro alemán sabe positivamente que el capital que confía a la nación para cubrir sus gastos está absolutamente seguro y garantido.

REORIENTACION DE LA POLÍTICA FINANCIERA ALEMANA

En la última junta general del Reichsbank, su presidente, el doctor Schacht, ha declarado que en lo porvenir el Gobierno prescindirá en su política financiera de la facilidad de cubrir los gastos del Estado con letras de cambio. Con ello vuelve Alemania a los clásicos métodos de la política financiera del Estado.

Este paso no significa que el sistema seguido hasta aquí haya sido equivocado; todo lo contrario, pues demuestra que el Gobierno ya no necesita valores de los pagarés intermedios, porque, habiendo cumplido su misión, se hacen innecesarios.

El abandono de la técnica financiera seguida hasta ahora se debe, por una parte, al cambio que ha experimentado la economía alemana en su próspera evolución. Después de fomentar durante cinco años todas las posibilidades monetarias y después de despertar con ello a nueva vida las fuerzas latentes de la economía alemana, la maquinaria productiva, para decirlo así, funciona a toda marcha. Y la plena ocupación de todas las fuerzas ha producido una situación totalmente distinta. Mientras que antes la concesión de créditos intermedios produjo el correspondiente incremento de la producción, hoy, no existiendo ya mano de obra ociosa, ni disponiéndose de fuerzas productivas ilíquidas, no sería posible seguir aumentando la producción de mercancías con el mismo ritmo acelerado que hasta ahora. No tendrían, pues, sentido alguno que el Estado siguiera inyectando más dinero en la industria y el comercio, puesto que éstos están ya en condiciones de valerse por sí mismos.

Por otra parte, la natural previsión de un gobierno consciente de su misión como el nacionalsocialista, impuso la necesidad de no aumentar excesivamente las deudas a corto plazo, cuya importancia, de paso sea dicho, ha sido muchas veces sumamente exagerada por los que se aferraron a criticar la política financiera de Alemania. El Reichsbank, como ha hecho notar el doctor Schacht, ha sabido siempre que el cambio de la política financiera de la nueva Alemania no era de ningún modo un "camino sin fin". Precisamente por saberlo, se pudo conceder sin inconveniente alguno un crédito limitado de autonomía en su importancia y en su plazo. Desde el 1º de abril de 1938 no se extienden ya más esas "letras especiales"; el Estado ha prescindido de este instrumento, porque ahora ya no existe la necesidad de emplear estos medios extraordinarios de obtención de dinero, imprescindibles sólo en los primeros años después de la toma del poder para fomentar la decidida economía alemana. El lote de "letras especiales" en circulación se amortizará las últimas "letras para la creación de trabajo" serán amortizadas en el curso de este año.

Y en lo porvenir, como en años anteriores, todo el dinero que

necesite el Estado para su presupuesto se cubrirá, y con las contribuciones o con empréstitos nacionales. Con esta reorientación de la técnica financiera se libra el Reichsbank de la hipoteca que sobre el peso a causa de la il-

mitada posibilidad de redescuento de las letras especiales del erario. El Gobierno alemán se valdrá ahora, como medio financiero auxiliar, tan sólo de los llamados bonos (Pasa a la página siguiente)



NO HAY MOVIMIENTO, POR RAPIDO QUE SEA, QUE NO PUEDA CAPTARSE CON LA CAMARA

"CONTAX"

AUN EN MALAS CONDICIONES DE LUZ

ES UNA CAMARA:



ZEISS IKON

SIEMENS

SIEMENS



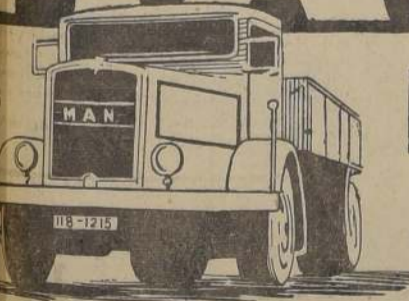
OFRECEMOS un Gran Surtido en **LUCETAS**

Visite nuestra exposición.

SIEMENS SCHUCKERT Ltda.

COMPANIA DE ELECTRICIDAD.
Huérfanos 1025 - 1039. — Casilla 104 - D. — Santiago.
VALPARAISO — CONCEPCION — ANTOFAGASTA.

MAN



DIESEL
EL CAMION
— DE —
MAYOR
VENTA

SE IMPONE POR SU:
ECONOMIA EN EL COMBUSTIBLE
REPUESTOS, SERVICIO
Y SOLIDEZ

INGENIEROS IMPORTADORES EXCLUSIVOS:

GUARELLO y MANTZKE Ltda

MORANDE 242. SANTIAGO. — CASILLA 2809. —
TELEFONO 88100.

STAUDT & CIA. LTDA.

VALPARAISO — SANTIAGO — CONCEPCION — TEMUCO

TEJIDOS
PAQUETERIA
CASIMIRES
SEDAS "SEDYLAN"

Productos de la Fábrica "Yarur Hnos."
(VENEDORES)

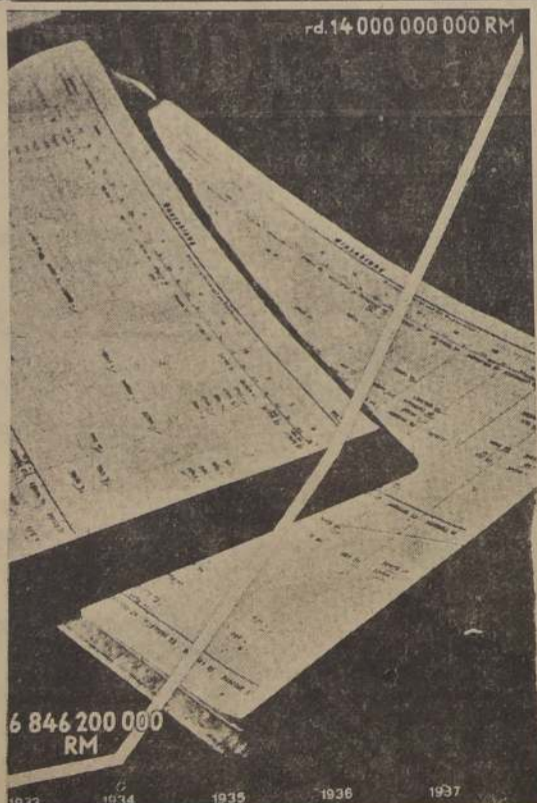
Aceite "SASSO"
(AGENTES EXCLUSIVOS)

Fábrica de Tejidos de Lana
"CAUPOLICAN"
(DISTRIBUIDORES)

Aceites lubricantes "SUNOCO"
(AGENTES EXCLUSIVOS)

STAUDT & CIA. LTDA.

SANTIAGO, Morandé 672 - Teléfonos: 69765/66 - 69767/68
69769 - 69760.



...y así crecieron las entradas del Estado a título de impuestos

(De la página anterior)

del tesoro con un plazo de seis meses, bonos que son redescuotables, que no pueden prolongarse, sino que se pagan el día de su vencimiento. El recurrir temporalmente al mercado monetario con tales bonos del tesoro representa un método que se utiliza en todos los países del mundo; se hace necesario, porque el Estado precisa en sus disposiciones financieras de cierta elasticidad en la obtención de fondos. El importe total de los bonos del tesoro que emita el Gobierno alemán será, por supuesto limitado.

La reorientación de la política financiera alemana significa que, en lo futuro, el volumen de los trabajos públicos se desarrollará dentro de los límites de los ingresos por contribuciones y de las disponibilidades del mercado monetario. El aumento extraordinariamente rápido de los ingresos del erario por contribuciones y derechos de aduana en los últimos años, ha permitido cubrir los gastos de inversión en medida cada vez mayor mediante los ingresos corrientes. Como dato basta citar aquí que los mencionados ingresos subieron desde el año fiscal 1933-34 de 6.850 millones de marcos a 13.960 millones de marcos en el año fiscal 1937-38. En lo futuro, los gastos se cubrirán aún en mayor grado con las rentas fiscales, sobre todo, porque los trabajos públicos seguirán jugando todavía durante mucho tiempo un papel dominante en la política económica alemana. El Estado lleva a cabo estos magnos proyectos para colocar a la nación, política y económicamente sobre fundamentos nuevos y poderosos. Además de la ampliación de la defensa nacional, se trata de ensanchar la base productiva de Alemania para que en todas las actividades económicas se mantenga la plena ocupación de la mano de obra, independientemente de

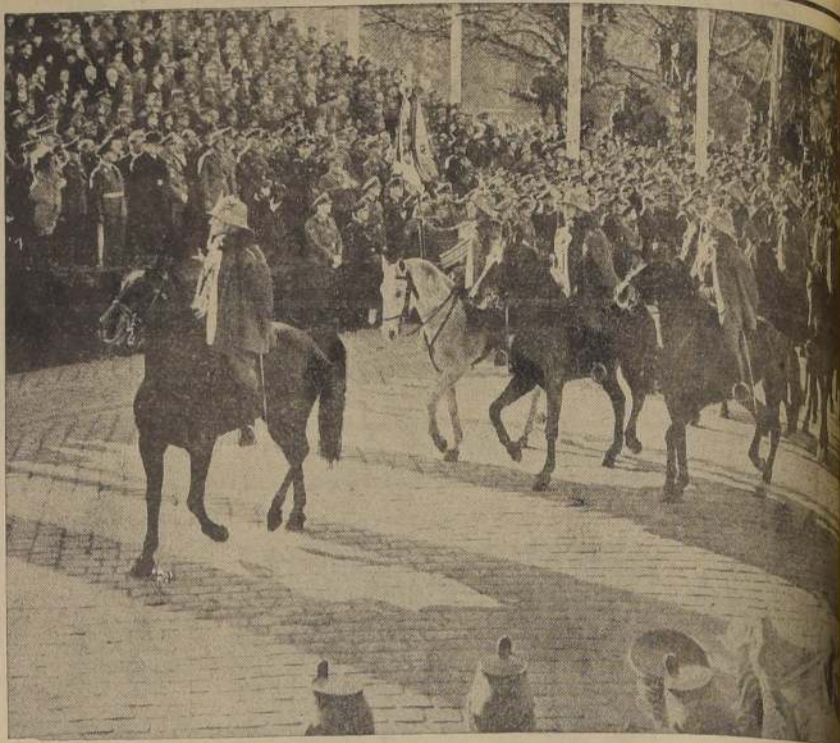
"IVENS"

REVISTAS Y FIGURINES

SIGNIFICA LA ÚLTIMA PALABRA EN EL SERVICIO DEL CLIENTE.

SUSCRIPCIONES Y NUMEROS SUELTOS

Librería Alemana "IVENS"
MONEDA 822 — SANTIAGO — CASILLA 205



Un desfile de los ejércitos fusionados constituyó la fiesta de clausura, durante la visita del Führer. Caballería austriaca desfilando

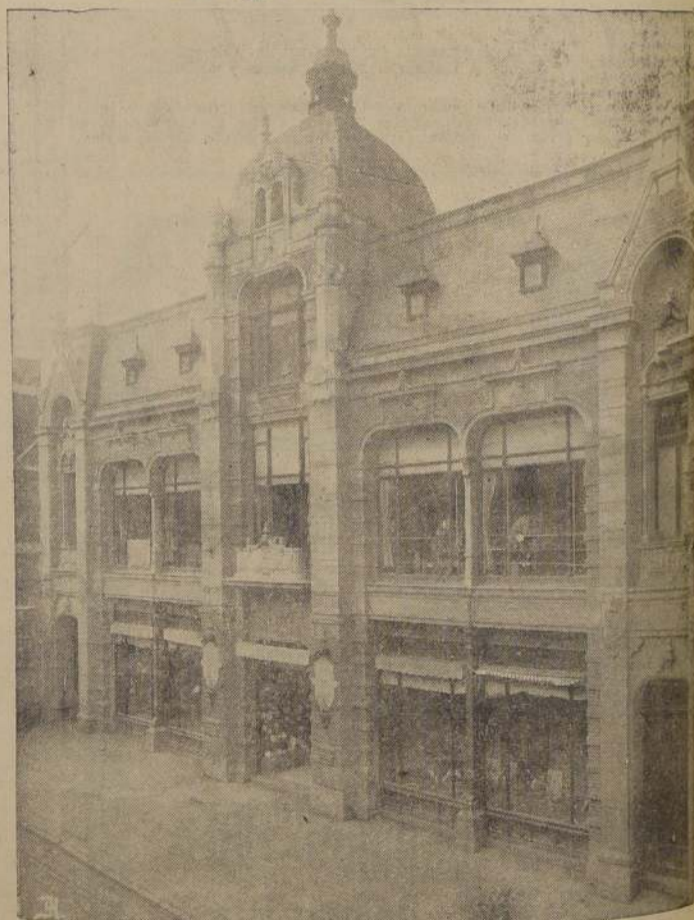
la situación favorable del mercado mundial. En cuanto al volumen de la capacidad receptiva de empréstitos, la política económica alemana tampoco dejará de moverse estrictamente dentro de los límites trazados por las deudas nacionales. Alemania está muy lejos del pe-

gro de que el Estado se recargue excesivamente de deudas; las de otros Estados, como lo demuestran los ejemplos de Inglaterra, Francia y, sobre todo, de los Estados Unidos de América del Norte, son en comparación mucho mayores que las obligaciones de corto y largo plazo de Alemania.

La política económica alemana ha demostrado en los últimos años de modo ejemplar que la demanda y las rentas de la economía sólo pueden acrecentarse mediante el trabajo y la producción. Si la actividad económica de Alemania ha llegado en este período en curva a la plena prosperidad, ello se debe, por una parte, a la bien dirigida y hábil política financiera, y, por otra, a la confianza que todo el mundo pone en el Gobierno socialista que, a través de la tarea de reconstrucción, ha llevado a la plena prosperidad

MERCERIA SANTIAGO

Compañía 1060



El establecimiento mejor surtido en el ramo de artículos de MERCERIA, FRUTERERIA, MENAJE, ÚTILES DE PESCA, HERRAMIENTAS PARA JARDINERIA, etc., etc.

Se confeccionan presupuestos de cerrajería para arquitectos y constructores base de planos y detalles técnicos.

MATERIALES PARA CONSTRUCCIONES Y CERRAJERIA COMPLETA
IMPORTACION DIRECTA

OSTERTAG y Cía. Ltda.

SANTIAGO: CASILLA 97-D. — DIRECCION TELEGRAFICA: "MERSANT"

Casa de Maquinarias de Ocasión Teodoro Preisler B.

Santiago — Casilla 2587
Huérfanos N.º 2448
Teléfono N.º 85928

LA CASA MAS ANTIGUA Y
ACREDITADA EN EL RAMO

Visite el local sin compromiso

Compra y venta de toda clase de
maquinarias y materiales usados.

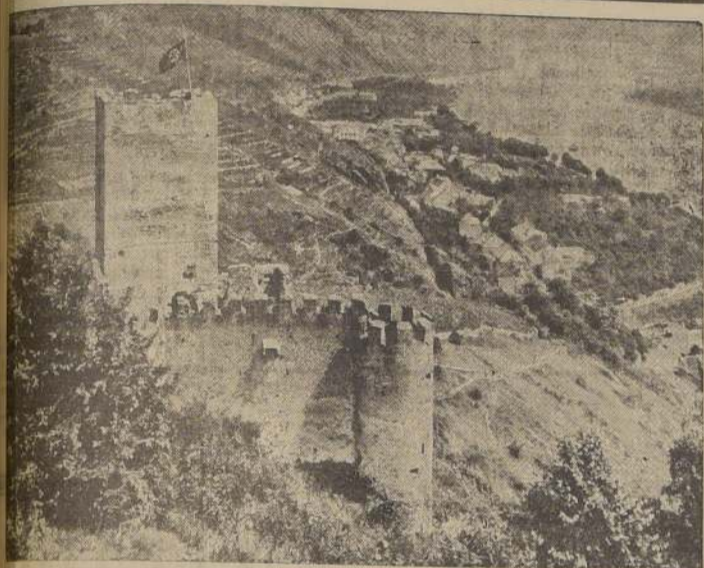
Maquinaria de la Industria Alemana

SIEMPRE EN EXISTENCIA PARA ENTREGA
INMEDIATA:

MOTORES DIESEL, M. A. N.
BOMBAS CENTRIFUGAS,
TORNOS, FRESAS Y TALADROS,
MAQUINARIAS EN GENERAL.

Solicite precios é informes de:

S. A. C. Saavedra Benard
402 -- MORANDE -- 402



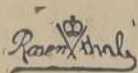
El Danubio cerca de Spitz

Porcelanas ROSENTHAL

Porzellanfabrik Ph. Rosenthal & Co. A.G.



Werk Kronach



Werk Selb



Bahnhof-Selb

KPM Porzellanmanufaktur A.G.

KPM Porzellanfabrik F. Thomas



Bayaria

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS PARA CHILE
LOBENSTEIN & SCHALSCHA

SANTIAGO DE CHILE
CASILLA 12 - D

VENTAS AL DETALLE Y PARA IMPORTACION
AGUSTIN'S No 1153

INSTITUTO ORTOPEDICO ALEMAN

UNICO: CALLE SAN ANTONIO 540
TELEFONO 84388 — CASILLA 3494
SANTIAGO

PIERNAS — PIES — BRAZOS
PLANTILLAS — CORSES
BRAGUEROS

MEDIAS ELASTICAS PARA VARICES,
ENDEREZADORES PARA NIÑOS Y
ADULTOS, FAJAS INDIVIDUALES

contra la obesidad, para estómago caído,
riñón suelto, postoperatorias

El establecimiento más importante y mejor
surtido en la costa del Pacífico

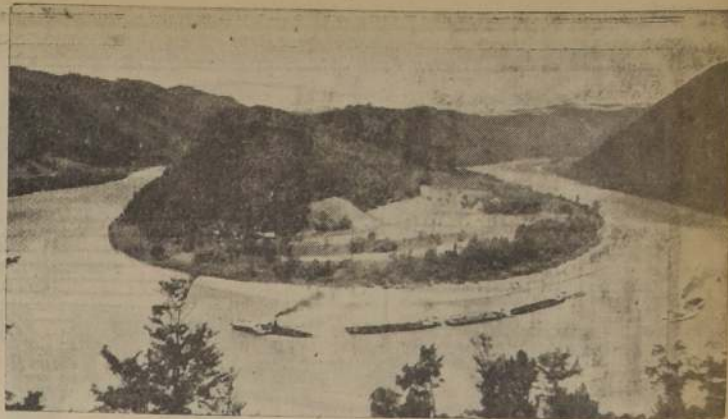
Atendido por personal de reconocida
competencia y seriedad.



El Convento Melk

SOBRE LAS OLAS DEL DANUBIO A TRAVES DE LA ZONA ORIENTAL REINCOR- PORADA AL REICH

Pocos días después de la reintegración de Austria a Alemania, arribamos a Passau, la ciudad de los tres ríos, siguiendo luego aguas abajo por el Danubio, el otro río de los Nibelungos, con objeto de dar a conocer nuevamente sus hermosos paisajes. El viaje desde Passau, primero sobre el estrecho camino de la montaña, con sus muchas vueltas y curvas, y luego en el vapor, nos condujo en medio de uno de los paisajes montañosos menos frecuentados de nuestra patria. A través de las quebradas del bosque, pasando cerca de viejos molinos y rústicas casas de campesinos, continuamos el viaje por las aldeas situadas en las alturas y visitando los palacios y monasterios. Vichtenstein, Ybbs, Schloggen, Linz, St. Florian, el Wachau, con sus famosos burgos y pendientes cubiertas de viñedos, peregrinamos a lo que se ve en el Rin, el convento Melk, Durnstein, Krems, el palacio Schönbrunn, Spitz y finalmente Viena, son algunos de los muchos lugares que tocamos y vimos de pasada. Quisiera permanecer todo el verano y el otoño, en esa región colmada de bellezas, y por las noches saborear el buen vino que se cosecha sobre todo en el Wachau, en las pendientes a pico del Danubio. No obstante su suelo productivo, la miseria se había ensañado de toda esa comarca, pero ahora sus habitantes se sienten ya esperanzados de mejoramiento. Campesinos de esa región que subieron a nuestro vapor nos contaron las primeras consecuencias favorables de la reincorporación al Reich, que facilitó a los hombres el poder regresar al país; un miembro de la legión austriaca nos señaló riendo el lugar donde otrora había alcanzado el la orilla libertadora al fugarse de los esbirros de Schuschnigg. En nuestro viaje fluvial tuvimos también oportunidad de conocer a los marineros del Danubio; con sus cabellos rubios y ojos azules tienen el mismo aspecto que los del litoral, son resistentes a las inclemencias del tiempo y descienden de antiguas familias radicadas en esa región. En su manera de ser se reconoce la influencia del majestuoso y risueño paisaje que circunda a ese el más grande de los ríos alemanes y que perdura para siempre en todos aquellos que una vez penetraron en él y lo sintieron profundamente.



El Danubio cerca de Schloggen

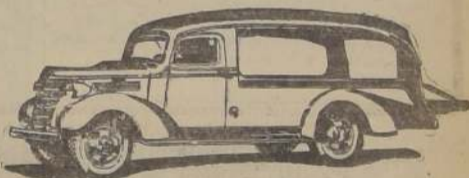
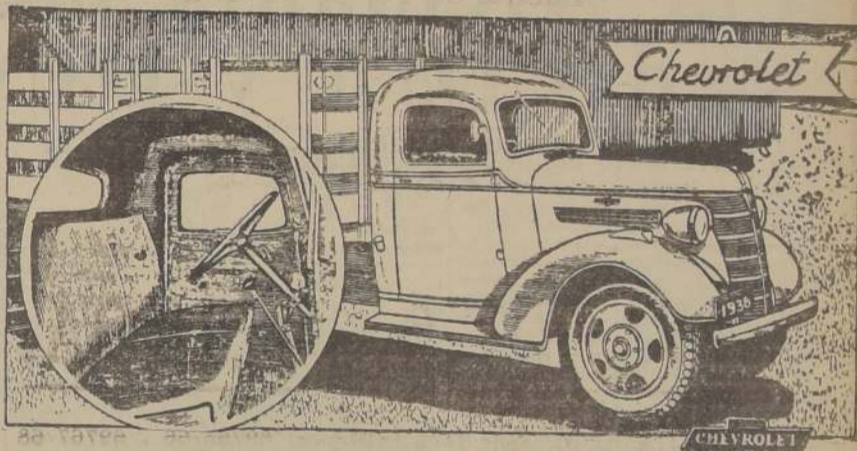
DESDE EL PUNTO DE VISTA DEL DUEÑO EL CAMION

CHEVROLET 1938

sigue siendo

EL MAS ECONOMICO

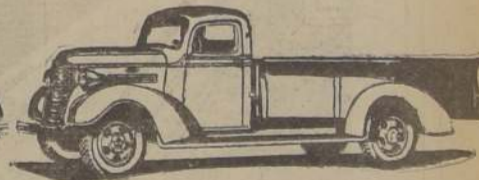
para su servicio de Transporte



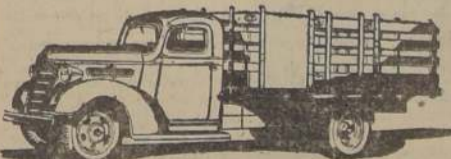
EXPRESS DE REPARTO CHEVROLET UTILITY



CAMION DE VOLTEO CHEVROLET UTILITY



CAMION PICK UP CHEVROLET UTILITY



CAMION DE ESTACAS CHEVROLET UTILITY



MICRO SURTRUN CHEVROLET

Los camiones Chevrolet desarrollan MAYOR FUERZA DE TRACCION que todos los de su categoría... pues tienen un NUEVO MOTOR DE ALTA COMPRESION. DE VALVULAS EN LA CULATA que extrae hasta la última fracción de potencia de cada litro de gasolina. Son los más ECONOMICOS para trabajos generales... porque consumen menos gasolina y menos aceite y

prestan largos años de servicio con el mínimo de gastos de conservación.

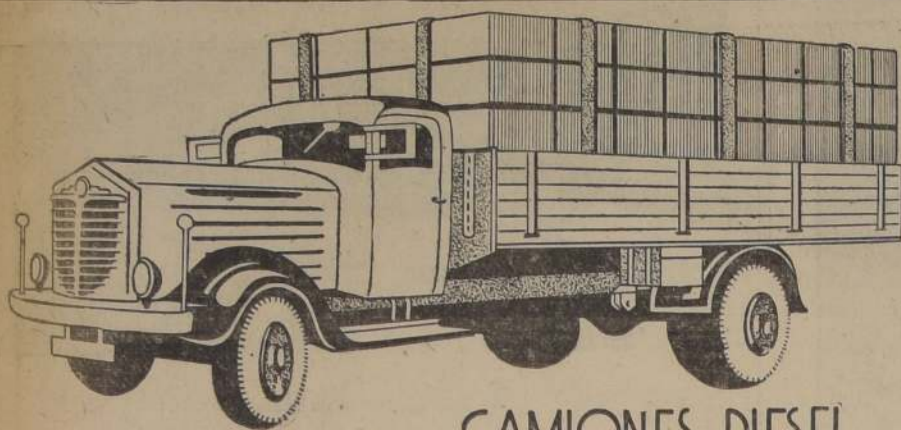
Y son más seguros, más modernos, más duraderos... porque son los únicos camiones de bajo precio provistos de frenos hidráulicos perfeccionados, lubricación por presión y de una construcción robustísima en todas sus partes.

KULENKAMPFF, KNOOP Y CIA.

PLAZA DE LA CONSTITUCION (SUBTERRANEO)

SANTIAGO

CONCESIONARIOS EN TODA LA REPUBLICA



CAMIONES-DIESEL

BÜSSING-NAG

Pida precios y demostraciones sin compromiso a

ALERT & CIA S.A.C.REPRESENTANTES GENERALES PARA CHILE
Santiago - Morandé 902 - Casilla 1902 - Teléfono 61131.

Habla Alemania por las ondas DJA y DJN

El 5.º aniversario de la Estación alemana de onda corta

La llamada radiofónica "Habla Alemania por las ondas DJA y DJN"—o cualquiera otra que sea característica de las demás ondas que la Estación Alemana de Ondas Cortas emplea para su servicio ultramarino—ha llegado a ser una llamada familiar a todos los radiooyentes del mundo. Esta llamada no sólo llega a las Américas Central y del Sur, pues desde las heladas llanuras de Alaska hasta los arrecifes de esmeralda del Mar del Sur, sería difícil encontrar un lugar en que no se hubiese oído por lo menos una vez. Desde hace cinco años, estas llamadas, y los programas que anuncian, son radiados a todos los puntos cardinales. En

general, cinco años no representan un excesivo período de tiempo para la vida de una institución importante y las conmemoraciones de esta clase ofrecen poca ocasión para un estudio retrospectivo. Mas el caso es muy diferente tratándose del dominio de las ondas cortas, cuyo desarrollo es tan rápido que casi cada día nos trae un nuevo progreso. Por esta razón son ya un acontecimiento los cinco años de existencia de la Estación Alemana de Ondas Cortas, acontecimiento que da lugar a ciertas consideraciones e induce a echar una mirada retrospectiva y otra al estado actual.

Las razones que motivaron la

construcción de un potente servicio alemán de ondas cortas son tan evidentes que casi sobra insistir en ellas. Fuera de las fron-

"Vigor por la Alegría"; en fin, el país de la música ha despertado siempre el interés de los demás pueblos. Si bien en to-



El reloj que se ve al fondo indica las horas de los diferentes programas, y según el mismo se conectan las diversas ondas

teras del Reich viven 23.000.000 de alemanes y personas de origen alemán, 15.000.000 de los cuales se hallan radicados en los más distintos puntos de ultramar. Su caso es muy diferente al de los ingleses, por ejemplo, cuyo alejamiento de la patria es atenuado por el hecho de vivir en sus dominios bajo las mismas leyes que rigen en su patria, y en la de sus abuelos. Estos 15.000.000, sin dejar de ser leales súbditos y ciudadanos de su nueva patria, es natural que sientan no sólo nostalgia sentimental, sino a veces también nostalgia cultural por el país de sus antepasados. Antes esta añoranza sólo podía disiparse cultivando las relaciones mediante cartas, periódicos, buques, es decir, medios de comunicación todos ellos que demoran un tiempo relativamente largo para llegar a su destino. La radio significa a este respecto un cambio definitivo: ha puesto a los alemanes de ultramar en contacto directo con la madre patria, Alemania, con las bellezas de sus paisajes, su antigua arquitectura; Alemania, el país del progreso y de algunas de las conquistas sociales más importantes de nuestra época; el país del Servicio del Trabajo y del

das las estaciones radiodifusoras del mundo se toca a menudo música alemana, existe el deseo de oír esta música interpretada por músicos del país que la creó. Precisamente, en Iberoamérica, cuyas repúblicas trabajan tan intensamente en el progreso material y cultural de sus países, se revela profundo interés por las transmisiones radiofónicas alemanas y por el cultivo de la colaboración entre Iberoamérica y Alemania a que estas transmisiones contribuyen; interés que dispensa especial importancia al programa para América del Sur y Central de la Estación Alemana de Ondas Cortas.

¿Cómo se formó y cómo trabaja esta Estación Alemana de Ondas Cortas? El 1.º de abril de 1933 comenzó sus transmisiones desde Zeelen, pueblito situado en las cercanías de Berlín. Ya mucho antes se hicieron desde allí transmisiones experimentales con ondas cortas que, sin embargo, carecieron de importancia, siendo hoy en día una curiosidad histórica la torre de madera de la antena circular de aquellos tiempos. El gran progreso se obtuvo el 1.º de abril de 1933, día en que se entregaron al servicio las antenas de ondas diri-

gidas, radiándose por estas antenas un programa propio. Al principio funcionaba solamente una antena direccional con un programa diario de 2 horas. Al poco tiempo, ya en enero de 1934, se entregaron al servicio otras antenas de la misma índole, entre ellas las con ondas dirigidas hacia Sud América. En 1935 se añadieron dos más para América Central y el Asia del Sur. La Estación Alemana de Ondas Cortas dispone actualmente de un sistema de seis antenas direccionales, que prácticamente alcanzan a todo el mundo civilizado. La estación radia por diferentes ondas, de 16, 19, 25, 31 y 49 m., cuyas características comienzan siempre con las dos letras DJ. Las seis antenas emiten seis diferentes programas de zona, de manera que lleguen a los oyentes de las correspondientes zonas en las horas más favorables para la recepción; es decir, en las últimas horas de la tarde o primeras de la noche. Todo oyente y en cualquier punto del globo en que se encuentre, podrá estar seguro de recibir desde Alemania, noche por noche, un programa de 6 a 8 horas que responda a sus deseos y a sus gustos. Sólo necesita ajustar su receptor. Hay además algunas horas de programa de mañana y de tarde. Se han convertido en 47 las 2 horas de programa diario del principio. También ha aumentado considerablemente la potencia emisora. La potencia inicial de la emisora era solamente de 4 kilovatios. En 1936, en ocasión de la Olimpiada, fue aumentada a 40 kilovatios y gracias a la Estación Alemana de Ondas Cortas se pudieron oír en todo el mundo los Juegos Olímpicos. Esta potencia emisora es suficiente para garantizar en cualquier lugar del mundo una buena recepción de la Estación Alemana de Ondas Cortas.

No es labor fácil la organización de un tal servicio de ondas cortas. En primer lugar, debe



"Juventud, divino tesoro, ya te vas para no volver! Cuando quiero llorar, no lloro... y a veces lloro sin querer!"
(RUBEN DARÍO)

• ¿Está Ud. diciéndole adiós a la juventud, a los años floridos?... Ya no disfruta como antes de la alegría de vivir?... ¿Está perdiendo su capacidad para divertirse y para trabajar?... ¿No será que Ud. se está poniendo viejo prematuramente? No hay por qué sentirse viejo sin serlo... Comience hoy mismo a tonificarse con el Tónico Bayer!

• Muchas personas que han tomado el Tónico Bayer, por encontrarse como Ud., dicen que ahora respiran la atmósfera de la juventud... que están encantados de lo bien que se sienten, llenos de rebosante vitalidad. Es que el Tónico Bayer enriquece la sangre... vigoriza los músculos... fortalece el cerebro y los nervios.

Pida un frasco de Tónico Bayer en la botica!

¿QUÉ ES EL TÓNICO BAYER?

• Es una fórmula científicamente balanceada de Vitaminas, Extracto de Hígado, Calcio, Fósforo y otros elementos de gran valor terapéutico.
• El Tónico Bayer proviene de los mundialmente famosos Laboratorios Bayer. (¿Qué mejor garantía!)



TÓNICO BAYER

RENUOVA LAS FUERZAS VITALES

considerarse la diferencia de horas entre el país emisor y los países receptores. En los primeros tiempos, cuando todavía no se había montado una antena direccional para cada zona, se recibían cartas de oyentes comunicando que nuestras transmisiones les llegaban pasada la medianoche, habiendo conectado los relojes despertadores en sus receptores, a fin de no perder las audiciones. Actualmente todo radiooyente recibe las transmisiones a la hora más cómoda para él. Como es natural, ello significa trabajo nocturno para la orquesta, los artistas, los locutores y el personal técnico de la emisora. Además, un servicio radiodifusor que emite a seis di-

ferentes zonas debe recurrir a grabar muchas transmisiones en discos de cera, a fin de que un gran acontecimiento, por ejemplo, la retransmisión de una ópera, puede también ser oída en aquellas zonas que no tienen audibilidad en las horas en que se realiza la transmisión original. Otro de los problemas es la elección de la longitud de la onda, pues no sólo las estaciones del año, sino incluso las horas del día deben ser consideradas, puesto que mientras una onda se oye mejor en la oscuridad, ofrece otra mejor recepción durante el día. Finalmente, hay que tener en cuenta que los programas deben ser confeccionados con meses de an-

ticipación, pues el programa lo preso ya ha de estar en poder del oyente el día primero del mes, cosa que en muchos casos significa el que deba salir de Berlín con seis semanas de anticipación. La Estación Alemana de Ondas Cortas no sólo procura ofrecer a sus radiooyentes un programa ameno y de calidad, sino que también se preocupa de que estos oyentes impongan del mismo con la debida anticipación y sepan cuándo se transmite. Lo mismo puede decirse de su Servicio de Prensa, que es exacta descripción del contenido de las trans-

(PASA A LA PAGINA 15)



Un coche nuevo por menos de \$ 100

Nada más cierto; basta una mano de STEELCOTE, el esmalte a base de caucho, sobre la pintura vieja para operar un cambio completo en el aspecto del auto. Parecerá recién salido de la fábrica. STEELCOTE lo aplica cualquiera, aunque no sea pintor, pues se extiende y empareja solo, sin dejar señales de brocha. No se parte ni se agrieta. Queda con lustre intenso que resiste sol, lluvia, barro, aceites salinos y hasta ácidos, sin alterarse ni mancharse. 30 colores a cual más hermoso. Vale la pena probarlo.

Solicítense una demostración y folleto ilustrado de los distribuidores generales:

KULENKAMPFF, KNOOP y Cía.

Santiago — Valparaíso — Coquimbo — Antofagasta — Concepción.

Steelcote
ESMALTE A BASE DE CAUCHO

Ellas también esmaltan



Los Útiles de Escritorio

Y DE

COLEGIALES

CON ESTA MARCA:



SON EL EXPONENTE MAS ALTO DE PERFECCION

FABRICANTES:

Lüer Paye y Cía.

DISTRIBUIDORES:

TODAS LAS BUENAS LIBRERIAS

Influencia de la Junta de Exportación Agrícola en las actividades productoras y el comercio exterior

La Junta de Exportación Agrícola, organismo de carácter semi-fiscal, que creó la Ley N.º 4.912, es una de las reparticiones del Estado que sin duda ejerce una influencia decisiva en las actividades económicas que se relacionan con la industria agrícola nacional.

Su actuación no sólo está ligada al desenvolvimiento de la agricultura, en todos sus aspectos, sino que también, al de numerosas industrias derivadas, cuya vida y progreso depende y estimula.

Brevemente, pueden bosquejarse las orientaciones de la Junta y sus resultados prácticos, en el siguiente resumen:

ORIENTACIONES DEL SERVICIO

Orientación y mejoramiento de la producción nacional.
Desarrollo de las exportaciones de productos agrícolas.
Creación, fomento y difusión de nuevos cultivos agrícolas que permitan reemplazar a los productos similares del exterior.
Mejor organización del comercio agrícola y política de precios para los productores, que aseguren costos de producción y una legítima utilidad al agricultor.
Control de los precios sobre bases de más armonía entre los factores de la producción y del consumo.
Colocación en los mercados extranjeros de los saldos exportables de nuestros productos agrícolas, después de reservar las cantidades necesarias para la atención del consumo nacional, semillas, y enlatados de cosechas, etc.

FOMENTO DE LAS EXPORTACIONES

Una de las finalidades principales de la Junta, consiste en facilitar la colocación en los mercados extranjeros de los saldos exportables de los productos agrícolas.

Para este efecto, utiliza todos los recursos de que le es posible disponer, en cuanto a fuentes de información como, por ejemplo, los servicios públicos vinculados a las actividades comerciales, el comercio exterior, sus agencias en el extranjero, etc. Su ayuda consiste en la concesión de bonificaciones, que con el carácter de primas, concede durante períodos determinados. De acuerdo con su principal objetivo de fomento de la producción agrícola, las primas las paga directamente al productor. También concede el pago de primas provisionales, con las que cubre, en cada caso, las diferencias entre el precio del mercado nacional y el del extranjero y las situaciones de la competencia de las exportaciones chilenas.

Finalmente, concede primas de transporte — se envía a Magallanes — con el fin de facilitar y abaratar la movilización de productos de consumo interno dentro del territorio chileno a centros de consumo que por su distancia considerable de las zonas productoras tienen dificultades de aprovisionamiento.

La Junta destina una parte importante de sus fondos al financiamiento del pago de las primas de exportación y de transporte interno y en la República.

La ayuda prestada a las exportaciones, llega en la forma más am-

plia el objetivo que se persigue.

En años anteriores ha permitido colocar en los mercados extranjeros los saldos sobrantes de nuestra producción de trigo, cebada, frutas, avena, vino, etc.

MERCADOS NUEVOS PARA LOS PRODUCTOS CHILENOS

No sólo corresponde a la Junta estimular las exportaciones a los mercados que son habitualmente consumidores de nuestra producción, sino que también se preocupa de ensanchar el radio de estas operaciones comerciales.

Para ello cuenta con servicios especiales de orientación. Tiene Agencias Comerciales en San Francisco de California, en Londres, y en Buenos Aires. Estas Agencias están constantemente informadas a la Junta de las alternativas de los mercados correspondientes a los países en que desarrollan sus actividades, como también de las expectativas que se ofrecen a nuestros productos en los países de los Hemisferios Sur y Norte.

PLAN DE FOMENTO AGRICOLA. POLITICA AGRARIA

Es evidente que sin un programa técnico nacional en los campos de fomento de la producción, aunque las facilidades que puedan existir para el cultivo de las propiedades, es indispensable, para orientar la política agraria hacia nuevos conceptos de fomento, el mejoramiento de la semilla y de los métodos de producción general.

En este sentido el Ministro de Agricultura, señor Valdés Fontecilla, formuló un Plan Coordinado de Fomento Agrícola, cuyo fin último es el de aprobar el programa de requerimiento del Gobierno. La primera parte del plan ha llegado ya a su fin y actualmente se acaba de aprobar el programa de la segunda etapa de esta interesante campaña de fomento de la producción agrícola del país.

El plan de Fomento Agrícola puede resumirse en los siguientes objetivos principales:

1. Instalación de Estaciones Experimentales y de Genética en Ovalle, Cauquenes, Los Angeles, Temuco, Osorno y Puerto Octay. La Junta ha comprado los terrenos necesarios para la creación de estos planteles y ha entregado los fondos necesarios para su explotación.

El medio más eficaz para incrementar el volumen de la producción y mejorar su calidad, reside, indiscutiblemente, en el empleo de las mejores semillas. La Junta, en su deseo de obtener esta finalidad, proporcionó fondos al Ministerio de Agricultura para dar mayor eficiencia a sus Servicios Provinciales, a los cuales dotó de equipos seleccionadores de trigo, cebada, avena, etc., que consisten en máquinas de última modelo, montadas sobre camiones y motores Diesel, con capacidad suficiente para atender las exigencias de la producción en gran escala. Estos equipos recorren las zonas agrícolas y seleccionan en los mismos fondos las semillas

que los agricultores destinan a las siembras.

Los resultados de este sistema de selección han podido verse comprobados en el mejoramiento sensible de la producción triguera.

Los accidentes de grandes dimensiones, que en algunas zonas tienen una importancia excepcional en las zonas agrícolas del Sur del país, donde los accidentes climáticos son más frecuentes. En repetidas oportunidades las cosechas, principalmente de trigo, han sufrido pérdidas considerables debido al exceso de agua caída en la época de la recolección. El año pasado, estos fenómenos se repitieron en el volumen de la producción triguera, mermando en proporciones realmente considerables.

La Junta ha querido contrarrestar los efectos de tales accidentes y, con el objeto de salvar el máximo de las cosechas afectadas, concedió fondos a la Cooperativa Agrícola de Frutillar para instalar en Frutillar, un gran secador de granos.

También acaba de adquirir una propiedad en Osorno para construir bodegas anexas de almacenamiento de trigo.

La Junta ha proporcionado fondos para el funcionamiento de las Estaciones Frutícolas de Acaña (Departamento de Arica), Valparaíso, Elqui y Panguel. En cuanto a la defensa de la producción frutícola, ha dispuesto constantemente de un presupuesto de dinero para el ataque de las plagas mariposas. Propició una intensa campaña de los árboles frutales en la región de Santiago y ha concedido al Ministerio de Agricultura los fondos necesarios para completar las instalaciones del Insectario Nacional que existe en Quillota. Por otra parte, ha prestado atención y ayuda financiera a la extirpación de la plaga "conchuela ne-

gra" que invade a los naranjos del valle de Acaña, que constituyen la más importante producción frutal del Departamento de Arica. Pronto deben llegar al país los elementos de destrucción que han sido comprados en Estados Unidos, para dar otro impulso a esta campaña de sanidad en el valle de Acaña.

La Junta, ha invertido en el desarrollo de la primera parte del Plan de Fomento Agrícola, la suma de \$ 10.230.000.

La segunda parte de este pro-

grama de fomento es seguramente más interesante que la primera. La Junta acaba de aprobar y ha tomado sobre sí la responsabilidad de financiarla hasta por la cantidad de \$ 15.000.000.

En líneas generales, este Plan contempla la instalación de 12 Campos Demostrativos que se ubicarán en Coquimbo, Aconcagua, Colchagua, Curicó, Talca, Maule, Linares, Subil, Arauco, Bio

bio, Valdivia y Chiloé. Estos campos, que son complementarios de las Estaciones de Genética, tienen por objeto hacer de ellos experiencias de cultivo de acuerdo con las características de las tierras y las climas de diversas zonas agrícolas en que está dividido el país. Aparte de la importante labor de enseñanza y orientación de la producción para mejorar las actuales condiciones de cultivo se persigue, además, la finalidad de estudiar a conciencia cuáles son las variedades que mejor se adaptan a las condiciones de clima y composición orgánica de los distintos suelos agrícolas.

Con el concurso financiero de la Junta se adquirieron terrenos para instalar dos nuevas Estaciones de Fruticultura, una en Ovalle y otra en Los Angeles, con maquinarias y elementos para la selección, clasificación y empaque de las frutas secas; se completaron las Estaciones Frutícolas de Valparaíso, Elqui, Curicó, el Deshidratador de Los Andes, Fábricas de Conservas y Deshidratadoras de Santiago y la "Packinhouse" de Angol.

Se consultan fondos para dotar a las Escuelas Agrícolas de Chillán, Ancud, San Felipe y Temuco, de instalaciones y reproductores indispensables, con el objeto de estos últimos, de propiciar el desarrollo de la masa ganadera del país.

Finalmente, se proyecta construir bodegas para la concentra-

ción de moños, elaboración de vinos tipo exportación, vinos licorosos, jugos de uva, etc.

FRIGORIFICOS. SU ADMINISTRACION. CAPACIDAD DE RECEPCION DE MERCADERIAS

La Comisión Administradora de Frigoríficos, que depende de la Junta de Exportación Agrícola, tiene su origen en la Ley N.º 3.829, de 31 de diciembre de 1933, que autorizó la construcción del primer frigorífico en Valparaíso.

La constitución de la Comisión Administradora emana de las disposiciones del Decreto Supremo del Ministerio de Agricultura N.º 6.346, de 5 de octubre de 1934, que reglamentó la ley N.º 3.829.

De acuerdo con las prescripciones aludidas este organismo está compuesto en la siguiente forma:

Un presidente, don Luis Artaza García, que la preside, en representación de la Junta de Exportación Agrícola. De un miembro representante de la Sociedad Nacional de Agricultura, don Arturo Lyon Peña. De otro, en representación del Departamento de Obras Marítimas del Ministerio de Defensa Nacional, don Reynaldo Guardia Bieriwerth. Posteriormente, se completó la composición de la Comisión con el Superintendente de Aduanas de la República, don Francisco Soler Nerya (Decreto N.º 16 de 1938 del Ministerio de Agricultura). Forman, además, el personal de la Comisión, un Asesor Técnico, que es el Jefe del Departamento Comercial de la Subsecretaría de Comercio, don Higinio González Nollé; el Ingeniero Jefe, don Arturo Donoso Molina, y es el secretario, don Fernando Lazo Correa.

FRIGORIFICO N.º 1 DE VALPARAISO

Es el establecimiento más importante que existe en el país por su capacidad de recepción y el modernísimo material de enfriamiento. Está ubicado en el recinto de la Aduana del Puerto Comercial, consta e edificio de 4 pisos, de los cuales tres, además del subterráneo, están ocupados por cámaras frigoríficas, que en total, suman 29, con una capacidad máxima de 10.300 metros cúbicos. Están proyectadas para recibir toda clase de productos, como: frutas, hortalizas, manzanas, quilla, carnes congeladas, etc. Pueden almacenarse, cómodamente, hasta 170.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías.

El establecimiento está preparado para recibir, también, hasta un millón de kilos de carne congelada. Los departamentos especiales para el almacenamiento de manteca y huevos, tienen una capacidad de recepción de 85.000 kilos y 4.500 cajas, respectivamente.

La afluencia de mercadería al Frigorífico de Valparaíso, que ha excedido de todo cálculo, motivó a la Junta en el presente año, a conceder a la Comisión Administradora los fondos necesarios para enanchar la capacidad del establecimiento, habilitando, para eso, el 4.º piso del edificio como

acarreos de frutas de exportación a los puertos de embarque.

El Frigorífico de Lontue puede recibir, de una vez, más o menos 6.000 cajas de manzanas, tipo standard.

FRIGORIFICO DE TALCAHUANO

Una vez concluido este Frigorífico, será el segundo en importancia que habrá en el país. Se ubicará sobre el espaldón de atraves de nave que actualmente está construyendo el Departamento de Obras Marítimas del Ministerio de Defensa Nacional, en el Puerto Comercial de Talcahuano.

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

En un departamento anexo, se instalará la Planta de Fuerza Eléctrica; Sala de Máquinas, etc.

Para financiar la construcción

El edificio constará de 3 pisos. El primero de ellos se dedicará al Almacén de mercaderías del puerto. Los otros dos corresponden al Frigorífico mismo y se compondrán de 18 cámaras refrigeradas grandes, con una capacidad de recepción de 135.000 cajas de manzanas o su equivalente en otras mercaderías y 10 cámaras de menor superficie para guardar carnes congeladas, manteca, huevos, etc. En total, estas 10 cámaras podrán contener 250 toneladas de carnes congeladas, sin perjuicio de que su acondicionamiento permitirá ocuparse, también, con frutas de tal manera que cuando el frigorífico esté completamente cargado de manzanas, su capacidad alcanzará a más o menos 150.000 cajas, distribuidas en sus 28 cámaras.

El plan de fomento agrícola, es la base de la nueva orientación de la política agraria nacional.— Fomento de las exportaciones.— El problema del trigo.— Frigoríficos.— Ganadería.— Ayuda a las industrias menores

La Junta de Exportación Agrícola, organismo de carácter semi-fiscal, que creó la Ley N.º 4.912, es una de las reparticiones del Estado que sin duda ejerce una influencia decisiva en las actividades económicas que se relacionan con la industria agrícola nacional.

Su actuación no sólo está ligada al desenvolvimiento de la agricultura, en todos sus aspectos, sino que también, al de numerosas industrias derivadas, cuya vida y progreso depende y estimula.

Brevemente, pueden bosquejarse las orientaciones de la Junta y sus resultados prácticos, en el siguiente resumen:

ORIENTACIONES DEL SERVICIO

Orientación y mejoramiento de la producción nacional.
Desarrollo de las exportaciones de productos agrícolas.
Creación, fomento y difusión de nuevos cultivos agrícolas que permitan reemplazar a los productos similares del exterior.
Mejor organización del comercio agrícola y política de precios para los productores, que aseguren costos de producción y una legítima utilidad al agricultor.
Control de los precios sobre bases de más armonía entre los factores de la producción y del consumo.
Colocación en los mercados extranjeros de los saldos exportables de nuestros productos agrícolas, después de reservar las cantidades necesarias para la atención del consumo nacional, semillas, y enlatados de cosechas, etc.

FOMENTO DE LAS EXPORTACIONES

Una de las finalidades principales de la Junta, consiste en facilitar la colocación en los mercados extranjeros de los saldos exportables de los productos agrícolas.

Para este efecto, utiliza todos los recursos de que le es posible disponer, en cuanto a fuentes de información como, por ejemplo, los servicios públicos vinculados a las actividades comerciales, el comercio exterior, sus agencias en el extranjero, etc. Su ayuda consiste en la concesión de bonificaciones, que con el carácter de primas, concede durante períodos determinados. De acuerdo con su principal objetivo de fomento de la producción agrícola, las primas las paga directamente al productor. También concede el pago de primas provisionales, con las que cubre, en cada caso, las diferencias entre el precio del mercado nacional y el del extranjero y las situaciones de la competencia de las exportaciones chilenas.

Finalmente, concede primas de transporte — se envía a Magallanes — con el fin de facilitar y abaratar la movilización de productos de consumo interno dentro del territorio chileno a centros de consumo que por su distancia considerable de las zonas productoras tienen dificultades de aprovisionamiento.

La Junta destina una parte importante de sus fondos al financiamiento del pago de las primas de exportación y de transporte interno y en la República.

La ayuda prestada a las exportaciones, llega en la forma más am-

plia el objetivo que se persigue.

En años anteriores ha permitido colocar en los mercados extranjeros los saldos sobrantes de nuestra producción de trigo, cebada, frutas, avena, vino, etc.

MERCADOS NUEVOS PARA LOS PRODUCTOS CHILENOS

No sólo corresponde a la Junta estimular las exportaciones a los mercados que son habitualmente consumidores de nuestra producción, sino que también se preocupa de ensanchar el radio de estas operaciones comerciales.

Para ello cuenta con servicios especiales de orientación. Tiene Agencias Comerciales en San Francisco de California, en Londres, y en Buenos Aires. Estas Agencias están constantemente informadas a la Junta de las alternativas de los mercados correspondientes a los países en que desarrollan sus actividades, como también de las expectativas que se ofrecen a nuestros productos en los países de los Hemisferios Sur y Norte.

PLAN DE FOMENTO AGRICOLA. POLITICA AGRARIA

Es evidente que sin un programa técnico nacional en los campos de fomento de la producción, aunque las facilidades que puedan existir para el cultivo de las propiedades, es indispensable, para orientar la política agraria hacia nuevos conceptos de fomento, el mejoramiento de la semilla y de los métodos de producción general.

En este sentido el Ministro de Agricultura, señor Valdés Fontecilla, formuló un Plan Coordinado de Fomento Agrícola, cuyo fin último es el de aprobar el programa de requerimiento del Gobierno. La primera parte del plan ha llegado ya a su fin y actualmente se acaba de aprobar el programa de la segunda etapa de esta interesante campaña de fomento de la producción agrícola del país.

El plan de Fomento Agrícola puede resumirse en los siguientes objetivos principales:

1. Instalación de Estaciones Experimentales y de Genética en Ovalle, Cauquenes, Los Angeles, Temuco, Osorno y Puerto Octay. La Junta ha comprado los terrenos necesarios para la creación de estos planteles y ha entregado los fondos necesarios para su explotación.

El medio más eficaz para incrementar el volumen de la producción y mejorar su calidad, reside, indiscutiblemente, en el empleo de las mejores semillas. La Junta, en su deseo de obtener esta finalidad, proporcionó fondos al Ministerio de Agricultura para dar mayor eficiencia a sus Servicios Provinciales, a los cuales dotó de equipos seleccionadores de trigo, cebada, avena, etc., que consisten en máquinas de última modelo, montadas sobre camiones y motores Diesel, con capacidad suficiente para atender las exigencias de la producción en gran escala. Estos equipos recorren las zonas agrícolas y seleccionan en los mismos fondos las semillas

que los agricultores destinan a las siembras.

Los resultados de este sistema de selección han podido verse comprobados en el mejoramiento sensible de la producción triguera.

Los accidentes de grandes dimensiones, que en algunas zonas tienen una importancia excepcional en las zonas agrícolas del Sur del país, donde los accidentes climáticos son más frecuentes. En repetidas oportunidades las cosechas, principalmente de trigo, han sufrido pérdidas considerables debido al exceso de agua caída en la época de la recolección. El año pasado, estos fenómenos se repitieron en el volumen de la producción triguera, mermando en proporciones realmente considerables.

La Junta ha querido contrarrestar los efectos de tales accidentes y, con el objeto de salvar el máximo de las cosechas afectadas, concedió fondos a la Cooperativa Agrícola de Frutillar para instalar en Frutillar, un gran secador de granos.

También acaba de adquirir una propiedad en Osorno para construir bodegas anexas de almacenamiento de trigo.

La Junta ha proporcionado fondos para el funcionamiento de las Estaciones Frutícolas de Acaña (Departamento de Arica), Valparaíso, Elqui y Panguel. En cuanto a la defensa de la producción frutícola, ha dispuesto constantemente de un presupuesto de dinero para el ataque de las plagas mariposas. Propició una intensa campaña de los árboles frutales en la región de Santiago y ha concedido al Ministerio de Agricultura los fondos necesarios para completar las instalaciones del Insectario Nacional que existe en Quillota. Por otra parte, ha prestado atención y ayuda financiera a la extirpación de la plaga "conchuela ne-

gra" que invade a los naranjos del valle de Acaña, que constituyen la más importante producción frutal del Departamento de Arica. Pronto deben llegar al país los elementos de destrucción que han sido comprados en Estados Unidos, para dar otro impulso a esta campaña de sanidad en el valle de Acaña.

La Junta, ha invertido en el desarrollo de la primera parte del Plan de Fomento Agrícola, la suma de \$

Cinco modernas poblaciones obreras está construyendo la Caja de la Habitación

Aspecto social de la labor que desarrolla este organismo. — De aquí a fin de año habrá 2.000 casas en construcción. — 20 millones de pesos representan los trabajos. — La Caja extenderá sus beneficios a todo el país. — Las poblaciones Manuel Montt y Sierra Bella. — Valparaíso acogida ya a los beneficios de la Ley

ACOMPAÑADOS DEL CONSTRUCTOR DON ANGEL LEIGHTON VISITAMOS LAS OBRAS DE LA SARGENTO ALDEA Y FERMIN VIVACETA

de los problemas de la vida social más importantes, es el que se refiere a la vivienda obrera.

En la actualidad, hoy nuestros hombres de trabajo, salvo un porcentaje, vive en condiciones, ya sea en conventillos o cabañas, donde la explotación de los obreros es exorbitante y guardan relación alguna con los salarios.

La actual administración de la Caja de la Habitación Popular le ha correspondido abordar el estudio de la vivienda obrera, y es en este sentido una labor que podrá emprenderse de aquí a pocos años.

La Caja de la Habitación Popular le ha correspondido abordar el estudio de la vivienda obrera, y es en este sentido una labor que podrá emprenderse de aquí a pocos años.

La Caja de la Habitación Popular le ha correspondido abordar el estudio de la vivienda obrera, y es en este sentido una labor que podrá emprenderse de aquí a pocos años.

PRIMERA POBLACION: SARGENTO ALDEA

La Población Sargento Aldea es el primer paso que se da en la construcción de la vivienda obrera.

La Población Sargento Aldea es el primer paso que se da en la construcción de la vivienda obrera.

RACTERISTICAS

La Población Sargento Aldea es el primer paso que se da en la construcción de la vivienda obrera.

RECORRIENDO LAS POBLACIONES

Hemos tenido la oportunidad de visitar las poblaciones obreras.

La Población Sargento Aldea es el primer paso que se da en la construcción de la vivienda obrera.

La Población Sargento Aldea es el primer paso que se da en la construcción de la vivienda obrera.

La Población Sargento Aldea es el primer paso que se da en la construcción de la vivienda obrera.

La Población Sargento Aldea es el primer paso que se da en la construcción de la vivienda obrera.

La Población Sargento Aldea es el primer paso que se da en la construcción de la vivienda obrera.

La Población Sargento Aldea es el primer paso que se da en la construcción de la vivienda obrera.

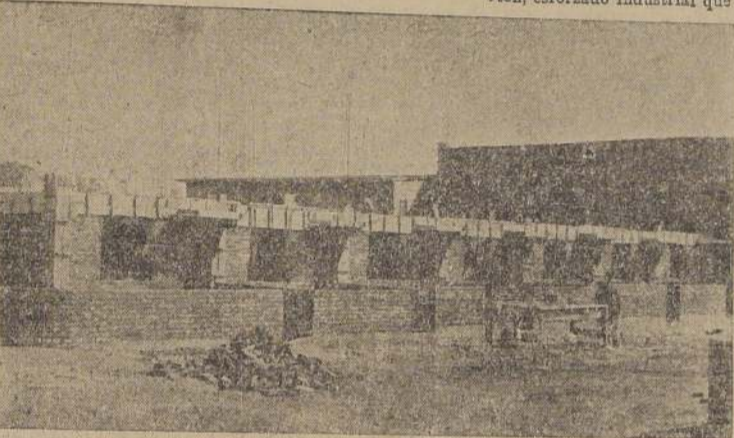


Un aspecto de la Población Sargento Aldea, en la cual se están efectuando ya los trabajos terminales. Fue esta la primera población construida por la Caja de la Habitación Popular, dando cumplimiento al amplio programa de labor que se ha trazado.

lo detalle que diga relación con la comodidad y confort que se desea brindar a los que las vayan a ocupar.

Esta población quedará totalmente terminada en diciembre próximo, pues en la actualidad se están ejecutando las terminaciones.

Su valor total asciende a...



Casitas de la Población Vivaceta que ya empiezan a dibujar su silueta.

la suma de dos millones cien...

POBLACION FERMIN VIVACETA

Está ubicada en Fermin Vivaceta, sector norte, entre Nueva Matte, Avenida Hipódromo e Independencia.

La forman doscientas cuarenta y tres casas en total; de uno y dos pisos.

Las primeras constan de uno y dos dormitorios, sala, comedor, cocina, baño y todo servicio.

Las segundas tienen dos y tres dormitorios, siendo las demás dependencias igual a las anteriores.

En la misma población habrá un colectivo de tres pisos con viviendas individuales, compuestas de uno o dos dormitorios, sala, comedor y los servicios ya mencionados más arriba.

Este colectivo, modelo en su género, tiene una capacidad de treinta departamentos con las comodidades ya indicadas.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

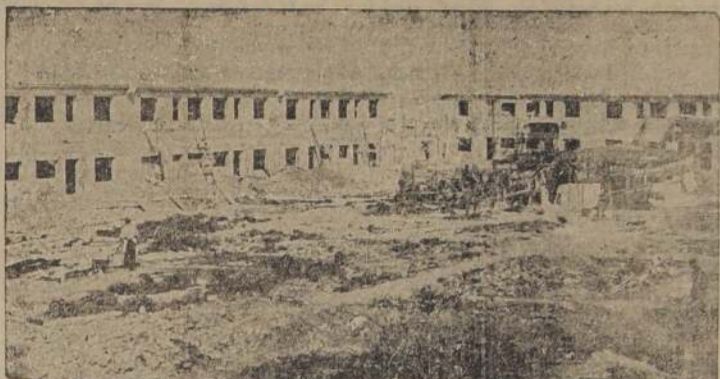
La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.

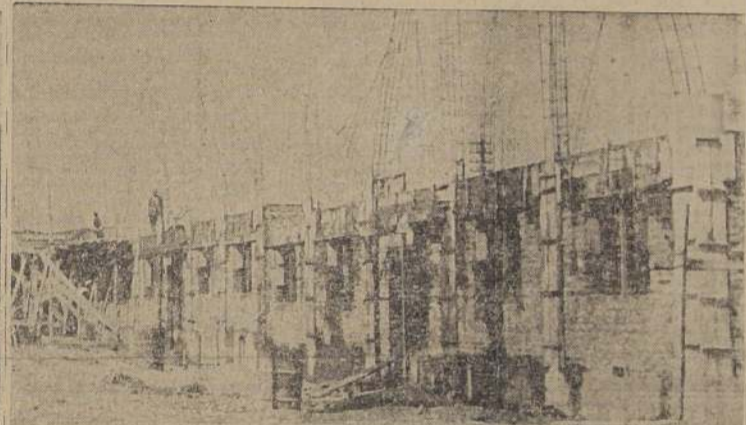
La Población Fermin Vivaceta abarca una extensión de cincuenta y ocho mil metros cuadrados, y su costo total llega a la suma de seis millones setecientos mil pesos.



Uno de los sectores interiores de la Población Sargento Aldea, que presentará un agradable conjunto de cómodas e higiénicas casas para obreros. Los trabajos han estado a cargo de don Angel Leighton Ortiz.

de lo que serán estas poblaciones, de lo completo de los estudios que se han realizado y de una serie de resortes técnicos que se han tenido a la vista en estas construcciones.

Los trabajos se ejecutan bajo la dirección del señor Leighton, quien procede de...



El Colectivo de la Población Fermin Vivaceta, sector Norte. Los trabajos se están ejecutando bajo la dirección del constructor don Angel Leighton Rojas.

acuerdo con el Departamento Técnico de la Habitación Popular.

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

En la Sargento Aldea ha estado a cargo de las obras...

nombre. Son cinco mil ciento cincuenta metros cuadrados, con un total de 47 casas de uno y dos pisos y con dos y tres dormitorios.

El valor total alcanza a un millón setecientos cincuenta mil pesos.

NUEVAS POBLACIONES

En esta capital se acaban de abrir las propuestas para la construcción de la Población Fermin Vivaceta Sur, que tendrá un costo total de 10 millones de pesos.

Se harán allí casas de uno y dos pisos, con uno, dos y tres dormitorios, consultándose a la vez algunos colectivos.

Dicha población quedará contigua a la Población Fermin Vivaceta Norte.

Por otra parte se encuentran ya terminados los planos para poblaciones en Villa del Mar y Rancagua, con un total de 190 casas.

20 MILLONES DE PESOS

El total de fondos comprometidos en las poblaciones que están actualmente en construcción, alcanza a la suma de veinte millones de pesos.

A fin de año la Caja tendrá en construcción 2.000 casas que representarán otras tantas viviendas insalubres que tendrán que clausurarse a corto plazo.

LA ENTREGA DE CASAS

En conformidad a la ley 5.950, las casas serán entregadas en arrendamiento durante los dos primeros años, y después se darán en venta a aquellos arrendatarios que dentro de este tiempo hayan cumplido satisfactoriamente todas sus obligaciones.

La Caja entregará las casas, como es lógico, a obreros calificados. Esto es que tengan capacidad de pago, cuenten con familia regularmente constituida y que trabajen en un radio próximo al que está ubicada la población.

Todos estos antecedentes serán investigados por visitadoras sociales.

ENTREVISTA CON EL DIREC. de la HABITACION

Una comisión del Centro Social Juan Aravena, acompañada de pobladores de la Población Germania y del alcalde de la comuna San Miguel, señor Juan Aravena Muñoz, se entrevistó con el Director de la Caja de la Habitación don Carlos Linares, al cual expuso la difícil situación que se venía produciendo a las numerosas familias de dicha población, cuyas solicitudes de arrendamiento a la ley 5.950 no han podido ser atendidas aun por la Caja, por razones de orden legal.

El señor Linares dio a conocer a la comisión las condiciones económicas del organismo que dirige, en cuanto a la ley citada cuyo saldo de fondos es muy reducido en comparación con las operaciones pendientes, arrendando que, por otra parte, sólo cubra atender, por ahora, a aquellas que reúnen la totalidad de los requisitos legales, situaciones que no siempre reúnen las innumerables solicitudes pendientes. El señor Linares informó además a la delegación que el Consejo de la Habitación tenía ya muy avanzado un proyecto de ley tendiente a obtener que se dotara de nuevos fondos a la ley 5.950, con el fin de satisfacer la considerable cantidad de operaciones legales que no alcanzan a ser absorbidas por los fondos actuales.

En Valparaíso está en construcción la Población Las Habas, en Avenida Waddington con General Artaga, en el cerro que queda frente al Astillero de aquel

Entre las ciudades en que se piensan construir, figuran además de Santiago, Valparaíso, Arica, Iquique, Tocopilla, Antofagasta, Copiapó, Chañaral, Vallenar, Coquimbo, La Serena, Viña del Mar, Rancagua, San Antonio, San Fernando, Concepción, Talcahuano, Los Angeles, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt.

En Valparaíso está en construcción la Población Las Habas, en Avenida Waddington con General Artaga, en el cerro que queda frente al Astillero de aquel

Entre las ciudades en que se piensan construir, figuran además de Santiago, Valparaíso, Arica, Iquique, Tocopilla, Antofagasta, Copiapó, Chañaral, Vallenar, Coquimbo, La Serena, Viña del Mar, Rancagua, San Antonio, San Fernando, Concepción, Talcahuano, Los Angeles, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt.

En Valparaíso está en construcción la Población Las Habas, en Avenida Waddington con General Artaga, en el cerro que queda frente al Astillero de aquel

Entre las ciudades en que se piensan construir, figuran además de Santiago, Valparaíso, Arica, Iquique, Tocopilla, Antofagasta, Copiapó, Chañaral, Vallenar, Coquimbo, La Serena, Viña del Mar, Rancagua, San Antonio, San Fernando, Concepción, Talcahuano, Los Angeles, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt.

En Valparaíso está en construcción la Población Las Habas, en Avenida Waddington con General Artaga, en el cerro que queda frente al Astillero de aquel

Entre las ciudades en que se piensan construir, figuran además de Santiago, Valparaíso, Arica, Iquique, Tocopilla, Antofagasta, Copiapó, Chañaral, Vallenar, Coquimbo, La Serena, Viña del Mar, Rancagua, San Antonio, San Fernando, Concepción, Talcahuano, Los Angeles, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt.

En Valparaíso está en construcción la Población Las Habas, en Avenida Waddington con General Artaga, en el cerro que queda frente al Astillero de aquel

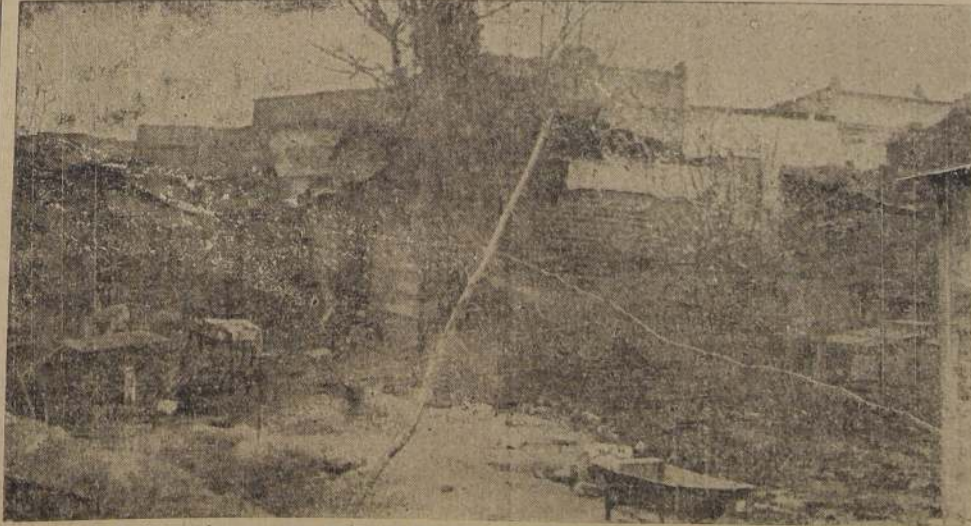
Entre las ciudades en que se piensan construir, figuran además de Santiago, Valparaíso, Arica, Iquique, Tocopilla, Antofagasta, Copiapó, Chañaral, Vallenar, Coquimbo, La Serena, Viña del Mar, Rancagua, San Antonio, San Fernando, Concepción, Talcahuano, Los Angeles, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt.

En Valparaíso está en construcción la Población Las Habas, en Avenida Waddington con General Artaga, en el cerro que queda frente al Astillero de aquel

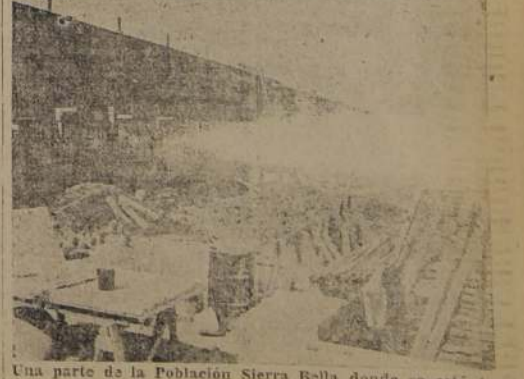
Entre las ciudades en que se piensan construir, figuran además de Santiago, Valparaíso, Arica, Iquique, Tocopilla, Antofagasta, Copiapó, Chañaral, Vallenar, Coquimbo, La Serena, Viña del Mar, Rancagua, San Antonio, San Fernando, Concepción, Talcahuano, Los Angeles, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt.

En Valparaíso está en construcción la Población Las Habas, en Avenida Waddington con General Artaga, en el cerro que queda frente al Astillero de aquel

Entre las ciudades en que se piensan construir, figuran además de Santiago, Valparaíso, Arica, Iquique, Tocopilla, Antofagasta, Copiapó, Chañaral, Vallenar, Coquimbo, La Serena, Viña del Mar, Rancagua, San Antonio, San Fernando, Concepción, Talcahuano, Los Angeles, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt.



Vista de uno de los ranchos que aun quedan en los terrenos de la Población Sierra Bella y que su propietario no ha querido vender, quizá para demostrar gráficamente el contraste entre esta vivienda y las que construye la Caja.



Una parte de la Población Sierra Bella donde se está trabajando activamente.

Los servicios de Investigaciones e Identificación han adquirido una nueva modalidad desde que el Congreso Nacional dictó ley N.º 6.180, que los estructuró en forma eficaz y definitiva

La Escuela Técnica de Detectives marca un paso trascendental en el desarrollo de los Servicios de Investigaciones

En ella se formará científicamente el personal destinado a los servicios policiales preventivos, judiciales y de identificación. — Para ingresar, se requerirá haber rendido satisfactoriamente examen de 6.º año de humanidades. — Organizará también cursos de perfeccionamiento para personal en actual servicio

Una de las conquistas más importantes y trascendentes alcanzadas por los Servicios de Investigaciones e Identificación, bajo el actual Gobierno, es la creación de la Escuela Técnica de Detectives.

Hasta hace poco, las personas que deseaban ingresar a estos servicios debían cumplir determinados requisitos de antecedentes y preparación, y, además, establecerse en un determinado lugar; pero, en la actualidad, se han eliminado estas limitaciones, permitiendo a cualquier persona, que posea la preparación adecuada, ingresar a estos servicios.

La experiencia recogida en el curso de esta selección, cuyos resultados inmediatos han sido un aumento considerable en el número de los delitos investigados satisfactoriamente, y, al mismo tiempo, una disminución en aquellos susceptibles de ser impedidos mediante una acción preventiva, dio origen a la idea de establecer como requisito definitivo para pertenecer al Servicio, la posesión de una cultura humanística completa, y, más tarde, la inclusión en la ley que dio nueva estructura al mismo de una disposición destinada a crear la Escuela Técnica, que recientemente ha sido reglamentada en la siguiente forma:

Los cursos tendrán la duración y duración que la Dirección General de los Servicios de Investigaciones e Identificación determine.

El plazo de duración de los cursos ordinarios de aspirantes a detectives e identificadores no podrá ser de menos de seis meses y el máximo de tiempo que éstos durarán será fijado por la Dirección General de los Servicios de Investigaciones e Identificación.

Los cursos tendrán la duración y duración que la Dirección General de los Servicios de Investigaciones e Identificación determine.

El plazo de duración de los cursos ordinarios de aspirantes a detectives e identificadores no podrá ser de menos de seis meses y el máximo de tiempo que éstos durarán será fijado por la Dirección General de los Servicios de Investigaciones e Identificación.

EL PRIMER ANTECEDENTE QUE DEBE EXHIBIR UN DETECTIVE PARA PROBAR SU COMPETENCIA, ES LA CULTURA

Los graves acontecimientos políticos que se han dado lugar para poder en orden a la organización actual de los Servicios de Investigaciones e Identificación, no sólo por la eficacia con que han procedido en las múltiples diligencias que les ha encomendado la Justicia y el Gobierno, para neutralizar la acción de los elementos contrarios a la seguridad interior del Estado, sino principalmente por los méritos que los dichos servicios han empleado en la detección, interrogatorio y tratamiento de las personas sometidas a su acción.

Los graves acontecimientos políticos que se han dado lugar para poder en orden a la organización actual de los Servicios de Investigaciones e Identificación, no sólo por la eficacia con que han procedido en las múltiples diligencias que les ha encomendado la Justicia y el Gobierno, para neutralizar la acción de los elementos contrarios a la seguridad interior del Estado, sino principalmente por los méritos que los dichos servicios han empleado en la detección, interrogatorio y tratamiento de las personas sometidas a su acción.

Los graves acontecimientos políticos que se han dado lugar para poder en orden a la organización actual de los Servicios de Investigaciones e Identificación, no sólo por la eficacia con que han procedido en las múltiples diligencias que les ha encomendado la Justicia y el Gobierno, para neutralizar la acción de los elementos contrarios a la seguridad interior del Estado, sino principalmente por los méritos que los dichos servicios han empleado en la detección, interrogatorio y tratamiento de las personas sometidas a su acción.

Los graves acontecimientos políticos que se han dado lugar para poder en orden a la organización actual de los Servicios de Investigaciones e Identificación, no sólo por la eficacia con que han procedido en las múltiples diligencias que les ha encomendado la Justicia y el Gobierno, para neutralizar la acción de los elementos contrarios a la seguridad interior del Estado, sino principalmente por los méritos que los dichos servicios han empleado en la detección, interrogatorio y tratamiento de las personas sometidas a su acción.

Dos millones y medio de filiaciones ha reunido el Gabinete de Identificación en sus catorce años de funcionamiento

Intervención de estos servicios en las elecciones, en los problemas de cesantía, en la criminalidad y peritajes ante los tribunales. — 72 oficinas distribuidas en todo el país atienden a la población. — Reputación mundial de los servicios chilenos y prestigio de sus jefes y funcionarios

El Servicio de Identificación, que lleva catorce años de vida organizada, ha superado las expectativas que tuvo el Supremo Gobierno al dictar el Decreto-Ley N.º 26, el año 1924. Es así como, en los archivos del Gabinete Central de Santiago, existen ya más de dos millones y medio de filiaciones, sobre cuya base se han extendido innumerables informes; se ha atendido con éxito gran cantidad de peritajes, que en otra forma no se hubieran podido obtener; se han proporcionado valiosos medios de investigación a la Justicia y a las Policías, tanto en el campo criminal como en el civil, una labor jamás imaginada por una persona que se dedica a la ciencia de la identificación.

En la actualidad, cuenta con 72 oficinas distribuidas a lo largo del país, siendo la principal la que se halla funcionando en Santiago, a donde llega el correo de todas las filiaciones que se hacen en el resto del territorio.

El personal, a pesar de su escaso número, trabaja tenazmente y eficientemente en favor de la institución, siendo digno de hacer notar el hecho de que varios estudiosos e investigadores chilenos han tenido ocasión de recibir, en la actualidad, el curso de identificación, que es el primer curso de este tipo en el país.

En la actualidad, cuenta con 72 oficinas distribuidas a lo largo del país, siendo la principal la que se halla funcionando en Santiago, a donde llega el correo de todas las filiaciones que se hacen en el resto del territorio.

El personal, a pesar de su escaso número, trabaja tenazmente y eficientemente en favor de la institución, siendo digno de hacer notar el hecho de que varios estudiosos e investigadores chilenos han tenido ocasión de recibir, en la actualidad, el curso de identificación, que es el primer curso de este tipo en el país.

El trabajo que le ha correspondido atender a este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

En resumen, la ciencia de la identificación, que es el principio básico en este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

El trabajo que le ha correspondido atender a este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

En resumen, la ciencia de la identificación, que es el principio básico en este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

El trabajo que le ha correspondido atender a este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

En resumen, la ciencia de la identificación, que es el principio básico en este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

El trabajo que le ha correspondido atender a este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

En resumen, la ciencia de la identificación, que es el principio básico en este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

El trabajo que le ha correspondido atender a este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

En resumen, la ciencia de la identificación, que es el principio básico en este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

El trabajo que le ha correspondido atender a este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.


En resumen, la ciencia de la identificación, que es el principio básico en este Servicio, tiene una importancia vital en el orden moral y material de los ciudadanos, y, por ende, de la sociedad y del Estado mismo. Se sabe, en forma indiscutible, que la personalidad de un individuo que es identificado por este Servicio, se halla asegurada por el resto de su vida y, por tanto, a salvo de suplantaciones o de confusiones.

MARTINEZ

ORGANIZACION CINEMATOGRAFICA Y CIA LTDA

ARICA-IQUIQUE
TOCOPILLA-CALAMA
SANTO AGASTA-VALLENAR
LA SERENA-COQUIMBO

Es más agradable viajar via PANAGRA



Los lujosos y veloces super aviones Douglas DC 3 de 21 pasajeros y 4 tripulantes representan el tipo más perfecto de construcciones aeronáuticas y permiten realizar el viaje sin experimentar cansancio alguno, en un ambiente de lujoso confort, suavidad, alegría y esmerada atención personal.

PAN AMERICAN AIRWAYS, INC. PAN AMERICAN AIRWAYS, SYSTEM

CONSIGNATARIOS: GRACE Y CIA. (CHILE) S.A. SANTIAGO TEL. 63145 VALPARAISO TEL. 1981

LA CAJA DE CREDITO MINERO

● HA MANTENIDO LOS PRECIOS DE COMPRA DE MINERALES, INDEPENDIZANDO AL PRODUCTOR NACIONAL DE LAS DEPRESIONES DEL MERCADO EXTRANJERO.

● HA INCREMENTADO NOTABLEMENTE SUS ADQUISICIONES DE MINERALES, DUPLICANDO LAS POSIBILIDADES DE LA PRODUCCION Y GARANTIZANDO A ESTA UN AMPLIO MERCADO.

● HA ESTABLECIDO UN REGIMEN DE GRANDES FACILIDADES, ENTREGANDO MAQUINARIAS Y UTILES AL PRODUCTOR, EN OPERACIONES DE PRESTAMO A LARGO PLAZO.

● HA AMPLIADO SU ESFERA DE ACCION, REALIZANDO OPERACIONES DE CREDITO CON FINALIDADES DE FOMENTO.

● HA MULTIPLICADO SUS ESFUERZOS Y PROPOSITOS DE COOPERACION CON EL PRODUCTOR NACIONAL EN FORMA QUE NO TIENE PRECEDENTES.

PIROTTE Y CIA. LTDA.

Fabricantes del afamado calzado marca

“Guante”
CALZADO MUY FINO

para damas y caballeros,

*anuncian a su distinguida clientela
los nuevos modelos en cuero de
CHANCHO Y SERPIENTE
legítimos.*

**“CALZADO GUANTE ES IMITADO
PERO JAMAS IGUALADO”**

En venta en las principales zapaterías del país.

Ni González ni Procopio dieron ayer una medida exacta de su capacidad

No pudimos decir que la reunión tenística de ayer—primera jornada de los individuales para Campeonatos del certamen de Fiestas Patrias—correspondió, en líneas generales, a las expectativas cifradas por el público que en número aproximado a trescientas personas presencié el desarrollo de los partidos.

Ni el debut de Efraín González, no obstante su triunfo en tanto holgado, ni el desempeño del campeón brasileño Alcides Procopio confirmaron la verdadera capacidad de estos players, cuyo rendimiento estuvo lejos de confirmar la calidad del juego

Vencieron, jugando irregularmente a R. Achondo y a S. Abugarade. — Hoy se enfrentan los vencedores de ayer, en Carabineros

(DE ROSAUR SALAS A.)

que pueden producir, tanto el jugador local, como el tenista visitante.

Efraín González, vencedor de Renato Achondo por la cuenta de 6:3, 6:2 y 6:1, evidenció en este match un neto dominio sobre su joven rival que, dicho sea de paso, no ha conseguido agregar en este período de invierno nuevos recursos a los que ya nos demostrara en el último certamen de la Zona Central. González, decimos, que por primera vez afrontaba las contingencias muy lógicas a través de todo el partido se demostró inseguro en sus "ground-strokes", dominando a su rival únicamente mediante el empleo oportunista y eficaz de una volée y un "smash" perfectos en sus estructuras, y eficaces en sus resultados. Pensamos que González tiene que mejorar la seguridad de sus acciones de fondo, lo mismo en un cincuenta por ciento en relación a lo que ayer puso en juego, para conseguir en su presentación de hoy frente a Procopio, una actuación acorde con sus aptitudes.

Algunos que por primera vez hubiese visto a Procopio, su match de ayer no podría menos que producirle una impresión deprimiente. Su desempeño fue

ARABE DE VALPARAISO JUEGA MAÑANA CON EL DEPORTIVO SIRIO

Mañana se efectuará en la cancha de Avenida Francia y Los Castaños el programa gratuito de basketball, intercomunal, en que participarán los quintos del Club Arabe de Valparaíso y el Deportivo Sirio de Santiago, programa que se organiza en honor de la Sociedad Juventud Homófila.

RIO JANEIRO SALE EN JIRA DEPORTIVA

Los equipos de football del club Rio Janeiro jugarán en la tarde de hoy en la vecina localidad de Aculeo, enfrentando a los equipos del Los Quillayes F. C., números deportivos que constituyen la principal atracción en los días de Fiestas Patrias de esa localidad.

La delegación del Rio Janeiro partirá hoy a las 8 horas desde su secretaría en Santa Isabel 394.

irregular en grado sumo, no sólo en el primer set en que fué superado, y en el segundo en que hubo un score estrecho, sino también, en los últimos períodos que se anotó sin games en contra. Esta actuación del campeón brasileño que cristalizó a su favor, en una cuenta final muy semejante a aquella que él mismo, pero en forma negativa — registrara en Wimbledon frente al yugoeslavo Dimitri Mitic— 3:6, 6:4, 6:0 y 6:0— no permite abrir ningún juicio sobre el actual momento, por qué él atraviesa. Esperamos, pues, su match de hoy para formarnos una idea más aproximada de su actual capacidad que, es posible, haya sido complementada con nuevos recursos, después de la larga gira que realizara por los países del Viejo Mundo.

Francamente, el match en sí mismo, no revela un análisis detenido. Procopio se evidenció — ya lo dijimos — en todo momento irregular en todas las fases del juego. Su saque, falta de regularidad (cometió 12 doble faltas), su drive derecho e izquierdo, sin seguridad, y aún notamos como el campeón incurrió en errores más que técnicos, propiamente tales, cerebrales, pues a menudo lo vimos descolocado y tratando de realizar jugadas imposibles, que acusaban, en verdad, un franco oluscamiento. En los dos últimos períodos, encontramos en mínima parte la eficacia de su verdadera condición de campeón, y esto le bastó, frente a un contendor que no podía oponerle otra cosa que su entusiasmo, para imponerse por una cuenta contundente.

LOS RESULTADOS

Los resultados de los partidos jugados en la tarde de ayer fueron los siguientes:

Marío Flores ganó a Fual Yuni, por 6:3, 2:6, 8:6, 2:6 y 6:0.

Efraín González a Renato Achondo, por 6:3, 6:2 y 6:1.

Alcides Procopio a Santiago

Abugarade, por 3:6, 6:4, 6:0 y 6:0.

LOS PARTIDOS DE HOY

Durante el día de hoy se efectuarán los siguientes partidos:

9.30 horas: Salvador Delk con Lionel Page.

11 horas: Efraín González con Alcides Procopio.

14.30 horas: Mario Flores con Marcelo Taverne.

15.30 horas: Loreto Lizana y Eddie Meredith.

16.30 horas: Elías Delk con Pedro Trullenque.

Se están corriendo en el Velódromo de Santa Laura las 12 Horas Ciclistas

Cuenta con el favoritismo el equipo español, formado por Agustín Calás y Rafael Gómez

18 primeras, serán cada media hora, siendo las restantes que se reanudarán a las 14.30 horas, cada veinte minutos. Los equipos que obtengan vueltas puntos por cada una y las vueltas por accidente comprobado serán nulas, salvo las que se pierdan por inutilidad física.

Además, habrá una "tregua" de dos horas, con el objeto de que los concursantes puedan reposarse parcialmente de sus fatigas.

¿QUIEN VENCERA?

Difficil es predecir el vencedor, pero los fanáticos piensan que los españoles Agustín Calás con Rafael Gómez, volverán a ser los ganadores, por cuanto se encuentran en el máximo de sus condiciones, y están dispuestos a continuar la tradición de los primeros españoles que conquistaron las palmas del triunfo en 1921.

Nueve lances por la Rueda "El Viajante" de la Asoc. Manuel Atria

El calendario fijado por la Asociación Deportiva de Providencia Manuel Atria y que se efectuará hoy en sus canchas de Vitacura reúne equipos de cualidades y las partidas son de interés.

CUARTA DIVISION

Jorge Figueroa con Exequiel Vilches, a las 9.30 horas, en la cancha N.º 1. Arbitro, señor Luis Moraga, delegado del Fco. Oteiza.

A las 15 horas en la cancha N.º 1 se enfrentan los elencos superiores del Unión Brasil con Dep. Portugal. Harán un partido lleno de trabajo y colorido. Serán dirigidos por el señor Oscar Silva delegado del Dep. Juventud.

Exequiel Vilches con Dep. Vellington tienen a su cargo el encuentro básico del campo N.º 2 y entrarán a la cancha a las 16.30 horas. Arbitraré el señor Pardo. Serán dirigidos por el señor Oscar Silva delegado del Dep. Juventud.

A las 15 horas compiten los conocidos cuadros del Ricardo Cumming con Dep. Juventud. El señor Juan Catalán tendrá a su cargo el arbitraje y director de al campo a las 16.30 horas.

Directores de turno:

En la mañana, señor Pío Sandoval y en la tarde, señores Roberto Morales y Manuel Quiroga.

PREMIOS EN DISPUTA

Gracias a los esfuerzos de la Unión Española, este año se ha contado con los siguientes estímulos, los cuales serán "vaies canjeables" por mercaderías por los señores Rufino Melero y Carlos Oro Vila; 2.º premio, \$ 500; 3.º premio, \$ 300; 4.º premio, \$ 200 y 5.º, \$ 100.

Además, un par de copas para cada clasificado y se disputará también la gran Copa "Radix" y un par de copas para los que acumulen mayor número de pasadas por la meta.

RANCAGUA-SANTA LAURA

Cerca de las 17 horas, está calculada la hora de llegada de los punteros de la prueba por caminos entre Rancagua y el velódromo rolo, en la que vendrán dirimiendo superioridades correctas de esa ciudad, Rengo, San Fernando y Unión Española.

4.ª DEL MAGALLANES con SELEG. DE MALLARAUO

En el Fundo "Santa Teresa" de Mallarauco, de propiedad del presidente honorario del Magallanes, señor Fernando Larraín Manchego, se llevará a efecto esta tarde el lance concertado entre la 4.ª del Magallanes y seleccionado del Mallarauco.

Este match que figura como número principal del programa de Fiestas Patrias de ese pueblo ha despertado interés entre los aficionados de los distintos fundos que rodean a Mallarauco, y es de esperar una contienda de interesantes alternativas.

El señor Santiago Rebolledo dirigirá este encuentro.

Es probable que la 4.ª especial del Magallanes se presente en esta forma:

Salinas, Astorga, Romero, Jiménez, Alfaro, Tapis, Dejeas, Rojas, Fuentes, Ugarte.

Los jugadores deberán encontrarse a las 8.30 horas, en Alameda frente a Exposición.

Lantaró Atlético llevará equipos a Fundo "Lo Herrero"

Los equipos del Lantaró Atlético de la División Regional de Magallanes, participarán en la tarde de hoy en el programa de Fiestas Patrias que se efectúa en el fundo "Lo Herrero", con los conjuntos de los equipos de los partidos, en disputa de los locales.

MELERO CASADE JUGARA EN CALERA

En el programa de las Fiestas Patrias, participará hoy en La Calera, el Club Melero Cassade F. C., en competencia con la institución Ricardo Núñez F. C., despertando interés en la localidad, la presentación del club del barrio Vivaceta de la capital, en donde tiene el Melero, un sitio entre los mejores del sector.

La delegación del Melero irá presidida por los señores Manuel Hormazábal y Armando Castillo y Segundo Reyes, llevando los jugadores Menares, Riquelme, Contreras, Sepúlveda, Valdés, González, Vázquez, Torres, Gálvez, hermanos Providel, Venegas, Escobar, Ortiz, Pérez, Soza, Hinojosa, González, Arendá, López, Fuentes, Aranda, Maulén, Zamorano y Fuentes, partiendo a las 6.15 horas, de la Estación Mapocho.

CANAEMPU JUGARA CON VILLASECA DE

El Villaseca F. C. de una de las instituciones más prestigiosas de la región, jugará hoy su 25.º aniversario. Con este motivo se ha organizado un buen programa que se realizará con la presencia del equipo de honor del club, que hará el match de fondo del cuadro de primera división Villaseca.

Los jugadores del Canaempu partirán a las 9 horas de la Estación Mapocho, en un grupo de 15 personas, para jugar a las 14.30 horas en la Estación Chacabuco.

EPILEPSIA Epilina

Histerismo, Palpitaciones, Convulsiones, remedia Epilina (Extracto cerebral bromurado).

LA VE MEJOR CON Perlina

Los jugadores del Canaempu partirán a las 9 horas de la Estación Mapocho, en un grupo de 15 personas, para jugar a las 14.30 horas en la Estación Chacabuco.

EPILEPSIA Epilina

Histerismo, Palpitaciones, Convulsiones, remedia Epilina (Extracto cerebral bromurado).

LA VE MEJOR CON Perlina

Los jugadores del Canaempu partirán a las 9 horas de la Estación Mapocho, en un grupo de 15 personas, para jugar a las 14.30 horas en la Estación Chacabuco.

ASOCIACION DE FOOTBALL DE SANTIAGO

PARTIDOS OFICIALES PARA HOY DOMINGO

COPA UNION		EQUIPOS	CANCHAS	HORA	TURNOS	ARBITROS
Santiago Rangers	v.	Unión Arauco	Estadio Militar	15 —	Famae	Héctor Mondría
COPA REPUBLICA						
Everton	v.	Mayo Boston	Academia	16.45	S. Lorenzo	Luis Victoriano
2.º REPUBLICA						
Everton	v.	Mayo Boston	Academia	15.30	S. Lorenzo	Héctor Bravo
3.º REPUBLICA						
Everton	v.	Mayo Boston	Academia	14.30	S. Lorenzo	Joaquín Valdés
CUARTAS OLD BOYS						
Almirante Simpson	v.	Santiago Rangers	Ferrovial	11. —	La Cruz	Gustavo Pedreros
Borgoño	v.	Comercio Atlético	Academia	10. —	G. A. Prat	Miguel Sánchez
Teniente Godoy	v.	G. Arturo Prat	Academia	11. —	C. Atlético	Miguel Sánchez
La Cruz	v.	Lautaro	Ferrovial	10. —	S. Rangers	Ricardo Osorio
Manuel Acevedo	v.	Walter Müller	Fca. de Gas	11. —	Borgoño	Enrique Escobar
Selec. Republica	v.	Selec. municipal	Estadio Militar	17. —	Sr. Labarca	Manuel Reyes

MAURICIO HOCHSCHILD y CIA LTDA

CHILE BOLIVIA PERU ARGENTINA BRASIL

COMPRAN TODA CLASE DE MINERALES Y METALES

Casa principal en Chile:

VALPARAISO

Prat 779, edificio Banco Edwards

Teléfonos 7521 - 7522

5 1/2 %

EL MAYOR INTERES QUE
AUTORIZA LA LEY

Es el que paga por

Depósitos de Ahorro

LA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Concede además prerrogati-
vas legales de gran beneficio
para los imponentes

OFICINAS DE LA CAJA:

MATRIZ.

San Pablo N.º 1130

SUCURSAL N.º 1

Serrano esq. Diez de Julio

SUCURSAL N.º 2

Plaza Baquedano

SUCURSAL N.º 3

Matucana N.º 41

SUCURSAL N.º 4

San Pablo esq. Sotomayor

SUCURSAL N.º 5

San Diego N.º 1418

SUCURSAL **VALPARAISO**

Victoria esq. General Cruz

SUCURSAL **Valparaíso-Puerto**

Cochrane N.º 653

SUCURSAL **Valparaíso-Barón**

12 Febrero 144

SUCURSAL **ANTOFAGASTA**

Baquedano N.º 577

SUCURSAL **TALCA**

2 Sur esq. 5 Oriente

SUCURSAL **CONCEPCION**

O'Higgins esq. Lincoyan

Atletismo, basketball y football de calidad se ha fijado para hoy

Organizado por el Consejo Me-
tropolitano de Deportes, y patro-
cinado por la Municipalidad
de Santiago, se efectuarán en el
día de hoy, programas de depor-
tes, en el Estadio Militar y can-
cha de basketball de Arturo
Prat y Delicias, con entrada en-
teramente gratuita para el públi-
co, que tendrá la oportunidad de
ver buenos espectáculos, presen-
tando las dirigencias provinciales
lo mejor de su actual tempora-
da.

UNIVERSIDAD CON SIRIO
Los partidos de basketball se
efectuarán en la mañana de
hoy en la cancha del Univer-
sidad de Chile, calle Arturo
Prat y Delicias.
El match de fondo se jugará
a las 11 horas, interviniendo el
Deportivo Sirio, vicecampeón de
Chile, y el Universitario de Chi-
le, campeón de apertura en
1938, cuya calidad de los equi-
pos nos ahorra mayores comenta-
rios.
Habrá, además, dos prelimi-
nares de basketball a las 9 horas,
novicios del Deportivo Sirio con
Deportivo Comercial; y a las 10
horas, primera división del De-
portivo Iberia y Deportivo Mon-
tecar.
Arbitros los señores Natalio
Grumberg, J. Poetolnac y P.
Villafranca.

**TORNEO ATLETICO Y
MEDIA MARATHON**
En la tarde se efectuará un

Quintetos del Sirio y Universidad, jugarán a
las 11 horas, en la cancha de Prat y Delicias.
— En la tarde, en el Estadio Militar, el
Santiago Rangers con Unión Arauco, en
football. — Atletismo y una media ma-
ratón, organizada por el Badminton,
completan el programa de F. Patrias

buen programa en el Estadio
Militar, en que habrá football y
atletismo.
El torneo atlético de hoy en el
Militar, correrá de la exclusiva
organización el Club de Deportes
Badminton, encomendado ofi-
cialmente por la dirigencia de
Santiago.

Participarán en las diversas
pruebas numerosos atletas de los
clubes de la capital, reserván-
dose dos pruebas para damas,
que contribuirán al mejor éxi-
to de las competencias en pista.

MEDIA MARATHON
Un número superior a los 70
atletas participarán en la ca-
rrera de la Media Marathón, a
la cual se dará la largada des-
de el Estadio, a las 14.30 ho-
ras, con el siguiente recorrido
en la ciudad.

Partida Estadio Militar, para
seguir por Cousiño, Rondizzoni,
San Ignacio, Avenida Matía, Vi-

cuña Mackenna, Puente Pío No-
no, Dominica, Avenida Recoleta,
Avenida Chile, Plaza Chacabuco,
Independencia, Balmaceda, Teá-
tino, San Pablo, Matucana, Es-
tación Central, Alameda, Basqui-
án Guerrero, Blanca Encalada,
Beuchaeff, Rondizzoni, Cousiño
y la llegada a la pista del Es-
tadio Militar.

**HABRÁ FOOTBALL DE
CALIDAD**
La Asociación Santiago por
su parte, ha fijado dos partidos
de interés para la tarde depor-
tiva, siendo uno de los primeros,
a las 15 horas, a cargo de los
equipos superiores del Santiago
Rangers y Unión Arauco, de la
División Unión, por la competen-
cia oficial de la temporada.

A las órdenes del árbitro, se-
ñor Humberto Sepúlveda, los
equipos extenderán sus líneas en
la forma siguiente:

**ARRIETA-GUINDOS
JUGARÁ EN CATEMU
con U. MAESTRANZA**

En los programas de Fiestas
Patrias del pueblo de Catemu, ha
sido incluido un interesante
football, en que participará el
Arrieta Guindos de la Asocia-
ción Nuevos y el Unión Maes-
tranza de la localidad, match re-
vancha en disputa del trofeo
Guillermo Fernández.

EL PROGRAMA
El Arrieta Guindos definirá el
trofeo en dos partidos, cuyo pri-
mer match se jugó en la capital,
en donde las escuadras del Unión
Maestranza igualaron posiciones
a 1 goal por lado, definiendo hoy
y mañana los encuentros restan-
tes.
La delegación del Arrieta
Guindos partirá hoy a las 7.45
horas desde la Estación Mapo-
cho, llevando dos equipos y re-
servas correspondientes.

**Gral. Baquedano y
Población Montiel
en cancha Vivaceta**

Conjuntos femeninos
del R.C.A. Victor, cons-
tituyen principal atrac-
ción de hoy.

En la cancha de Avenida Vi-
vaceta y Santa María se efec-
tuará en la tarde de hoy el pro-
grama de deportes en que actua-
rán los clubes Población Montiel,
General Baquedano y R.C.A. Vi-
ctor, participando en football
basketball, masculino y femeni-
no, constituyendo la principal
atracción de la tarde deportiva,
la presentación del quinteto fe-
menino del R.C.A. Victor ante el
conjunto del Baquedano.

EL PROGRAMA
A las 14.30 horas comenzarán
los partidos de football en que

**Tres records chilenos de
natación cayeron ayer**

En una reunión especial efectuada a mediodía
en la Piscina Temperada

A mediodía de ayer los nadadores universitarios, en una
reunión especial, mejoraron tres nuevos records chilenos
de natación.

Blanca Fredes batió la marca de Marina Athos en los
500 metros estilo libre, rebajándola en 50 segundos, al cu-
brir la distancia en 8'02". El recor anterior era de 8'52".

El equipo femenino de postas del Club Universidad,
formado por Blanca Fredes, Olga Merino, Marina Athos y
Roxana Vaccaro, estableció un nuevo record en la estafeta
de 4x100 metros, con 5'45".

El anterior pertenecía al cuarteto del Stade Français,
con 5'57".

Por su parte, el equipo masculino del mismo club, in-
tegrado por Marcelo Montero, Carlos Trupp, René Lara y
Fernando Ramírez, se anotó otro record en la estafeta de
4x100, rebajando el record de los hermanos Reed, de 4'31"
a 4'29" 1/10.

UN INTENTO DE BERROETA
Jorge Berroeta intentó mejorar el record de los 400
metros estilo libre, pero falló en su intento. Completó la
distancia en 5'08".

participarán dos equipos del Po-
pulación Montiel y el General Ba-
quedano, siendo los primeros,
una de las instituciones fuertes
de la comuna de San Miguel.

A las 15.30 horas comenzarán
los partidos de basketball entre
los equipos masculinos del R.C.A.
Victor y el General Baquedano,
terminando el programa con el
partido entre los equipos femeni-
nos de las mismas institucio-
nes.

JUEGAN MAÑANA
En el programa de mañana
lunes 19, tomarán parte equipos
de football y basketball del Jo-
se Meléndez y el General Ba-
quedano, y el martes 20, lo ha-
rán solamente en football los
cuadros del Victoria Juniors y el
Deportivo Portugal.

PEÑALOLÉN V. EBNER F. C.
El Peñalolén a fin de celebrar
dignamente las festividades pa-
trias ha invitado al excelente
conjunto del Ebner F. C. de la
serie Comercial de la Asociación,
que cuenta en sus filas con ele-
mentos de prestigio.
Se iniciará la reunión a las 14
horas con los terceros cuadros;
los adversarios del match de
fondo formarán así:

Peñalolén: Tapia; Arángulz y
Rebolledo; Acevedo, Soto y Gam-
boa; Arángulz, Torres, Román,
Vicente y Oyazún.

Ebner F. C.: Collao; Acuña y
Jiménez; Pérez, Donaire y En-
cina; Beltraga, Marcos, Mejías
Muñoz y Dulbó.

B O X

Pugilistas consagrados intervienen en la primera reunión de la Selección Panamericana

Esta se efectuará el jueves próximo en el ring del Estadio Chile.— Hay enorme
expectación en el público aficionado al box

Mucho interés ha despertado
en el público aficionado al box
el anuncio de la iniciación de
la selección que hará la Fede-
ración de Box de Chile para
concurrir con un equipo al cam-
peonato panamericano que se
realizará en Buenos Aires a me-
diados del próximo mes de oc-
tubre.

Esta selección que se iniciará
el jueves próximo, a las 22 ho-
ras, en el ring del Estadio Chi-
le, está llamada a lograr un éxi-
to extraordinario, pues la pre-
sencia en este torneo de un gran
número de peleadores de cartel
y buenos medios, le dan a esta
competencia un atractivo espe-
cial.

**PUGILES DE VARIAS ASO-
CIACIONES**

En el primer programa del
jueves próximo figuran pugili-
stas de varias Asociaciones. Les
corresponde intervenir a ele-
mentos de Santiago, Ferrovia-
rios, Tranviarios, Viña del Mar,
Valparaíso, Rancagua, San Ber-
nardo, Sewell, Concepción y Tal-
cahuano, entre los que hay va-
rios que han tenido en compe-
tencias de años anteriores, ac-
tuaciones brillantes y destaca-
das.

La mayoría de estos aficiona-
dos llegarán hoy a Santiago y
de inmediato continuarán aquí
sus entrenamientos, aún quan-

do vienen en magníficas con-
diciones, pues las Asociaciones
están avisadas desde hace un
mes más o menos, con el fin
de que sometieran a sus me-
jores aficionados a un entrena-
miento esmerado.

LOS MAS SOBRESALIENTES
Del programa anunciado para
el jueves, los más destacados son
el Peneca Rivera, peso mosca
que vendrá por Talcahuano y a
quien nuestros aficionados co-
nocen por sus actuaciones en el
campeonato de Chile de 1936,
cuando vino en representación de
Concepción, José Vergara, cam-
peón de Chile, y seleccionado
olímpico de peso pluma, de ac-
tuación brillante también en Ale-
mania y últimamente en el
campeonato de Lima, Nibaldo
Riquelme, el agresivo y fuerte
defensor de Sewell en el medio
mediano, Yacando Michell, pe-
so gallo de Valparaíso que ha
logrado varias veces el título de
campeón porteño en ese peso,
Jorge Cid, el buen peso mosca
de Sewell, que el año pasado
destacó una actuación brillante
en el campeonato nacional, Jo-
sé Chamorro, de Valparaíso, pe-
so medio que en más de una
oportunidad ha logrado figura-
ción en campeonatos nacionales,
Juan Martínez, de Santiago, el

agresivo adversario que tuvo
Roberto Bailbontín el viernes ú-
ltimo, Rolando Arias, el gran pe-
so mosca de Santiago, consagra-
do como un pugilista de primer
orden después del brillante tri-
unfo logrado sobre Fernando Lo-
pez, etc.

Como se puede apreciar, el
programa del jueves próximo es
de gran importancia.

EL PROGRAMA
Después de conocidos los re-
sultados del campeonato de San-
tiago, el programa del jueves
próximo será el siguiente:

CATEGORIA MOSCA
Rolando Arias, Santiago, con
Luis Hernández, Viña del Mar.

CATEGORIA MEDIO
Jorge Cid, Sewell, con Marce-
lino Rivera, Talcahuano.

CATEGORIA GALLO
Pedro Rodríguez, Rancagua,
con Yacando Michell, Valparaí-
so.

CATEGORIA PLUMA
Luis Márquez, Schwager, con
Segundo Avendaño, Ferroviario.

CATEGORIA LIVIANO
José Vergara, Rancagua, con
Raul Cerda, Tranviario.

CATEGORIA MEDIANO
Héctor Montoya, Talcahuano,
con Eduardo Hernández, San
Bernardo.

CATEG. MEDIO MEDIANO
Luis Dorich, Viña del Mar, con
Nibaldo Riquelme, Sewell.

Luis Orellana, Valparaíso, con

**Velada gratuita ofrece
hoy el Colo Colo B. C.**

Es un número de festividades patrias

El Colo Colo B. C. ofrece esta tarde a las 17 horas,
en su local de la calle Pedro Lagos 1253, una reunión
boxeril gratuita como número en celebración de las fes-
tividades patrias.

Se desarrollará un programa de ocho peleas, en las
que participarán elementos tales como Mario García, Al-
fonso Aguilera, Enrique Candia, Luis Ossa, Luis Vega, Car-
los Ferg, Neftalí de la Hoz, Carlos Hernández, Luis Moya
y varios otros.

Además de los encuentros, para los cuales se han
donado valiosos premios, habrá un acto de variedades a
cargo de todos los elementos de este club.

SANTIAGO RANGERS
Bosca
Welch, Marchant
L. Morales, D. Díaz, P. Gómez
Basay, Chaparro, Bay
Belsu
o

UNION ARAUCO
A continuación a las 15 ho-
ras, el árbitro señor Manuel
yes llamará a los equipos ins-
critos en la Asociación de
Football de Santiago y los
equipos alistarán como se sigue:
**ASOCIACION MUNIFICI-
PAL**
Valenzuela, J. González,
O. González, Chaparro, Ma-
sallinas
o

ASOCIACION SANTIAGO
Reservas: por la A. Ma-
señores Abraham Aguirre, Ma-
berto Sánchez y Miguel
Illana.
Por la A. Santiago, se-
ñores Madariaga y Q. Vargas,
dependencia: Latorre y Ma-
del Small Star.

OLIMOS
E. Arencibia, Hernández,
Riveros, Olmos, Monte-
Bustamante, Lora
o

**PROGRAMA DE FIESTA
EN EL SEC. BLANQUEADO**

En Unión Santa Elita F. C.
sido comisionado por la Mu-
nicipalidad de Barranquilla, para
borar el programa deportivo
Fiestas Patrias en el sector
Blanco.

El día 13, jugarán con el
equipo contra el Juventud
Lena F. C. disputando los
meros equipos a cargo de
por la presidencia honoraria
Santa Elita, la señora Capi-
tana de Molle.

Mañana habrán cinco en-
trevistas, y se jugará a las
niños del barrio. Por la
se desarrollará un competi-
tivo de fútbol, con un
pequeño atletismo, con
premios para los vencedores.
Finalizado con fuegos artificiales
y número de baile, en
carga de los socios de esta
titución.

**FELIX CANTIN F. C.
CON UNION SANTIAGO**

Hoy se efectuará en la
cancha de la Escuela de Kollán
el match de football entre
el equipo de Félix Cantin y
Unión Santiago F. C. en
carga de la presidencia
trofeo Sociedad Fraternidad
de Chile, y que se dedica a la
naje a las Fiestas Patrias.

Se iniciará a las 14 ho-
ras con los terceros pa-
guir los segundos y ter-
ceros equipos, los cuales formarán
la siguiente manera:
Félix Cantin F. C.: Acuña,
Muñoz y Astorga; Borrell, García,
Escobar, Campos y López.
Unión Santiago F. C.: Ossa,
Muñoz y Gómez; Ossa, M.
ni y Echeverría; Chacón,
Miranda, Jiménez y Jiménez.

**LAVE MEJOR CON
Perlina**

Perlina

B O X

Pugilistas consagrados intervienen

en la primera reunión de la

Selección Panamericana

Esta se efectuará el jueves próximo en el ring del Estadio Chile.— Hay enorme

expectación en el público aficionado al box

Mucho interés ha despertado

en el público aficionado al box

el anuncio de la iniciación de

la selección que hará la Fede-

ración de Box de Chile para

concurrir con un equipo al cam-

peonato panamericano que se

realizará en Buenos Aires a me-

diados del próximo mes de oc-

tubre.

Esta selección que se iniciará

el jueves próximo, a las 22 ho-

ras, en el ring del Estadio Chi-

le, está llamada a lograr un éxi-

to extraordinario, pues la pre-

sencia en este torneo de un gran

número de peleadores de cartel

y buenos medios, le dan a esta

competencia un atractivo espe-

cial.

PUGILES DE VARIAS ASO-

CIACIONES

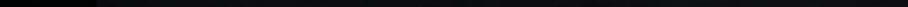
En el primer programa del

ALGUNOS COMENTARIOS

Es imposible desvincularlos de una posible sorpresa, no sólo porque estamos en los dominios de la "gloriosa incertidumbre", sino también porque todo es propicio para que se produzca una caída para la cátedra, en atención al conjunto tan numeroso de alumnos, a los tropiezos que puedan tener los favoritos, que están en la partida, pues la mayoría quedó muy mal ubicada;

H. Laura	C. Ulea	12 De Bone	..	56	3	Omer Emeth
C. Muñoz	C. Ollo	10 Cigala	..	56	10	Piamonte
C. Muñoz	C. Rolsedo	17 Fernal	..	56	3	Nid d'Or
A. Grilli	No corre	13 Cines	..	56	12	Nevre
Art. Aguilera	E. Asento	A. Vidal	..	56	7	Nian
A. Donati	A. Vidal	20 Ribbentrap	..	56	4	El Ocho
M. Rodriguez	E. Ortolana	21 Castille	..	56	17	Salpicon
H. Perez	L. Castille	A. Guildres	..	56	19	Isabelino
H. Perez	A. Guildres					

Champton Spark Plug Co.
Toledo, Ohio, E. U. A.



Sans Gene es nuestra carta en el compromiso básico de la mañana

El Hipódromo Chile inicia hoy la serie de reuniones de fiestas patrias, para cuyo efecto ha organizado un programa de interesantes apuestas a la vez que de pronóstico por demás complicado, factores que permiten anticipar desde luego el éxito que tendrá el meet, y que debe traducirse en numerosas concurrencias y mucho movimiento en las operaciones del sport.

Los diversos encuentros que integran la cartilla están bien representados; no aparecen favoritos en calidad de impenables, y en general, todas las pruebas se presentan muy abiertas y propicias para que se produzcan remunerativos dividendos.

PRIMERA CARRERA

Se dará comienzo a la reunión con la serie A. del premio Mache, condicional sobre 1.200 metros, destinados a 3 años no ganadores, y en donde se han dado cita 16 potrillos aspirantes a cambiar de categoría.

El vencedor habrá que buscarlo esta vez entre Agreor, que se condujo muy discretamente en su anterior; Belleleur, que ha figurado en otras ocasiones; Caballero Errante que escoltó a Winchester; Cacheteo, que llegó tercero de Hielo e Imperator; Bucanero, que remató cuarto en

CABALLOS QUE

NO CORREN EN EL

HIPODROMO CHILE

Segunda carrera — Kosmos.
Cuarta carrera — Fierrea y Lejaune.
Quinta carrera — Sarmiento y Peritina.
Sexta carrera — César Borgia.

BONDAD Y GALOPITO SE PRESENTAN COMO SUS PRINCIPALES ENEMIGOS. — CABALLERO ERRANTE Y BEYRUTH DEBEN ABANDONAR LA CATEGORIA DE PERDEDORES. — EN LOS HANDICAPS RESTANTES SOMOS PARTIDARIOS DE VIRUTA, YA VOY, CASTELAR, FRESCURA Y LEONCILLO

El C. Hípico, finalmente Nodal, que terminó quinto de Maribú en su debut, pero, por otra parte, Cherry Brandy y Vanidoso han evidenciado progresos en sus entrenamientos, y pueden ser los encargados de la avería.

Por nuestra parte, y consecuentes con el sentir general, optaremos por Caballero Errante, que ya ha batido a muchos de sus acompañantes de ahora, reservándole los placés a Nodal y Agreor.

SEGUNDA CARRERA

La segunda carrera, sobre las mismas bases y recorrido de la anterior, ofrece no pocas dificultades, pues, son varios los inscritos que aparecen con opciones muy parecidas.

Los preferidos del público serán Beyruth, que actuó bien en la que ganó Blanca Nieves en el Club; Imperator y Montgomeri, segundo y cuarto, respectivamente, de Hielo; Plauto, que escoltó a Winchester; Caballero Errante y Proail, por último. Sudermann, cuyos apuros son innegables, pero no conviene desentenderse de la chance de Charlo, Colo y Leviathan, que han mejorado, a juzgar por sus ejercicios en privado, y naturalmente que al corresponder a ellos, son muy capaces de postergar a los citados en primer término, y todavía con el aliado de un magnífico sport.

En vista de que Beyruth se nota en la plenitud de sus medios, y como ya ha alternado con elementos superiores a los que le han salido al paso esta vez, lo

haremos nuestro favorito, dejándolo a Sudermann y Plauto, para los otros sitios del marcador.

TERCERA CARRERA

Ocupa el tercer lugar del programa una de las series del premio Minx, handicap sobre 1.500 metros, y cuyo resultado se presenta en extremo incierto, tanto por lo numeroso del grupo, como por la modestia de los anotados.

Seleccionando en el conjunto, los candidatos de los mejores títulos nos parecen Alforja, Habi Mucho, Laurel Rosa, El Ajaí, Viruta, Aiguacil e Impermeable, ya sea por sus buenas

performances recientes, o en atención al peso que les ha correspondido, pero, a su vez, Pericallina, Vert Galant y Tafilete cuentan con movidas muy satisfactorias, y por lo tanto resultan temibles adversarios de los primeros.

Basados en el espléndido estado que atraviesa Viruta, como lo evidenció al rematar tercera de Doña Pura, y como a 47 kilos no puede ir mejor colocada, la encomendaremos a la defensa de nuestro pronóstico, indicando a El Ajaí y Aiguacil para escoltarla a la llegada.

CUARTA CARRERA

A continuación tocará su turno a otra de las series de 1.500 metros, y en donde las opiniones han de manifestarse muy divididas, ya que gran parte de los inscritos llegan con justificadas pretensiones al encuentro.

Dentro de la lógica, se puede prescindir de algunos competidores que atraviesan por un mal momento, pero, no por eso se desecha la ingenuidad, y así tenemos que Consul, Ya Voy, y Narceta, son tan buenas cartas como Walpole, Mary Am. Responso o Radiadora, y resulta un verdadero problema decidirse por uno, sin dejar de reconocer que cualquiera de los otros es capaz de ganar.

Si detenernos a sacar líneas y cotizar performances, lo que este caso es un imposible, diremos que nos gusta Ya Voy, en atención a la forma aplastante en que triunfó sobre Aiguacil y El Ajaí, en días pasados. Para integrar el marcador señalamos a Consul y Narceta, ambos en su mejor forma.

QUINTA CARRERA

En quinto término se disputará la cuarta serie del premio Minx, tanto o más complicada que las anteriores, pues los 14 kilos que comprende el handicap se prestan admirablemente para que se produzca lo inesperado.

Castelar, que viene de escoltar

a Perusa, aparece con idénticas chances a Vodka o a Utrecht, que corrió de mucho remató segundo de Lillan Harvey. Por otra parte, Mosela y Tango Bar, han caído a pesos sumamente cómodos; Temuco cuenta con movidas muy satisfactorias; Zapirón se clasificó tercero de Marañón y Juncal; Montaigne, cuyo derrotero estrechamente por Peritina, y por fin, Maromero, al amparo de las ventajas que recibe, puede ser ruidosa sorpresa.

Como el caballo Castelar se ha visto sobresaliente y en la esperanza de que ahora vuelva en la "guinea", que lo persigue, le daremos nuestras preferencias, con Zapirón y Utrecht, para los puestos secundarios.

SEXTA CARRERA

La serie principal de 1.500 metros, y que es el compromiso básico del meet, ha resultado la mejor prueba del programa, tanto por los elementos que intervendrán, como por las chances equiparadas de casi todos ellos.

Espartaco representa la clase, pero como sus últimas presentaciones han sido malas, sólo se le puede recomendar como lance; Bondad reaparece en la plenitud de sus medios, y como ya sabemos lo que corre la hija de El Maestro resulta gran carta; Pericallina, al no dejar actuar libre en la última, puede triunfar en un cante; Anaconda se presenta después de regular ausencia y prestigiosa con una campaña inmejorable; Sans Gene se impulsa al galope sobre Hilario y como va a un peso cómodo, seguramente contará con los honores de la cotización; Campeche ha mejorado bastante, y su triunfo está dentro de lo posible; Nocoedo viene de vencer a felicitación en esta misma distancia; Galopito ha producido performances inmejorables y mantiene su gran estado, y por último, Campo Falso, a 51 kilos, resulta el lance preciso de la cotización.

Analizada la opción de los distintos participantes y reconociendo las dificultades que encierra la elección, vamos a decidimos por Sans Gene, para el puesto de favorito, y a Hilario y Galopito para los siguientes.

SEPTIMA CARRERA

Trece adversarios se medirán en la tercera serie del premio Minx, entre los cuales el handicap caper ha establecido una diferencia de 11 kilos, lo que basta y sobra, para decir que el vencedor puede salir de donde menos se piensa.

Vespertino, al que le ha correspondido el top-weight, y que fue cuarto de Arabesco, en nada desmerece al lado de Pella, que desmenció a John, o a Frescura, que llegó tercero de Marañón. A su vez, Vodka, reciente ganador; Juncal se desmenció admirablemente a esta mañana; Nocalma y Campanita son lances muy posibles, en vista del cómodo peso que les ha correspondido; Huélen no hace mucho que fue batido por Bougarvill; Taspupen ha sostenido una discreta campaña; Schubert ha conseguido dos triunfos últimamente; Monsieur Beaucaire finalizó detrás de Perusa y Castelar, y por último, Cute Eyes, batió esta vez 7 kilos, y por lo tanto, destaca innegables probabilidades.

Atendiendo al magnífico training que ostenta Frescura, la haremos nuestra favorita, con Schubert y Vodka, para los placés.

OCTAVA CARRERA

El handicap de clausura, también sobre 1.500 metros, ha resultado muy apropiado para el desquite, pues aquí el apostador tendrá ancho campo en donde elegir, con la seguridad de cobrar remunerativo dividendo.

Khamil, Piliolo, Trago Amar

CAMION FORD

V-8 1935

Estado y funcionamiento garantizados líquido o cambiante por cambio giro negocio.

Agustinas 972

— OFICINA 811 —

PARIS
SANTIAGO
IQUIQUE
ANTOFAGASTA
ARICA

SOCIÉTÉ FRANÇAISE DE SUCRERIES AU CHILI S.A.

(SOCIEDAD AZUCARERA FRANCESA)

GERENCIA:
HUERFANOS 920 CASILLA 119-D
OFICINA 214 SANTIAGO
TELEF. 82376

FABRICA:
SAN BORJA 124
TELEF. 84555

AZUCARES GRANULADOS Y ALCOHOLES

EL HOGAR

Como homenaje a su clientela y público de Chile, en las Fiestas Patrias, ofrece una audición especial, sin avisos, de músicaailable, desde las 11 1/2 P. M. a las 5 A. M.

SINTONICE C. B. 134

RADIO EL HOGAR

Instituto Morales Matus

AUTORIZADO POR EL GOB. — TELÉF. 89560.

CURSOS DIURNOS Y NOCTURNOS

de Contadores, Taquígrafos y Dictadores; Francés, Inglés y Alemán, por profesores extranjeros.

TAQUIGRAFIA MORNA.

Sirve para todos los idiomas. Sistema adoptado por la Universidad de Chile y por la 4.ª parte de los taquígrafos de la Cámara.

Escritura a máquina en 15 días!



Cía. Frutera Sud Americana

(La mayor organización Chilena, distribuidora de frutas)

LA FRUTA ES EL MAS SANO
Y MAS COMPLETO DE LOS ALIMENTOS QUE NOS BRINDA LA NATURALEZA

¡Consumala en abundancia!!

Dirección Telefónica

"REFINCHIL"

club Hípico

RECIBIMOS DEPOSITOS A PLAZO

MAÑANA NOCHE 10 · PREMIERE: **CENTRAL MARTES** ESTRENO

Katharine HEDBURN Cary GRANT

EN UNA JOYA DE ARTE Y DE VIDA QUE HARÁ SENSACION

"VIVIR PARA GOZAR"

APROBADA SOLO PARA MAYORES DE 15 AÑOS

METRO METRO METRO METRO METRO METRO METRO

TEATRO **Metro MAÑANA**

BANDEA 141
TELEFONO 83391

Jeanette MacDonald
Nelson Eddy

BAJO el CIELO del OESTE

THE GIRL of the GOLDEN WEST

Seleccion 3 P. M.
Platea \$ 4
Vermouth 6.30
Noche 10 P. M.
Platea \$ 4
Balcón \$ 5

Solo para mayores de 15 años

No volverá a exhibirse en Santiago hasta después de 60 días de haberse donado el "METRO"

METRO METRO METRO METRO METRO METRO METRO

POR CUARTA VEZ JUNTOS



Nelson Eddy y Jeanette MacDonald, los intérpretes de "Oh, Marietta!" y "Primavera", aparecen juntos por cuarta vez en el estreno de mañana en el Teatro Metro. La nueva producción, llamada a tener gran éxito, se titula "Bajo el cielo del Oeste".

"EL VERDUGO DE SEVILLA" Y "LA LOCURA DE DON JUAN", DA HOY EL TEATRO IMPERIO

Un día de risa será el de hoy para el público santiaguino con los programas que ofrece la Compañía de Comedias Cómicas Leguía-Osorio, en el Imperio. En vermouth y noche va la obra que en su estreno de ayer provocó la hilaridad del público que llenaba la sala: "La locura de don Juan". Esta pieza de Carlos Arniches, es un derroche de ingenio, de buen humor, de chistes de la mejor ley. Luchito Córdova hace una creación, pues cada vez que aparece en escena el público progresa en carcajadas de acompañar los artistas de su compañía.

HOY EN MATINEE LOS PICCOLI DE PODRECCA

Un teatro desbordante tuvieron ayer en el Municipal los muñecos del Teatro Del Piccoli, que presentaban el animador Vittorio Podrecca, quien anuncia para esta tarde, a las 8, la segunda matinee del ciclo de cuatro con que se despedirá de Chile. La matinee de esta tarde, llamada a alcanzar el mismo éxito que la de ayer, se hará con un novedoso programa en el que figuran números de ópera, como "El barbero de Sevilla", de Rossini; revistas espectaculares de music-hall, números de circo y de baile en los que intervendrán los muñecos que anima Vittorio Podrecca y sus

huestes. También, a pedido general, se representará "La Cenicienta" de Massenet, que ayer alcanzó un éxito clamoroso y también habrá nuevas interpretaciones musicales del mismo pianista. Mañana lunes Vittorio Podrecca ofrecerá la penúltima matinee de despedida, ya que la última tendrá lugar el martes, pues al día siguiente el conjunto del Teatro Del Piccoli, se embarcará para los países de la costa del Pacífico. Las entradas para estas últimas funciones de los muñecos de Podrecca, agotándose, siguen en venta en las boleterías del Teatro Municipal, desde las 10 A. M.

EL PELIGRO QUE CORREN LAS CASADAS JOVENES, LO PONE DE MANIFIESTO LA PELICULA "MUJERES DE HOY"

SEGUN LA NOVELA

Mujeres Perdidas

En todas las sociedades se agitan seres perversos, amorales y cínicos. Para ellos el honor, la pureza de alma, el amor legítimo son tonterías. Una mujer casada no les inspira respeto alguno y tratan de hacerla caer en redes tentadoras.

Los maridos, por muy jóvenes que sean, conocen estos peligros y tratan de que sus mujeres no sean víctimas de alguna celada. Pero ELIAS, ingenuo o caprichoso, se suelen rebelar contra las justas imposiciones del esposo y viene la catástrofe.

El drama realista y fuerte, que culmina en tragedia, en la película "Mujeres de Hoy", es un cuadro admirable de la vida. Las locuras de un linda muchacha levantan una tempestad. No es ella mala; es porfiada. Los malvados que acechaban su belleza se aprovechan de su carácter y la hacen sucumbir.

El "flapperismo" ha hecho muchas víctimas. En esta obra el "flapperismo" envuencó el alma de la protagonista. Un hogar recién formado, feliz y simpático, queda reducido a un montón de ruinas.

"MUJERES DE HOY", según la novela, "MUJERES PERDIDAS", muestra fiestas esplendorosas, interiores elegantes, bailes alegres. Entre estampidos de botellas de champagne y carcajadas estrépitosas, rueda la parte frívola de la obra, para dar paso luego al inmenso drama.

Recomendamos esta película a esa parte del mundo femenino que, por su reflexión, pueda sentir y entender la hermosura del tema y la finalidad de la tesis. (No recomendable para señoritas).



MARTES TEATRO SANTIAGO

LOCALIDADES EN VENTA

NOVEDADES

HOY — Matinee gigante a las 2 y 5 — PELICULAS — 5 COMPASERO LEAL ASI SE ESCRIBE LA HISTORIA CHAPLIN ATORANTE CHAPLIN EN EL EMPEÑO Y COMICA.

5:45 — HOY — 9:30 Anna May Wong en el escalofriante drama

La Hija de Shanghai o Contrabando Humano y la picaresca comedia de Jean Lumiere: EL CANTOR DE MEDIANOCHE (Mayores)

Mañana: Otras tres grandes funciones de éxito inmenso.

Club de Señoras

HOY 2.30, COLOSAL NATINEE (mayores y menores) 1.º "BAJO EL CIELO DE MEXICO" con preciosas canciones en 2.º "ALLA EN EL RANCHO CHICO" por la PANDILLA MEXICANA 3.º DEBUTOS ANIMADOS.

NIÑOS 1.50 — Grandes 2.40 — Balcón 1.50

A LAS 6 Y 9.30, MAGNIFICO PROGRAMA DOBLE: 1.º "AVENTURAS DE TOM SAWYER" (MAYORES Y MENORES) La inimitable obra de Mark Twain llevada a la pantalla en 2.º "MANIQUI" admirable, interpretada por famosos actores (MAYORES) JOAN CRAWFORD en su mas grandiosa interpretación de una tupida exhibición de modelos de última moda.

TARDE Platea numerada 4.40 Platea 3.40 Balcón 2.40 Entradas en venta desde las 10 A. M. Mañana matinee: "ESTRELLITA" y "EL REY DE LOS TES"

TEATRO PRINCIPAL - Funciones de GALA

MATINEE, a las 3 P. M.; VERMOUTH, a las 6 1/4; Noche, 10 P. M.

EXITO DELIRANTE de la preciosa comedia musical,

La Boite Rusa

ELSA VECKSEY y la Orquesta de Cosacos, y Pablo Hortsorg harán las delicias del público.

En MATINEE, a las 3: UNA MUJER EXTRAÑA.

Localidades numeradas en venta. — TELEF. 63050.

"LA BOITE RUSA", EN EL TEATRO PRINCIPAL

La obra que desde hace tanto tiempo se venía anunciando para estrenar en las funciones de ayer de la Oia. Pilar Lebron del teatro Principal, resultó ayer un verdadero éxito, de acuerdo con lo que se esperaba. La pieza fue de todo el agrado del público, que aplaudió cariñosamente a los ar-

teses intérpretes de esta obra, que está destinada a permanecer en el cartel por largo tiempo. La participación de una orquesta, los números musicados, los de variedades, la inclusión de Elsa Vecksey, que nos ha mortificado ahora toda una tiple de grandes recu- rcos en la escena, cantando con hermosa, firme y afinada voz y vistiendo con la elegancia que se acostumbra en obras de mérito, la participación de Arturo Godí- vez, Paulo Hertog, Pilar Lebron y demás artistas que hay en el elenco, hicieron que se recibiera con entusiasmo el estreno que se repite hoy en las funciones de vermouth y noche, dejándose pa- ra la matinee la obra de simpático argumento y agudas escenas, "Una mujer extraña", que ha sido muy celebrada.

UN AMOR HECHO CARNE A TRAVES del DRAMA ACTUAL DEL MUNDO

UNITED ARTISTS

BLOQUEO

Mañana CARROLL HENRY FONDA

MARTES Teatro SANTA LUCIA

BAQUEDANO • HOY

FUNCIONES EXTRAORDINARIAS EN CELEBRACION DE FIESTAS PATRIAS.

Warner presenta la más grandiosa joya millonaria del cine:

Aventuras de ROBIN HOOD

ESPECIAL 6.30 NOCHE 9.45 Platea Baja numerada \$ 8

5.00 PLATEA ALTA NUMERADA

París \$ 2. Matinee desde las 10 A. M.

MATINEE, a las 3. Aventuras de Robin Hood, por Errol Flynn; All Baba y los 40 Ladrones, p. Marjano Popeye. Programa cómico.

Platea Baja \$ 5. Platea Alta \$ 3.40. Paríse 1.40

T.COMEDIA ESPECTACULOS CARVAL

FONO 37630

HOY

VERMOUTH 6.45 NOCHE a las 10.

MATINEE 1.50 PLATEA 2.50 PLATEA ALTA 3.50 PLATEA ALTA 4.50

VERMOUTH Y NOCHE PLATEA \$ 6. PREFERENCIA \$ 8.

MANANA 3 GRANDES FUNCIONES.

GRANDIOSAS FUNCIONES DE GALA EN COMEMORACION DE NUESTRO ANIVERSARIO NACIONAL

AL PRINCIPIO DE CADA FUNCION LA ORQUESTA TOCARA CANCION NACIONAL

MATINEE A LAS 3 P.M.

Revistas: **CUANDO SUENE EL PISTON PANORAMAS DE PRIMAVERA**

Revistas: **CUANDO SUENE EL PISTON Y LA REVISTA PINTORESCA**

HOY COLISEO
ESTUPENDO PROGRAMA DOBLE DE
FIESTAS PATRIAS con
La superproducción argentina que ha triunfado en forma colosal. Graciosa y
chispeante (mayores, no recomendable). LUIS SANDRINI y ROSITA MORENO:
EL CANILLITA Y LA DAMA
PARA MAYORES

LA PELICULA MEXICANA DRAMATICA
por RENE CARDONA y LULITA
GONZALEZ
La Cuna Vacía
(para mayores)

MATINEE 2 p.m.
Huapango
Cinta mexicana, musical, por
Gloria Morel.
LA BORLA DELATORA, de
aventuras y emoción.
PROGRAMA DE DIBUJOS Y
NOTICARIOS (menores).

HA TRIUNFADO en FORMA ROTUNDA, en su AMPLIA CARPA, en AV. O'HIGGINS frente a LIRA.
AMERICAN CIRCUS DE FIERAS
El Público Recibió con Aplausos Ensordecedores a Toda la Cla.
HOY 3 **GRANDIOSAS FUNCIONES DE GALA:**
MATINEE 3 1/2 A LAS 3 VERMOUTH A LAS 6 NOCTURNA 10 P.M.

TEATROS
IRAFLORES - REPUBLICA
IRAFLORES 378
Av. REPUBLICA 239
TELEF. 83613
Matinée infantil a las 11
P.M. - Especial para me-
jores dibujos animados y ho-
rror. Entrada general.
Matinée a las 2.15 P.M.
Sólo para mayores:
La película presenta la
magnífica producción fran-
cesa LA COASTADA.
La encantadora Lily
Palmer en la lúbrica comen-
dia musical ANOCHECER EN
VIENA.
Vermouth... 5.30 P.M.
Noche... 8.30 P.M.
El famoso cantante
Leo Lumiere en la es-
tupenda cinta musical fran-
cesa EL CANTOR DE ME-
LANCHES.
La Paramount Pictures
presenta a la gran igual
completa Bradna y Gene
Raymond en su grandiosa
producción de lujo: PARA-
ISO ROBADO.

GUSTO "LA REVISTA PINTORESCA"
Otro éxito se anotó la com-
pañía Carval con el estreno de
la revista de Carlos Ca-
rlos titulada "La revista pin-
toresca", en la que debuta la sin-
gular cantonista Hella Gran-
don, artista que demuestra sus
condiciones como cantonista y
que resultó francamente al publi-
co, premiándola con cariñosos
aplausos, especialmente en el cu-
adro titulado Noches vienesas,
en el que, en compañía de Hubus
de Lorena, hizo su presentación
nuestro público. Cabe tam-
bién mencionar el cuadro a car-
go de las hermanas Olga y María
Arenas, titulado "La reina andalu-
za", que interpretaron en com-
pañía del cuerpo de baile, siendo
obligado al bis.
Para hoy anuncia la compañía
tres interesantes funciones, con
una matinee especial para niños.
Para esta función la empresa ha
rebajado los precios, empezando
a las tres en punto, con la re-
vista "Cuando suene el pistón", y
en la que tomará parte toda la com-
pañía.
El lunes y martes la empresa
hará matinee especialmente para
niños, igualmente a precios rebaja-
dos.
Para hoy se anuncian dos títu-
los, tarde y noche "Cuando suene
el pistón" y "La revista pintores-
ca".
El Circo Europeo del Teatro Caupolicán
Se ha visto que el personal que
nos ha traído en esta ocasión la
empresa de Benavente y Hassan
en el elenco del Circo Europeo,
que actúa con general aceptación
en el Teatro-Circo Caupolicán.
acrobacias como también una
hermosa troupe de caballos ena-
nos que actúan bajo la direc-
ción de Mr. White; los leones
africanos del domador Mr. Er-
nest Busch y el colegio de pe-
rros amestrados del profesor
Verdug.
El American Circus de Fieras
anuncia para hoy tres funciones:
Una matinee, dedicada al mun-
do infantil a las 15.30 horas;
sección vermouth, a las 18.30, y
nocturna a las 22. En todas las
funciones tendrá especial lucen-
tamiento todo el elenco del Circo.

CINEMATOGRAFICA ITALO CHILENA
LOS MEJORES ESPECTACULOS
CENTRAL - SANTA LUCIA
Matinée infantil, a las 3
P.M. - La maravilla en co-
lores de Walt Disney: Blan-
ca Nieves y los 7 Enanitos;
además, 4. a de la serie
del Terror del Hampa y 5. a de
Jim de la Selva (para mayo-
res y menores).
Tarde 6.30 P.M. y 10
P.M. - La exquisita es-
tupenda francesa que ha con-
quistado América: Danielle
Darrieux, con Douglas Fair-
banks Jr. en el heroico
dramático ESCANDALO MATRIMONIAL
(sólo para mayo-
res).
Mañana matinee: Aven-
turas de Tom Sawyer y pro-
grama de agregados.

"CARGAMENTO DE BLANCAS"
PROSTITUCION
Es una voz de alerta para las mujeres inexpertas,
KATY DE NAGY hoy en CARGAMENTO DE BLANCAS.
MATINEE
Emeralda, Politeama y O'Higgins.
HOY: 2.10, May, y Men. ROBERT
YOUNG, JAMES STEWART, LIONEL
BARRYMORE en el Metro G. 1938
LOS CADETES NAVALES DE WEST
POINT
Azul y Oro. Además, WALLACE
BEERY en EL VIEJO HARAGAN. En
Emeralda, serial.
JIM DE LAS SELVAS
En Politeama y O'Higgins, LA RADIO
PATRULLA.
SINTONICE UD. LA "HORA CHILENA CON-
DOR" C. B. 114, POR LA ONDA
"RADIO PACIFICO" DE 1.45 a 2.45.

BALMACEDA
HOY: 6.10 y 9.30, May. Estreno CAS-
TELLANO-INGLES, con Don Alvarado
estreno:
ROSA DE RIO GRANDE
CIELITO LINDO
Además, COMPANIA BATACLANICA,
la revista criolla, estreno:
ALO, ALO, CHILE, ESTAS DESPIERTO
O DORMIDO
45 artistas en escena. \$ 3.40 Platan;
\$ 1.80 Balcón, y \$ 0.80 Galerías.
MATINEE: UNA NACION EN MAR-
CHA y dos seriales: La Radio Patrulla y
Guarda Costas, Alerta.
POLITEAMA O'HIGGINS
HOY: 6.10 y 9.30, May.,
PARAISO ROBADO
Además, en Politeama,
Rosa de Rio Grande
Además, en O'Higgins,
HIJOS SIN HOGAR
con KAY FRANCIS y DICKIE MOORE.
\$ 3.40 Platan; \$ 2.40 Balcón, y \$ 1 Galer.

Teatro Nuñoa
Irrazaval 2706 Telef. 43152
HOY tres escogidas funciones en
celebración de Fiestas Patrias:
Matinée, Nelson Kddy en
ROSALIA,
Jeanette MacDonald en
ROSE MARIE.
Tarde y noche, grandioso pro-
grama doble, Joan Crawford en
MANIQUI
y la linda cinta en castellano
POR MIS PISTOLAS.

MARTA EGGERTH
La heroína de las más grandes películas musicales
llega a la de su gloria en la brillante ópera
Concierto en la Corte
CANTADA Y HABLADA EN FRANCÉS
con Pierre Magnier,
Colette Partheni,
y otros artistas fran-
ceses.
REAL - MARTES

HOY TEATRO MUNICIPAL HOY
A LAS 3 P.M. SIGUE EL GRANDIOSO
ESPECTACULO PARA NIÑOS DE
TEATRO DEI PICCOLI DE PODRECCA
EL ESPECTACULO QUE HA CELEBRADO
TRIUNFOS INCOMPARABLES EN EL MUN-
DO ENTERO.
GRANDIOSO PROGRAMA DE VARIEDADES
FIGURANDO EN EL PROGRAMA EL FAN-
TASTICO CUENTO CON MUSICA DE
MASSNET
LA CENICIENTA
NOCHE A LAS 10 P.M. (DE ABONO) GRAN FUNCION DE GALA
EN CELEBRACION DE LAS FIESTAS PATRIAS - LA OPERA DEL MAESTRO ROSSINI
BARBERO DE SEVILLA
HILDE REGGIANI - BRUNO LANDI - VITTORIO DAMIANI - JOAQUIN ALSINA
EMMA BRIZZIO - CARLOS GIUSTI - EUGENIO DALL'ARGINE
LA BOLETERIA DEL TEATRO ESTARA ABIERTA DESDE LAS 10 A.M. - TELF. 84407.

Trs AV. MATTIA BLANCO ENCALADA
Tarde y noche, la maravillosa película en techni-
color de Artistas Unidos:
Las Aventuras de Tom Sawyer
Según la famosa novela de Mark Twain.
Además en el BLANCO ENCALADA:
CARGAMENTO DE BLANCAS
Película que por primera vez en el cine revela los
secretos de los tratantes de blancas.
Además en AV. MATTIA:
TRUKA
La famosa película pasional circense, por la famosa
ballarina LA JANA.
MATINEE DEL MATTIA:
EL IDOLO DE LA JUVENTUD, UNA MU-
JER PELIGROSA, RADIO PATRULLA 4. a;
TOPO EL ZAPATADOR, LA PRUEBA DE
LA PANTALLA.
MATINEE DEL BLANCO:
ALLÁ EN EL RANCHO CHICO, ORO Y
AZUL, por Shirley Temple; GUARDACOS-
TA, ALERTA! 3. a; EL CRIMEN NUNCA
QUEDA IMPUNE.
T. PRINCESA HOY
Tarde y noche, programa sensacional
en celebración de las fiestas patrias,
1. a LAS AVENTURAS DE TOM SAWYER,
según la maravillosa novela de Mark Twain.
HIJOS SIN HOGAR
La mejor película dramática sentimental por KAY FRANCIS.
MATINEE: Grandiosa matinee dedicada a chicos y grandes, en celebración de las
Fiestas Patrias, con regalos a los niños asistentes: AMOR, CIELO Y NIEVE, por Sonja
Henie; Shirley Temple en RICITOS DE OHO, y COMICAS.
Mañana: CARGAMENTO DE BLAN-
CAS y ESPOSA Y ENEMIGA. MARTES estreno: TEMPESTAD, por
CHARLES BOYER.

GUIA DEL ESPECTADOR **TEATROS, CINES Y VARIEDADES**

TEATROS
BALMACEDA - Artesanos es-
tupendo. - Teléfono 88768.
Tarde y noche: ALO, alo,
alo, despierto o dormi-
do.
COMEDIA - Huérfanos es-
tupendo. - Teléfono 87630.
Tarde y noche: Operetas Carval.
Tarde y noche: La revista sue-
na el pistón y La revista pin-
toresca.
IMPERIAL - Agustinas es-
tupendo. - Teléfono 84407.
Tarde y noche: El Barbero de
Sevilla.
PRINCESA - Ahumada 162.
Tarde y noche: Una mujer
vermouth y noche:
CINES
ALAMEDA - Victoria es-
tupendo. - Teléfono 81427.
Tarde y noche: Bajo el cielo de Mé-
xico. Radio patrulla. Vermouth
y noche: El hijo de la selva.
ATENAS - Avenida Portu-
gala 1065. - Teléfono 82394.
Matinée: Ojos tapatis y El tí-
grr rojo; Vermouth y noche: Do-
lor de los barrios y Lamento gi-
tano.
AVENIDA - Vicuña Mac-
kenna 624. - Teléfono 84966.
Matinée: Música en la sierra.
El hijo del regimiento y Jim en
la selva; Vermouth y noche: Ca-
mino de río y Cantor de me-
dianocha.
ALAMEDA - Av. Bernardo
O'Higgins 2387. - Telef. 82324.
Matinée: Blanca Nieves. Jim en
la selva y Terror del hampa;
Vermouth y noche: Aventuras
de Tom Sawyer y Su última ha-
zafia.
AVENIDA MATTIA - Ave-
nida Mattia 618. - Telef. 61455.
Matinée: Radio patrulla. Idolo
de la multitud y Comicas; Ver-
mouth y noche: Aventuras de
Tom Sawyer y Truxa.
BAQUEDANO - Plaza Ba-
quedano. - Teléfono 65050.
Matinée: Aventuras de Robin
Hood. Alf Babá y los 40 ladro-
nes y Comicas; Vermouth y no-
che: Aventuras de Robin Hood
y Notillario.
BOLIVAR - San Francisco esq.
Tarapacá. - Teléfono 69983.
Matinée: La venganza de Blin-
dog. Relato de México. La ap-
reición sinistral y Comicas; Ver-
mouth y noche: Truxa y La
gran ilusión.
BLANCO ENCALADA - Blan-
co Encalada esq. San Alfonso.
Matinée: Rielitos de oro. ALO
ALO, CHILE, ESTAS DESPIERTO
O DORMIDO y Comicas; Ver-
mouth y noche: Cargamento de blancas
y Aventuras de Tom Sawyer.
BRASIL - Ayda. Brasil esq.
Huérfanos. - Teléfono 80306.
Matinée: La mascota del re-
gimiento. Mensaje a García y Co-
mics; Vermouth y noche: Ma-
niqui.
CAPITOL - Av. Independen-
cia 224. - Teléfono 82581.
Matinée: Huapango. Alegres tro-
lamundos y Guardacostas Alerta;
Vermouth y noche: Anochece
en Viena y La cuna vacía.
CARRERA - Ayda. Bernardo
O'Higgins 2151. - Telef. 86683.
Matinée: Hijos sin hogar. Di-
bujos y Comicas; Vermouth y
noche: El canillita y la dama
e hijos sin hogar.
CENTRAL - Huérfanos 639.
Matinée: Blanca Nieves y Jim en la selva;
Vermouth y noche: Escan-
dalo matrimonial.
CLUB DE SEÑORAS - Mon-
tillas 743. - Teléfono 86020.
Matinée: Bajo el cielo de Mé-
xico. Alf en el rancho chico
y Dibujos; Vermouth y noche:
Aventuras de Tom Sawyer y Ma-
niqui.
COLISEO - Arturo Prat esq.
Ayda. Mattia. - Telef. 52223.
Matinée: Huapango. La borla
delator y Comicas; Vermouth y
noche: El canillita y la dama y
La cuna vacía.
CHILE - Avenida Recoleta
2104. - Teléfono 60738.
Matinée: Bajo el cielo de Mé-
xico y Radio patrulla; Vermouth
y noche: Por mis pistolas y La
garra del tigre.
COLON - San Pablo esq.
Malpú. - Teléfono 67323.
Matinée: Blanca Nieves. Jim de
la selva y Terror del hampa;
Vermouth y noche: La llama-
rada y Bajo la garra del tigre.
DIEZ DE JULIO - Diez de
Julio 319. - Teléfono 80336.
Matinée: Heidi. Colmillos blan-
cos e Imperio submarino; Ver-
mouth y noche: El dolor de los
barrios.
DIECIOCHO - Dieciocho esq.
Ay. Bdo. O'Higgins. - Telef. 83778.
Matinée: Captain Blood y El
guano de hierro; Vermouth y
noche: Las aventuras de Tom
Sawyer.
ESMERALDA - San Diego
esq. Av. Mattia. - Telef. 87420.
Matinée: Jim de las selvas y Los
cadetes; Vermouth y noche: Pa-
raiso robado y Comicas.
FRANKLIN - San Diego esq.
Franklin. - Teléfono 66783.
Matinée: Idolo de la multitud y
Mujer peligrosa; Vermouth y
noche: Aventuras de Tom Saw-
yer e Hijos sin hogar.
HOLLYWOOD - Av. Irra-
val 2900. - Teléfono 42389.
Matinée: Blanca Nieves. Jim en
la selva y Terror del hampa;
Vermouth y noche: La llama-
rada y Cantor de medianocha.
IDEAL CINEMA - Mapo-
cho 4117. - Teléfono 62185.
Matinée: Allí en el rancho chi-
co. Radio patrulla y Guardacos-
ta, alerta; Vermouth y noche:
Así es el tango y Alma bravia.
INDEPENDENCIA - Av. In-
dependencia 373. - Telef. 63702.
Matinée: Blanca Nieves. Cora-
ción de Arrión y Jim en la sel-
va; Vermouth y noche: La llama-
rada y Maniquí.
ITALIA - Ayda. Bilbao esq.
Ayda. Italia. - Teléfono 41383.
Matinée: Ojos tapatis. Tíros en
la noche. Radio patrulla y Co-
mics; Vermouth y noche: Hi-
jos sin hogar y Truxa.
IMPERIAL - San Diego esq.
Central. - Teléfono 60964.
Matinée: Alres de Hawaii. Guar-
dacostas, alerta. Cuando es su
cumpleaños y El mariner; Ver-
mouth y noche: La hija de Shan-
ghai y Truxa.
METRO - Rancagua con Unión
Central. - Telefonos 838123 y 4.
Matinée: Blanca Nieves. Jim en
la selva y Terror del hampa;
Vermouth y noche: Aventuras
de Tom Sawyer.
MINERVA - San Pablo esq.
Chacabuco. - Teléfono 63494.
Matinée: El crinol de los hom-
bres. Lucero de México y Co-
mics; Vermouth y noche: La
cuna vacía y Maniquí.
NACIONAL - Av. Indpen-
dencia 801. - Teléfono 63663.
Matinée: Rosalia. Píndidos y
transfundidos y El terror del
hampa; Vermouth y noche: Car-
gamento de blancas y Jezabel.
La tempestad.
NOVEDADES - Gral. Kozar-
esq. Av. Portales. - Telef. 63293.
Matinée: Compañero leal. Así
se escribe la historia y Chapar-
nadas; Vermouth y noche: Hi-
ja de Shanghai. Bando humano
y El cantor de medianocha.
NUÑO - Avenida Irra-
val 2706. - Teléfono 63510.
Matinée: Rosalia y Rose Marie;
Vermouth y noche: Maniquí.
O'HIGGINS - San Pao-
esq. Cumming. - Teléfono 82928.
Matinée: Radio patrulla y Les
cadetes; Vermouth y noche: Pa-
raiso robado e Hijos sin hogar.
ORIENTE - Providencia esq.
P. Valdivia. - Telef. 41349.
Matinée: Aventuras de Tom Saw-
yer. Jim en la selva y Terror
del hampa; Vermouth y no-
che: Escandalo matrimonial.
PORTUGAL - Avenida Por-
tugal esq. Diez de Julio. -
Matinée: Blanca Nieves. Jim en
la selva y Terror del hampa;
Vermouth y noche: Aventuras
de Tom Sawyer y Mujer peli-
grosa.
POLITEAMA - Portal Es-
tupendo. - Teléfono N.º 80094.
Matinée: Radio patrulla y El
viejo haragán; Vermouth y no-
che: Paraíso robado y Rosa de
rio grande.
PRINCESA - Avenida Reco-
leta 243. - Teléfono 60152.
Matinée: Amor, cielo y nieve.
Idolo de la multitud. Rielitos de
oro y Comicas; Vermouth y no-
che: Aventuras de Tom Sawyer.
PROVIDENCIA - Manu-
Mont 62. - Teléfono 81359.
Matinée: Allí en el rancho chi-
co. La misión secreta. Guardia-
costa, alerta y Flotilla misterio-
sa; Vermouth y noche: Anoche-
ce en Viena y Paraíso robado.
REAL - Compañía 1049.
Teléfono 63533. Matinée:
Vermouth y noche: Embrujo del
trópico.
RECOLETA - Avenida Reco-
leta 597. - Teléfono 63074.
Matinée: Rosalia. Radio patri-
lla y El terror del hampa;
Vermouth y noche: La llama-
rada y Anochece en Viena.
SANTIAGO - Merced 839.
Teléfono 68668. - Matinée:
Vermouth y noche: Embrujo del
trópico.
SELETA - Chacabuco 1174.
Teléfono 88394. - Matinée:
El hijo del regimiento. Música
en la sierra. Radio patrulla y
El terror del hampa; Vermouth
y noche: Refugiados en Ma-
drid y La hija de Shanghai.
STA. LUCIA - Av. B. O'Hig-
gins esq. San Isidro. - Telef. 61379.
Matinée: Aventuras de Tom
Sawyer y Terror del hampa; Ver-
mouth y noche: Tempestad.
SPLINDID - Huérfanos 1045.
Teléfono - 83813. - Matinée:
La casa de la discordia y La
marca del odio; Vermouth y
noche: Un yankee en Oxford.
VALENCIA - Plaza Chaca-
bucó con Sta. Laura. - Telef. 61357.
Matinée: Blanca Nieves. Radio
patrulla y El terror del hampa;
Vermouth y noche: El canillita
y la dama y Bajo la garra del
tigre.
VICTORIA - Huérfanos esq.
San Antonio. - Teléfono 84474.
Matinée: Vermouth y noche:
Las aventuras de Robin Hood.
CIRCOS
CAUPOLICAN - San Diego
esq. Cuquibos. - Telef. 61378.
Gran Circo Europeo. - Funcio-
nes en: matinee, vermouth y
noche.
CHICO FISCHER - Alame-
da esq. Chacabuco. - Funcio-
nes en: Matinée, vermouth y
noche.
AMERICAN CIRCUS - Alame-
da esq. Lira. - Funcio-
nes en: Matinée, vermouth y
noche.

AGUSTINAS 1269 - CASILLA 81 - D

MEMORANDUM
DE "LA NACION"Septiembre
18
DOMINGOSANTOS DE HOY
ANGEL CUSTODIO DE
CHILE, JOSE DE
CUPERTINOSANTOS DE MAÑANA:
JENARO Y MARIA DE
CERVILLONBOLETIN ME-
TEOROLOGICOINFORMACIONES DE
SANTIAGOTEMPERATURA DEL AIRE
(Ayer): Mínima: 5.4° C., a las 6
horas 20 minutos.HUMEDAD RELATIVA DEL
AIRE: Mínima: 99 o/o, a las 7
horas.SOL: Salida, a las 6 horas 23
minutos. Puesta, a las 13 horas
25 minutos.LUNA: Salida, a las 2 horas
20 minutos. Puesta, a las 13 ho-
ras 11 minutos.FAS: Luna nueva el 23 del
presente.

BOLETIN DEL TIEMPO

El desplazamiento de la de-
presión del Extremo Austral,
producto de las corrientes del
Norte desde Chile al Sur. Más
al Norte hubo buenas condi-
ciones atmosféricas con nubes y
pulsos locales en algunos pun-
tos. Al mismo tiempo hubo lluvias
intermitentes en Valparaíso y Quil-
tao.

PREVISION

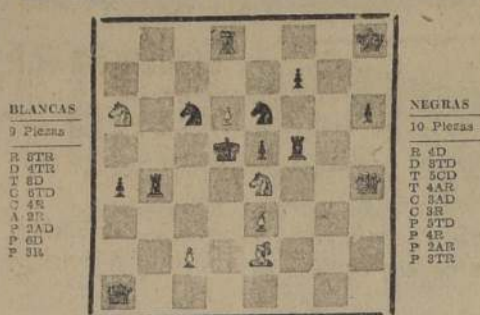
El régimen anticiclónico domi-
nará parcialmente en el terri-
torio. Una nueva depresión comen-
zará a manifestarse por la parte
central.ARICA-COQUIMBO. — Buen
tiempo. Nublado y neblinas lo-
cales. Vientos moderados del
Suroeste.ACONCAGUA-MAULE. — Buen
tiempo. Nublado y neblinas lo-
cales. Tendencia a lluvias locales
vientos débiles y variables.COPIVILLA (Central). — Buen
tiempo.TELEGRAMAS
SOBRANTESEn las Oficinas del Telégrafo
Comercial hay los siguientes:
Oficina Central: Radiófonos 808;
Margarita Campbell, Fernando
Bain, Stein, Pedech, Alberto
Bustos, Luis Fardo.Oficina Matucana 715-B: Fran-
cisco Viveros, Eguerra.Oficina Plaza Brasil, Compa-
ña 1981: Corina Urra, Antonio
Fernández.Oficina Independencia N.º 529:
Bertha Maldonado.Oficina Vega Central, Sala:
228: Ezequiel Antiques.Oficina Matadero, San Diego
1935: María Torres, Humberto
Monte.Oficina Castro N.º 4: Angela
Martínez.Oficina San Diego N.º 805: Ma-
rta Aranda, Segundo Cruz Sa-
póveda.

DEFUNCIONES

Bertha González Gutiérrez, 80
años; Angel Pincheira Gutiérrez,
65; Sara Rosa Fardo Cuevas, 52;
Miguel Morales Alfaro, 48; Car-
los Zúñiga Grandner, no se indi-
ca; Juan Urra, 25; Manuel Rivera
Abasco, 21; Trinidad Retamal, 28;
Pilar Pedraza Altamirano, 48; José
Leite Espinoza, 59; Elba Salazar
Díaz, 19; Luis Villanueva Urbina,
23; Domingo Ojeda González, 24;
Adolfo Plaza Garay, 45; Mercedes
Pulgar Bustamante, 81; Teresa
Benítez Acevedo, 42; Rosa Gulle-
rmo Becerra, 25; Rosa Vera
Vázquez, 59; Enrique Canales Or-
tiz, 29; Baldomero Salinas Be-
rriz, 39; Aurelio González Espi-
nosa, 44; Sabina Vázquez Davis,
59; Graciela Lavanderos Cabetas,
36; Herminda Chandra Morales,
22; Pedro Salazar Soto, 74; José
Lira Zúñiga, 88; Ida Nitsch Gas-
man, 43; César Villalón Bonoso,
45; Ida Vedeles Zúñiga, 22; Mar-
garita González Olivares, 40; Mer-
cedes Gallego Cusido, 41; Jorge
Giacini Porliche, 77; Eugenia
Sánchez Vázquez, 75; Fernando
Molina Montenegro, 61; Amador
Ortiz Aguirre Torreal, 21; Adela
Becerra García, 63; Arturo Meza
Avenida, 51; Amelia Zamirano
Moneda, 10; Linderia Salinas de
Frias, 37, y 28 menores de un año.RUBIO-CHILE. — Buen. Nu-
blado y neblinas locales. Vien-
tos del Sur.GUAFU-ANGELISTAS (Cos-
ta). — Variable. Vientos del Oe-
ste.PERSPECTIVAS PARA EL DIA
LUNESContinuará bueno desde Con-
cepción al Norte.(A las 20 horas del sábado 17
de septiembre de 1938).MINISTERIO DE DEFENSA
NACIONAL. Oficina Meteorológi-
ca de Chile.

AJEDREZ

"LA ESCALERA" — PROBLEMA N.º 19



Las Blancas juegan y dan mate en dos jugadas

"LA ESCALERA" — PROBLEMA
N.º 16Soluciones exactas: "Bishop",
"Paul Morphy", "Alibi", Enrique Vi-
vanco Vera, Juan de la Cruz Vi-
vanco Vera, Quintana, "Sums",
"Ajedrez", "Emanuel Lasker",
"Eche", Mario Molina R., "Vetari-
ron", "Mirar"."LA ESCALERA" — PROBLEMA
N.º 17, por G. Chacabuco. (Tomado
de "La Estrategia") ...

Jugada C.º: T.º 3AD

1. T.º 3AD ... 1. P.º x T

2. D.º 3CR J ... 2. T.º 7T

3. D.º mate.

1. ... 1. P.º 6D

2. T.º 4AD ... 2. T.º 7T

3. D.º C mate.

1. ... 1. C.º 4AR

2. C.º 3D J ... 2. R.º x A

3. D.º 3CR mate.

1. ... 1. C.º 2AR

2. R.º 7R ... 2. T.º 7T

3. D.º T mate.

SOBRE EL PROBLEMA N.º 14

Habiendo entregado ya a la im-
prenta los originales para la publi-
cación del domingo pasado, recibí
del señor Bernardo Gordon la
carta siguiente que damos toleran-
te ahora por no haberlo podido ha-
cer el domingo pasado por la razón
dada más arriba:"Tengo el agrado de dirigirme a
Ud. para explicar la presencia del
P.º negro en el Problema N.º 14,
a propósito de la pregunta formula-
da por el señor "Sums".
Tal Peón negro evita la siguiente
otra jugada clave de las Blancas 1PARA LA VIA RESPIRATORIA
(bronquitis y pulmones), atecio-
na estomacales, tuberculos, pulmo-
nar, asma, toses rebeldes, lo me-
jor es

ROBUROL

(B. Lecitina, yodo guayacolato)

FINAL DE PARTIDA

La posición va en el diagrama que
damos al final de esta sección.Blancas: E. Anglares, E. Znosko-Borowsky
Negras: 14 C.º 3R J (Blen)

15 A.º x C.º ... 15 P.º x A

16 C.º x PR ... 16 C.º x PR

17 D.º 3AD ... 17 A.º x A

18 C.º x C.º ... 18 T.º x C

19 P.º 3AR ... 19 A.º x C

20 PAR x A.º ... 20 T.º x PR

21 R.º 3D ... 21 T.º 3CR

22 T.º 3TR ... 22 T.º 3AD

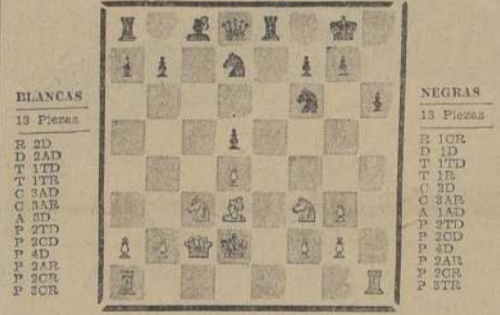
23 D.º 4C ... 23 P.º 3AD

24 D.º x PCD ... 24 D.º x PCD

Las Blancas abandonan.

ERREAS

(Domingo 11 de septiembre)

Sesión fuera de concurso (14 de
julio). — Desarrollo del señor "Vetari-
ron". — Variante 1: — Jugada 1 de
las Blancas. — Debe decir 1. D.º 3TR.
Desarrollo del autor: — Jugada 4
de las Blancas. — Debe decir D.º 4R
J y ganar.NOTICIAS DEL MUNDO AJEDRE-
CISTICOFRANCIA-Lyon. — Torneo-Cam-
peonato del Cercle Rameau (12 par-
ticipantes): 1.º L. Joliss, 2.º y
3.º Guiterman y Sachet, 4.º a 12.º
de uno: 4.º Marcel, 5.º a 12.º ex-aequo,
Fricker y Nohum, 5.º a 12.º cada uno.
ALEMANIA-Düsseldorf. — Torneo
regional (12 participantes): 1.º y 2.º
ex-aequo, L. Engels y H. Hermann,
3.º a 12.º cada uno: 3.º L. Hermann, 4.º
a 12.º Lang, 7.º a 12.º a Sahlmann,
6.º a 12.º.PORTUGAL-Lisboa. — Torneo
Campeonato en dos ruedas (16 par-
ticipantes): 1.º Gabriel Ribeiro,
2.º a 12.º Alves de Aguiar, 7.º a 12.º
Ronald Silley, 7.º a 12.º.CONCURSO DE PROBLEMAS. —
Sociedad "Eche". — En
dos jugadas. Cinco premios con un
valor total de 150 coronas. Envíos
con tres diagramas, con el nombre
del autor, a J. E. Echeund, Nuytán
26, Orebó (Suecia). Jurado: F. Lin-
gren.NECROLOGIA. — Ha fallecido el
maestro británico R. P. Michell
bien conocido como el más culti-
vado de los representantes ingleses
en las grandes manifestaciones na-
cionales e internacionales.FINAL DE PARTIDA ENTRE E. ANGLA-
RES Y E. ZNOSKO-BOROWSKYBLANCAS
13 Piezas
R.º 2D
D.º 3AD
T.º 3TR
T.º 3TR
C.º 3AD
C.º 3AR
A.º 3D
P.º 2TD
P.º 2CD
P.º 2AR
P.º 2CR
P.º 3CRNEGRAS
13 Piezas
R.º 1CR
D.º 1D
T.º 1TD
T.º 1TD
C.º 3D
C.º 3AD
A.º 1AD
P.º 3TD
P.º 3CD
P.º 3D
P.º 2AR
P.º 2CR
P.º 3TRBebidas Alcohólicas
REMATE DE PATENTESEl día 21, desde las 9 horas, se reci-
birán, en la Administración del Teatro Muni-
cipal, los depósitos para tomar parte en el
remate de patentes de bebidas alcohólicas,
que se efectuará en el mismo local y día.
Santiago, 16 de septiembre de 1938.

EL TESORERO MUNICIPAL.

FERROCARRILES DEL ESTADO

Propuestas Públicas por Materiales

Se solicitan propuestas públicas por los siguientes mate-
riales, las que se abrirán en el Departamento de Materiales y
Almacenes (Estación Alameda), a las 10 horas de los días que
se indican a continuación:

EL 29 DE SEPTIEMBRE DE 1938:

GRUPO N.º 29. — Cadenas metálicas y accesorios.

EL 11 DE OCTUBRE DE 1938:

GRUPO N.º 41. — Materiales para líneas aéreas de
electrificación.Bases y antecedentes, de 14 a 16 horas, en la Sección Prue-
bas y Adquisiciones del mismo Departamento.

El Jefe del Departamento de Materiales y Almacenes.

Dirección General de Obras Públicas

DEPARTAMENTO DE CAMINOS

Pídense propuestas públicas para la construcción
de la variante de

Población a Peralillo

en el camino de San Fernando a Pichilemu.
Las propuestas se abrirán en la Sala de Despacho
del Director del Departamento de Caminos, el día mar-
tes 4 de Octubre, a las 3 P. M.Bases y antecedentes en la "Sección Construcción",
del mismo Departamento.

Santiago, 16 de Septiembre de 1938.

EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO DE
CAMINOS

PARA CUTIS FINO SAHARA de LUXE

SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

Por ser día festivo el LUNES 19 del pre-
sente, los remates de las distintas Ferias se
efectuarán como sigue:

FERIA "EL TATTERSALL"

EL MARTES 20.

"FERIA SANTA ROSA"

Como de costumbre, el LUNES 19.

"FERIA DE PRODUCTOS"

Se suprime la Feria del LUNES 19 y so-
lamente se llevará a efecto la feria del

JUEVES 22.

FERROCARRILES DEL ESTADO

PROPUESTAS

Se solicitan Propuestas Públicas para la ejecu-
ción de los trabajos de construcción de la Bodega de
Carga de San Antonio.Las Propuestas se abrirán el día 23 del presen-
te mes, a las 15 horas, en la Oficina del Jefe del De-
partamento de la Vía y Obras (Estación Mapocho),
ante los interesados que concurran.Bases y antecedentes pueden consultarse di-
riamente, de 14.30 a 17 horas, en la Oficina de Ar-
quitectura, Estación Mapocho.

CAJA NACIONAL DE AHORROS

Remates Judiciales

LIRA 941.0. — MINIMUM: \$ 140.000. Casa habitación. Se
pagará reconociendo deuda largo plazo por \$ 23.343;
con \$ 20.000 al contado; saldo a seis, doce y die-
ciocho meses. (23 Septiembre, 15 hrs., 3.º Juzgado).CAMINO LOS MORROS 9288 esq. Condell. — Cisterna. — MI-
NIMUM: \$ 80.000. — Casa habitación, local, superfi-
cie más o menos 7.000 metros. Se pagará recono-
ciendo deudas corto plazo por \$ 19.000; con \$ 12.000
al contado; saldo a seis, doce y dieciocho meses. (25
Septiembre, 15 hrs., 2.º Juzgado).SAN FRANCISCO 2928 (antes 2814). — MINIMUM: \$ 24.000.
Se pagará con la mitad al contado; saldo a seis
meses. (28 Septiembre, 15 hrs., 2.º Juzgado).GENERAL VELASQUEZ 36 (antes 15). — QUILPUÉ. — MI-
NIMUM: \$ 35.000. — Casa habitación. Se pagará reco-
nociendo deudas corto plazo por \$ 8.000; con \$ 7.000
al contado; saldo a seis, doce y dieciocho meses.
(29 Septiembre, 15 hrs., 5.º Juzgado).SAN LUIS DE FRANCIA 1348. — MINIMUM: \$ 60.000. — Casa
habitación. Se pagará reconociendo deuda a Caja
de Empleados Particulares deuda por más o menos
38.000; con \$ 20.000 al contado; saldo a seis meses.
(30 Septiembre, 15 hrs., 4.º Juzgado).AV. LARRAIN 6208. — MINIMUM: \$ 97.000. Casa habitación.
Superficie más o menos 5.000 metros. Se pagará
reconociendo deuda Caja Hipotecaria por \$ 11.875
y a Caja Nacional Ahorros deudas corto plazo por
\$ 9.650; con \$ 25.000 al contado; saldo a seis, doce
y dieciocho meses. (30 Septiembre, 15 horas, 1.º
Juzgado).VARGAS BUSTON. — Lo Ovalle. — MINIMUM \$ 13.000.
Casa. Se pagará reconociendo deuda corto plazo
por \$ 4.000; con \$ 3.000 al contado; saldo a seis y
doce meses. (30 Septiembre, 15 hrs., 2.º Juzgado).SANTA TERESA 324/26 esq. CUEVAS 1200/6. Dos casas ha-
bitación. Se pagará reconociendo deudas Banco Hi-
potecario por \$ 9.703; con \$ 7.000 al contado; saldo
a seis, doce y dieciocho meses. (5 Octubre, 15 hrs.,
5.º Juzgado).CAMILO HENRIQUEZ 569. — Casa habitación. — MINIMUM
\$ 50.000. Se pagará con \$ 15.000 al contado; saldo
a seis, doce y dieciocho meses. (5 Octubre, 15 hrs.,
5.º Juzgado).IRARRAZAVAL 2087 esq. CAMPOS DE SPORTS. — MINIMUM
\$ 320.000. Chalet dos pisos y otro en construcción.
garage. Se pagará reconociendo deuda largo plazo
por \$ 83.182; con \$ 60.000 al contado; saldo a seis,
doce y dieciocho meses. (5 Octubre, 15 hrs., 1.º
Juzgado).SAN ISIDRO 1555. — MINIMUM \$ 15.000. Se pagará con
\$ 5.000 al contado; saldo a seis, doce y dieciocho
meses. (6 Octubre, 15 hrs., 5.º Juzgado).ESPERANZA 1270. — MINIMUM \$ 60.000. Propiedad de renta.
Se pagará reconociendo deuda Caja de Empleados
Públicos y Periodistas por más o menos \$ 27.000;
con \$ 15.000 al contado; saldo a seis meses. (7 Oc-
tubre, 15 hrs., 3.º Juzgado).ROMAN DIAZ 1441 esq. M. A. Malra. — MINIMUM \$ 35.000.
Casa y local. Se pagará reconociendo deuda corto
plazo por \$ 7.600; con \$ 15.000 al contado; saldo a
seis meses. (10 Octubre, 15 hrs., 3.º Juzgado).NOTA. — Las contribuciones y gastos de transferencia, ex-
tán a cargo del subastador. Boleta por el 10 o/o
del minimum. Antecedentes en la Secretaría del
Juzgado respectivo. Titulos en el archivo de la Ca-
ja.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

PROPIEDADES DE DEUDORES DE LA CAJA

REMATARAN EN JUICIOS SEGUIDOS

POR LA INSTITUCION

VER BASES Y ANTECEDENTES EN LOS RESPECTIVOS

PREDIOS URBANOS

VALENTIN LETELLIER N.º 9 A. esq. Monte Carmelo. (Casa
habitación). Mínimo \$ 40.000. Casa habit. con plaza de
reconociendo \$ 37.849.60 en dinero al 8-1. Con el
contado en dinero efectivo.CLAVE N.º 154, con frente a Callejón Largo N.º 404 en Val-
paraíso. Mínimo \$ 283.000. Propiedad de renta. Se pagará
reconociendo \$ 154.181.67 en bonos de 6-3/4. Con el
contado en dinero efectivo, con el saldo por mitades a
seis, doce y dieciocho meses plazo.

(25 de septiembre, 15 horas, 3.º Juzgado).

PROPIEDAD EN POBLACION BUERAS, Pisco. Mínimo \$ 14.000.
Reconociendo \$ 14.000 en bonos de 6-3/4. Con el
contado en dinero efectivo, con el saldo por mitades a
seis, doce y dieciocho meses plazo.

(25 Septiembre, 15 horas, 3.º Juzgado).

PROPIEDAD EN LA ZONA DE LOS PUEBLOS, Minutaje y
tensión aproximada de 200 hz. Grandes extensiones
de cultivos. Se pagará reconociendo \$ 400.244 y el
saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(30 Septiembre, 15 horas, 1.º Juzgado).

PROPIEDAD EN LA ZONA DE LOS PUEBLOS, Minutaje y
tensión aproximada de 200 hz. Grandes extensiones
de cultivos. Se pagará reconociendo \$ 400.244 y el
saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(30 Septiembre, 15 horas, 1.º Juzgado).

AVENIDA ESPARZA N.º 278. Mínimo \$ 50.000. Casa ha-
bitación. Se pagará reconociendo \$ 3.635 bonos de 6-3/4.
Con el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(30 Septiembre, 15 horas, 5.º Juzgado).

CHACRA LA MECHICA, Av. Larrain N.º 4871. Mínimo \$ 100.000.
Terrenos, plantas regadas, con casa habit. Se pagará
reconociendo \$ 100.000 en bonos de 6-3/4. Con el
saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(30 Septiembre, 15 horas, 5.º Juzgado).

CALLE COMPANIA N.º 1897. Mínimo \$ 1.000. Casa ha-
bitación. Se pagará reconociendo \$ 914.50 bonos de 6-3/4.
Con el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(30 Septiembre, 15 horas, 1.º Juzgado).

AV. REPUBLICA N.º 498. Mínimo \$ 300.000. Propiedad
de renta. Se pagará reconociendo \$ 20.000. Con el
saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(30 Septiembre, 15 horas, 1.º Juzgado).

AV. PROVIDENCIA N.º 2553. Mínimo \$ 250.000. Propiedad
de renta. Se pagará reconociendo \$ 20.000. Con el
saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(3 de Octubre, 15 horas, 3.º Juzgado).

FUNDOS RUSTICOS

FUNDO "MAIPO", Nacimiento. Mínimo \$ 300.000. Propiedad
de renta. Se pagará reconociendo \$ 300.000. Con el
saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(23 Septiembre, 15 horas, 5.º Juzgado).

FUNDO "SANTA LIDIA", en Tunuy. Mínimo \$ 1.000. Casa ha-
bitación. Se pagará reconociendo \$ 1.000. Con el
saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(29 Septiembre, 15 horas, 3.º Juzgado).

HIJUELA 3. Mata de Oña, en La Unión. Mínimo \$ 250.000.
Se pagará reconociendo \$ 250.000. Con el saldo por
mitades a 6 y 12 meses plazo.

(30 Septiembre, 15 horas, 1.º Juzgado).

FUNDO "TRUQUELE", Constitución. Mínimo \$ 1.000. Casa ha-
bitación. Se pagará reconociendo \$ 1.000. Con el
saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.

(30 Septiembre, 15 horas, 1.º Juzgado).

FUNDOS RUSTICOS

Las contribuciones son de cargo del subastador.
Titulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria.
Boleta por el 10 o/o del minimum. Antecedentes en la
Secretaría del Juzgado respectivo. Titulos en el archivo de la Ca-
ja.Los préstamos de 10 o/o de la hipotecación. Bases y
antecedentes en la oficina de la Caja Hipotecaria.

[illegible]

POF MANUEL MONTOLIU

to pasado, sin desear ver bo-
trado un día deshonroso de la
historia de su vida.

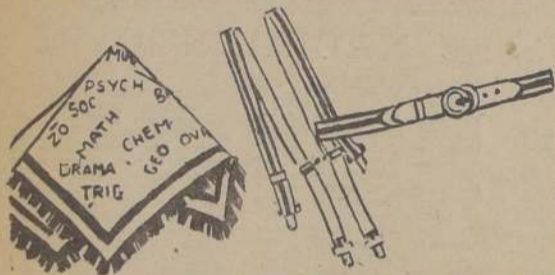
Mientras la prensa guarda
un criminal silencio sobre
nuestros hechos históricos,
mientras se levanta esta gene-
ración que no comprende lo
que importan para Chile estas
salvas y estas banderas, nos-
otros, cada vez que pase por
nuestras cabezas el sol de este
agosto día, lo saludaremos
con resonancia épica, y des-
plorando la suerte que ha ca-
bido a tantos patriotas, cual-
quiera que sea el país, o el
color político a que pertenez-
can; elevaremos nuestros vo-
ces al cielo por que en los ca-
sados días de su vejez, halles
un pan que no esté amasado
con lágrimas para su alimen-
to, el abrigo del techo de sus
padres, y las bendiciones y res-
peto de sus compatriotas.

Un teniente de artillería de
Chacabuco.

D. F. SARMIENTO

D. F. SARMIENTO

SIETE MODELOS PARA LAS VACACIONES



La época de las vacaciones se aproxima rápidamente y nuestras jovencitas deben estar preparándose para ellas. Aquí, Katherine Vincent, nos presenta siete hermosos y juveniles modelos para la temporada.

TRAJES PARA LA PLAYA

Por SHEILAH GRAHAM

Rosemary y Priscilla Lane consideran que los accesorios son más importantes que el traje mismo. El traje de baño de Rosemary es celeste, tejido a mano, y el saco, que llega hasta los tobillos, es de paño azul y blanco, y su copa, puntiaguda. Priscilla ha preferido el satén "lastex" amarillo sol, y como accesorios, sombrero "coille" de paja rústica blanca con cinta "grain" terracota y "beige". Su bolsón, de los mismos colores, es de algodón y las sandalias son de brin castaño.

Bette Davis prefiere las rayas para sus pijamas y trajes, en los que se combinan el rojo, el blanco, el azul y el negro. La blusa es entallada en la cintura, con rayas en diagonal. La falda se une con tres hileras de frunces. Las sandalias son rojas, con suela de corcho, y la pulsera, colocada sobre el brazo izquierdo, es de oro incrustado de piedras de color.

Para cuando atiende su jardín, Virginia Bruce elige una falda de tejido de algodón de brillantes tonalidades. La falda, fruncida, se ata en la cintura con una faja verde. Otra tiene tiradores verdes, tejidos, que se deslizan sobre una blusa color damasco.

A Ann Sheridan también le agradan las faldas "envolventes" para cubrir el traje de baño, mientras se pasea por la arena. Posee una muy graciosa, de hilo color aguamarina, acortado por bordados campesinos de varios colores. Algunas veces usa una blusita que hace juego.

El traje de tres piezas de Gloria Dickson es de un tejido de fondo color terracota con un "matelassé" negro y amarillo. La sencilla blusa termina con un cuello volcado. Se ha cortado el género en diagonal para las mangas y tiene "shorts" tabeados. La falda, "envolvente", ata en la cintura, proporcionando al conjunto un aspecto agradable. Dos brazaletes antiguos de oro son el ornamento adecuado.

La jardinera más entusiasta de Hollywood es, sin duda, Myrna Loy, quien, por tal motivo, posee un completo guardarropa de trajes de jardinería.

El conjunto más bonito de todos los que le he visto es amarillo con bolallos superpuestos color castaño, sombrero amplio de paja natural, sandalias de tacón bajo y guantes de "cow-boys" amarillo para proteger sus manos.

En la playa de Malibú vi a Bette Grable en traje de baño de satén "lastex" celeste y saco de largo "tres cuartos" de hilo blanco, y a Dorothy Lamour tomando sol envuelta en una toga de la India de colores vivos.

A Loretta Young la encontré visitando al conocido escritor Joe Swering, vestida de traje de lanilla blanca con zorro verde esmeralda.

En el Westside Tennis Club estaba Simone Simon jugando al tenis vestida de traje a rayas multicolores, y Wendy Barrie, de pantalón blanco de franela, saco verde y "charpe" castaño.

Judy Garland, ya mejorada de su accidente, cabalgaba en Griffith Park llevando "be-

eches" color verde oscuro, camisa negra y chambrero de castor amarillo con cinta castaño.

PARA EL ENTRETENIMIENTO

Arlene Whelan, que se hizo popular por su película "Kidnapped", tiene un sentido muy original para vestir. Su nuevo conjunto para el entretiempo está compuesto por un blusón de crepón satén gris azulado, con falda gris tabeada. Como accesorios, ha elegido dos brazaletes deportivos de cuero blanco, cuya parte superior es como las montañas de los "cow-boys", incrustada de piedras de color.

La última novedad de Hollywood son los botones raros. Glenda Farrell obtuvo primer premio por los cuatro de su chaqueta, que representan al hombre rico, al pobre, al mendigo y al ladrón. El primero es una cara rubicunda, con galleta; el segundo, lánguido, con chambrero deshecho; el tercero, con anteojos negros, y el último, con zorro a cuadros y una collita en la boca.

Margaret Lindsay ha salido a pasar sus vacaciones en el

suroeste del país. Para el viaje, le hizo Orry Kelly un conjunto de falda dividida, de "jersey" de lana en tono cobrizo y blusa de hilo color rubrumbe. El chaleco, sin mangas de "jersey" verde, prende a un costado con botones. Lleva además "charpe" rojo, botas de cuero castaño cobrizo y chambrero de igual color.

En la película "Freshman Year", que está en preparación, Dixie Dunbar luce vestido de lanilla "beige" con bolero de terciopelo castaño rojizo. El vestido tiene una hilera de pequeños botones de terciopelo en el delantero. La falda es con tres cortes "en forma" adelante y atrás, y el sombrero, de castor castaño, con pluma "beige".

En la misma película, aparece

Constance Moore con un traje más complicado. Es de crepón de seda azul real. El canesú de la blusa tiene alforzas a cada lado, y grandes botones blancos en forma de hojas cierran el delantero. El cuello y los puños son de piqué celeste, el cinturón es de crepón pespunteado, y el sombrero, es de castor azul real.

Ann Sheridan abraza la atención con un "radiopole" de franela azul de tres tonos. La parte superior, que prende a un costado, es azul marino; la falda circular, gris azulado, y el cinturón, azul claro. Con este conjunto, la actriz usa guantes blancos de cuero con pespuntos en los tres tonos del traje.

En la nueva película "That Certain Age", Denina Durbin

se presenta con un traje de seda para occidente, en el que el nuevo look "radiopole" de franela azul de tres tonos. La parte superior, que prende a un costado, es azul marino; la falda circular, gris azulado, y el cinturón, azul claro. Con este conjunto, la actriz usa guantes blancos de cuero con pespuntos en los tres tonos del traje.

ALEGRIA DE LA PLAYA

LO QUE VI EN HOLLYWOOD

Los Dobles INANIMADOS

Por KING

CUANTAS veces sufrí desilusiones en los sets de Hollywood y tomé por verdadero lo artificial?

Centenares de veces... Todas las cuales justificaron ante mí que los norteamericanos llamen a Hollywood la ciudad del "hazme creer". Y conste que no me refiero a los artistas, cosa que también tiene su historia, sino a los engaños de orden técnico. A los simulacros. A lo artificial. A lo que se fabrica para que el público crea que es verdadero. Y a todos esos pequeños trucos que en los estudios se hacen y que tan inadvertidos pasan para el público.

Centenares de veces pude apreciarlos en los sets. Y como los consideré muy interesantes, he creído que a ustedes les gustaría conocerlos.

Y que a nuestros estudios les vendría adoptarlos. Aquí tienen algunos:

Los pancitos de hielo que vemos colocar en las bebidas, son en realidad hechos con celofán blanco. El hielo verdadero no sirve, porque se derretiría con demasiada facilidad bajo las luces del set.

En lugar de whisky, los artistas beben té muy claro, que fotografiado parece whisky. La única bebida que no necesita "doble" es la cerveza.

Cuando vemos que alguien destapa una botella de champagne, y el líquido se derrama, éste no es champagne. Es vinagre mezclado con bicarbonato de soda.

Antes, la glicerina aplicada a los ojos hacía el papel de lágrimas. Ahora los maquilladores echan vapor de mentol en los ojos del artista y las lágrimas fluyen naturalmente.

Los guardabarros comunes de automóviles no sirven para filmar choques bruscos. Siempre se les utiliza hechos de algún metal blando—plomo por regla general—que al romperse causa un efecto impresionante.

Esos sillones y sofás que

en la pantalla parecen blandos, son en realidad muy duros. Traten ustedes de sentarse elegantemente en un sofá blando y sabrán por qué...

La mayor parte de las escenas nocturnas son fotografiadas durante el día. Un filtro luminoso oscuro transforma la luz del sol en luz de luna.

Si un actor rompe de un puñetazo el vidrio de una ventana, no teman que se hiera. El vidrio ha sido substituido por láminas de caramelo cristalino.

Los caminos que parecen de pedregullo están cubiertos de goma y corcho. Al caminar los pasos no resuenan, pues si lo hicieran impedirían oír con claridad lo que dicen los personajes.

Cuando hay nieve o hace mucho frío se les da a los artistas una pastilla de goma compuesta a base de mentol, para que de sus bocas salga ese aliento que parece vapor.

Cuando vean a un artista cargando carbón a paladas no le tengan lástima. Ese carbón no es más que livianísimos trozos de goma negra.

Los tomates que se arrojan al rostro de alguien están rellenos de salsa para que al reventar den un mayor efecto cómico. Los tomates verdaderos no sirven porque son muy duros.

Los "gangster" o villanos, llevan adheridos a los dedos trozos de papel de lija para que enciendan los fósforos dando la impresión de que lo hacen con las uñas.

Los helados son siempre puré de papa. Así no se derretien.

Y cuando en un plato aparece caviar y no vemos que los artistas lo comen, no es caviar, sino municiones comunes.

Para que sus pasos no resuenen en las escenas en que tienen que caminar, los artistas se colocan suelas de fieltro en los zapatos. Y a los caballos se les hace lo mismo en las herraduras.

El sonido que producirían es luego hecho artificialmente.

Y voy a terminar, porque al continuo llegarán ustedes a creer que ni siquiera Hollywood existe.

Y existe.

Claro que no es una ciudad, como se le llama. Ni un pueblo, ni una aldea. Ni siquiera una villa.

Hollywood es simplemente un barrio de la ciudad de Los Angeles.

K.

Las actrices han llegado al convencimiento de que el mejor médico y también el mejor experto en bellezas femeninas es el sol; y así recurren a él en cada oportunidad en que pueden hacerlo

EL MEDICO SOL



y soldados de infantería peleaban cuerpo a cuerpo. —"Parece que resultó esta vez", dijo Lloyd entre dientes a Ronald Colman, el astro de esta película. Diez segundos más tarde Lloyd se hizo oír. —"Whoa! whoa! whoa!", gritó por medio del altoparlante. "Muchachos, esto es grandioso. Gracias... pero tenemos que hacerlo de nuevo. Lo tenemos que volver a hacer porque allí, al final de la calle, una mujer del pueblo, cho que no pertenece a esta escena, se ha colocado con todo desparpajo, en el medio de la película". —"Ahora, señora", dijo Lloyd cortésmente sarcástico, "si fuera usted tan amable de retirarse de allí y no presentarse esta vez, podremos a la buena voluntad de estos cientos de personas que hagan la escena de nuevo". La avergonzada señora se escurría en las sombras y las cámaras fueron preparadas para una nueva toma.

EN "EL MILAGRO"



Bette Davis nos muestra una nueva expresión de su rostro en la película "El Milagro", que se rueda en Hollywood y que fué, en el teatro, uno de los más grandes éxitos de Max Reinhardt

KAY FRANCIS, SALVO A UNA PELICULA DE UN GRAVE ERROR

Por HAROLD HEFFERMANN

HOLLYWOOD, agosto de 1938.—La mayoría de los astros temen a sus directores, pero Kay Francis, que va a dar fin a su trabajo en las películas dentro de pocas semanas, puede, en realidad, hablar libremente sin miedo a las represalias.

Kay "pesó" en falta al director Busby Berkeley ayer, durante el rodaje de su próxima y última película en la Warner, "Curtain Call", y estuvo bien en lo que hizo, pues de otra manera el estudio se habría inundado de cartas de los cazadores de errores, inmediatamente después que la cinta hubiera sido dada a conocer al público.

La escena parecía muy natural: un barco gigante se hallaba amarrado a un embarcadero. Los pasajeros, seguidos por mocos de cordel cargados de equipajes, afilaban sobre la planchada. Los oficiales y marineros ataviados con el uniforme del servicio marítimo iniciaban afanosos en su tarea por todas partes. Funcionarios aduaneros se hallaban presentes y detrás de una valla una multitud de "extras" esperaba para saludar a los parientes y amigos que llegaban.

El director Berkeley examinaba el arreglo con satisfacción. Hizo una señal con la cabeza a los encargados de la cámara y ordenó a los actores entrar en acción. Fué este el momento que Kay

eligió para que Berkeley recibiera el golpe.

—"Por supuesto, director, interrumpió la estrella en alta voz, ¿ha cambiado usted el argumento para darse el placer de esta escena?"

Berkeley mostró sorpresa y luego alarma.

—"¿Qué defecto le encuentra y qué inconveniente tiene?", le preguntó con indignación.

—"Nada", continuó Kay, "el argumento establece que nuestra llegada sea en Plymouth. Allí los barcos no atracan en el muelle y los pasajeros son llevados en embarcaciones menores hasta la escollera de Plymouth. Este es un barco inglés y la escena estaría bien si representara el puerto de Southampton, donde los buques se amarran al muelle..."

Berkeley, que ha viajado muchísimo en el extranjero, mira a Kay avergonzado. Los "extras" ríen entre dientes. El "cameraman" oportunamente levanta la voz para dar una orden olvidada, y la tensión violenta desaparece. Berkeley, silenciosamente, modificó de nuevo el argumento.

CUANDO HACE FRÍO EN HOLLYWOOD

Como el termómetro marca alrededor de 95 grados F en la ciudad, y en los desiertos locales de las compañías oscila alrededor de

los 120 grados F, todos los estudios de Hollywood aprovechan esta circunstancia para rodar cintas al aire libre. Las empresas Paramount, Warner, M. G. M. y R. K. O. acaban de terminar películas desarrolladas en el campo de fútbol, y ayer la Twentieth Century Fox puso en escena un partido en el campo de deportes del Coliseo de Los Angeles, cuya capacidad de 110,000 asientos fué ocupada por más o menos 500 "extras" en el pequeño sector que abarca la mirada de la cámara. Todos transpiraban copiosamente, agitaban gallardetes y hacían un ruido como si fueran 5,000 personas.

En uno de los costados está sentado John Barrymore, quien en el papel del Gobernador Gabby Hartigan observa ansiosamente la marcha del juego.

Cuando uno de los jugadores pierde la pelota, el argumento obliga a Barrymore a penetrar silenciosamente en el campo de juego, donde lo detiene y arrastra de nuevo a su asiento, el adiestrador George Murphy.

Murphy que actuó de "half-back" en el Yale Club, no hace muchos años, llevó vígore, mente esta tarea hasta el fin y el veterano actor fué arrastrado hacia atrás pateando y aullando, tal como el argumento lo exige. Pero en la confusión, Barrymore pierde su reloj de oro, que golpea en el suelo con intrépido.

Terminada la escena, en el descaño, Barrymore corre precipitadamente a buscar su reloj y dirige miradas coléricas a Murphy.

—"Ese era un regalo muy preciado para mí, de mi tío, el último John Drew", manifestó severamente Barrymore.

Murmurando excusas, Murphy junta cuidadosamente las piezas del reloj y le promete hacerlo componer.

—"Es lo mejor que puedo hacer", dice Barrymore. "Para mí es un recuerdo de mucho valor".

La situación queda despejada cuando el director, George Marshall, le mostró al turbado Murphy que sólo se trataba de un reloj de lata, y esa era la broma favorita de Barrymore, que hace a todos los actores nuevos que trabajan en una parte principal.

UN MOMENTO DESGRACIADO El momento más desgraciado de su vida, lo sufrió una "extra" de cierta edad, al ser responsable de echar a perder escenas en la producción de Frank Lloyd, "If I were king" (Si yo fuera Rey).

Lloyd estaba dirigiendo una multitud de 1,000 guerreros medievales con armaduras y cobs de mallas para la escena que muestra el sitio de París, por los Borgoñones, durante el reinado de Luis XI.

Parado al lado de una batería de cañones, Lloyd observaba la batalla. Hombres de caballería, caballeros, balisteros

A LA MANERA DE BEN-HUR



La nequeña Shirley Temple siente su mayor debilidad por el paseo cotidiano en este TILBURY, que ella maneja con mucha habilidad

Shirley dice que el deporte a la orilla del mar es lo mejor que una mujer puede hacer para mantener la esbeltez de su silueta y la alegría de vivir

LA VIDA
CADA ES
DO LO
TRARIO

Contraria a lo que se ha visto en la pantalla, Helen en la vida privada es de maneras reposadas casi sedonas. Contrario de esa que un poco vanidoso en el cuadro, Helen de la que se ha encontrado el deporte que en su manera de moverse se ve la gracia de la vida deportiva, y la gracia de la vida deportiva se lo ve en la pantalla. En la vida de Hollywood, la gracia de la vida deportiva se lo ve en la pantalla. En la vida de Hollywood, la gracia de la vida deportiva se lo ve en la pantalla.

LA MITAD

Un hombre salió a caminar por el campo. Era un poco triste porque era de corazón compasivo y pensaba, con sincera pena, en la situación de un su vecino, enfermo y en la miseria.

—De buen grado le daría todo lo que tuviese; pero, ¡ay!, nada tengo.

Y ese hombre que no tenía nada se detuvo de pronto, asombrado, pues no es cosa frecuente que uno tropiece en un camino del campo con una bolsita de cordobán como la que él estaba viendo, a sus pies, en ese instante.

Se le acercó la sorpresa, doblada de jubilo, cuando vio que la bolsita estaba repleta de monedas de oro; toda una fortuna para él.

Pues en aquella comarca se creía que dinero, joyas, un tesoro, hallados en medio del campo eran un favor deparado por el cielo y uno no pensaba en indagar quién era su dueño para restituirlos. Quedábanse con el hallazgo y lo tenían por legítimamente hallado.

—Le daré la mitad — exclamó el hombre, pensando en su vecino —; emprendió el regreso y de camino murmuraba, sin querer, sus cavilaciones.

—¿Cuánto viene a ser la mitad de la mitad? — decía, y a poco —: La inesperada fortuna puede transformarse. Será más prudente apartar la décima parte de estas monedas y dársela poco a poco, en el curso del año.

Era, como se ve, además de compasivo, hombre prudente. Y, además de prudente, discreto. Pues ese día, ya en su casa, nada dijo del hallazgo, para evitar las siempre desagradables alharacas del vecindario. Antes de dormirse pensó: —Supongamos que en vez de monedas

de oro he hallado monedas de plata. Ahora bien: ¿cuánto viene a ser la décima parte de monedas de plata?

Y, hecha la cuenta, se levantó y apartó el importe de la décima parte en monedas de plata, es decir, sólo dos monedas de oro.

A la mañana siguiente se dispuso a llevar el donativo a su vecino. Pero se le ocurrió, al pasar, la prudencia y pensó, atinadamente, que una moneda de oro — pues ya había resuelto darle sólo una moneda — en manos de un hombre como su vecino, conocido por su extrema pobreza, quizá provocara sospechas que habrían de traerle incomodidades. Recordó a buen tiempo que en alguna parte debía de tener una moneda de cobre. La buscó, la encontró y salió con ella, diciéndose:

—Para dar más, siempre hay tiempo; en cambio, lo que ya se ha dado no se puede volver a dar...

Este razonamiento le pareció admirable, sobre todo para dejar tranquila su conciencia.

siempre, las afligentes huellas de la miseria. Llegado a casa de su vecino, como sería. Pero el rostro de su amigo parecía radiante de contento.

—¡Albricias! — dijo su vecino, antes de que él hablara —. La fortuna alcanza por igual a los dos. Acabo de recibir una venturosa noticia y apenas conocida, me dije: "¡La mitad para mi vecino!" Fue mi primera intención.

Y aún que el otro, todavía asombrado, preguntara algo, continuó:

—¿No viste un muletero que hace un momento salió de aquí? Pues fue el hombre que me trajo este mensaje — y le enseñó una faja de pergamino —. Con esta carta, mi tío, que vive en Damasco, me anuncia que, considerando su mucha edad y su salud declinante, ha resuelto partir sus bienes entre sus parientes y que de lo que a mí me toca me envía, como anticipo, un bolsillo con noventa y nueve monedas de oro, por mano del mayoral de los muleteros. Este mazo, que partió antes, creía traerme la noticia con un atraso de tres días porque las lluvias lo obligaron a detenerse primero, y luego a dar un rodeo; pero lo cierto es que llegó, como debía, adelantado. Hoy, sin duda, llegará el mayoral con el dinero. Lo dicho: la mitad será para tí que en mi aflicción, nunca me dejaste sin tu amistad y tus consejos.

Si entonces miró con cierta sorpresa a su visitante, pues no notaba en su expresión señal de que compartiese su alegría. Su oyente meditaba, en efecto, visiblemente preocupado. Ante todo, no tuvo duda de que la bolsita que había encontrado era la misma que enviaban a su vecino: contenía exactamente noventa y nueve monedas. Recordó también lo que en el primer momento no le había llamado la atención: allí a lo lejos, en el camino del hallazgo, había divisado un grupo de mulas y algunos arrieros que iban de un lado a otro, sin duda — como ahora lo comprendía —, buscando algo. Y tras estos pensamientos, el remordimiento y verdaderamente trabajaron su espíritu. Por fin dijo:

—Será una mitad muy pequeña.

—¡Lo dicho, dicho! — exclamó su vecino —. ¡Cuarenta y nueve monedas y media! Fue mi primera intención y la mantengo.

Entonces su visitante sacó la moneda de cobre y mostrándola dijo:

—Una cosa es lo que se da cuando no se tiene nada, y otra cosa lo que se da cuando realmente se tiene. Acepto la generosidad de tu primera intención, pero todo lo que me corresponde es una moneda de cobre. Esto y nada más.

Luego fue a su casa, volvió con la bolsita repleta de monedas, la entregó a su vecino y le contó el hallazgo.

Pero, sin querer explicar más, insistió en que sólo le correspondía una moneda de cobre y que con ella recibiría, tranquila su conciencia, la mitad de la fortuna.

PARA CONTAR AL HERMANITO

JUAN de la Luna, médico bueno; médico bueno que todo lo cura, unas veces por demás y otras veces por revés.

Juan de la Luna, médico bueno, que a todos deja contentos, sino no es hoy, mañana, y unas veces por de más y otras veces por revés.

—Juan de la Luna: esta muñequita se cayó en el agua.

—¿Se cayó en el agua? ¡Eso sí que es grave! ¡Es lo más mojado que puede ocurrirle! Déjeme pensarlo contando hasta diez... Póngala en el fuego para que se seque.

—Juan de la Luna: la puse en el fuego y se me quemó.

—Conque, ¿se quemó? Déjeme pensarlo. ¡Lo que yo quería! ¡Qué bien se sabe! Ahora tenemos una muñequita toda bien tostada. Las morochas negras son las que más valen.

—Es verdad, doctor. ¡De veras que es linda!

—Juan de la Luna: a esta muñequita se le cayó un ojo.

—¿Nada más que un ojo? ¡Eso sí que es serio! Ahora está incompleta. Para completarla le sacaré el otro, y así la tendremos completa del todo.

—Juan de la Luna: esta muñequita está resfriada. ¡Hoy estornudó!

—Un sólo estornudo me da que pensar. Déjeme pensar. Déle usted estos polvos para que estornude de día y de noche, y así alguna noche, o tal vez un día todos los estornudos se le acabarán.

—Juan de la Luna: yo no sé qué tiene esta muñequita que parece enferma.

—Déjeme pensarlo. Si parece enferma debe estar enferma. Eso es buena señal. Quede usted tranquila, pues si ya está enferma ya no hay que cuidarla para que no se enferme.

—¿Tiene usted mucha razón. ¿Qué le dará de comer, de beber y de beber?

—De comer, carbón molido; de beber, escelle castor.

—Juan de la Luna: esta muñequita no quiere comer.

—Conque, no quiere comer? Pues le daremos remedio y más remedio. En ayunas arroje con leche y cinco guindas confitadas, cada dos horas un merengue, al mediodía torta de hojaldré y de bebida, antes de acostarse, cinco sorbos de chocolate para que pase el bichocho. Y si no quiere el remedio...

—Ya sé, doctor, lo que hay que hacer: lo tomaré yo primero. Buenas tardes, y muchas gracias. Ahí le dejo un millón de pesos.

Juan de la Luna, médico bueno que a todos deja contentos, cuando no por revés, por de más.

J. O.

La CASA DE ENFRENTÉ POR J. OLIVE

En una pieza oscura de una casa muy pobre dormían tres hermanitos: Pedro, Martín y Santiago. Mejor dicho, dormían: estaban despiertos, pero muy quietos y hablando en voz tan baja que sólo ellos se oían. Además, la casa no era tan oscura que digamos que entraba un poco de luz por una ventanita sin postigos y a la que daba un vidrio. Esta falta de un poco de luz se notaba sólo en invierno.

La luz era poca, pero muy importante. Nada más que un resplandor leve al cual las cosas que había en esa habitación tan pobre eran capaces de sentirse atraídas. Pero gracias a esa luz, Pedro, Martín y Santiago sabían que eran bultos y, sobre todo, sabían que ellos estaban allí y que sus cuerpos se perdían, como un humo, en la oscuridad.

Gracias a ese poco de luz no tenían miedo de la Noche; y, además, se sentían tan pobres ni tan solos. Así, sin imaginar cosas bellas y las decían y, por momentos, en la penumbra, tenían alegres esperanzas, más apacibles que las del día, y cuando a la luz del sol todo canta o que costar.

Ese poco de luz era, por eso, muy importante.

En la noche de tres ventanas altas de la casa de enfrente y parecía que por un especial favor de la suerte — el de la suerte de Pedro, Martín y Santiago — hubiese sido encendida para ellos una luz que los iluminaba. Los resplandores leves iban, en un momento, a colarse por la ventanita, y de allí, a las cabezas de los tres niños. Algunos vez, cuando alguien iba por la calle, delante de la ventana, ese poco de luz se sobresaltaba, se rompía y desaparecía casi al instante, y en el cuartojo se agitaba un temblor fantasma. Los tres niños cerraban fuertemente los ojos y se cubrían los dientes, pero ya estaban acostumbrados a esos fantasmas y pronto reabrían los ojos, seguros de hallarse otra vez en la serenidad de la luz tenue que sólo para ellos era luz.

La casa de enfrente era sin duda la mejor que tenían. Antes, la pobreza, la noche, el silencio, eran por igual de los tres y, consolándose fraternalmente, los compartían. Ahora, esa

luz era algo precioso que poseía cada uno y que cada uno podía disfrutar por sí solo. Una noche, Pedro, el menor, dijo:

—Esta ventana es la mía!

La ventana del cuadro con las barcas al sol.

Y Santiago se apresuró a decir:

—¡La mía es ésta!

Pues su cama era la última y estaba casi en la misma línea que la tercera ventana, la del cortinaje y del espejo.

Martin no podía elegir: le tocaba la ventana del medio.

Cada uno, desde entonces, contempló con particular interés lo suyo. Lo de su ventana y procuraba encontrar más encanto que en las de sus hermanos. En voz baja, noche tras noche, se comunicaban impresiones.

—Veo el sol detrás de una torre, y allá, muy lejos, viene un barco...

Hoy cambiaron las flores. Son crisantemos.

—¿Quién es capaz de leer todas las letras que tengo?

Y, noche tras noche, descubrían un detalle nuevo.

—Veo, veo...

—¿Qué ves?

—Una gaviota sobre una ola.

—¡Bah! ¡Una gaviota!... Si fuera un pájaro fino estaría en una jaula de oro, como el mío.

Sin duda, el menos afortunado era Martín. No hay mucho que mirar en cuatro severas filas de libros negros todos iguales. En vano suponía que dentro de ellos había cosas interesantes, figuras y canciones, pero él nunca había leído un libro, ni negro ni blanco, y nada podía contar. A veces, de tanto contemplar su ventana, sólo le quedaba en la retina un manchón negro en el que se confundían las cuatro filas de libros. Pero ante el embeleso de sus hermanos no quería ser menos que ellos.

—¿Qué ves, Martín?

—Una señora de vestido azul que se pasa la mano por la frente.

Santiago le interrumpió vivamente.

—¡Ah, no! ¡Eso no vale! ¡Es mi ventana!

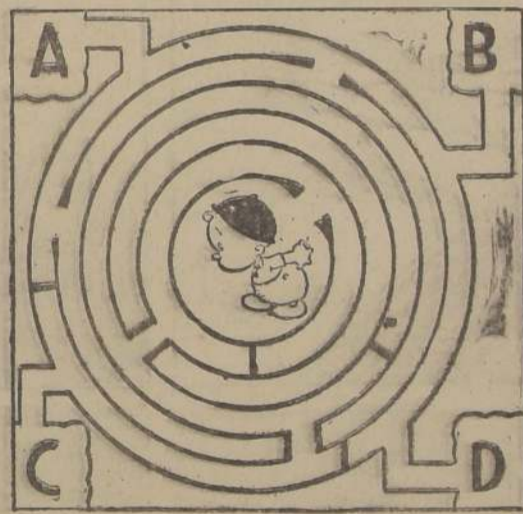
Y Martín callaba, con la espina de una injusticia de la suerte.

—¿Ves esa barca caída en la playa? — decía otra vez.

—¡Estás mirando mi ventana! — protestaba su hermano mayor. — Yo no miro tus libros. ¡Déjame mis cosas!

En Martín germinaba una vaga envidia. Santiago, aun encareciendo la variada belleza reflejada en su espejo, pensaba en la dicha de poseer también la ventana con el cuadro del mar; y Pedro solía pensar que después de pasear la mirada por el vasto paisaje marino, debía de ser muy agradable refugiarse en ese rincón íntimo del sillón y del florero. Entretanto, Martín reflexionaba sombriamente frente a sus libros negros.

Camino del Medio Círculo



¿Por cuál de las cuatro esquinas (A, B, C, D), se llega al centro, donde está el pibe Abrojo?...

—Y tú no mires las mías! — decía Santiago.

Eran tres ventanas iluminadas, pero en dos de ellas parecía haber más luz, más alegría, más vida. ¿Por qué?, se preguntaba Martín.

Los otros, como era lo más bello que tenían, defendían celosamente su propiedad. Durante el día, nada los dividía; pero, llegada la noche, cada cual aterroraba, egoísta, su poco de luz.

En Martín germinaba una vaga envidia. Santiago, aun encareciendo la variada belleza reflejada en su espejo, pensaba en la dicha de poseer también la ventana con el cuadro del mar; y Pedro solía pensar que después de pasear la mirada por el vasto paisaje marino, debía de ser muy agradable refugiarse en ese rincón íntimo del sillón y del florero. Entretanto, Martín reflexionaba sombriamente frente a sus libros negros.

Y ya no veían el resplandor suave que penetraba en su cuartojo, por igual para los tres.

Una noche, inesperadamente, se apagó la luz de la tercera ventana, en seguida la del centro y luego la última. Pedro, Martín y Santiago, presas de penoso asombro, nada se decían. Quizá Martín experimentaba un asomo de satisfacción. Al cabo de un momento oyeron cerrar las ventanas, una tras otra.

Esa vez las habían cerrado más temprano que de costumbre, porque el otro día debía emprender viaje la gente de la casa de enfrente.

Pero los niños no lo sabían y sólo a la noche siguiente Pedro, Martín y Santiago comprendieron que habían perdido para siempre ese poco de luz que era tan importante. Y como ya no tenían nada, volvieron a sentirse

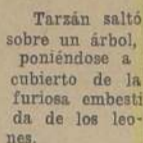
EL CABRITO ABROJO por Pat Sullivan



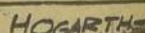
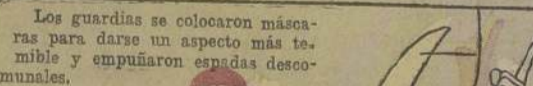
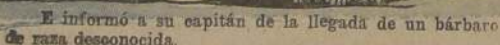
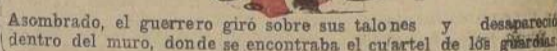
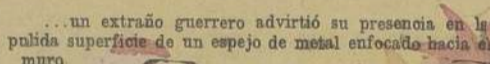
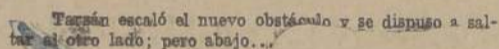
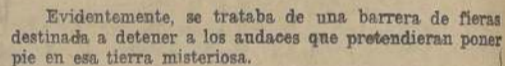
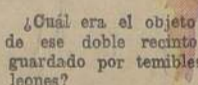
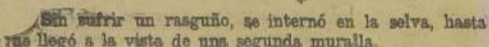
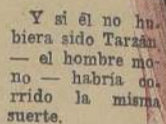
POR EDGAR RICE BURROUGHS "LA EMBOSCADA"

前. 風.

COPY 1934. REGD. BY BUREAU OF PATENTS, U.S. DEPT. OF COM.
OFF. PRODUCED BY FAMOUS PLAYS AND PICTURES, DISTRIBUTED BY
UNITED FEATURE SYNDICATE, Inc.



La selva estaba llena de fieras. El hombre mono comprendió entonces el origen de los esqueletos misteriosos.



Y se dispusieron a caer sobre Tarzán que en ese momento descendía de la muralla. (El Dom. proximo: "CAPTURADO").

los libros". Al grandfilólogo Max Müller se debe la observación de que el vocabulario shakélico abarca la enorme cifra de quince mil palabras, esto es—para poner un ejemplo comparativo—el doble del vocabulario de Victor Hugo. Y por lo que se refiere a sus conocimientos lingüísticos, está probado que sabía el griego y el latín, y probablemente el italiano. Es harto conocida la embriagadora pasión por la música que revelan numerosos pasajes de aquellos dramas.

En el "Hamlet" se han des-

cubierto, alusiones a la historia de María Stuart y Darnley, conocimientos probablemente de origen griego, y las costumbres de Dinamarca, y en el pasaje del suicidio amoroso, de Ofelia, un recuerdo de la muerte similar de Elena de Tournon, damisela de Francia. El "Sueño de una noche de verano", representado el 28 de enero de 1965 en el Palacio de la Gran Bretaña, en la reina Isabel y de su corte, en ocasión del casamiento de William Stanley, sexto conde de Derby, con Isabel, hija del conde de Oxford, es un espejo fielísimo de las ansias tra-

diciones de la ciudad de Chester, uno de los condados de aquel condado. En "Penas de amor perdidas", tenemos los vivos retratos de los grandes señores que frecuentaban entre 1577 y 1584 la elegante corte de Nérac, durante la época de la juventud de Enrique IV y de Margarita de Valois. Finalmente, "La Tempestad", el gran drama poético, último broche de aquella guirnalda de maravillas que se inauguró con

la comedia, últimamente citada, visión de paz sobrehumana en que el autor parece remontarse en alas de la música hacia esferas luminosas de una beatitud soñada, nos abre un mundo de tal elevación de ideas y sentimientos, que sólo es concebible como creación de un espíritu acostumbrado a respirar el aire sutil de las más sublimes alturas del humano pensamiento.

¿Cómo es posible suponer to-

dos estos portentos de la imaginación, de la intuición, de la sensibilidad y de la sabiduría humana, salidos del cerebro de aquel ignorante mozo canclero escapado de Stratford, y luego criado, jugador y usurero en Londres?

El misterio que envuelve la personalidad de Shakespeare se hace todavía más denso con la leyenda que el famoso autor dramático Ben Jonson puso al pie del retrato de aque-

en la página preliminar de la edición en folio de 1623, a la que antes hemos aludido. Hasta entonces Shakespeare no había conseguido con su fama atraer a los enemigos y rodearse de envidiosos y detractores. Robert Green en 1591 había denunciado al stratfordiano como "un sobrevuelo al teatro, como 'un cuervo que se adornaba con plumas ajenas'. Pero he aquí que Ben Jonson, su rival, escribe bajo un maletín de Shakespeare: "re uno de los mejores de los tiempos. ¡Ah! Si el artista hubiese podido reproducir el espíritu del modelo, el grabado hubiera au-

perado todo lo que hasta ahora ha sido inscripto en la obra. Pero esto es imposible, por esto, lector, no mires su misterio, sino su libro. Y verás que su poesía laudatoria es tan verso misterioso: "Todo lo que de tu libro, es tenebrosa noche".

Ben Jonson con sus versos sibilinos parecía presagiar el misterio que envuelve a las obras impenetrables la personalidad de William Shakespeare. Efectivamente, podemos decir que con él los contemporáneos de su tiempo, que se llamaban "Fuerza de tu libro", que era la única realidad—todo lo que es referente a tu persona es tenebrosa